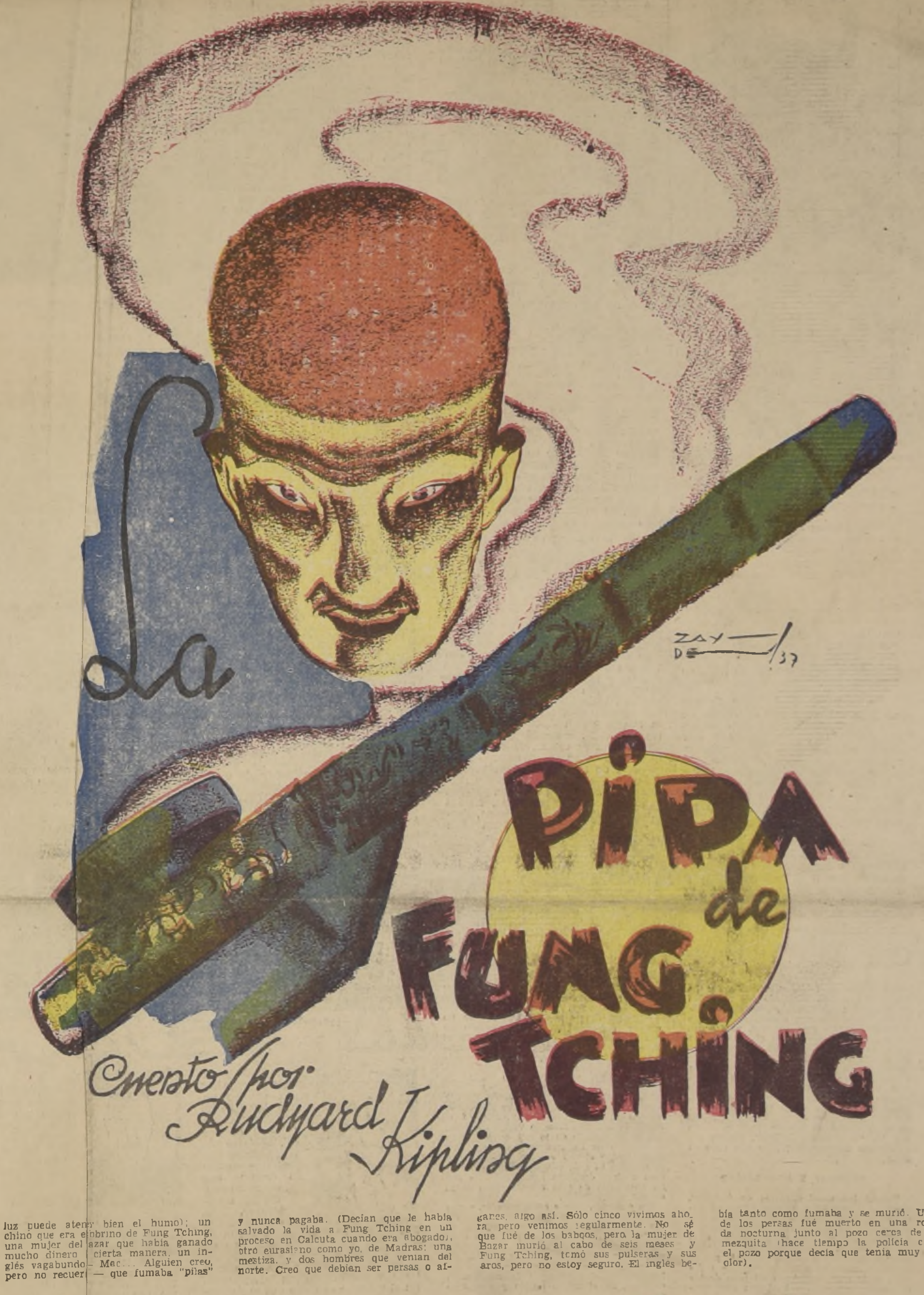
LA NACION
(EMPRESA PERIODISTICA "LA NACION". S. A.)

SANTIAGO DE CHILE, DOMINGO 1.o DE AGOSTO DE 1937

SUPLEMENTO DOMINICAL

LITERATURA - CUENTOS - NIÑOS - ARTES Y CIENCIAS
CINE - MODAS - MAGAZINE



ESTO no es obra mía. El mulato Gabral Misquita me lo contó entre la puesta de la luna y el alba, seis semanas antes de morir, y yo anotaba sus respuestas a mis preguntas. Como sigue:

—Está entre el Callejón de los Calderos y el barrio de los vendedores de piparas, a unas cien yardas, asimismo, a paso de cuervo, de la mezquita de Uazir Jan. Eso puedo confiarlo a cualquiera, pero lo desafío a encontrar la Puerta, por más conocedor de la ciudad que se piense el hombre. Al callejón solíamos decirle el Callejón del Humo Negro, pero se entiende que su nombre indígena es muy distinto. Un asno con la carga no podría pasar entre las paredes, y en un lugar, poco antes de llegar a la Puerta, una fachada muy sobresaliente hace que las personas vayan de lado.

No es realmente una puerta. Es una casa. Hará cinco años que la consiguió el viejo Tching. Era zapatero en Calcuta. Dicen que le dió la muerte a su mujer estando borracho. Por eso abandonó el alcohol, — el ron de bazar — y se pasó al humo negro. Después se vino al norte y abrió la Puerta de los Cien Pesares como un fumadero quieto y decente. Decente es la palabra: no era uno de esos apretados tugurios donde se asfixia el fumador. No: el viejo conocía bien el negocio y para chino era muy limpio. Era un tuerto bajito y le faltaban los dos dedos del medio. Sin embargo, nunca he visto un hombre más hábil para hacer pildoritas negras. No lo afectaba el humo, tampoco, y lo que fumaba día y noche y noche y día era una verdadera temeridad. Yo estoy hace cinco años en esto y no le cedo a nadie, pero yo no soy más que un niño al lado de Tching. Sin embargo, el viejo cuidaba su dinero, lo cuidaba muchísimo, y eso es lo que no puedo comprender. Oí que dejó grandes ahorros, pero su sobrino los tiene, y el viejo ha vuelto a su país, para que le den sepultura.

El mantenía la gran pieza alta tan prolija, como nueva. Allí se reunían sus clientes mejores.

En un rincón estaba el ídolo de Fung Tching, casi tan feo como él, y siempre habían pajitas perfumadas que ardían en sus narices, aunque cuando el humo era denso no se sentía. Enfrente se hallaba el ataúd de Fung Tching. Había gastado gran parte de sus economías en él, y en cuando alguno llegaba por primera vez a la puerta era inmediatamente conducido a él. Era de laca negra con cifras doradas y rojas; supe que Fung Tching lo había traído de China. No sé si era verdad o no, pero cuando llegaba temprano creo que estiraba mi estera a los pies del ataúd.

Era un rincón tranquilo, sabe usted, y una especie de brisa del callejón entraba de vez en cuando por la ventana. Fuera de las esteras no había otra cosa en la pieza: únicamente el ataúd y el tieso ídolo, todo verde y azul y rojo, de viejo y de pulido.

Nunca nos dijo Fung Tching por qué llamaba al lugar la Puerta de los Cien Pesares. Era el único chino que combinaba mal los nombres, pues la mayoría los hacen floridos como verá usted en Calcuta. Nada influye más en uno, cuando es blanco, que el humo negro. Los amarillos son diferentes; el opio no les dice casi nada, pero el negro y el blanco sufren mucho. Por cierto que hay personas a quienes el opio no impresiona más que el tabaco al principio. Toman una pequeña dosis, como para dormir naturalmente, y a la mañana siguiente están casi listos para el trabajo. Bien: yo era uno de esos cuando empecé, pero he sido perseverante durante cinco años y ahora es distinto.

Tenía una vieja tía en el camino de Agra; me dejó un poco al morir: unas sesenta rupias seguras, por mes. No es mucho. Recuerdo, y me parece que hace cientos y cientos de años una época en que sacaba mis trescientos por mes con pequeñas ventajas. Trabajaba en Calcuta en una empresa de maderas.

No me quedé mucho tiempo en ese trabajo. El humo negro no permite muchas ocupaciones; y aunque me afecta poco como usted está viendo, no podría hacer un día un trabajo a fin de salvarme la vida. Después de todo sesenta rupias es lo que yo quiero.

Cuando Fung Tching vivía me retiraba el dinero, me entregaba la mitad para vivir (como muy poco) y guardaba el resto. Yo era libre a cualquier hora en la Puerta; podía fumar y dormir cuando quisiera, así es que no me importaba. Yo se que el viejo hizo una gran cosa con eso, pero no importa. Nada me importa a mí. Además, siempre venía y venía plata, todos los meses.

Siempre había diez de nosotros reunidos en la puerta cuando se abría el local. Yo y dos baboos de la oficina de Gobierno de por ahí, en Anakulli, que habían sido echados y no podían pagar (ningún hombre que debe trabajar a la luz puede atener bien el humo); un chino que era el sobrino de Fung Tching, una mujer del azar que había ganado mucho dinero de cierta manera, un inglés vagabundo — Mac... Alguien creo, pero no recuerdo — que fumaba "pilas" y nunca pagaba. (Decían que le había salvado la vida a Fung Tching en un proceso en Calcuta cuando era abogado), otro eurasiano como yo, de Madras; una mestiza, y dos hombres que venían del norte. Creo que debían ser persas o afganes, algo así. Sólo cinco vivimos ahora, pero venimos regularmente. No sé que fué de los baboos, pero la mujer de Bazar murió al cabo de seis meses y Fung Tching, tomó sus pulseras y sus aros, pero no estoy seguro. El inglés bebía tanto como fumaba y se murió. Uno de los persas fué muerto en una ronda nocturna junto al pozo cerca de la mezquita (hace tiempo la policía cegó el pozo porque decía que tenía muy feo olor).

Como se ve, sólo quedamos el chino, yo, la mulata, a quien llamamos "La Mensahib" — vivía en Fung Tching — el otro eurastano y uno de los persas. "La Mensahib" se ha puesto muy vieja. Creo que era una mujer joven cuando se abrió el local, pero todos somos viejos para el caso, viejos de cientos y cientos de años. Es difícil llevar cuenta del tiempo en la Puerta, y además el tiempo no me interesa. Yo retiro mis sesenta rupias nuevas por mes. Hace mucho tiempo, cuando ganaba trescientos por mes en una empresa de Calcuta, tenía una mujer. Pero ha muerto. Dicen que la maté dándome al humo negro. Tal vez sea así, pero hace tanto de eso que no importa. A veces, cuando antes venía a la puerta, me daba remordimiento, pero eso está ya terminado, desde hace mucho tiempo y yo retiro mis sesenta rupias cada mes y soy feliz. No ebrio de felicidad, pero siempre tranquilo, feliz contento. ¿Cómo empecé? Fue en Calcuta. Fumaba en casa para saber como era. Nunca fuí muy lejos, pero creo que mi mujer debe haber muerto entonces. De todas maneras me hallé aquí y conocí a Fung Tching. No recuerdo exactamente cómo sucedió, pero me habló de la puerta y yo empecé a ir: nunca me fuí de allá desde entonces. Sepa Usted que la Puerta era un local respetable en tiempos de Fung Tching; se estaba cómodo. Ni como en esas chandookhanas, donde van los negros. No era limpio, tranquilo; nunca estaba lleno. Es verdad que había otros fuera de nosotros. Pero teníamos siempre una estera por persona y una almohada de lana cubierta de dragones negros y rojos; igual al ataúd del rincón. Al final de la tercera pipa los dragones se movían y peleaban. Yo los he mirado durante muchas, muchas noches. Me media en esa forma, y ahora necesito una decena de pipas para hacerlos dar vueltas. Además están todos rotos y sucios, como las esteras, y el viejo Fung Tching ha muerto. Murió hace dos años y me dió la pipa que siempre usó, una de plata, llena de animales extraños que aullaban de arriba para abajo, por el recipiente y la taza. Antes de esto creo que usaba taza de cobre, muy chica, y boquilla de jadé, un poco más gruesa que el mango de un bastón, y se fumaba suave, muy suave. El bambú chupaba el humo, la plata no, y tengo que limpiarla de vez en cuando. Me da mucho trabajo pero la fumo en memoria del viejo. Debió sacar partido de mí, pero siempre me daba esteras limpias y almohadones y el mejor opio que hubiera.

Cuando murió, su sobrino Tsin Ling se hizo cargo de la puerta y la llamó: "El Templo de las tres Posesiones", pero los viejos la llamamos asimismo "La Puerta de los Cien pesares".

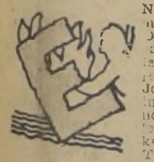
El sobrino hace todo muy mezquino. "La Mensahib" lo ayuda, creo. Vive con él, lo mismo que con el viejo. Ambos dejan entrar toda clase de populachos, negros y todo, y el humo negro no es tan bueno como fuera. He hallado afrecho quemado en mi pipa muchas veces. El viejo se hubiese muerto si eso hubiese sucedido en sus tiempos. Además, la pieza siempre está sucia y las esteras rotas y cortadas en los bordes. El cajón volvió a China. Con el viejo y dos onzas de humo dentro en caso que las quisiera. El ídolo no tiene tantas pajas que arden en sus narices — signo de mala suerte, tan seguro como la muerte — Se ha ennegrecido, también, y nadie lo cuida ahora. Sé que en eso interviene "La Mensahib", porque cuando Tsing Ling quiso quemar papel dorado delante de él le dijo que eso era un derroche y si dejaba quemar lentamente una paja el ídolo no sabría la diferencia. Así tenemos ahora pajas mezcladas con gran cantidad de cola; tardan media hora para quemar y despiden un olor apestante. Nada podrá realizarse si ellos hacen las cosas de esa manera. "El" se disgusta. Lo veo. A veces, tarde en la noche, se pone de toda clase de extraños colores — azul, verde y rojo — lo mismo que cuando vivía el viejo, y hace girar sus ojos y golpea el pisó con los pies, como un diablo.

No sé por qué me voy de la Puerta, a fumar tranquilamente en una piecita que tengo en el Bazar. Lo más probable sería que Tsin Ling me matara si me fuese — él saca mis sesenta rupias ahora. — Además, es mucho trabajo, pues me he acostumbrado y me gusta la Puerta. Tan linda no es: no es como en tiempos del viejo... pero no podría irme. ¡He visto entrar y salir tanta gente! Y he visto a tantos morir en las esteras que tendría miedo ahora de morir al aire libre. He visto algunas cosas que la gente llamaría bastante extrañas, pero nada es extraño muy especial con su gente y nunca en el humo negro. Fung Tching llevaba personas que pudieron dar trabajo muriendo en desorden y así ... Pero el sobrino no es tan cuidadoso.

R.K.

Los MISTERIOS de Londres
por JEROME Maynard

EL BAR FALSTAFF



EN el frente del inmueble gigantesco del Daily Express, cerca de la taberna célebre que obseda el recuerdo de Ben Johnson, el Diderot inglés, y del buen novelista amigo de los humildes: Dickens, a dos pasos del Temple, islote jurídico, pleno de consejeros, de los sacerdotes demoníacos de viejas pelucas como en los tiempos de la Opera de cuatro sueldos, se abre sobre una cueva la puerta de Falstaff.

Es allí donde se dan cita los grandes reporteros a los que la gran prensa inglesa expide a los cuatro rincones del mundo, los que informan al hombre de la calle de Londres, sobre la suerte de las posesiones inglesas, minas o viñedos en España, sobre las escaramuzas de los lanceros de Bengala, con los hindús insurrectos, sobre los ladrones de diamantes del Cabo, y sobre los escándalos internacionales de la aristocracia británica.

A veces las conversaciones, elevadas al tono más alto por el whisky o el cherry brandy, se extinguen de repente. Es que en el correcto gentleman que acaba de entrar se reconoce un miembro importante de Scotland Yard, o un señor del Servicio de Inteligencia.

Así los que nos ven llegar nos miran con inquietud...

Un hombre se dirige a nosotros extendiéndonos la mano.

MR. PULLINGS DE SCOTLAND YARD

Qué curioso sentimiento nos ha producido un día que el inspector Pullings de Scotland Yard nos preguntaba: ¿En Francia quedan muchos crímenes impunes? y al responderle que no, que allí se encontraba siempre a los criminales, ha estallado en una carcajada ruidosa.

—Ustedes se han burlado de mí en su último paso por Londres, con la eficacia de su policía criminal. Como entre nosotros el 50 por ciento de los crímenes quedan sin solución, usted me ha puesto groggy, por lo menos, para un mes. Pero después del asunto de Veyrac yo sé a que atenerme sobre la eficiencia de sus finos sabuesos.

Nos reconciliamos ante algunos bocks de cerveza y me preguntó:

—¿Qué es lo que le trae a Londres?

—Desde luego y antes que toda otra cosa, el deseo de volver a una ciudad de la que se ha echado al espía. Sus charlas están pr[...]das de los leit motiv de la guerra y [...] la crisis que se explota sin medida en París. Y, además, mis confreres de [...] prensa británica, señalan una inmen[...] operación de limpieza, una depurac[...] de los bajos fondos sociales de Lond[...] con vista a la proximidad de la co[ro]nación. ¿Acaso usted cree posible la [...]ga de la Capital, en la fecha fijada, [...] decir para el doce de mayo?

A estas palabr[...] el rostro de Pullings se tornó grave [...] extremo. Irguió ligeramente su larg[a] silueta, recordándome que debía cesar [l]a broma ante la evocación de esa f[ech]a, el doce de mayo, es decir, el día [en] que los delegados del Imperio Británic[o] estarían reunidos para asistir a la con[sag]ración de su Rey.

Ante esta grav[e]dad súbita, abandoné el tono bromist[a].

—Debe ser u[na] tarea sobrehumana, casi irrealizable, [m]urmuré. Y, sin embargo, estoy pers[ua]dido de que Scotland la realizará.

—En efecto, [di]so Mister Pullings, Scotland Yard ha hecho lo necesario para lograrlo.

Y evocamos, m[ira]ndo a nuestro Sherlock Holmes, el gran [ed]ificio que me es tan familiar, construi[do] a orillas del Támesis, que podría [ser] lo mismo una cervecería que un misterio y que, sin embargo, es el asie[nto] de una de las más formidables pote[nci]as del mundo, alguna cosa que es [...] len que una administración, que [l]a fuerza, un Estado Mayor que man[d]a un ejército de inspectores y de de[te]ctives motorizados, en aviones.

Viendo mi exp[res]ión de respeto mister Pullings se dulc[ificó].

COMO SE [DEP]URA LONDRES

—¿Quiere uste[d] conocer algunos detalles sobre nues[tra] actividad?, nos dijo, acaso sería inter[es]ante oír lo que le diga un especialista s[obr]e la materia.

Pedimos otros [boc]ks de cerveza y ofrecimos a mister [Pul]lings, un tabaco que se dignó aceptar

—Usted ha visto sin duda en el proceso de Vernón, al asesino de Max el Rojo, y al jefe de nuestro escuadrón volante, al inspector Sharpe, que figura como uno de los principales testigos. Es él quien está encargado de la depuración de Londres. Es decir que la cosa se ha hecho muy convenientemente... Sharpe es uno de los ases nuestros, uno de los cerebros de Scotland Yard. La mente magistral, como se dice entre ustedes. Y es también, además, la memoria de Scotland Yard. Sharpe tiene la fama de no olvidar jamás un nombre que haya visto una vez. No hay criminal del East End, ni un chino de los fumaderos del Embakement que no haya temblado bajo la mirada de esos ojos implacables. Esta extraordinaria memoria conserva como en un misterioso fichero, todos los nombres y sobrenombres, fechas de nacimiento, antecedentes judiciales y elementos biográficos de todos los criminales del mundo.

—Nosotros hemos oído decir que Scotland Yard había tenido la idea de construir una especie de Bottin del mundo criminal.

—En efecto, respondió Pullings, y el compilador de esa obra notable, es, seguramente, Sharpe. Se cuenta de ciertos gangsters de la segunda zona, que se mostraron extremadamente orgullosos de no haber sido llevados en este registro. Al Capone, aunque se halla encerrado en la Tumba de la Fortaleza de Alcatraz, se mostró también orgulloso de figurar en el libro de oro del crimen. Pero no se trata aquí más que de los malhechores calificados, gangsters de América; hombres malos de Inglaterra; miembros destacados del Medio de ustedes de los que nosotros poseemos las fotografías y las fichas antropométricas. Pero hay también otros sospechosos internacionales que escapan a la observancia ordinaria.

—En efecto, dijimos, no veo cómo se las arreglaría usted para tener el control de esos señores.

—Scotland Yard ha revisado esas dificultades. Y hemos llegado a la conclusión de que el sólo medio eficaz es hacer una lista completa y detallada de todas las personas que han tomado puestos, ventanas o apartamientos para asistir a las ceremonias de la coronación.

—Supongo, le interrogamos discretamente, que la brigada mundana está preparada.

—Sí, la brigada vestida de negro, como nosotros la llamamos, tendrá que hacer y, naturalmente, que para ello ha sido reforzada. Hemos contratado también un gran número de bellas mujeres que se mezclarán con los asiduos a las casas de placer.

—Supongo que esa linda rubia que me hizo el gasto ayer en el bar de la calle Griega, estaba al servicio de Scotland Yard. Había algo en ella que denunciaba la mujer policía.

EL PRESENTE Y EL PASADO

Mister Pullings sonrió.

Las damas de Soho nos traen también una colaboración valiosa. Pero ella no basta para supervisar la vida nocturna de Londres. Sabemos muy bien que los grandes criminales, que tienen en sus filas esas organizaciones, no se suelen encontrar en los dancings y los bares. No, los grandes muchachos, los grandes patronos, se cuidan mucho de mostrarse. Y viven a dos pasos en el corazón de Mayfair, en las salas elegantes y discretas, donde se efectúan selectas reuniones. Pero el escuadrón volante tiene el ojo puesto sobre ellos.

Estimamos que hay en Inglaterra siete grandes malhechores, siete Napoleones del crimen, que se trata de no dejarlos escapar de las mallas de la inmensa red policiaca, que les rodea desde hace años.

Hay el que se llama el Obispo, el príncipe de los Conmen, de esos singulares pícaros que desvalijan a los viajeros ingenuos. Hay el rey de los ladrones de joyas y de pieles, del que ignoramos hasta el sobrenombre; pero que debe ser un as. Los otros cuatro están especializados en la fabricación de billetes de banco falsos y joyas falsas, la confidencia, el robo...

Todo el mundo está relegado en Soho, por hilos invisibles, y encuentra su provecho de una u otra manera. Y cada uno tiene su agente, su embajador, disfrazado de dueño de tugurio y de bailarín mundano. Hay criminales que se visten de mujer y cuya especialidad es vaciar los bolsillos de los viejos señores que han logrado arrastrar a sus casas. Viejos clubmen que se han dejado apresar, y le aseguro que se muestran orgullosos y nunca llegan a decidirse a denunciar a esas damas.

Soho desde luego está lleno de fantasmas, tan terribles como los criminales vivos, que dominan ese barrio.

Si quiere verme en uno de estos días que estaré un poco más libre, le contaré la historia de Micheletto y de Castener, los dos grandes jefes de banda y la de Chang, el irresistible chino, rey de los fumaderos, propietario de un gran restaurant de Regent Street. Si usted no lo conoce, eso le distraerá.

MAY FAIR Y SOHO

Es ésta una de las particularidades de la topografía de Londres, que May Fair el barrio más chic de la capital, se encuentra enfrente del barrio de los bares de mala fama, de las casas de juego, de los fumaderos, de los tugurios donde se concentra toda la hez internacional, no lejos del Piccadilly Circus, de Regent Street y de Oxford Street, las dos grandes arterias donde se alinean los magazines de lujo y los hoteles particulares. Soho se extiende allí como una lepra a la que ningún escuadrón volante, ningún as de Scotland Yard podrá llegar a depurar definitivamente, pues las toxinas se renuevan sin cesar. Es allí donde se hallan las mujeres de vida alegre venidas de todas partes del mundo, los "wacs", que las explotan. Fué mister Pullings quien me dijo que se llaman ponces en Londres a los miembros de la segunda profesión, la más vieja del mundo, los roocks, los ladrones, los confidentes, los carteristas, que no han cambiado mucho después de la Opera de Cuatro Sueldos. Es allí igualmente donde se encuentran los depravados del gran mundo, los pervertidos de los dos sexos, salidos de los apartamentos de lujo de May Fair, las antiguas cuadras que han transformado en casitas para solteros. Las de los superfinos y los cocktails parties, esa bohemia dorada descubre en Soho, nuevas excitaciones, aventuras extrañas, cuyo epílogo es trágico muchas veces.

Los ingleses llaman Soho al barrio francés. Es cierto que sus calles estrechas, sus tiendas, sus modestos tenduchos, están habitados en gran número por mujeres de la vida alegre de origen francés y por pequeños comerciantes venidos de provincia y de París. Y por jefes retirados de los negocios que han trabajado en restaurantes londinenses. Pero Soho es igualmente habitado por italianos, rusos, alemanes y desde hace algún tiempo por hombres de color.

SOHO NEGRO

A causa de la misteriosa inmigración Harlem se transporta a Londres. La trata de blancas, que fué durante algún tiempo el oficio más floreciente de Soho ha sido reemplazada actualmente por la trata de negras. Y es precisamente sobre este punto que aspiramos a interrogar a mister Pullings, de Scotland Yard. Al llegar la atmósfera calurosa del bar Falstaff el respeto que yo testimonio al inspector, habiéndole puesto mi confianza, me decidí a hacerle la pregunta.

He oído decir, comencé, que un nuevo medio está en condiciones de constituir, la gente de vida alegre de la raza de color, que se hallaban en Harlem, en San Francisco, en Marsella, y que era

(PASA A LA 3.a PAGINA)

CRONICA LITERARIA

PORTALES Y LA ACADEMIA CHILENA DE LA HISTORIA

Integramente dedicado a conmemorar la muerte de don Diego Portales viene el último Boletín de la Academia Chilena de la Historia, correspondiente al primer semestre del año, y pocas veces la palabra "boletín", que sugiere la idea de algo pequeñito, unas cuantas hojas volantes, ha estado menos de acuerdo con su evocación: los trabajos con que nuestros historiadores rinden homenaje al gran Ministro, todos bien meditados y serios, algunos admirables por el estilo o la investigación erudita, forman un volumen de casi cuatrocientas páginas compactas, con lectura para largo tiempo.

Abre la marcha don José María Cifuentes; en una breve semblanza oratoria, sintetiza los rasgos esenciales del político genial, espontáneo, por derecho de naturaleza que fué Portales, cuyo prestigio y don de mando no provenía de los libros ni de teorías elaboradas por otros hombres, sino de más alto, no sin misterio. Don José Miguel Irarrázaval Larraín estudia extensamente a don Diego "tirano y dictador" y rebate con hechos a la vista y testimonios innegables algunas insinuaciones apasionadas de Lastarria, según el cual la multitud habría recibido con un "viva" sofocado, a media voz, la noticia del crimen del Barón. El trabajo de don Luis Carcovich sobre "Portales y la Política Internacional Hispano-Americana" (primer premio ex-aequo en el concurso Diego Portales de la Academia) rectifica oportunamente, exhibiendo testimonios probatorios, la opinión de Vicuña Mackenna que se ha difundido mucho en este punto capital y nos ha perjudicado indudable e injustamente ante el público americano. El jurado, compuesto por los señores Encina, Irarrázaval Larraín, Cifuentes, Montaner Bello y Espejo, considera este ensayo una prueba de sagacidad y de orden mental, dentro del método chileno de presentar el pasado mediante la exposición de documentos. Raul Marin Balmaceda recibió otra de las recompensas ofrecidas por su análisis de los "Conceptos políticos y administrativos" de don Diego Portales", "el más escabroso de los temas del concurso" por "la índole absolutamente intuitiva de las concepciones políticas de Portales", según expresa la comisión informante.

Insértase además en las páginas del Boletín una detallada historia de las relaciones de don Diego con el puerto de Valparaíso, que fueron estrechas, como se sabe, así en la vida como en la muerte: en ella ha demostrado don Roberto Hernández, el distinguido director de la Biblioteca Severín, su erudición acostumbrada. Don Jaime Eyzaguirre, otro estudioso que gusta de ir a las fuentes originales, aporta datos nuevos, de verdadero interés, acerca del hogar de la familia Portales durante la Independencia y describe con imparcialidad las angustias del padre de don Diego, alto funcionario colonial que temblaba tanto por su suerte como por la de su veintena de hijos, en medio de aquellos vaivenes.



Completan la colección, algunas "notas portalianas": versos de don Diego recogidos de la tradición oral por el señor Hernández, cartas suyas, lista de sus reliquias, etc.

Dejamos para tratarlos en capítulo aparte las dos piezas que nos parecen más valiosas, desde distintos puntos de vista, incluidas en el homenaje: un discurso académico y un estudio genealógico.

PORTALES, por Alfonso Bulnes.

"Cien veces consecutivas ha vuel-
" to a caer sobre el suelo de Chile esta
" misma larga noche de julio que
" ahora va cerrando; en una noche
" como ésta, sólo en el ancho despo-
" blado de los lomajes porteños, en-
" vuelto en el misterio de las altas
" horas, ahondada aún la soledad
" con la presencia de la soldadesca
" asesina —que un farol desprendía
" a intervalos de la obscuridad cir-
" cundante— sintió Portales las úl-
" timas palpitaciones de su vida en
" el mundo".

En busca de la forma y del ritmo que dará a su pensamiento un relieve inmaterial, por encima de las palabras, pide Alfonso Bulnes con mucha sobriedad sus elementos a la historia y a la poesía, iluminando aquélla con el claroscuro de las líneas esenciales, conteniendo ésta en el límite de la realidad y la fantasía.

Su construcción es de una pureza arquitectónica.

Tras el detalle particular de esa silueta aislada en la noche, el drama del hombre incomunicado e incomunicable surge, y en seguida el pensamiento va más lejos y plantea en la Grecia clásica el símbolo de la idea fundamental, el conflicto de la libertad y la autoridad, la libertad propia y la libertad ajena, centro matemático y corazón vivo de todas las divergencias que luchan en torno a la figura del Ministro.

Allá, entre las dos columnas de mármol, emblema eterno, divisamos nacer y resolverse la antítesis que, corriendo a través de las edades, vendrá a inquietarnos a este extremo del planeta y a provocar encontradas opiniones.

Libertad y autoridad. Entre ellas hubo de pasar don Diego, creando realidades; entre ambas pasan y vuelven a pasar hoy día así los pensadores como los políticos, los que juzgan como los que actuan.

¿Se inclinó mucho éste hacia la derecha? ¿Se desviaron demasiado los otros a la izquierda?

La cuestión puede cambiar de nombre y recibir luces distintas: en el fondo, el mismo obscuro problema se agita y pasa entre las dos columnas griegas inmóviles.

Enfocado en ese cuadro ideológico y en aquella altura, el Portales que Alfonso Bulnes trae a escena cobra toda su actualidad permanente y su valor de hombre representativo. Se divisa con perspectiva nítida la línea histórica nacional en que culminó. Lo han presentado como una ruptura de la cadena, como un eslabón suelto, inexplicable. Aquí lo vemos enlazarse necesariamente a sus antecesores. Hubo otros mandatarios que se impusieron por la fuerza. También el se impuso; pero fué el último, y de su dictadura, por su dictadura, nació la democracia chilena, continua, ordenada, regular, respetable. Nadie como él logró fundar una tradición que entrañara elementos morales y aun místicos; ninguno arrancó fuerzas secretas del individuo para unirlo en un haz con ligaduras que pueden llamarse, en su sentido original, religiosas.

Para contar ese génesis republicano, el orador que conmemoraba el sacrificio de don Diego, ante un auditorio de academia, al enterarse un siglo de su muerte, supo mantener su palabra en un plano de nobleza y de exposición documental, bajando hasta el testimonio histórico, subiendo luego al análisis de ideas, distribuyendo los toques de color y de emoción con tal firmeza de ritmo, con tanta seguridad de gusto, a la vez austero y moderno, que esta breve pieza literaria puede contarse, por su acabada trabazón de forma y fondo, entre los mejores fragmentos de prosa que se hayan producido en nuestro país durante mucho tiempo.

Consuena su estructura arquitectónica y su valor de emblema con el pedestal de mármol que sustenta al prócer y con la figura de hierro animado que sobre él se yergue, plegada como toga la antigua capa, en las manos la ley y la frente serena, ligeramente desdeñosa, solitaria alla arriba.

LOS ANTEPASADOS DE DON DIEGO PORTALES PALAZUELOS, por Fernando Larraín Echeverría.

En el templo donde se reúnen los historiadores chilenos para rendir culto al pasado y oficiar como sacerdotes de los documentos, existe una pequeña capilla aparte, un rincón curioso y heráldico, que tiene sus ritos particulares, su ciencia esotérica y su culto: allí habitan los genealogistas, hombres que vienen al mundo marcados con el sello de la investigación familiar.

Suelen sonreir ante ellos los profanos: pero no hay que desdeñarlos. Su cofradía merece respeto y no sería prudente desafiarla, porque, a lo mejor, con ayuda de sus papeles, descubren que la ironía le viene al ironista de unos antepasados muy turbios, de una señora que, hace no sé cuántos años, tuvo otra clase de burlas en ciertos malos pasos... o de un caballero que despreció leyes respetabilísimas y hubo de sufrir sus consecuencias en la prisión de tal parte.

A los genealogistas no se les oculta nada.

Publican sus obras en grandes volúmenes magníficamente decorados por escudos en que campean el oro y la plata y aunque poco suele verlos el gran público, gozan de tanta fama y lozanía que constituyen una de las florecidas ramas de nuestra literatura.

Algunos alcanzan renombre internacional y han llevado su influencia a las vecinas capitales de Sud América, y desde allá reciben homenajes y reverendas consultas.

El centenario de la muerte de don Diego Portales y su conmemoración académica, por un concurso, nos pone enfrente a un trabajo salido de esa capilla y que, de pronto, nos revela tales tesoros de investigación, tanta sabiduría lentamente acumulada, tal cúmulo de datos, fecha, nombres y sucesos distantes, que se dirían el producto de una prolongada y benedictina existencia.

Pues bien, no hay nada de eso: don Fernando Larraín Echeverría, su autor, es un joven, un mozo de sociedad, que pasea, que va a fiestas, un alegre y elegante compañero en quien nada haría sospechar esas profundidades erudtas y que al ojo descuidado pasaría por uno de tantos si esta oportunidad no viniera a probarnos el pozo de estudios callados que modestamente ocultaba su amable superficie.

Sin broma alguna, con toda seriedad científica, la investigación por él realizada sobre la familia de don Diego Portales constituye una obra magna y de valor positivo; es una monografía perfecta que agota la materia y puede considerarse el mejor trabajo de su género aparecido en Chile y, según autoridad competente, en el territorio americano.

La alteza del propósito justifica y ennoblece su minuciosidad.

Como el exigente jurado de especialistas lo reconoce, este es un trabajo fundamental cuya inmensa suma de datos precisos nunca descansa en el vacío ni carece de crítica, sino que se apoya en testimonios y documentos originales, irredargüibles, fácilmente sujetos a comprobación. Y todavía debe añadirse que en una materia muy trillada, se aportan noticias desconocidas del mayor interés, completando estudios ya muy copiosos y que se consideraban clásicos.



D. Fernado Larraín Echeverría, 1.er premio

La ascenencia de don Diego puede analizarse qui hasta en los diez milésimos de u sangre, y, con lujo de exactitud, e investigador reduce el conjunto d los antepasados a un cuadro esqemático distribuido por las regiones de origen y con sus proporción matmática.

Esto es nevo y es claro.

Nada más puede pedir como materia de exanen la ciencia etnica, y en muchos untos Larraín Echeverría se le adlanta para facilitarle el trabajo. Vien por ejemplo, una curiosa lista d todos los gobernadores y hombrs constituidos en autoridad que debieron transmitir a don Diego susentido del mando público: son tes cuartos de página apretados de Presidentes de Audiencia, Oidores, eales consejeros, fiscales, doctores e leyes y capitanes generales. Otra lsta enumera a los varones y las hmbras de su prosapia que manifestron en la corriente sanguínea indnación religiosa: recoletos, carmdtas, superiores y superioras de coventos, monjas de San Agustín y de a Compañía de Jesus, deanes de caldral, rectores de parroquias y haa la Santa Condesa de la Vega delRen, cuyo proceso de canonización s tramita en Roma. ¡Página y meca de eclesiásticos de ambos sexos qe gravitaba sobre el Ministro voltenño!

La lectura d esos nombres, sus apellidos, sus títulos, sus enlaces, produce, a la largi una especie de vértigo y uno acab por sentir una impresión semejare a la que causan ciertas fugas deBach, donde el tema, infinitamente ;petido, varía también al infinit bajando, subiendo, persiguiéndose in alcanzarse, muriendo y renachdo una y otra vez, con distintos cmponentes: son los padres, los hiji los hermanos, los primos, los tíoslos abuelos, los nietos, los bisnietos, los tataranietos, ... cuñados, las cuñadas, los descendien... tes del mismo tronco que vuelven a juntarse a un siglo de distancia ... las innúmeras combinaciones de ... árboles genealógicos trenzados en ... va inextricable y donde, a veces, ... mo un "pizzicato" vibrante, salta ... título nobiliario, o como un árbol ... teril, se detiene una monja, o ... fraile, o un miembro cualquiera ... la familia "muerto sin sucesión".

Hágase la experiencia de leer ... llo de corrido, y pronto delante ... los ojos danzará la humanidad ... tera, que, al fin, no es sino una ... cesión de nombres y apellidos ... gados a través del tiempo y del ... pacio.

Cuando llegamos al núcleo ... donde aquellos hilos se reunen ... atan—don Diego Portales Palazuelos, etc—, hemos adquirido ciertas no... nes precisas que no permitirían ... divagar a los historiadores. Don D... no tenía una gota de sangre ... gena. El 70 por ciento de sus pro... nitores venía de la región ... montañesa. Le correspondía el tí... de Conde Villaminayo, que no ... mó su padre, por la Independencia, y que desdeñó también el hijo.

Hemos de resumir, porque no t... minaríamos. Hay en el trabajo ... Fernando Larraín una especie de ... fuptuosidad genealógica y aun ... tica que se comunica y puede c... ducir a una extraña "libido": ... borean las palabras, los nombres, ... apellidos evocadores, hasta las ... chas remotas.

¿Y qué decir de la carta-dote de ... Josefa Fabiana Evangelista de ... te y Acevedo Borja, abuela del pr... y ahijada del Marqués de Negrete ... según su partida de bautismo (17... Eso es ya un puro regodeo: poseía ... señora "saia y mantilla de tisú, ... faldellín de brocato amarillo con ... ja glasé, otro de brocato nacar ... plata con punta ancha de milán ... plata, una postura de encaje de ... y anís, jubón todo de encajes, ... postura de encajes de pitiflor y ... tro de gaza rica recortados de ... cillas de encajes con seraphines ... buelo". ¿Se dirá que esto no es ... sía pura y mas auténtica que ... chos versos de García Lorca?

Recorriendo, aun con mirada pr... fana, el trabajo de Fernando ... rraín llegan a comprenderse ritos ... nos parecen inexplicables de esa ... fradía genealógica que funciona ... cretamente en la iglesia de los ... toriadores nacionales.

HEMOS RECIBIDO:

—**Portales y Lastarria**, por Domingo Melfi (Nascimiento).

—**Apólogos y Poemas**, por ... Baldovinos (El Salvador).

—**Poetisas de Chile y Uruguay**, ... Estela Miranda (Nascimento).

—**A Sangre y Fuego**, por Manuel Chaves Nogales (Ercilla).

—**Federico García Lorca** a través de Margarita Xirgú, por Arturo Aldunate Ph. (Nascimento.)

—**Atenea**, junio de 1937 (Nascimento).

—**Tierra**, revista mensual No ... Esfuerzo).

A.

La Técnica de Maupassant



ARA un francés cultivado., Maupassant, excelente cuentista, no es como para colocarlo en la misma línea que le corresponde a Balzac, Stendhal, Flaubert y aún a Zola. Por el contrario, fuera de Francia, es considerado como un gran maestro. Ha ejercido una influencia considerable sobre ciertos novelistas ingleses y, más aún, sobre los alemanes y los rusos. El les ha dado lo que a ellos les faltaba: el sentido de la cosa concreta, cruda, y el arte del relato breve que se apresura para concluir. El les ha enseñado a determinar los elementos principales de una anécdota y a enriderlos con perspicacia.

Merimée les ha proporcionado una enseñanza análoga, pero tiene una intención oculta de ironía, una sonrisa velada, un fondo de paradoja demostrativa, a la vez que de mistificación. No murmura para él, sino para el lector cuando expresa: "Recuerda que debes desconfiar de ti mismo". Mientras que Maupassant, con su franqueza directa, su sana ingenuidad, lo dice con toda crudeza. Este último es muy imitable, puesto que no interviene en su relato, porque no propone ningún enigma que se pueda descifrar ni problema que se pretenda resolver.



MAUPASSANT

LA ANECDOTA ES DE FRANCIA

El arte de la anécdota es esencialmente francés. De ello pocos se aperciben actualmente, porque el ejemplo de los novelistas extranjeros ha lanzado a muchos escritores contemporáneos a compilar las historias y a adquirir, por ellos mismos cualidades que les hacían falta. Pero echamos una mirada retrospectiva, vemos como, desde los fabliaux, pasando por La Fontaine, se han superado los franceses en componer un relato pintoresco o singular. Es — volvamos a decirlo — porque pertenece a una raza sociable, para quien la conversación constituye el gran interes de la existencia. Cada uno en Francia, en el pueblo como en el gran mundo, sabe agradar con una anécdota, detallar un cuento, evitar que se haga pesado — porque entonces su interlocutor le cortaría la palabra — suprimir las digresiones, agudizar la penetración de la última frase. De ahí los "ecos" de los diarios, que no se encontrarán en ningún otro país. De ahí los "brillantes hablistas", especie felizmente desaparecida, pero que tuvo su éxito.

TCHEKOV Y MAUPASSANT

Tomad las novelas cortas de Tchekov, siempre tienen algo flotante, algo de inconcluso. Suscitan una melancolía, un ensueño que se desliza en vosotros cuando habéis cerrado el libro: a decir verdad, ellas no concluyen. Cuando habéis terminado de leer un cuento de Maupassant, por el contrario, vosotros estáis satisfechos y libres. A lo más, diréis con un tono de indulgencia resignada o burlesca: Qué bien está aquello, es la vida. Pero jamás preguntaréis con inquietud: "¿Qué es eso de la vida?" Nunca la narración desborda el marco, cuidadosamente ajustado, en que el autor la encierra.

Tal cosa sucede con los que relatan un crimen, describen un dolor o evocan un misterio; no modifican, no producen el afán de conocer más allá de lo que acontece. Jamás contagian.

EL ATORMENTADO

Maupassant sufrió terribles angustias, fue subyugado por los fantasmas, se ensombreció en la demencia, pero, hasta en el relato de sus pesadillas lo vemos ponderado. El permanece en lo que cuenta hasta el extremo de llegar a estar ausente. Así es de ceñido el motivo de su relato. Pues la realidad es más punzante y más verdadera cuando despierta repentinamente con su apariencia de cosa extraña, pero capaz de ser comprendida.

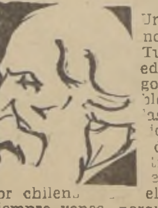
Sin embargo, pese a estas reservas, cuando removemos lo que se ha dicho, en estos últimos años de magias pueriles, de realismo poético, cuando se piensa en ciertas narraciones interminables e inconexas, nos vemos inclinados a desear que los jóvenes novelistas contemporáneos pidan a Maupassant el secreto de la observación objetiva, en el relato rápido y condensado.

H. F.



¿Intervendrán los vecinos?

LIBROS, AUTORES, REVISTAS por BRAN...



Una de las más hermosas novelas de Turguenev ha sido editada en Santiago: "Nido de nobles". Es cierto que las editoriales nacionales, a excepción de una que ...ra, ponen en competencia al escritor chileno ... el europeo. Este siempre vence, porque cuenta con el beneplácito de los lectores y aun de los informadores semanales. Por un libro chileno se editan diez europeos. Y así la literatura patria va siendo lenta y paulatinamente desplazada. En el torrente de libros que se desborda mensualmente de las editoriales hacia la calle, aparece por allí una brizna: el libro nacional. Es natural que desaparezca. Y luego que una literatura naciente como la chilena, no puede competir con la europea, y si algunos libros chilenos son mejores que muchos europeos, queda la debilidad arribista del lector snob que prefiere siempre lo extranjero a lo nacional. Esta novela de Turguenev, de limpia y encantadora factura, vale indudablemente mucho en la literatura universal. Como todo lo de aquel gigante ruso que parecía un francés en el arte de escribir.

Está de moda la novela "La calle del gato que pesca", de Jolan Foldes. El nombre de la novela recuerda desde luego a la célebre de Balzac, "La casa del gato que pelotea", sin que por supuesto tenga nada que ver con aquella magnífica creación balzaciana. Pero esta de Foldes no es para tanto. La moda es así y el premio internacional de novela que ganó, le ha valido esta consagración universal. Ahora todos quieren leer o conocer la calle del gato que pesca. Estilo vivo, directo, pero fatigoso. Europa ha producido algunos de estos novelistas de post guerra que parecen crecidos en medio de un incendio colosal o en medio de grandes catástrofes. A la postre terminan por desaparecer o a lo sumo son autores de un solo libro. Vuelo corto, sin arte. La novela es arte, por más que se piense que es fácil escribir novelas como se hacen embutidos o sopaipillas



Una opinión: Refiriéndose al **humanismo** y a lo que debe ser, dice el célebre escritor Tomás Mann: "El humanismo no es mera filología; y hoy más que nunca estamos llamados a definirlo de otra manera. ... vez el modo mejor y más simple e pensar en él es como lo **opuestoal fanatismo**.. Como tal, nada tienque ver en lo absoluto con la erución y la rutina. El humanismo esnás bien una **actitud**, una predisposión o estado de ánimo, con ingreéntes de justicia y libertad, conocirento y paciencia, caridad y buen hmor. Y también **duda**. La duda no pc sí misma, sino como preparación pa la verdad, un ejercicio simpáticoallende toda presunc.ón dogmática Semejante equipo y temperamento lleva con razón el nombre de huansmo, porque es la actitud intelecal por excelencia".

Que meditenodos los que puedan estas palabras.

Se ha publido en Buenos Aires, por la Editori Claridad, una interesante biogra de José Ingenieros. El autor Sergio Bagú, y esta vida ejemplar como él la denomina, aludiem a la del ilustre médico escritor argentino, contiene una cumentación minuciosa de la vic de Ingenieros y un estudio muy cmpleto de las actividades que desaplló en la cátedra, en el libro, en la buna y en la prensa. Pone de contte el autor de esta biografía, en lida de Ingenieros, la falta de resonleia que en el medio indoamericano logró este hombre ejemplar, cuyaproducción científica y literaria estencerrada en 42 volumenes. Tomos nota del número de volúmenes convengamos en que en cualquier p de Europa esto habría sido moti suficiente para consagrar al autosin hacerle antipática y desagradle la existencia, como le ocurrió propio Ingenieros y como le ocurre tantos. El volumen de Claridad, co siempre, en excelente edición.



EL drama íntimo de Pierre Loti es lo que se llama una biografía ... velada, sino un estudio psicológico ... un carácter ... evoluciona a través de los suc... de acuerdo ... profundas reac... nes. Así han expresado los críticos franceses su opinión frente a la aparición del libro que sobre Loti ha escrito Pierre Flottes, y que acaba de publicarse en Francia. La existencia de Loti entregada al doble amor: ... mar y la mujer, ha sido rastreada por Flottes en documentos hasta ... desconocidos. Por nuestra parte, ... mos que esto es lo interesante de ... tos estudios. No la biografía de ... personaje como novela, sino la ... de un personaje como estudio psicológico, desentrañando orígenes de ... vimientos o reacciones y haciéndolo vivir en su propia realidad y en su propio ambiente. Las biografías ... veladas cuando no están hechas ... ñéndose estrictamente a los datos ... tóricos, son fantasías que ... falsificar los personajes y ... menudo cosas fundamentales ... les la importancia que deben ...

Hollywood tiene ya su historia ... Kessel, el conocido novelista ... "L'Equipage", ha hecho la historia ... emocionada y viva de ese mundo ... mos que nació en una tierra ... fué del oro y del petróleo.

Hollywood es la ciudad ... tástica que vive sin saberse si ... ciudad real o la ciudad de los sue... Porque allí los hombres y las mu... viven en películas y pasan de ... la vida real para volver a saltar ... celuloide en una sucesión continua ... episodios inverosímiles y verosí... El libro que le ha dedicado Jo... Kessel está escrito con agilidad ... belleza y lleno además de re... nes muy interesantes acerca de la ... da de esos habitantes de la más ... y fantástica ciudad del mundo moderno.

Aldunate Phillips nos había dado ya en un cuaderno breve su visión de Pablo Neruda. Ahora, elegantemente impresa por la Editorial Nascimento, aparece su charla literaria sobre García Lorca a través del arte de Margarita Xirgú. Tos recuerdan la interpretación geal de la actriz española, especialmte de "Yerma" y "Bodas de Sangre". Aldunate Phillips, con un sentido muy moderno de la poesía, hizo un análisis ... poeta granadino, muerto en la ... lución española. Esta nueva ... ción del escritor chileno contri... poner de relieve sus cualidades de ... tudioso y de artista. La edición ... mo decimos, es elegante y ... llamativa portada.

En el Mundo Maravilloso de los PROTOZOARIOS por

por Waldemar Kaempffert.

El Museo Norteamericano de Historia Natural está preparando la instalación del primer microvivario permanente del mundo. ¿Microvivario? No busques la palabra en el diccionario. Es un nuevo término híbrido que se ha compuesto recurriendo al griego y al latín. Micro, pequeño, y vivario, vivero. Así, un microvivario es una especie de zoo de la vida microscópica. Es un nuevo sistema ideado por el doctor Roemmert, de Munich, para poner a la vista de las multitudes los misterios de lo infinitamente pequeño.

El microvivario no es un sueño irrealizable. No es una fantasía de Wells. Fué exhibido con buen éxito en la última exposición mundial de Chicago, conocida con el nombre de un "Siglo de Progreso".

Un planetario revela la gloria de los cielos; un microvivario el misterio, la eterna batalla, la belleza y la tragedia de la vida. Pero no es esta la única diferencia. Las estrellas que convierten la bóveda de un planetario en un joyel, no son reales. Son sólo reproducciones — son rayos de luz proyectados por lamparas eléctricas. En cambio, las criaturas infinitesimales que aparecen en la pantalla de un microvivario son reales. En el hecho son mucho más reales de lo que son Greta Garbo y Clark Gable en la pantalla. Están presentadas exactamente como las vé el biólogo a través de su microscopio; pero aumentadas miles y millones de veces, gracias a los complicados aparatos de óptica fabricados por el Dr. Roemmert en colaboración con la casa Zeiss de Jena.

Hay una increíble variedad de seres minúsculos en el hervidero de vidas que contiene una gota de agua. Ambas, compuestas de protoplasmas desprovistos de elementos duros, radiolarios, helizoarios, micetozoarios o micetozoos que son una transición entre los animales y los vegetales (pues algunas de sus formas pueden ser consideradas como hongos, como ocurre con los mixomicetos). Los esporozoos a los cuales pertenecen los conidios que producen diversas enfermedades en los animales, los hemosporidios, muchos de los cuales viven en los anofeles, y en el hombre, produciendo en éste las diversas clases de fiebres palúdicas. Los flagelados, que son los protozoos provistos de flagelos, a los cuales pertenecen la espiroqueta, el treponema y el tripanosoma, causante este último de la enfermedad del sueño, y finalmente las diversas órdenes de los ciliados o infusorios.

No hay gran dificultad en fotografía la visión microscópica de un caldo de cultivo microbiano aumentada millones de veces. Pero tomar una gota de agua y proyectarla sobre una pantalla con su hervidero infinitesimal supone una invención de alto valor. Ustedes talvez piensen que es posible colocar una gota de agua entre dos placas de vidrio verticales y en seguida aplicarle un microscopio horizontal y con ayuda de una poderosa luz proyectar ese pequeño mundo líquido en la pantalla. La cosa es posible, pero sólo por un minuto o dos. Inevitablemente el agua se escurre y se sale del campo de proyección.

El gran mérito del Dr. Roemmert es haber resuelto el problema técnico que se venía buscando desde hace años. En su microvivario el microscópio está montado sobre un tubo vertical. Los pequeños seres son proyectados mientras reposan sobre una placa de vidrio colocada horizontalmente en el microscopio. En esta forma no pueden escurrirse. Espejos o prismas reflejan la imagen que aparece así vertical en la pantalla. Finalmente, los rayos de luz pasan a través de transparentes condensadores por una serie de líquidos refrescantes a fin de que los mortíferos rayos de calor queden eliminados.





1. *El Dr. Jorge Roemmert, creador del microvivario.*
2. *Una gota de agua proyectada por el microvivario tal como la ven los espectadores, con los extraños seres que la pueblan aumentados millones de veces*
3. *El público se agolpa para contemplar el nuevo y fascinante espectáculo que le ofrece la fauna microscópica, visible para gran número de personas gracias a la nueva invención*

Los complicados aparatos ideados por el Dr. Roemmert han alcanzado tal perfeccionamiento que pueden enfocar toda una batería de microscopios y mostrar una docena de gotas de agua en otras tantas pantallas simultáneamente, lo que viene a ser como contemplar a Marte, Venus, Júpiter, Saturno, Urano y Neptuno a través de una docena de anteojos astronómicos. Porque cada gota de agua puede ser por sí misma un mundo con su vida propia.

Es de suponer que al Dr. Roemmert, no le es difícil conseguir los ejemplares que debe exhibir. Le basta ir al pantano más próximo y sacar un poco de agua. Pero mantener vivos a los protozoarios una vez fuera de la charca es un trabajo difícil y delicado. La primera medida consiste en preparar el agua. Cualquiera agua no sirve para el caso, pues, a la vuelta de pocos días se descompone en tal forma que hace imposible la vida de los microorganismos. Las materias desinfectantes tampoco son adecuadas por igual motivo.

Así el Dr. Roemmert se ha visto obligado a crear un nuevo mundo artificial para las invisibles criaturas que se encuentran en el primer peldaño de la escala animal, y lo ha logrado utilizando agua previamente destilada en su laboratorio. Pero un mundo esterilizado es inhabitable. Para transformarlo en un medio favorable al desarrollo de la vida hace una infusión de heno e introduce en ella algunas plantas vivas como pequeñísimas algas, etc. Cada organismo tiene su régimen especial y una temperatura que le es más favorable.

Cuando ha creado exactamente el medio sintético que desea, el Dr. Roemmert introduce en él sus protozoarios. No los coloca todos inmediatamente. Su mundo acuático está perfectamente controlado. Tiene que cumplir una misión educativa. Cada microorganismo debe enseñar una lección — la forma en que come, se reproduce, se mueve y lucha. Así, comienza por mostrar algunos seres inofensivos y los deja desarrollar sus actividades para distracción de los espectadores, introduce en seguida a un feroz enemigo de ese microorganismo y el campo del microscopio se transforma entonces en una especie de circo romano...

W. K.

LOS MISTERIOS...

(DE LA PRIMERA PAGINA)

hasta el presente desconocida en Londres. He querido ver sobre la plaza, pero no se cómo ir. Acaso usted encuentre la manera de servirme de piloto.

Mister Pullings reflexiono un instante, mascando su tabaco.

—El hecho es demasiado curioso, dijo después de una pausa.

Siento que a pesar de su reserva profesional estaba dispuesto a dejarse interrogar.

—Habría podido mostrarle algunos bares demasiado característicos, repuso; pero no tengo tiempo. Estoy, como usted ve, completamente absorbido por nuestras operaciones. Desde luego que eso usted lo verá mucho mejor que yo, sin mí. Voy, sin embargo a ponerle, como usted dice, en contacto con un joven inspector de la misma raza.

Y como yo manifestase mi asombro al saber que un hombre de color, podía figurar entre los colaboradores de Scotland Yard, mister Pullings me explicó:

—Ya verá que desde hace dos años las cosas han cambiado en Inglaterra notablemente. Reclutamos entre los jóvenes de nuestros dominios y de nuestras colonias, inspectores que traen a la información cualidades particulares a su raza; la psicología de un estudiante hindú, y aún de un hombre del Sudán o de la Nigeria inglesa, posee recursos singulares.

Efectivamente está entre las tradiciones del Imperio, no olvidar nada.

—Usted lo ha dicho, concluyó mi interlocutor con orgullo. Y el detective del Escuadrón Volante con el que voy a ponerle en contacto, es un digno servidor del Imperio... El estudiaba filosofía hace todavía un año, no piensa cómo, es todavía la tradición entre ustedes, y se el ha hecho trabajar en la brigada movible de detectives. Veo en él un futuro especialista del Departamento de Investigaciones Criminales, de una clase excepcional y de gran porvenir. El barrio francés de Soho y los Docks, le son familiares. Ha desembrollado una muy interesante historia de importación en masa de estupefacientes, por avión, al que ha seguido la muerte de un gran intermediario.

¿Pero cómo hacer para encontrar a ese joven prodigio?— pregunté yo cada vez más interesado en el asunto.

—Le he dado cita aquí, el joyante Falstaff, héroe shakesperiano de los bajos fondos, será un buen padrino para sus futuras empresas. Yo les veré después de las ceremonias de la coronación, y completaré las informaciones de su encuesta. Mi tiempo está contado al minuto, pues así como le he dicho, pasemos por la criba de Londres y sus faubourgs. En una palabra concluyó con una sonrisa cómplice; Londres debe presentar un aspecto decente, impecable. Estas gentes venidas de los cuatro rincones del mundo deben tener la impresión de que Madre Inglaterra es una persona de muy buen aspecto.

MI COMPAÑERO NEGRO

Es en efecto un gentleman impecable. Habla el inglés con acento perfectamente azucarado.

Y se presentó: Tom Bell.

Una media hora más tarde, después que Pullings nos hubo dejado, nos encontramos mi compañero y yo, en pleno Soho.

Las tiendecillas cerradas con las cortinillas bajas parecían muertas con sus banderas francesas e italianas, y sus ventanas barricadas. Pero yo soy un viejo noctámbulo de Londres, y mi experiencia me ha enseñado que detrás de esas cortinillas de hierro, y de esas ventanas herméticas, hay una vida misteriosa, llena de peligros y de emboscadas; de cálculos y planes secretos. En estos lugares encima de un cartel de monte de piedad, o de un tenducho exótico, se encuentra a veces el cadáver de una mujer estrangulada con ayuda de una media de seda, y el asesino es difícil de hallarlo, así lo ha reconocido míster Pullings en persona.

Durante algún tiempo Bell me condujo en silencio a través de las calles pequeñas, tortuosas y se detiene al fin delante de un pequeño comercio del que, a pesar de la hora avanzada, está la puerta entreabierta. Sin duda, Tom Bell era esperado, y un ojo discreto le había acechado durante toda la noche. Pues yo sé igualmente que no se entra de noche en esas casas sin mostrar la pasta blanca o negra...

Penetramos en el inmueble, atravesamos un estrecho corredor, y Tom Bell empujó una puerta, y descendimos por una escalera vacilante, hasta que nos hallamos bruscamente en una gran cueva, plena de gente y ví, en seguida que todos los que allí se encontraban: hombres y mujeres de color, se parecían a los hombres y mujeres de Harlem y de Frisco, misteriosamente transportadas al mismo corazón de Londres.

La frecuentación de los barrios negros de América, me ha enseñado que los negros, si no son provocados, acogen a los blancos en sus suburbios, aún en los de peor fama, con la tranquila dignidad.

El hecho de que yo fuera acompañado de uno de ellos, nadie dudaba que se trataba de un hombre de Scotland Yard, debía desde luego asegurar de primer golpe a los clientes del "Lotus".

Este nombre pintoresco que mi compañero me había soplado al oído, encuadraba mal a ese obscuro subsuelo que apestaba a miseria y en el que flotaba un acre olor de ginebra, de tabaco, de sudor animal. Pero a pesar de este cuadro, una viva animación reinaba en el "Lotus". Grandes diablos negros estaban sentados en torno a un billar colocado al fondo de una sala baja. Otros se divertían haciendo funcionar las grúas eléctricas y las máquinas tragadoras de níqueles traídas de Harlem, instaladas delante de las mesas groseramente pintadas, las muchachas de color, endulzaban sus bebidas. Los jóvenes vestidos correctamente con batas de seda pintadas, calzado lustroso, guantes de color amarillo, iban de mesa en mesa, interrogando a las muchachas.

Las manos ágiles, de palmas violetas, contaban rápidamente las monedas que las muchachas habían esparcido delante de ellos. Después de haberlas hecho correr entre sus dedos, los jóvenes de color, las deslizaban en sus bolsillos y se apresuraban a ir hacia otra mesa.

Era la hora de los negocios, la tournée de los souteneurs, que aprovechándose de un entreacto en la comedia nocturna de Soho, controlaban su mercancía y comprobaban sus utilidades. Los asuntos eran arreglados rápidamente, con precisión automática; si había alguna discusión era ahogada en seguida por la voz nasal de una estación de T. S. H., que cantaba los últimos blues del Cotton Club.

Nos sentamos en un rincón de la sala ante una mezcla de gin y vermouth.

Yo no sabía, dije a mi compañero, observando el tráfico febril de los souteneurs negros, que este oficio era tan floreciente en Londres, y eso a pesar de la gran limpieza de que ustedes se muestran tan orgullosos.

Tom Bell tuvo una alegre sonrisa, que hizo brillar sus dientes blancos.

—¿Conoce usted Montevideo?

—Sí; he estado allí.

—Pues bien, Montevideo es la única ciudad en el mundo donde hay más gente que vive de este comercio que en Londres. Pero vea usted, aquí tenemos el jazz del "Lotus" que divierte. El negocio está cerrado, ahora vamos a podernos distraer.

Ví entrar a cuatro individuos que llevaban unos instrumentos musicales, una guitarra, un ukelele, un corno y una mandolina. Pero yo buscaba con los ojos un quinto instrumento, el único el indispensable, el banjo, que exhala el alma de la raza de color en América del Norte y sin el cual esta evocación de Harlem no podría ser completa. Al fin lo vi entre las manos de un joven de color sentado a la orilla de un taburete del bar. Era él sin duda el animador de esta multitud. No había más que ver su manera de pellizcar las cuerdas de su banjo, de preludiar con una voz ronca y desgarradora; se sabía en seguida que se iba a oír uno de esos cantos primitivos que sacuden las multitudes de color con una fiebre sexual.

Los he visto en Harlem, en Frisco, en los cafetines nocturnos de Marsella, los he vuelto a ver aquí en el corazón de la pudibunda Albión, con sus cuerpos casi machambrados unos en otros, dislocados como polichinelas locos. Los he visto agitados por esta pulsación rítmica, a la que parece animar un soplo bestial. Es la marea de la raza de color, salida de la jungla, que ha caído sobre el Nuevo Mundo y que hoy ha invadido la vieja Europa.

Había en el "Lotus" gentes de esa raza de todos los tonos. Desde el negro ebánico hasta el gris cenizoso, y color tabaco, reconocí a los negros del Congo en su estatura gigantesca y en su piel reluciente. Había también senegaleses y mulatos de Guadalupe y de la Martinica.

Antes, esta diversidad de Negroides no se mezclaba: hoy, una fuerza misteriosa polariza esas masas de color, las coagula en los centros internacionales.

Es sobre todo, el sebo de las ganancias, el crimen, el amor, quien las solidariza.

Una muchacha egipcia, que había hecho su aprendizaje en Harlem, se había separado de los danzarines, y había comenzado a ejecutar uno de esos shimmies de los bajos fondos, que no es más que una convulsión aguzada por los gemidos del banjo. Los gentlemen con sus trajes elegantes, la devoraban con los ojos; pero fué un obrero de la misma raza quien la llevó a su mesa, cuando hubo terminado de ejecutar su solo.

EN BUSCA DE LOS GANGSTER NEGROS

Fué en esos instantes, cuando la orquesta se hubo silenciado, y el frenesí coreográfico pareció apaciguarse, que vi entrar en el bar a dos de mis amigos blancos. Había encontrado por última vez en Marsella a Ricci y Armando. Eran dos italianos de muy gentiles maneras, a los que habría profesado gran aprecio, si no hubiese tenido la sospecha de que eran espías. Me reconocieron en seguida y se acercaron a mi con la mano calurosamente tendida. Pero cuando vieron a mi compañero se detuvieron con reserva.

—Venga a vernos mañana.—dijo Ricci, alejándose, mientras Armando me daba una dirección.

—Le aconsejo que acepte su invitación, —murmuró Tom Bell a mi oído.

—¿Les conoce usted?

—Tenemos algunos informes que darle al respecto. Esos individuos son, según todas las probabilidades, ladrones de perlas.

—Y yo que los creía al servicio del espionaje italiano. ¿Qué hacen aquí en el "Lotus"?.

—Tratan de ponerse de acuerdo con los confidentes. Pero como si lo hubieran hecho expresamente, no hay uno solo de ellos entre la concurrencia. Nuestra limpieza comienza a dar sus resultados. Si quiere usted que le dé un consejo, no deje de ir a ver a sus amigos.

—¿Para hacer qué?

—Sugiérales el pequeño programa que voy a darle. Le permitirá visitar ciertos refugios, y encontrar a ciertos personajes que no están faltos de interés.

—¿No quiere mostrármelos usted mismo?

—No. Porque hay ciertos lugares en los que yo no quiero aparecer, salvo si estamos en servicio. Yo creo que los camaradas trabajan en esa zona. Ellos preparan seguramente una redada, una razzia en gran escala y mi presencia podría molestarles.

—El día doce, fecha fatídica, se acerca, y no tenemos más que algunos días para ultimar nuestras operaciones, nuestro trabajo. Mientras tanto, a fin de prepararle para la pequeña expedición que va a emprender, voy a presentarle a algunos amigos.

Estas relaciones, como se verá, me fueron muy útiles.

Al día siguiente, Tom Bell, se excusó, pues los jefes de Scotland Yard, le llamaban urgentemente y yo fuí a encontrar a mis amigos italianos. Vivían en una habitación en Oxford Terrace, que a la caída de la noche evoca a la calle de Harpe.

Después de haberme hecho beber whiskey and Soda, Ricci y Armando me propusieron ir a comer a un cabaret italiano de Soho; una vez más me encontré en un laberinto de calles tortuosas, en medio de cafetines franceses, de restaurantes griegos, de farmacias alemanas. Como nosotros pasáramos delante del café Azul, que es una de las citas de Soho, el barman, de pie en el dintel, sorprendió que hablaban en italiano entre ellos, y como yo me acercara a estrecharle la mano, pues era un viejo conocido, el barman me dijo al oído, en un francés de lo más puro:

—Se habla de la esclavitud en Abisinia, señor. Pero, ¿quién ha introducido la esclavitud en Londres? ¿Quién ha bajado los salarios de las cocineras en Londres? Los italianos... Cuando yo era cocinero en Dorchester...

Dejé a mi amigo con la convicción de que la paz internacional no reinaba en Soho.

EL SECRETO DE RICCI Y ARMANDO

—Sin duda —me dijo Armando atacando un plato de spaghetti—, querrá usted saber lo que hacemos nosotros en Londres.

—Nada de eso,—dije con la mayor discreción.

—Puedes hablar—pareció decir Ricci a Armando, haciendo una señal.

Armando sacó de su bolsillo un estuche que abrió, no sin antes asegurarse que nadie nos miraba. Apercibí dos pares de botones de camisa rodeados de perlas, de un oriente admirable.

—Puras maravillas,— dijo Ricci, con unción religiosa.

—Y, ahora,—me sopló Armando misteriosamente—: se trata de hallar compradores... Acaso entre los amigos que le han llevado al "Lotus".

—Tengo algo que podría hacer la fortuna de ustedes. Un negro de Jamaica.

—¿Lo conoce usted?

—No, pero tengo una palabra de introducción para él.

—¿Se llama?

—Jim Boy.

—¿Podríamos verle después de esta noche.

—Sí, si tenemos suerte. Pero les prevengo, que no será fácil encontrarle.

—Ya nos arreglaremos...

En efecto, Tom Bell me había dicho que Jim Boy el rey de los encubridores de Soho, que había tenido un bar en Charing Cross Road, se había mudado sin dejar la dirección. Cuando salíamos del cabaret, tuve que hurtar el cuerpo a un gigante de color, con overall azul. Era un congolés, con el que había hecho conocimiento la víspera en el "Lotus". Le llamaban el Terror Negro, y Tom Bell me había dicho que Scotland Yard prefería no mezclarse en sus asuntos. Era originario de la Costa de Marfil. Al principio de la guerra de Etiopía, el Congolés había encontrado en un lugar de Soho, a los afiliados de la célebre banda italiana de Francini. Después de haberlos tratado de condenados macarrones, había boxeado con ellos, noqueándolos uno a uno, sin que la policía hiciese nada por mezclarse.

Habiéndome convencido que mis amigos me habían comprendido, y que el Congolés, no sorprendería su idioma me acerqué a él y le pregunté casi a boca de jarro como suele decirse:

—¿Dónde está Jim Boy?

Aquel gigante me miró un instante y dijo sacando la pipa de la boca.

—¿Donde quieres que esté? Preso. Ha sido lo bastante imbécil para batirse por una mujer blanca, una mujer que atravesaba el barrio del clandestinaje de Londres, para ir a casa de Susana Lister, la reina de las maquereaux de Duke Street. Una muchacha admirable, desde luego, que podía hacerse pasar por Marlene Dietrich. Ella le engañaba con Guano la Po, actor de cine. Entonces Jim Boy la pescó. Pero Guano la Po concluyó por ser el más fuerte, e hizo venir la policía. Yo no pierdo nunca la cabeza por una mujer de cualquier clase que sea. Por vino o dinero, se pueden hacer tonterías, por una mujer, nunca. Pero, ahora que reparo, Jim Boy quizá ha sido libertado. Puede ser que te informen en el Club de Spades. No tienes que decir otra cosa, sino que vas de parte mía.

EL CLUB DE SPADES

Con la recomendación del Congolés, llevé a mis amigos hacia Bateman Street. Oficialmente el Club de Spades es el lugar de cita de los actores de color, de music hall. En realidad, es un sitio donde se reúnen los elementos del hampa blanca y negra de Londres. Por cierto, que si no hubiera mencionado el nombre del Congolés, que actuó como un sesamo, no se me habría dejado pasar.

En el dintel, tuve la sorpresa de cruzarme con Mazzie, al que había conocido en Whitechapel.

—Siempre solo, —le pregunté.

Su amante se ocultaba perseguida por la policía.

Apenas entrados en el Spade, nos dimos cuenta de que la atmósfera estaba ligeramente en tensión a causa de la presencia de dos caballeros con capas pluviales, a quien el patrón servía con gestos obsequiosos.

—Son Inspectores de Scotland Yard — me dijo al oído Mazzie—, pero no tenga temor. No se ocuparán de usted. Están buscando a un célebre falsificador que está en la lista de los delincuentes que hay que detener con motivo de la Coronación.

Ví a un joven blanco que devoraba un entremés. Era Yank, un amigo de Montmartre.

Fué él quien me presentó a "Pez Volante", un negro de Barbados, que ejercía las veces de Crupier en una mesa de pocker. Era un negro ventrudo, con la boca desdentada, de largos brazos, simiescos, y de piernas arqueadas, que me miró a través de su monóculo.

Pez Volante me dió la dirección de Jim Boy, sin hacerse rogar mucho. Jim Boy acababa de salir de la cárcel y había abierto un cabaret en Gerrad Street.

Descubrimos el sitio sin dificultades, era una vasta sala crepitante de cal, el piso regado todo de aserrín... una orquesta de guitarras y de banjos, formada por mestizos, de Cardiff, que parecían hawaianos, y que hablaban una especie de "patois" endiablado.

He guardado un recuerdo muy particularmente vivo, de este establecimiento, una mancha leprosa entre tantas otras manchas de lepra, pero más repugnante más en lo vivo.

Jim Boy vino a sentarse junto a nuestra mesa, y le presenté a Armando y a Ricci. Nos ofreció una ronda de aguardiente y soda, pero fuí yo quien la pagué.

Perdonenme muchachos, tengo tres orquestas que vigilar. Y debo ir a otro club, en Greek Street. Aguárdenme un instante, estaré de vuelta inmediatamente.

El alba comenzaba, cuando Jim Boy regresó.

—Hola, muchachos, gritó. ¿Se han divertido mucho? ¿No hay nada que reclamar? Vuelvo dentro de cinco minutos...

Le seguí con los ojos, le ví acercarse a una mesa, en la que se habían instalado los dos gentlemen con capas pluviales. El gentleman de Scotland Yard, al que yo había advertido en el Spade, y cuya identidad mi amiga Mizzie había revelado.

Jim Boy se entretuvo algunos instantes con ellos.

—Vámonos de aquí —dije, dirigiéndome a mis compañeros, ellos comprendieron mi gesto de advertencia, se levantaron y me siguieron sin decir una palabra.

Algunas veces me hallo a Jim Boy en Soho, y cada vez que lo veo, me interroga para saber por qué el asunto no se terminó. Y me pregunta siempre también cómo van mis dulces amigos los italianos.

Y es que Jim Boy ignora que yo sé que él es un agente doble.

PARA LOS VIAJES CORTOS O LARGOS

por MARTHE RICHARDOT

EL viajar significa para los modernos algo muy distinto al acontecimiento extraordinario que resultaba en otro tiempo.

El avión, el tren, el vapor y el automóvil han resuelto las distancias, y hoy en vez del coraje, casi temeridad de otrora, precisamos simplemente un "trousseau" elegante que se adapte al medio de locomoción elegido.

Las grandes casas han aprovechado los progresos de la ciencia para crear trajes nuevos, con mil detalles inesperados y a la vez encantadores.

El avión precisa trajes más "sport", más clásicos que el ferrocarril o el barco. Los abrigos de cuero, de antílope flexible, y las faldas-pantalón son los preferidos por las audaces que se transportan de un lado al otro entre las nubes.

El traje sastre puede usarse para el automóvil en los días primaverales. Para el tren son indispensables los grandes abrigos, eligiendo colores obscuros o neutros, para evitar que se estropeen con el humo y el hollín.

A bordo todo está permitido, ya que la vida que se lleva se asemeja a nuestra vida común, y, por lo tanto, hacen falta los trajes de "sport", los conjuntos de tarde, los vestidos de noche y de pequeñas comidas.

VERA BOREA ha creado una infinidad de conjuntos en este sentido. Tiene trajes sastre con faldas lisas, con chaquetas a cuadros en tonos suaves, realzados a veces con una malla en tono fuerte. Las faldas-pantalón de Harris Tweed, en colores cálidos, acompañan sacos de antílope o gamuza. Un vestido de angora marrón se cubre con un gran abrigo rojo y marrón, adornado con solapas de cuero que forman un conjunto original y práctico a la vez.

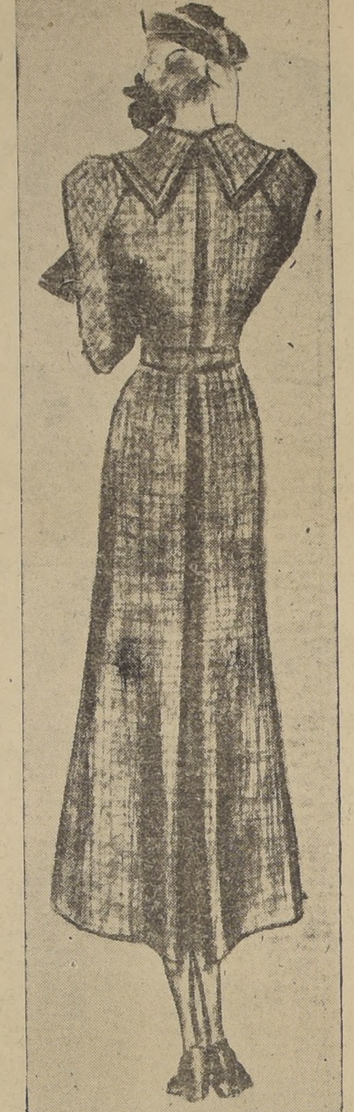
Heim ofrece una colección muy juvenil: "imprimés" con motivos más bien chicos, cuadriculados y escoceses. Adorna sus blusas con cuellos pequeños en piqué de albena, en hilo o "crépe" floreado. Combina trajes de lino o de lana, para viaje, con chalecos de hilo en colores vivos. Nos propone faldas-pantalón unidas o de fantasía y grandes abrigos "raglan" para los trajes sastre, compuestos para un mismo conjunto o sobre un vestido de lana lisa. Un modelo de lana escocesa roja, con falda amplia y saco suelto, con canesú, y cuello almidonado, en tono crudo, ha tenido mucha aceptación.

Los mejores sombreros para viaje son el fieltro o de tela pespunteada. Siempre se usa la forma galera, pero AGNES, SUZANNE TALBOT Y SUZY componen gorros originales y tiroleses de copa baja, muy sentadores, que se llevan con un gran velo anudado alrededor del cuello, como "écharpe".

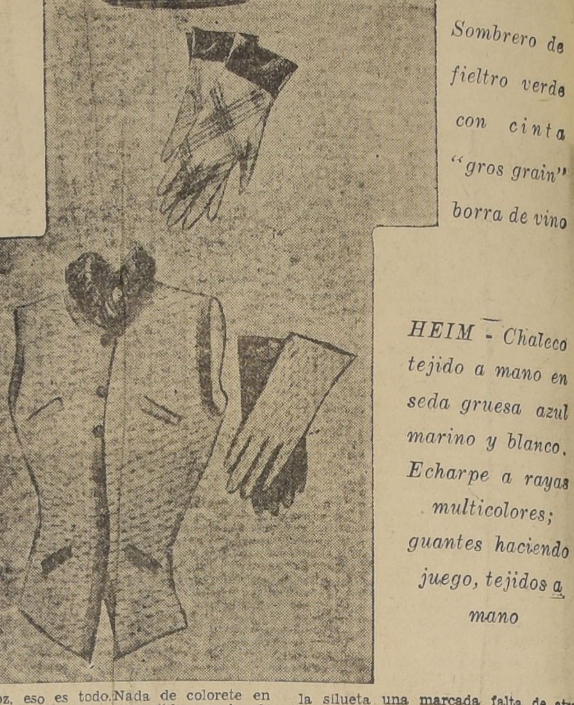
HERMES tiene muchas fantasías. Además de los relojes en estuche de cuero o dentro de una cáscara de nuez, que se usa como "chatelaine" o en la solapa del saco, nos ofrece carteras de viaje en hilo pespunteado, en cuero o en pergamino. Sus "troussés" de cocodrilo y sus carteras de "week end" permiten llevar, con lo indispensable para la "toilette", un pijama, un traje o una blusa, lo que las hace muy prácticas. Tiene también guantes de cuero pespunteado en los más diversos tonos, haciendo juego con el cinturón y la cartera; y cajas de sombreros en cuero flexible o rígido, con bandejas superpuestas, que permiten llevar muchas formas grandes y chicas.

Los zapatos de viaje, además de cocodrilo, se hacen en gamuza o antílope, en el tono del traje sastre o en ese rojo antiguo que está tan de moda para usar con conjuntos grises, marrones.

Traje de francla gris con el nuevo cuello más corto y las solapas redondeadas. Completan el conjunto: blusa blanca, zorros plateados y cartera de cocodrillo cobrizo



HERMES — Abrigo para viaje, en "tweed" azul claro, gris y blanco



HEIM — Cartera y guantes de lana escocesa, adornados con charol negro

Sombrero de fieltro verde con cinta "gros grain" borra de vino

HEIM - Chaleco tejido a mano en seda gruesa azul marino y blanco. Echarpe a rayas multicolores; guantes haciendo juego, tejidos a mano

CARTA DE UNA PARISIENSE

Por la Baronesa Livert

EN qué sueñan las jovencitas? Uno de nuestros poetas románticos de antaño nos ha informado sobre este punto: "En el futuro marido que Dios quiera enviarles". Tal fué la opinión de Alfredo de Musset.

Pero yo afirmo que actualmente las niñas que conozco son bastante menos romántica que en la época del autor de tantos hermosos poemas. Las jóvenes de hoy día— aunque sin duda, piensan un poco en aquel a quién desean seducir — sueñan en el nuevo vestido de baile que van a encargar. ¿No es verdad que tengo razón, y que esa cuestión de "toilette" tiene suma importancia?

Pues bien; hablemos de ella. El vestido de cola está muy de moda, y algunas de mis amables lectoras se dejarán conquistar por él. Sin embargo, por más bonito que luzca en una personita alta y esbelta, creedme: para bailar con comodidad, y facilitar la tarea de vuestros bailarines, que han de conduciros sin roces por entre una multitud de otras parejas, suprimid la cola. El vestido deberá ser amplio y redondo, sin sobrepasar el tobillo; el tejido, lo más leve posible; tul, organdí, muselina de seda. Dejad a las señoras casadas los tafetanes, los satenes y los brochados...

Muchas jovencitas son excesivamente delgadas, y entonces las bertas plegadas, fruncidas, pespunteadas, las favorecerán; no hay que temer el parecer "pasada de moda"; están en auge las guarniciones antiguas.

El escote no será como el de nuestras amigas casadas. ¡Nada de espaldas desnudas hasta la cintura, sobre todo! Escote cuadrado, redondo, muy discreto: todo como en los tiempos pasados... Manguitas balón, anchos cinturones que suben hacia el busto, hechos de tafetán o de terciopelo, formando atrás dos lazos iguales, y cuyos paneles caen hasta el ruedo de la falda.

Muchas flores sembradas sobre la falda en ramilletes redondos, en guirnaldas de pétalos alrededor del ruedo, y como borde del escote. La rosa, reina de las flores, es la favorita; pero también se ven cantidades de camelias, de amapolas de todos colores, de prímulas, etc. La juventud, para conservarse bien atrayente, debe vestirse con tonos claros; y otra vez más, no temáis parecer demasiado 1900. Esa moda está en pleno favor, como ser los sombreros inclinados sobre una verdadera "construcción" de cabellos, y las mangas "jamón" tan voluminosas que se lucían en ocasión de una cena distinguida.

¿Puedo deciros una palabra sobre el maquillaje? ¡Oh, sé perfectamente que me arriesgo al hablar de este tema, y que, además, no seré escuchada, pero no puedo dejar de advertir que las niñas bien educadas, de buena familia, no deben pintarse!... Un poco de polvos de arroz, eso es todo. Nada de colorete en los labios ni en las mejillas, nada de lápiz negro en los ojos; el rostro animado solamente por la frescura de los años juveniles, y el placer de la danza.. Bueno, callaré para no atraer sobre mí todas las furias de mis jóvenes lectoras...

Estos meses son los predilectos para la renovación de la lencería. En su estilo general, no se han producido modificaciones llamativas. La ropa de cama, en tintes suaves, es muy tentadora; el rosa, sobre todo, obtiene gran éxito.

La lencería personal se ha reducido a su mínima expresión. ¡Qué dirían nuestras abuelas! No hay visos no piezas sueltas; todas se resumen comúnmente en una sóla combinación de crespón chino, de batista, que reúne a la vez camisa y calzón. Se trata antes que nada de respetar la línea, por ir en realce las formas del cuerpo, y por esta razón el anhelo de cada mujer consiste en no aumentar su peso. Es preciso ser esbelta. Así, una sola "combinación" ocupa poco lugar bajo el vestido, y basta como lencería. Pero esto no impide que esas piezas sean embellecidas notablemente: encrustaciones de encaje, vainillas caladas alternando con diseños de "plisado"; el lujo más refinado es poseer varias combinaciones, cada una apropiada, en tinte y tejido, para un determinado vestido.

Si se es muy joven y delgada, esta combinación, que ciñe estrictamente la forma del busto, es suficiente como sostén. Y, si no, será menester recurrir a la faja de caucho o a nuestro viejo amigo el corsé. Si se desea conservar un aire juvenil y gracioso, es aconsejable optar siempre por un buen corsé, o una faja larga, ya que ese aspecto "desganado" que se adquiere cuando no se lleva ni una ni la otra de estas prendas imprime a la silueta una marcada falta de atractivo, y, además, los contornos del cuerpo se deformarían harto rápidamente...

El camisón de dormir, por el contrario, parece escapar a las reglas severas que rigen la lencería de día. En todas las exposiciones que he visitado se ven modelos muy ornados con maravillosas guarniciones, volantes entrecruzados, cinturones flojos, que reúnen los pliegues del tejido alrededor del talle, y los hace parecer vestidos de velada. Las telas de estos camisones son: crespón de China, "voile" triple, crespón Georgette un poco espeso, y en los matices más vaporosos: rosa, celeste, verde muy pálido, siempre asociados a los tintes del aposento, y sobre todo, al tono del semblante de la bella portadora.

Vuelvo a una prenda que me parece de gran actualidad, y que resulta por lo tanto interesante: se trata de la tricota. Como ahora comienza para vosotras la peligrosa estación de otoño, los fines de jornada, y hasta las mañanas cada día más frescas, conviene preparar ya sea un traje de saco o un vestido enterizo de tricota. Estos últimos adoptan las mismas formas que los trajes de tejido y de seda, y hay una enorme serie de lanas finas, mezcladas de hilos de oro o de plata, etc., a disposición de las ágiles tejedores en todas las tiendas y casas de labores. Con un buen molde, cortado previamente, estas prendas prácticas son fáciles, y hasta agradables de ejecutar a mano.

También pueden tejerse saquitos de noche, "écharpes", corbatas para llevar bajo el abrigo de espeso "cordené" de oro o de plata, combinándose a voluntad en distantes secciones: la parte superior dorado, los paneles plateados etc.

Estos objetos bien confeccionados,— y no quiero dudar de la destreza de mis estimadas lectoras, — ofrecerán a las mujeres friolentas el medio de afrontar sin temor las primeras advertencias del retorno a la estación invernal.

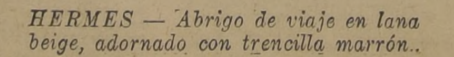


Para la coronación del Rey Jorge VI. Traje oficial para damas de la nobleza hecho de brocado de seda bordado con rosas y cardos (flores emblemáticas de Inglaterra y Escocia) de hilos de oro





VERA BOREA — Abrigo de lana "grege" y marrón, fieltro marron. Traje de lana gris a cuadros azules y "bordeaux", fieltro "bordeaux"



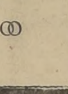
HERMES — Abrigo de viaje en lana beige, adornado con trencilla marrón..

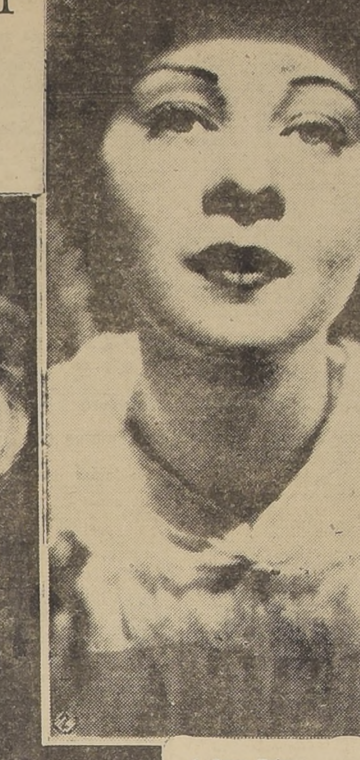
HEIM — MODELOS PARA NIÑA. Levitón en lana escocesa, fondo blanco con cuadriculado azul, rojo y negro. Abrigo de lana diagonal gris

LAS LEYES DE LA FOTOGENIA

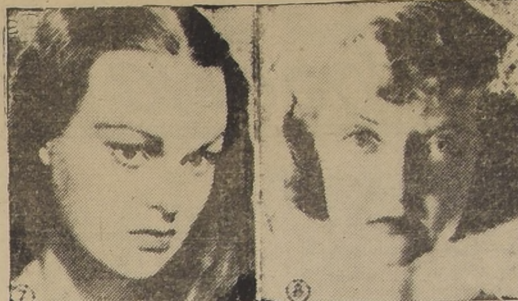
CARACTER Y BELLEZA

POR NINO FRANK







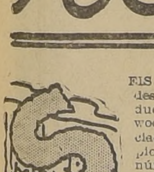






1. Suzy Prim.
2. Sylvia Bataille.
3. Franchot Tone.
4. Jean-Louis Barrault.
5. Paula Wessely.
6. Margo.
7. Katherine de Mille.
8. Bette Davis.
9. Jean Gabin.
10. William Powell.
11. René Lefévre.
12. Jules Berry.

Traducción especial para "LA NACION"



D. es tan bonita que debería dedicarse al cinematógrafo. Esta frase la hemos oído y aún la hemos pronunciado y repetido, con sabe Dios qué fines. En otros tiempos se ofrecían los tesoros de Golconda, una vuelta triunfal de las cruzadas, un viaje a Robinson o a Venecia; hoy día se habla de Hollywood y de éxito en el cine. Y así se ha creado esa tonta y simpática relación de causa a efecto: Ud. es bonita, luego triunfará en la pantalla. ¿Por qué? Hay que añadir que esas palabras se dirigen a bellezas de tipo standard. Ahora bien, la belleza standard, por voluntad de Hollywood, reina en el cinema, por sobre toda otra cualidad. Ojos grandes, una boca bien dibujada, rasgos regulares, cabellos cuidados, y la sonrisa del encanto comercial — Eso es todo.

El talento viene en segundo término: por mejor decir, no se habla de él.

Y ahora bien, pocos temas hay más discutibles que el señalado. Hace algún tiempo fuí zaherido por uno de mis lectores por haber dicho que el género de belleza de Ginger Rogers me parecía completamente insignificante. El hecho mismo de que ese lecto fuera el único en protestar, prueba que lo que yo afirmaba no era tan absurdo. En realidad, hubo un malentendido entre ese lector y yo: Ginger Rogers me gusta por lo menos tanto como a él. Sólo que... Bueno, voy a explicarme: si tuviera una hora libre y vinieran a proponerme para hacerme compañía a Ginger Rogers, a Sylvia Sidney o a Katherine de Mille, optaría sin vacilar por la primera. Pero si tuviera seis meses o un año por delante, mi elección sería diferente (en el supuesto que la Providencia me ofreciera compañeras dotadas de tanto prestigio).

Y sin embargo, no necesito decírselo, ni Sylvia Sidney ni Katharine de Mille son tan encantadoras, tan bonitas como Ginger Rogers.

No he hablado más que de las mujeres. Ud. encontrará en esta página una pequeña serie de artistas que no tienen la cara de todo el mundo. Se las halla bellas pero con ayuda de la reflexión, o añadiendo explicaciones psicológicas. Porque estos riesgos reflejan una belleza interior, como se decía antes, y que la pantalla nos ha enseñado a conocer. Pero se puede renunciar a buscarles justificación psicológica y limitarse a su realidad pura y simple.

Distinguid "grosso modo" habla el profesor), las que llamaría "las caras de carne": Margo, Katharine de Mille, Paula Wessely, Gertrudis Niesen. Es el tipo Sylvia Sidney. Caras en las cuales el dibujo está trazado por la carne misma, todo en líneas curvas, caras casi amorfas, tumefactas, espesas. Se las imagina pertenecientes a seres que no son más que instintos profundos, criaturas de la tierra virgen, mujeres inactuales, y si puede decirse así, limitadas. La vida se expresa allí en su forma, a la vez más misteriosa y directa. Ella es realmente una emanación de la carne. Se siente que el alma potente en que se consumen estas mujeres, no es más que la expresión de los instintos, de las fuerzas orgánicas de la verdad elemental.

En el campo opuesto, las "caras de hueso": trazos de líneas quebradas, perpétuamente móviles. Hemos nombrado el tipo Marlene; Ved, por ejemplo, a Katharine Hepburn o a Suzy Prim: estamos muy léjos, según se vé, de la carne franca; aquí la vida, la sensualidad misma, no es más que nervios, espíritu, energía. Estas mujeres no son menos patéticas que las otras; pero su patetismo lo crean ellas mismas, con una conciencia turbadora, impulsadas por malos vientos pasionales. Consumidas por un fuego interior, incapaces de paz, se evaden de la realidad.

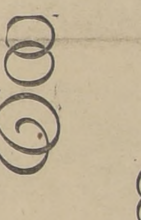
Estos rostros son acabados. Hay otros que no lo son o lo son demasiado. Ved a Sylvia Bataille, acordaos de Tamara Berva en "La invencible armada", de Dolly Haas en "El lirio, roto": caras salidas de los limbos, que llevan todavía la señal de lo increado, que permanecen fijas, en su inacabamiento, reflejando aún por así decirlo, la angustia de la creación: En el otro polo, el tipo Magdalena Ozeray: demasiado terminadas, demasiado dibujadas por la vida y por la herencia, a la vez infantiles y marcadas por el tiempo interior, como podemos verlo aquí en la inquetante Bette Davis.

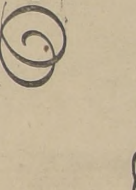
¿Bellas? Hablando con propiedad ninguna de estas mujer es lo es. Y sin embargo...

Debría hablar ahora de los caballeros pero me queda muy poco espacio. Y estoy encantado porque me temo que no lo sabría hacer en forma satisfactoria sino con ayuda de una colaboración. De otro modo diría cosas que harían saltar a mis lectoras.

Y sin embargo, ¿las ofenderé si digo que Jules Berry, William Powell o Barrault no tienen nada de especificamente bello? Ahora bien, por testimonios dignos de fe, hacen estragos... y se debe a que se encuentran en el mismo caso de las damas de que acabo de hablar. Se podría aún esbozar a propósito de ellos, una clasificación paralela a la que he ensayado para sus colegas femeninas. Así, me parecería bien colocar a Jean Gabin en la categoría correspondiente a la en que he clasificado a Sylvia Sidney o a Margo, y a Barrault en la de Suzy Prim. En cuanto a René Lefevre, lo colocaría entre las criaturas de los limbos (que no lo tome demasiado a mal...) y, Berry, por el contrario, entre los seres demasiado marcados por la vida... Pero aquí me detengo. Creo francamente que este terreno no me está permitido — al menos mientras continúe perteneciendo al sexo llamado fuerte.

N. F.









Actualidades cinematográficas



EIS de las once grandes empresas productoras de Hollywood habían anunciado hasta principios de junio el número de películas que piensan realizar durante el año 1937-1938 (del 1.o de julio de 1937 al 30 de junio de 1938). La Metro Goldwyn Mayer "filmará" un mínimo de 44 cintas — que podrían ser algunas más, tal vez 52 —, la Warner Brothers anuncia un total de 60, la Universal 50, la Grand National 65 los Artistas Unidos 20 — más cierto número de producciones de Alexander Korda, en la London Films —, y la Monogram recientemente organizada, 26. En total, estas seis compañías producirán un mínimo de 265 películas en el próximo año comercial estadounidense.

Se anunció hace algunas semanas que Samuel Goldwyn y Alexander Korda habían adquirido todas las acciones de Mary Pickford, Douglas Fairbanks y Charles Chaplin en la sociedad de los Artistas Unidos, por una suma tatal estimada en 10.000.000 de dólares. Una de las cláusulas del convenio de compra autoriza a los tres últimos nombrados a producir películas privadamente y a distribuirlas para su proyección pública por intermedio de los distribuidores de los Artistas Unidos. El referido convenio se redactó en las oficinas de esta empresa productora, situadas en Beverly Hills, donde los cinco miembros propietarios de la misma mantuvieron "a puertas cerradas" durante nueve días una serie de reuniones dentro de una reserva absoluta.

No hace mucho, se realizaron en la Unión interesantes pruebas con una máquina especial de proyecciones cinematográficas en un gran avión, mientras volaba a tres mil metros de altura. El aparato proyector fué instalado en la parte posterior extrema de la sala del aeroplano, y se colocó la pantalla completamente adelante, justo detrás de la cabina de conducción. Las pruebas en referencia tuvieron indiscutible éxito, aunque el ruido de los motores incomode un poco la reproducción sonora y hablada, sin impedir escuchar, empero, el diálogo de la película. Se trata ahora de buscar el medio de disminuir lo más posible las molestias causadas en tal sentido por el ronquido de los motores.

Recientes informaciones provenientes de Hollywood, daban como muy posible que sir Harry Lauder, que se encontraba visitando Los Angeles a principios de junio, tomara parte en una nueva película de la R. K. O., titulada "Damsel in distress" ("Damisela angustiada"), donde trabajará Fred Astaire. El papel que se le asignaría a sir Harry Lauder, sin ser muy importante, vendría muy bien para su carácter y su clase. El rodaje de esa cinta debe comenzar durante el actual mes de julio.

FIGURAS CONOCIDAS

La popular actriz norteamericana Louise Fazenda, tiene actualmente 42 años de edad, y hace 21 que actúa en la pantalla. Nacida en la ciudad de Lafayette, Estado de Indiana, en 1895, se dirigió a California, luego de terminar sus estudios secundarios, cuando aún no tenía veinte años; no fué a la tierra de la cinematografía, sin embargo, para tentar fortuna en la pantalla como tantas otras jóvenes sino para ser maestra de escuela, pero por uno de esos caprichos del destino se vió impulsada hacia el teatro.

Esta parte inicial de su carrera de actriz no ofrece mayor interés. Comenzó ganando 5 dólares por función y sus progresos desde el punto de vista de sus gajes fueron lentos En 1916 aparece en la pantalla como protagonista de una cinta cómica titulada "Her torpedoed love". Dos años más tarde, Louise Fazenda tomó parte en "Yankee doodle in Berlín", obra de tinte carnavalesco representada en el Tivoli Theatre de San Francisco. La actriz tuvo a su cargo el papel de una muchacha alemana, por cierto poco airoso.

Durante más de diez años Louise Fazenda "filmó" numerosas películas donde su figura alcanzó siempre rasgos inconfundibles. Sus principales producciones son demasiado conocidas para detenernos en ellas. En estos últimos años sus actividades en la pantalla se redujeron mucho. Su última película, "The Road Back", de la compañía Universal, se estrenó en los Estados Unidos en junio pasado.

C. Henry Gordon es un actor que suele representar a personajes siniestros, pero —como dice B. R. Crisler en "The New York Times"— su "villanía" no es venenosa como la de Rathbone, ni patológica como la de Karloff; es más humana, más refinada, más verosímil; el cinismo de sus personajes se revela en una sonrisa, en un leve gesto burlón, en una sardónica contracción de sus labios, en una mirada más hiriente que un sarcasmo.

En "Mata Hari" Gordon representa el papel de un libertino; en "Hell's highway" ("Camino del infierno") se complace en torturar a prisioneros indefensos; en otras aparece como "gangster", comisario ruso, traidor, etcétera, y siempre su acción es fría, sobria, natural, de líneas correctas, sin violencias ni desplantes, ya sea que se nos presente como Alí Bey o como Sam Kee, como Dubois o como Surat Kahn (el siniestro personaje de "La carga de la brigada ligera"), como capitán Müller, como príncipe Oshima (en la obra teatral "The Shanghai gesture") o como príncipe Poniatowski (en "La condesa Walewska", con Greta Garbo).

No siempre los papeles que ha representado se adaptaban a su temperamento y sus modalidades; a menudo tuvo que esforzarse considerablemente para encarnar ciertos personajes, según él mismo lo manifiesta. El papel que más trabajo le ha dado —así lo afirma — es el de capitán francés en la película "Renegade". Actualmente debe trabajar en una nueva producción titulada "The story of Wells-Fargo", que se está rodando para Frank Lloyd

OBRAS SUECAS EN LA ART FILM LIBRARY

El museo de la Modern Art Film Library (Biblioteca de Arte Cinematográfico Moderna) de los Estados Unidos se ha enriquecido últimamente con una colección de nueve antiguas películas realizadas en Suecia, la principal de las cuales se titula "Gosta Berling's Saga" ("Historia de Gosta Berling") donde aparece Greta Garbo, tal como era en 1924, en el papel de protagonista, frente a Lars Hanson.

Las otras ocho cintas de la colección son: "Mins You?" (¿"Recuerda usted?"), recopilación de fragmentos de diversas películas, ordenados cronológicamente, donde se muestra la evolución de la pantalla sueca de 1909 a 1926; "Berg Ejvind Och Hans Hustru", que trata de individuos que se hallan "fuera de la ley" y cuyo rodaje fué dirigido en 1917 por Victor Seastrom; "Herr Arne's Pengar" ("El tesoro de Arne"), realizada por el extinto director Mauritz Stiller en 1919: Korkarlen" ("Carlos el fantasma"), dirigida por Seastrom en 1920; "Ingmarsawet", sobre asunto hebraico, donde tomaron parte Lars Hanson, Mona Martenson y Conrad Veidt, película realizada en 1925 por Gustav Molander; "En Natt" ("Una noche"), cinta hablada, dirigida también por Gustav Molánder, en 1931; "Gamla Stan" ("Antigua ciudad"), "film" documental sonoro, y "Drottningholm Theatre", especie de revista con música sincronizada y comentarios en idioma sueco.

Estas nueve películas, enviadas a la Unión por la Svenks Filmindustri —Asociación de la industria cinematográfica de Suecia—, han sido cuidadosamente elegidas por ésta para dar una impresión general del arte sueco de la pantalla a través de más de un cuarto de siglo, con respecto a su evolución y a su progresivo perfeccionamiento. La Modern Art Film Library exhibirá estas cintas durante la próxima estación en una serie de programas, conjuntamente con numerosas películas de Inglaterra, Francia y Alemania que la referida biblioteca ha recibido durante el primer semestre del año.

INFORMACIONES DE LOS ESTUDIOS

Varias empresas productoras preparan películas en series para la temporada que acaba de iniciarse. La Grand National, compañía organizada no hace mucho tiempo, ha adquirido los derechos para seis series: "The Shadow", "Flash Casey", "Renfrew of the mounted", Wallaby Jim" y " The case of the startled Lady".

La compañía Twentieth Century-Fox por su parte, prepara las siguientes series: "Jones family", "Mister Moto" "Jeeves" y "Judge Priest". La Paramount ha iniciado sus series de "Hopalong Cassidy" y " Murder goes to College", y se prepara a reanudar las de "Sophie Lang" y "Bulldog Drummond". La Compañía Columbia prepara otras películas de la serie de "Nero Wolfe", y la Universal proseguirá la de "Drácula". Warner Brothers comenzó la serie de "Penrod and Sam" y prosigue la de "Perry Mason" mientras que la de "Torchy Blane" parece haber quedado suspendida. La R. K. O. continúa con la de "Father Brown" y la Metro-Goldwyn-Mayer con la de "Thin man" pero la de Tarzán" será proseguida en los estudios de Sol Lesser.

La publicidad es el factor más eficaz con que cuenta la industria estadounidense de la pantalla para la mayor difusión de las películas y el desarrollo de las entidades productoras. En los años precedentes la publicidad cinematográfica dió origen a grandes negocios. El año pasado "trabajaron" diariamente en los estudios de Hollywood unos 200 cronistas y críticos de diarios y revistas pertenecientes a casi todos los países del mundo, y unos 500 representantes del periodismo norteamericano, sin contar con más de 100 editores y un crecido número de escritores especialistas y expertos en la materia.

Esta legión de periodistas, críticos, etcétera — que este año es aún más numerosa que el anterior —, envía incesantemente informaciones que no sólo llegan a los más apartados rincones de la Unión, sino virtualmente a todos los países del mundo, informaciones donde se habla de las películas y de los artistas de la actividad que despliegan los estudios y de los planes de producción de las compañías: correspondencias, crónicas, críticas, comentarios y toda forma de escritos son enviados desde Hollywood a todas partes.

Esta nueva y eficaz forma de publicidad ha venido desarrollándose de modo extraordinario en estos últimos años, reemplazando en parte a la propaganda comercial que había llegado a ser realmente enorme antes de comenzar el largo período de la reciente depresión económica. Mediante el gran aumento de crónicas y comentarios enviados desde Cinelandia se ha conseguido, al mismo tiempo, disminuir la propaganda comercial y aumentar la eficacia de la publicidad.

Cuando el cinematógrafo comenzó a difundirse rápidamente por todas partes, se temió que el teatro sufriera un reclu golpe del que difícilmente pudiera reponerse; pero esas previsiones pesimistas no se cumplieron, afortunadamente: entre el teatro y la pantalla logró establecerse un sistema de colaboración que permitió la convivencia de ambos en forma satisfactoria para todos.

Lo mismo ocurrió cuando la radio fué invadiendo casi todos los hogares: se habló de "la muerte del teatro", pero éste resultó más sólido de lo que se creía, y hoy vive perfectamente, vinculado al mismo tiempo al cinematógrafo y a la radio. También entre estos dos últimos se ha establecido un régimen de convivencia entre sí, que en la Unión ha llegado a perfeccionarse notablemente: allí las dos industrias se hallan hoy vinculadas en forma estrecha.

Según noticias recientes, se han producido en Hollywood manifestaciones especiales que demuestran claramente la cooperación radiocinematográfica en los Estados Unidos: la Paramount, la Metro-Goldwyn-Mayer y Warner Brothers han realizado o realizarán en breve exposiciones especiales de radio en sus respectivos establecimientos, donde se pondrán en evidencia los vínculos que unen entre sí a la pantalla y la radiotelefonía.



—¡Agarre un niblick, señorita López!

Privilegiados de la selva

por WILSON CHAMBERLAIN



ACE poco un aficionado a los animales que estaba visitando un zoológico le dijo al director del mismo, muy afligido, que el oso polar se había enloquecido. El animal iba y venía interminablemente dentro de un límite de cinco o seis pies que se había impuesto a sí mismo, y parecía tan indiferente a todo que ni siquiera levantaba las patas sino que, más bien, se arrastraba sobre ellas.

"No se preocupe", le contestó el director. "Todos los osos polares hacen lo mismo de tiempo en tiempo. Es puro instinto. Se imaginan estar sobre un bloque de hielo flotante, y tienen cuidado de no acercarse a la orilla".

Muy a menudo los actos de otros animales en cautividad son igualmente mal interpretados. Así, por ejemplo, cuando los osos pardos se pasan las horas levantando una pata, y después la otra, no hacen más que obedecer a una vieja costumbre de chapotear la nieve. Y no son las pulgas las que hacen que los monos se refrieguen unos contra otros sino su pasión por la sal que remueven, poquito a poco, en su escamada piel.

No debe creerse, tampoco, que exista crueldad en el mero hecho de conservar a los animales salvajes en cautividad. Los pájaros, por los cuales suele compadecerse la gente, viven mucho más en una estrecha jaula que si estuvieran en libertad; y si las jaulas fueran más amplias se romperían las alas. Hay quienes se indignan cuando ven un zorro que no pueden correr a su antojo; pero el zorro corre principalmente para atrapar su presa y para huir del peligro: cuando viven en paz y bien alimentados no se alejan por nada de su cubil. A los elefantes les gusta estar encadenados; de otro modo no se sienten seguros, evitan que se asusten de noche y se pasan la noche sonando la trompa, atemorizados. Sabiendo esto los cuidadores, en la India, les ponen unas doscientas libras de hielo, y ellos se pasan cuidándose de que los otros elefantes les roben el alimento y les destruyan el lecho.

Naturalmente, en algunos zoológicos insignificantes los animales son, a veces, cruelmente maltratados. Muchos países han puesto fin a esa situación sancionando leyes que prohiben el mantenimiento de animales en cautividad sin el contralor oficial.

En los zoológicos modernos, en cambio, existe una verdadera preocupación por la alimentación, la comodidad y la limpieza. Los animales que tienen son demasiado finos y demasiado caros para descuidarlos o maltratarlos. En Chicago, el aire de la casa del león es cambiado cada cuatro minutos. Las plantas tropicales no se emplean como elementos decorativos, sino para regular la humedad. Algunos zoos instalan aparatos eléctricos con ese mismo objeto. En verano, la conservación de los pingüinos requiere unas simples cadenas de paja y astillas, o bien el empleo de la refrigeración eléctrica en sus compartimentos de cristal. Y cuando vemos una hipopótamo debemos agradecerle al director del zoo el que le haya hecho construír un baño inmenso: por razones de seguridad, la hipopótamo da a luz y alimenta su criatura bajo el agua.

CUARENTENA ZOOLOGICA

Muchos zoos cuentan con una sección de cuarentena, en donde los huéspedes recién llegados son observados y atendidos por veterinarios que no soñarían en acercarse ni a un leopardo sin llevar el delantal blanco y las manos bien lavadas por temor de infectarlo. Las jaulas de cuarentena son deliberadamente pequeñas porque después de un largo viaje por mar el animal está nervioso y, si la jaula fuera espaciosa, se lanzaría contra los barrotes de la misma rompiéndose el cuello o las patas.

WILSON CHAMBERLAIN

Destacado explorador inglés, cursó sus estudios universitarios en Oxford, especializándose en las cuestiones biológicas. En 1921, a los veintitrés años de edad, emprendió su primer viaje al otro extremo del mundo, para ampliar sus conocimientos, bebiendo en las fuentes directas de la misma naturaleza; puso rumbo al Asia y recorrió la India, los estados Malayos y parte de China; las observaciones que realizó las publicó en un libro que despertó interés del público en general y especialmente de los entendidos, quienes le reconocieron profundidad de conocimiento y un ameno estilo literario.

A partir de entonces se ha dedicado al estudio de la fauna de los diversos países, y el famoso Jardín Zoológico de Londres lo cuenta entre sus colaboradores oficiales para cuando quiere o necesita enterarse de las modalidades de algunos ejemplares llegados de las más variadas regiones.

Los escritos de Wilson Chamberlain referentes a los animales en libertad, describiendo sus costumbres, han logrado difusión mundial. Tiene su residencia transitoria en Londres, pues la mayor parte de su tiempo lo pasa viajando.

Con las cortesías que se tienen para con los monos podría llenarse un libro. En el zoo de Chicago se suple con oxígeno el aire puro que precisan los delicados pulmones de un chimpancé recién nacido. Para asegurar que duerman las doce horas a que están acostumbrados en la obscuridad de la selva, en el zoológico de Munich, probablemente el mejor del mundo, se han colocado cortinas metálicas en las ventanas de los dormitorios. Allí cada mono tiene su correspondiente cobertor, que es enviado a la lavandería todas las semanas. Para combatir la piorrea, que es enfermedad muy común en los monos, se les cepillan diariamente los dientes, y algunos zoos emplean para ello vitaminas concentradas.

En el cuidado de los monos es imprescindible la atención personal constante. Frecuentemente un chimpancé empieza a ponerse indiferente y triste, y es porque está sufriendo la tiranía de sus semejantes. Los más fuertes se aprovechan de su fuerza para apoderarse de los alimentos preferidos, como el tomate, dejando las papas para los débiles. Esa tiranía sólo termina con la disciplina impuesta por el cuidador.

Los zoos constituyeron la mayor afición de los príncipes de la India, y lo fué, más tarde, de los reyes de Europa. Se cree que el primer zoo fué el que existió en la China, el año 2000 antes de nuestra era. Estaba financiado por el Estado y destinado a los estudios científicos. De los zoos modernos, en cambio, sólo se acuerdan los gobiernos y las municipalidades cuando es grande el interés del público. El de Londres y el de Nueva York son, tal vez, los únicos que han tenido la suerte de recibir importantes donaciones particulares.

LA COMODIDAD DEL "PENSIONISTA"

La imaginación desempeña un papel cada vez más importante en la organización de esta clase de establecimientos. Es preciso que sus pensionistas no tengan de qué quejarse. Ahora los monos tienen árboles y columpios para divertirse, y los elefantes un áspero pilar que les sirve para rascarse. Las ramas secas en la jaula del zorro no cuestan casi nada, pero le proporcionan al zorro el placer de revolcarse en ellas, y, de paso, eso estimula el brillo de su piel. A veces se concede un amigo a determinados animales. Un fox terrier suele ser un buen compañero para una elefante, y una cabra para un rinoceronte.

La innovación más original que se ha introducido en los zoos ha sido la de mostrar los animales no a través de barras sino a través de fosos. Cuando hace cincuenta años Carl Hagenbeck organizó su zoo con habitáculos naturales para los animales, la gente retrocedió asustada al ver avanzar hacia ella a los leones. Pero un foso de 17 pies, lleno de agua, separaba los leones del público; y los leones no cruzan el agua. Es francamente curioso que este sistema, que ha sido ya adoptado en toda Europa, no ha sido todavía presentado en América.

LOS LEONES CAUTIVOS

Los leones mantenidos en cautiverio son actualmente mucho más hermosos y más sanos que las de la selva. Son más grandes y sus pieles son mejores porque tienen mejores alimentos, su color es magnífico y la melena más abundante. Por ende, alcanzan una edad más avanzada.

Es un hecho que los aficionados a los animales nunca piensan en la vejez de éstos en las selvas. Y, sin embargo, para las bestias salvajes no existe el otoño de la vida. En cuanto la vejez se les acerca y van perdiendo las fuerzas ya no pueden luchar por la existencia, y, por lo común, caen víctimas de sus enemigos más jóvenes y alertas. Es una de las razones por las cuales el león ataca al hombre. Un león en libertad muy raras veces vive más de diez años; en cautiverio llega hasta los 25 y los 30.

Los hombres que se dedican al cuidado de los animales de los Zoos no tienen, por lo general, otra preocupación que la de hacerles la vida lo más agradable y llevadera posible a sus protegidos. Ahora han tomado de los museos la idea de pintar los tres muros de la jaula con paisajes y colores naturales. En Munich, para dar una mayor sensación de naturaleza primitiva se han colocado los loros, entre altas plantas tropicales, frente al sitio que ocupan los elefantes. En Filadelfia los castores son dueños de todo un lago en el que pueden realizar sus construcciones sorprendentes.

Un problema inquietante que se relaciona con los Zoos, y que es particularmente norteamericanos, es la costumbre de atormentar a los animales. En Washington un chófer y su amante hicieron matar a tres hermosos perros por un ciervo. En Filadelfia es común que los visitantes maten los flamencos a pedradas. Algunos jóvenes audaces, por su parte, se roban las serpientes.

Al oír estas cosas los amigos de los animales suelen pensar que no vale la pena gastar tanto dinero en mantener prisioneros a los hijos de la selva. Sin embargo, es el único conocimiento que pueden tener de ella los que pasan la vida en las grandes capitales. El Zoo proporciona, además, cierto contacto con la naturaleza, tan necesario en medio de nuestra vida mecanizada.

LOS SECRETOS DE MONTE CARLO

TREINTA AÑOS DE EXPERIENCIA EN LA CIUDAD DEL JUEGO



UNA ESCUELA PARA APRENDER EL DESPRECIO DE LAS RIQUEZAS. — LOS ENCANTOS Y MARAVILLAS DEL CASINO Y SUS ALREDEDORES. — LAS SUPERSTICIONES Y LOS METODOS PARA GANAR EN LA RULETA. — LA VIGILANCIA DE LOS TRAMPOSOS — COMO DEFIENDE SUS TESOROS EL CASINO.

EL general Pierre Polovtsoff es el presidente del International Sporting Club de Monte Carlo, el que no es otra cosa que el circulo "privado" del Casino separado de este solamente por un bufet y reservado para los jugadores favoritos que desean evitar la multitud de compañeros en las mesas de los salones principales y manejar más a gusto las cartas.

Después de cerca de treinta años de experiencia en la ciudad artificial cuyo nombre es sinónimo de "juego", no se podría escribir, en realidad un libro, con lo que pueda ignorar el general Polovtsoff acerca de las mesas de juego, de quienes las frecuentan y los que viven de ellas. Pero nada significaría toda esa experiencia, si el general Polovtsoff no fuera tan comunicativo como franco.

Blanc, quien salvó a Homburg de la bancarrota al construír un balneario y un casino que fué el Nuevo de Monte Carlo y quien organizó la "Sociedad Anónima de baños de mar y del círculo de los extranjeros en Mónaco" solía repetir un dicho bastante cínico: "El que hace quebrar la Banca hoy, seguramente volverá mañana para que la Banca lo quiebre".

El general Polovtsoff es de la misma opinión, y aunque considera que el juego es muy estúpido, está convencido de que es también, el medio más fácil, rápido y agradable de adquirir el desprecio por los bienes del mundo y de que el daño que ocasionan es pequeño en la mayoría de los casos, por la sencilla razón de que las gentes tientan la suerte en los caprichos de la ruleta y en la misma forma que apuestan en las carreras de caballos y de perros o como compran un billete de lotería, no tanto con el deseo y la convicción de hacer dinero, sino animadas por un espíritu de fiesta listo a todas las sorpresas.

Pero si Monte Carlo recobra y atrae muy pronto al hombre que ha hecho quebrar la Banca y que se pasea con aire independiente por el Bosque de Bolonia, también es cierto que el visitante no necesita salir de los dominios del Casino para encontrar los más variados y agradables esparcimientos.

Los devotos del baño de sol pueden cubrirse de aceite y tostarse en la bahía y nadar también si lo quieren. La ciudad y sus alrededores están llenos de encantos; allí están los exóticos jardines de la Media Cornisa; allí encuentran los conocedores en cuestión de alimentos y vinos la satisfacción de sus gustos; allí los conciertos, la ópera, el golf, el tennis, las carreras de autos, las reuniones y los bailes. Allí se ofrece también Mónaco con sus extrañas y viejas calles y el famoso museo de Oceonografía que cuenta entre los ejemplares exhibidos un pez dorado al que se conoce con el nombre de Stresemann, en recuerdo, precisamente, del estadista alemán.

"Henchidos y majestuosos, veo con desdén a los miles de visitantes que pasean por los estanques murmurando un juramento náutico y detenerse cuando algún ejemplar de extraño parecido humano los obligue a fijar la atención sobre él". Stresemann, autor de estas líneas no se hizo un elogio cuando agregó: "Ese pez se me parece extraordinariamente".

Pero... "volvamos a nuestros corderos", como decían los protestantes de la ante-guerra para encontrar hechos y cosas que suenan a fantasía, como las que presenta nuestro Ripley.

"Quebrar la Banca no es algo tan impresionante y sensacional como la misma expresión lo indica; ni siquiera cuando Charles Wells realizó esta hazaña, varias veces en un solo día, se contempló la posibilidad de suspender el juego".

Wells tenía un sistema y una suerte fabulosa. "Ningún sistema ha hecho la fortuna de un jugador, pero varios jugadores han ganado dinero con sus sistemas". Esta conclusión nos lleva al campo de lo supersticioso. Algunos juegan solamente en círculo y con determinado número de personas, otros sólo juegan en ciertos días y horas; unos cuantos ni siquiera se acercan a las mesas cuando está cerca un jugador desafortunado; son numerosos los que confían en sus pequeñas mascotas o en el número de un tiquete o de su cuarto de hotel.

Hace algunos años se registró un período en el cual dominó la furia de seguir el número del himno que se cantaba en el templo inglés antes del sermón. Esta situación se prolongó hasta que el párroco que no era un tonto, dió en permitir únicamente el canto de los himnos de número inferior al 37. Su congregación fué a la desbandada! Auténticos lazos de ahorcados traídos de Tashkent fueron colocados en los salones para demostrar que la confianza en el número de los himnos era tan ilusoria como la que se ponía al fumar el enebro.

LA MAGIA DEL CERDO

Una mujer riquísima y muy respetada, creía en el cerdo como en un instrumento de magia. Pero los pequeños amuletos con figura de cerdo de las tiendas no tenían virtud ante sus ojos. Y no podía conducir un cerdo vivo a las salas de juego!

Entonces, para resolver ese inconveniente llevaba todos los días un pernil de cerdo que cortaba en tajadas mientras seguía el juego en la mesa. Naturalmente este nuevo descubrimiento causó muchas molestias y desagrados a los demás jugadores y las autoridades del Casino se vieron obligadas, tras de no pocas vacilaciones a suplicar a la señora que redujiera su amuleto a una proporción razonable. El Casino tenía que tratar con miramientos especiales a una distinguida dama, familiar en los círculos de Monte Carlo. La señora convino en llevar únicamente pequeñas tajadas de pernil sin que los demás espectadores se dieran cuenta; no fué posible hacerla prescindir de la costumbre adquirida.

La fé en la astrología

LA FE EN LA ASTROLOGIA

El general Polovtsoff desdeña por completo semejantes debilidades pero se inclina a dar crédito a la astrología y se inclina a aceptar el horóscopo de las monedas. Sin embargo, se muestra reservado y cauteloso al escribir:

"En un horóscopo es esencial la más exacta información, y el mayor número de detalles concernientes a la fecha, hora y circunstancias generales del nacimiento. En la práctica, a menos de que estas cosas sean conocidas, el horóscopo no tendrá valor alguno. No se podría esperar, por ejemplo, mucho acierto de alguien que sabe la fecha de su nacimiento, pero no la hora.

"Dados todos los detalles, un astrólogo puede encontrar el momento en que las estrellas forman una combinación de suerte para el juego. Esta combinación se presenta solamente una o dos veces en el mes, y dura aproximadamente diez minutos. Y no se podría pretender honradamente que en esos instantes precisos se haga una fortuna. Es probable que los casos de exactitud en las predicciones no pasan del setenta por ciento, cuando mucho; pero ésto no puede ser tomado como prueba de que no hay que tener en cuenta la astrología; las estrellas se muestran propicias, se inclinan, no se imponen, no ordenan. En otras palabras, en las estrellas se puede leer únicamente lo que ha de suceder a un individuo en particular; lo que se desarrolla en el presente, depende de sí mismo.

Las estrellas no son, sino una guía para ciertas formas de juego. Es inútil y tampoco se acostumbra, que indiquen, por ejemplo, si se va a ganar en el bridge, porque la suerte del adversario puede ser mayor. En un juego como la ruleta, y demás por el estilo, no se juega contra otros, y por eso, es posible retirarse tan pronto aparecen los números apuntados. Es, entonces, cuando juego seriamente de acuerdo con las estrellas".

Otros han puesto su fe no en los caprichos de la Señora Fortuna, sino en conocimientos nuevos y especiales, en su propio ingenio para aprovechar ciertos datos. En una ocasión volvió a Monte Carlo un ingeniero que había ganado setenta mil libras; estaba convencido de que era imposible construír una máquina perfecta: "el ingeniero llegó a precisar que, con pequeñas inexactitudes, en una misma ruleta, ciertos números aparecían con más frecuencia que otros". Durante semanas enteras mantuvo empleados escribiendo que anotaban cada juego en todas las mesas. "Las estadísticas entraron en juego con sus teorías, y el ingeniero comprobó que determinada rueda daba ciertos números con gran frecuencia. Ya en este camino, ganó sin dificultad alguna, sesenta mil libras en cuatro días".

La administración tuvo conocimiento de lo que había sucedido, y ordenó el cambio de las ruletas, mesa por mesa. El quinto día el ingeniero que jugaba en el convencimiento de que apuntaba en la misma ruleta, perdió cuarenta mil libras. Pero vió claro. "Supo que la ruleta en la que había ganado, tenía un pequeño rasguño, y que era fácil identificación". Entonces, la administración reemplazó las viejas ruletas por nuevas ruedas de partes que podían ser cambiadas entre todas; y "no solamente fueron cambiadas las ruedas cada día de mesa, sino que los componentes de cada ruleta pasaban de una a otra, de modo que al comenzar las sesiones los jugadores disponían prácticamente de una ruleta nueva en todas las mesas. La práctica de los cambios totales se mantiene desde entonces".

LOS TRAMPOSOS

De tiempo en tiempo se presentan intentonas de hacer saltar la banca por jugadores tramposos; ninguno ha tenido éxito, ni ha logrado evitar que se le descubra; los expertos del Casino, ejercen una vigilancia tan estrecha, y siguen con tal cuidado el juego que el menor detalle, por insignificante que sea, fuera de lo normal, es advertido en el acto.

Pero no hay artificio alguno que no sea conocido, especialmente entre los que sirven para favorecer a los jugadores de baccará y de ferrocarril (dos versiones del mismo juego), en que la partida es de unos contra otros, y no contra la Banca como en la ruleta y el Treinta y Cuarenta.

Pero hemos de citar un ejemplo. Una evidente ingenuidad que no fué, sin embargo, aprovechada. El ferrocarril o baccará fué el medio escogido para la trampa que debía dar abundante ganancia.

(PASA A LA PAGINA VIII)

"UTILIDAD" DE LOS ALAMBRES DE PUAS



Los alambrados de púas, como todo el mundo lo sabe, sirven para demarcar terrenos colindantes y para hacerse de vez en cuando, un piquete en los trajes recién puestos...

El grabado nos muestra que los alambres de púas ofrecen también otra "utilidad", resultante de un pequeño accidente sufrido por una bella excursionista. Su breve falda ha quedado prendida en la parte superior del alambrado, dejando al descubierto las adolescentes piernas de la paseante. Llama la atención la actitud despreocupada del joven, que parece no conceder importancia a lo ocurrido. Es decir, llama la atención secundariamente, porque es mucho mejor contemplarla a ella que mirarlo a él.

Fundado el 14 de Enero de 1917
AÑO XXI N.o 7,188

LA NACION

(EMPRESA PERIODISTICA "LA NACION", S. A.) (M. C. R.)

Agustinas 1269 — Casilla 81-D. Teléfonos 82222-7

EDICION DE 40 PAGINAS — SANTIAGO DE CHILE, DOMINGO 1.o DE AGOSTO DE 1937 — PRECIO EN TODO EL PAIS 60 CENTAVOS

Franceses y Japoneses a Punto de Irse a las Armas en Tientsin

LOS JAPONESES CRUZARON EL PUENTE INTERNACIONAL Y APUNTAN HACIA LA CONCESION FRANCESA, UNA FORTALEZA

EL CONSUL LEPISSIER LOS ACUSA DE QUE CORTARON LAS COMUNICACIONES Y AUN MAS, QUE ATACARON A LOS SOLDADOS

MIENTRAS TANTO EL TERROR SE ENSEÑOREA EN LA ZONA NATIVA AUMENTADO POR EL BOMBARDEO

Las autoridades de las otras concesiones toman medidas e impiden la entrada a los chinos que no cuenten con permisos

TIENTSIN, domingo 1.o.—(U. P.)—Las tropas francesas y japonesas se apuntaron respectivamente con sus rifles y ametralladoras hoy, a través del angosto río Hai-ho, en la destrozada Tientsin, y existe un grave peligro de que inicien las hostilidades.

Esta situación internacional, provocada por el supuesto hecho de que un destacamento de tropas francesas habría sido blanco de los disparos de las ametralladoras niponas, se produjo después del completo derrumbe de la resistencia china y de la imposición de la autoridad japonesa en la antigua ciudad amurallada.

La tensión franco-nipona ha aumentado por momentos y los diplomáticos de las concesiones extranjeras, donde existen millares de neutrales y entre ellos 403 norteamericanos, tras las barricadas de sacos de arena, celebraron apresuradamente una conferencia.

Los japoneses ocupan un extremo del puente internacional que cruza el Hai-ho y han apuntado sus rifles-ametralladoras contra los soldados franceses que están atrincherados en el otro extremo, amparados por sacos de arena. A su vez los franceses han apuntado sus ametralladoras hacia los japoneses, y un tanque, bautizado "Cleopatra", está listo para avanzar por el puente en el caso de que los japoneses intenten cruzarlo.

La barricada francesa separa a los japoneses del grupo de edificios en que está su Consulado y de sus cuarteles.

El Cónsul francés, M. Charles Lepissier, acusa a los japoneses, no solamente de haber disparado sus ametralladoras contra un destacamento militar francés en la estación del Este, sino también de haber cortado las comunicaciones entre la concesión francesa y la guarnición de la misma nacionalidad, que están separadas por el río.

El Cónsul ha manifestado que los derechos internacionales alrededor de la estación del Este son tradicionales desde la rebelión boxer; pero que los japoneses desarmaron en ese sitio a los soldados franceses y trataron de vendarles la vista, volviendo contra ellos sus ametralladoras cuando vieron que se resistían. Como consecuencia de esta acusación, el puente internacional ha sido clausurado para los japoneses y los franceses han bloqueado su extremidad.

La situación se ha agravado por el hecho de que los japoneses detuvieron a 4 camiones franceses que regresaban de la concesión francesa al Arsenal, cerca de la estación del Este, con municiones.

Todo indica que los japoneses han clavado su garra dictatorial en la ciudad.

Se agrega que se preparan para un ataque en gran escala contra las tropas chinas que, en su retirada, se concentran en Ma-chang.

TIENTSIN, 31.— (U. P.)— (POR H. O. THOMPSON).— Tientsin se ha transformado repentinamente en un infierno de odio, terror y tensión nerviosa, en los momentos en que parecía que la corta y trágica "guerra" entre China y el Japón había terminado.

La mañana se inició en calma, a pesar de que la artillería nipona inundaba fríamente con las granadas de su artillería de campaña, las ruinas humeantes de la Biblioteca Rockefeller, que forma parte de la hermosa Universidad de Nankai. En seguida, sin previo aviso, la artillería japonesa comenzó a bombardear la ciudad nativa, en el barrio de Hopei.

Durante los precedentes 4 días de combate, mientras las tropas resistían en Hopei el avance del ejército nipón, el pueblo de la ciudad se mantenía en una calma fatalista pero el bombardeo lo sorprendió ya debilitado, y estalló el pánico.

Las mujeres, con sus chiquillos pisándoles los talones, comenzaron a correr hacia las barricadas de sacos de arena que señalan el límite de las concesiones extranjeras y, cuadras antes de que llegaran, se oían sus gritos. Los gritos de los hombres, los sollozos de las mujeres y los débiles llantos de los niños que apenas podían andar, alternaban con las explosiones de las granadas japonesas.

Mientras huían, se descargó sobre la ciudad una terrible tempestad eléctrica, cuyo ruido dominaba al de las explosiones de las granadas y a los gritos, mientras el resplandor de los relámpagos se mezclaba al de los incendios de las casas en la ciudad nativa.

Fué éste un cuadro de verdadera locura y la situación está pareciéndose a la que en 1932 obligó a Estados Unidos a enviar tropas a China y a Gran Bretaña a destacar allí un pequeño ejército, ante el temor de que la población extranjera fuera víctima de un holocausto.

Las tropas de las concesiones extranjeras acudieron al darse la alarma general y ocuparon sus puestos tras las barricadas. Con bayoneta calada, cerraban el paso, haciendo que los chinos que carecían de salvo-conducto se dirigieran a otros puntos.

La lluvia torrencial fué causa de que se postergara la demostración aérea que los japoneses tenían proyectada para la mañana.

Las granadas cayeron en abundancia sobre la antigua concesión austríaca explicando los japoneses que estaban eliminando a los merodeadores.

De fuente extranjera se dice que los japoneses tienen el propósito de ocupar mañana toda la ciudad nativa.

He visto a los japoneses levantar barricadas de sacos de

(PASA A LA PAGINA 13)

No han fracasado todos los esfuerzos de Eden sobre No Intervención

La nación china está convencida de que Chiang Kai-Shek declarará la guerra

Sin embargo, los entendidos consideran que el generalísimo echará mano de sus dotes de estadista y buscará la solución sin las armas

WANG CHING-WEI DECLARA QUE CHINA NO PUEDE SOPORTAR MAS

NANKING, 31. (U. P.) — Toda la atención de la China está concentrada hoy día en el generalísimo Chiang Kai-shek, en espera de su decisión; en espera de saber si el Gobierno Central de la China declarará la guerra contra el Japón, o si la historia de 1931, cuando China perdió la Manchuria, se repetirá, resignándose la China a dejar que el Japón anexe las provincias de Chahar y Hopei.

Mientras toda la nación china cree firmemente que Chiang recurrirá a la guerra, y que la lucha es inevitable, los expertos están convencidos de que el generalísimo se valdrá de sus dotes de hombre de Estado, más bien que de las armas. Ha sido fortalecida esta opinión, al declarar hoy en la noche, Wang Ching-wei, que China estaba presta a pagar elevado precio por la paz.

Extranjeros estiman que Chiang no abriga esperanzas de desalojar a los nipones del Norte de la China, sin exponer las demás zonas del país a una invasión; a un bloqueo marítimo y, finalmente, al derrumbamiento de la vida nacional china.

"China ha llegado al límite de lo que puede soportar, dijo hoy en la noche Wang Ching-wei, "y que hasta aquí se había visto obligada a retroceder".

La China estaba dispuesta a pagar un alto precio por la paz, porque no estaba en posición de contrarrestar la agresión japonesa, agregó el general:

"Si los chinos sacrifican sus vidas, serán, títeres, por lo tanto, el supremo sacrificio es la única solución".

Oficiales chinos interpretaron esto como una decisión del Gobierno de Nanking de no permitir la agresión japonesa, pero no había indicios de una guerra inmediata, para recuperar el terreno perdido en el Norte de la China.

"Si hemos llegado al límite de lo que podemos soportar, agregó Wang, "hablar de mayor preparación está demás".

Conjuró Wang a sus compatriotas a que redujera todas sus ciudades y villorrios a cenizas, antes de que el enemigo pudiera ocuparlos.

Manifestó que China estaba desengañada de la SDN., a cuya debilidad atribuyó la pérdida de las provincias nor-orientales, por no haber sido aplicadas sanciones económicas contra el Japón.

Mientras tanto, noticias de la zona en guerra, indicaban que a la caída de la noche, había cesado el bombardeo nipón de la ciudad china, en Tientsin, y en círculos semi-oficiales se admitía que Chang Sin-tien había sido evacuado, aunque las tropas del Gobierno Central permanecían en la vecindad.

Siete aviones japoneses lanzaron bombas sobre Pao-ting al mediodía de hoy, según versiones oficiales. Fué dañada la estación del ferrocarril, y un tren de municiones fué volado, muriendo en la explosión diez soldados chinos.

Otras bombas fueran lanzadas sobre un tren de pasajeros cerca de Pao-ting, a las 15 horas, resultando muertos 20 civiles chinos.

ENCOMIENDAS POSTALES DE ARGENTINA A CHILE POR LA CONDOR

BUENOS AIRES, 31.—(U. P.).— El Ministerio de lo Interior dió a conocer el decreto del Ejecutivo, por el cual se autoriza a la Dirección General de Correos y Telégrafos para aceptar de acuerdo con las condiciones reglamentarias establecidas, encomiendas postales, destinadas a puntos atendidos por las líneas aeropostales del Sindicato Cóndor, en Chile y el Brasil.

LINDBERGH DEDICADO A LAS CIENCIAS CON DR. ALEXIS CARREL

Tratan de mantener la vida a los órganos separados de los cuerpos

PORT BLANC (Bretaña), 31 (U. P.)—El coronel Lindbergh espera trabajar hoy con el Dr. Alexis Carrel en el laboratorio de éste en la isla Saint Gilban, adonde el hombre de ciencia llamó al aviador para observar los últimos resultados de su esfuerzo común para mantener la vida en los órganos extraídos de los cuerpos con ayuda del "corazón humano" de la invención de entreambos.

Se cree que Carrel anunciará el resultado de sus actuales estudios cuando vuelva a Nueva York en el otoño a informar del resultado de sus experiencias para prolongar la vida humana, impidiendo la degeneración de los tejidos.

Aunque las playas alrededor de Perros Gueric están llenas de veraneantes, la isla Saint Gildes sigue enteramente aislada. Se previene a los bañistas que no se acerquen a la isla cuando tratan de nadar o de aproximarse en bote.

Por medio de prismáticos pueden los veraneantes ver la casa y los jardines de Carrel, donde dicen haber visto a Lindbergh tomando el sol.

El único contacto de la isla con tierra es por acuerdo mutuo entre Carrel y el pescador bretón Jean Marie Jezequel.

PANICO FINANCIERO EN PALESTINA A CAUSA D5L PROYECTO DE PARTICION

JERUSALEN, 31.—(U. P).—La Palestina esta experimentando una grave crisis financiera por estar retirándose presas del panico las inversiones extranjeras, especialmente norteamericanas, debido a la propuesta partición sugerida por la Comisión Real.

Los valores de las propiedades han caído considerablemente, y las importaciones y exportaciones están detenidas.

Los pequeños comerciantes y almaceneros, también están afectados, porque el dinero retirado de los bancos ha obligado a acortar los plazos, estrangulando a todos los círculos comerciales.

Los extranjeros que quieren salir del país están vendiendo sus propiedades al precio que pueden obtener y regresan a sus países. Aun muchos judíos alemanes de sólida posición financiera, están partiendo a diversos puntos de Europa antes de permanecer bajo la propuesta partición.

CORRESPONSAL DE LA U. P. SONDEA EL AMBIENTE PARA LA GUERRA EN LA CHINA

SHANGHAI, 31 (U. P.)— H. R. Ekins, célebre corresponsal de guerra de la United Press, y H. O. Thompson, otro veterano al servicio de la misma empresa, han llegado a China para informar sobre el desarrollo de la crisis.

Ekins voló a Shanghai desde Nueva York, cruzando el Pacífico en un bote volador de la Pamamerican Airways. Siguió el mismo camino que, en el otoño pasado, hiciera en sentido opuesto para establecer el record del vuelo alrededor del mundo, siguiendo rutas comerciales.

Thompson, después de participar en el envío de informaciones sobre el desarrollo de los sucesos iniciales de la crisis, en Tokio, se embarcó para la China del Norte, y ha permanecido en Tientsin, donde se produjeron los terribles bombardeos aéreos japoneses.

La última misión de Ekins como corresponsal de guerra fué de presenciar la campaña etiope. Allí llegó hasta el frente Sur, e, instalando su base en la primitiva Harrar, refirió las actuaciones de los ejércitos del Sur del Emperador.

Pero sus hazañas más notables han sido realizadas, durante años, como corresponsal de guerra en China. Fué corresponsal-jefe durante la guerra chino-japonesa de 1931 a 1933, ganando fama con sus informaciones gráficas sobre la guerra de Shanghai en 1932.

Ultima hora

Inevitable e inminente el primer encuentro de nipones y fuerzas de Nanking

NANKING, 1.o.—(U. P.)—Un fuerte contingente de tropas del Gobierno Central se trasladó durante la noche, de Pao-ting a Liu Li-how, sólo a 20 kilómetros al Sur de Chang Sin-tien, donde los japoneses se están atrincherando rápidamente.

Autoridades militares de Nanking declararon a la United Press que el primer encuentro entre las tropas del Gobierno Central y los japoneses parece inevitable e inminente.

En fuente que merece fe se dijo que las tropas centrales probablemente no asumirán la ofensiva pronto, lo que permitiría a los japoneses elegir el momento exacto, en caso de que deseen definir la situación inmediatamente.

Los preparativos de Nanking llegaron a su punto culminante ayer, mientras que Chiang Kai-shek permaneció toda la noche en su cuartel general.

La esposa de Chiang dirigirá la palabra, a las 17 horas, a una reunión de damas prominentes de Nanking, en la que se tiene entendido que hará un ferviente llamado para apoyar al Gobierno durante el período de emergencia.

Japón

CONFERENCIA MUNDIAL DE EDUCACION

TOKIO, 31. (U. P.) — Esta noche se inaugura la Conferencia Mundial de Educación con un banquete; mañana habrá una jira por todos los sitios notables de la ciudad, y los días siguientes se realizarán reuniones diariamente.

El martes por la mañana se inicia una serie de transmisiones por radio destinadas al exterior, a las 6.45 hora del Pacífico.

Polonia

ARRESTO DE COMUNISTAS

VARSOVIA, 31. (U. P.) — La policía ha arrestado a 163 comunistas reunidos en el parque Krassinski, de esta capital, en el momento en que iban a comenzar una demostración callejera contra la guerra. Les fueron confiscados volantes en que se leía "Socorro Rojo para España".

LA COMISION DE MANDATOS DE LA SDN ANTE EL PLAN DE DIVIDIR LA PALESTINA

GINEBRA, 31.—(U. P.)—La Comisión de Mandatos se reunió privadamente a las 10.30. El delegado ingles Ormsby-Gore reanudó la explicación del plan de división de la Palestina.

GINEBRA, 31.—(U. P.)—El Secretario de Colonias británico, Mr. Ormsby-Gore, pronunció un discurso de dos horas y media a los miembros de la Comisión de Mandatos de la Liga de las Naciones, en el cual explicó el conflicto de las aspiraciones árabes y judías en la Palestina y trazó los elementos básicos del proyecto de partición de la Tierra Santa.

La reunión se desarrolló en medio del mayor secreto y los detalles del discurso del funcionario británico no han sido dados a conocer.

Debido al largo de las declaraciones de Mr. Ormsby-Gore las interrogaciones que habían de haber hecho los miembros de la Comisión fueron postergadas hasta el lunes a las 10.30 horas.

VUELO CON PASAJEROS ENTRE MOSCU Y EE. UU. SOBRE EL POLO

SEATTLE (Washington), EE. UU.), 31. (U. P.)— Para los próximos días se espera la realización del tercer vuelo directo desde Moscú a Estados Unidos, pasando por sobre el Polo Norte, y esta vez con pasajeros, lo cual ocurrirá por la primera vez.

Se transmitirán por radio a Moscú las informaciones del tiempo.

Piloto será el ya famoso Sigismund Levanevcky. Los otros detalles del raid se mantienen en secreto.

EL SENADO CUMPLIO EL PROGRAMA SOCIAL DEL PDTE. ROOSEVELT

Aprobó por 56|28 el proyecto sobre salarios y horas de trabajo

WASHINGTON, 31.—(U. P.)—El Senado aprobó por 56 contra 2 votos el proyecto sobre salarios y horas de trabajo, cumpliendo así el programa social que Roosevelt quería ver aprobado antes que el Congreso entrara en receso.

El senador Pat McCarran, de Nevada, demócrata, encabezó esta mañana un esfuerzo inútil para enmendar el proyecto de salarios y horas de trabajo contra la importación de productos agrícolas e industriales desde países donde los salarios medios son mas bajos que los que el proyecto etablece para Estados Unidos.

Reconociendo el hecho de que esta enmienda crearía un conflicto con el programa comercial recíproco de Estados Unidos, Mr. McCarran declaró que toda la política aduanera norteamericana necesitaba un reajuste. Dijo: "¿Por qué el maíz argentino debe venderse en Indiana, que es uno de los Estados que más maíz producen en todo el país? Porque el standard de vida en Estados Unidos es más alto que en cualquiera otra parte, y el Gobierno norteamericano mientras trate de fijar salarios standard para los obreros que manufacturan los productos en todos los Estados, debe aplicar la misma regla para las importaciones extranjeras".

LA PRIMERA HUELGA DE MEDICOS DE FRANCIA

PARIS, 31. (U. P.) — La primera huelga de médicos que se registra en el país se inició hoy en el departamento de Seine-et-Oise, como una manifestación de protesta contra las formalidades que el Gobierno exige para el tratamiento de enfermos pobres, por el cual el Estado paga los servicios médicos según las leyes de seguro social.

Antes de atender al enfermo, aún en los casos de emergencia, el facultativo tiene que llenar una complicada fórmula que demanda 15 minutos de trabajo, la que debe llenarse en el tiempo estipulado; pero si las autoridades declaran que el caso no está incluído en la ley respectiva, no se paga el honorario del médico.

Holanda

JAMBOREE MUNDIAL

VOGELZANG, 31. (U. P.) — La Reina Guillermina inauguró el Jamborée mundial para 28,000 scouts de 50 naciones, todos los que se reunieron ante la tribuna real en la ceremonia inaugural.

Sir Robert Baden-Powell, fundador de los scouts, de 80 años de edad presenció el desfile, siendo atronadoramente aplaudido por la muchachada.

Francia y G. Bretaña llegaron a este acuerdo para evitar que se derrumbe todo el sistema actual

ALEMANIA, ENTRETANTO, ENVIA NUEVOS BUQUES DE GUERRA A ESPAÑA, CAUSANDO VISIBLE SORPRESA EN LONDRES Y PARIS

PORTUGAL HABRIA PRESENTADO TAMBIEN UNA PROPOSICION QUE CONTIENE SEIS MEDIDAS

Los diarios italianos culpan a Rusia y a Francia del fracaso; se muestran amistosos con G. Bretaña y elogian a Chamberlain

PARIS, 31.— (P. P.).— Los Gobiernos de Francia y Gran Bretaña llegaron rápidamente hoy al siguiente acuerdo: no han fracasado del todo los esfuerzos de Eden en favor de la no intervención, y que la respuesta negativa de Rusia a otorgar derechos de beligerante a Franco no ha hecho fracasar del todo la neutralidad, como lo sostienen Roma y Berlín, sino que, en caso de suceder lo peor y de fracasar el plan, Francia y Gran Bretaña entrarán en consulta, y continuarán en un frente unido sobre los asuntos españoles.

Las los potencias estaban visiblemente sorprendidas del pronto envío por Hitler del hombre fuerte de la marina alemana, contraalmirante Carls, a España con una nueva flota compuesta del acorazado de bolsillo de 10.000 toneladas "Almirante von Scheer", del crucero de 6,000 toneladas "Koel", y de flotilla de torpederos, que hoy día dieron la vuelta de la costa bretona, en viaje desde Kiel a aguas españolas.

Por lo que han podido saber ambos Gobiernos, esto no significa cambio alguno en la política almenana, ni refuerzo de las unidades navales alemanas en el Mediterráneo, lo que ni París ni Londres tolerarían sin protes... Esperan que fuera retirado un número correspondiente de unidades alemanas actualmente en aguas españolas, dando licencia a las tripulaciones.

Por otra parte, "Agence Radio", que últimamente pasó a ser la agencia extraoficial subvencionada por el Gobierno francés, pudiendo por lo tanto, considerarse como el reflejo de las impresiones del Quai d'Orsay sobre asentos relacionados exteriores, acusa definidamente a Alemania e Italia de estar maniobrando en Londres para mantener y mejorar sus posiciones en la Zoña Española de Marruecos y en las Islas Baleares.

Dice "Agence Radio": "Toda la hipocresía del debate de Londres reside en el hecho de que Alemania e Italia han tomado ventajosas posiciones terrestres, marítimas y aéreas en la línea de comunicaciones de los Imperios Británico y Francés, tres una pantalla de antagonismo ideológico que no engaña a nadie".

Hasta ahora Francia nunca ha fijado la proporción exacta de voluntarios extranjeros que deben ser repatriados para otorgar el reconocimiento de beligerancia a Franco, contentándose hasta ahora con especificar "progreso substancial en la reducción de los voluntarios extranjeros"; pero hoy día pertinax en el "Echo de París" declara que Francia ha decidido pedir que sea el 75 o el 80 o|o de la fuerza total de combatientes extranjeros de ambos ejércitos.

Según una información llegada hoy a París de Barcelona, el Gobierno de Valencia desarmó voluntariamente la 29.a brigada, compuesta de voluntarios extremistas españoles y extranjeros.

LONDRES, 31.—(U. P.).— Se sabe que el representante portugués Monteiro formuló una proposición de 6 puntos en sesión de ayer del Subcomité de Presidentes, para arreglar la situación de la no intervención.

Mostrando sus cartas diplomáticas más que sus colegas alemán e italiano, propuso Monteiro que Europa diese 6 pasos en el orden siguiente:

1. Inmediata suspensión de la vigilancia naval de la costa nacionalista;
2. Restablecimiento simultáneo de los obsevadores en las fronteras terrestres;
3. Aceptación por ambos bandos de observadores en los puertos españoles. Reconocimiento de los derechos de beligerantes;
4. Extensión del acuerdo de no intervención como se propone en el párrafo 5.o del plan británico a los países no europeos;
5. Establecimiento y aplicación de un sistema de observación en los puertos españoles; y
6. Establecimiento de una comisión que tome medidas para vigilar el retiro de los combatientes de nacionalidades extranjeras.

LONDRES, 31.— (U. P.) Mientras que Hitler se dispone a regresar a Berlín y consultar a los miembros del Gabinete alemán respecto del nuevo impasse de la no-intervención, los Ministros británicos han comenzado a dispersarse para las vacaciones, convencidos de que solamente algún milagro podría salvar ahora la existencia del plan británico.

A pesar de la grave crisis con que, una vez más, tiene que enfrentarse todo el sistema de la no intervención, los funcionarios británicos hasta ahora han hecho muy poco en cuanto se refiere a renovar sus esfuerzos por salvarlo.

(PASA A LA PAGINA 13)

A. LIZANA GANO POR 3.a VEZ EL TORNEO DE NORTHUMBERLAND

Fue derrotada, sin embargo en los dobles con la señorita Curtiss

NEWCASTLE, 31 (U. P.).— Hoy, por el tercer año sucesivo, la chilena Anita Lizana ganó el campeonato femenino de singles del Condado de Northumberlan, al derrotar en las finales del torneo a Mary Heeley por la cuenta de 6|2 y 6|4, en un notable partido.

En el primer set, cada una de las jugadoras ganó el servicio de la contraria, quedando a 2|2, pero en seguida la chilena hizo un rush y ganó consecutivamente los 4 games restantes y con ellos, el set. En este último set, las jugadoras hicieron deuce seis veces. La chilena ganó después de tres ventajas.

En el segundo set, Mary ganó los primeros 4 games cada uno después de prolongados peloteos, pero la chilena se recuperó y ganó los 6 games siguientes. La chilena estuvo 2 veces en el match-point cuando la cuenta estaba en 5|4, y se adjudicó el punto decisivo con potentes drives directos. Mary llegó hasta el punto en que cayó la pelota pero resbaló y dió en la red, perdiendo el partido.

En la final de dobles, Mary Heeley y Mrs. V. Burr fueron demasiado fuertes para la combinacion Lizana-Curtiss. La chilena fué aplaudida sin reservas repetidas veces por el público, gracias a sus hermosos rushes. La señorita Heeley y la señora Burr, sin embargo, en rara ocasión cometieron errores, siendo su juego de red muy brillante, principalmente el de la inglesa. Hubo momentos en que la lucha fué enconada. En el último game que iba a ser decisivo, Mrs. Burr, que servía, hizo llegar la cuenta a 40|30, pero consiguió esto sólo después de dos prolongados deuces.

PAGS.

.:. AVISOS ECONOMICOS CLASIFICADOS .:.

Indice de avisos económicos clasificados

AGENCIAS — DE — "LA NACION"

PARA LA RECEPCION DE AVISOS ECONOMICOS.
SAN DIEGO 1180. Teléf. 76035.

Cigarrería y Camisería "El Record".

PORTAL EDWARDS 9148. Cigarrería.

PORTAL EDWARDS 9752, Cigarrería.

San Pablo 1515, Almacén de Música.

SAN PABLO 2968, Peluquería.

MAPOCHO 2874, Peluquería.

PROVIDENCIA 1340.

PEDRO LAGOS 1126.

RECOLETA 794, Peluquería "París".

ALONSO OVALLE 786 Lavandería.

INDEPENDENCIA 319, Agencia de Empleos.

En las agencias se reciben avisos hasta las 8 P. M.

1) ALHAJAS, MONEDAS Y ANTIGUEDADES

"LA ROYAL": ESTADO 56 compra brillantes, esmeraldas, oro, plata, platino; pagando los precios más altos. 1. Ag.

ARGOLLAS ORO, 14 Y 18 Kilates, macizas, grabadas, desde $ 96 par. San Diego 780. Relojería Sportman. 2 Agosto



31 Dic. 1937

1) ALHAJAS, MONEDAS Y ANTIGUEDADES

CASA REAL". ORO, JOYAS, brillantes fantasías compraventa. Composturas. Compañía 1025 (frente Teatro Real). Teléfono 65855. 8 agosto.

BOLETOS JOYAS. BRIllantes grandes compro. Nueva York 25, costado Club de la Unión. 2 Agosto.

FABRICA ALHAJAS EILER. Transformaciones, compra-venta brillantes. Agustinas 1034, oficina 2, altos, frente Crillón. 12 agt.

¡¡ORO!!. JOYAS, PLATA, MOnedas antiguas, necesitamos, pagamos precios increíbles. Bandera 152. 22 agt.

¡CASA WEISS! BRILLANTES, joyas, relojes de ocasión. Compra-venta, hechuras, transformaciones, composturas. Moneda 1043. Teléfono 88969. 15 agt.

¡¡NOVIOS!! PARA ARGOllas. Fábrica Sostín. Nueva York 66. 14 agosto

PLATA 40 GRAMOS, ORO, brillantes, boletos agencias, compro. Fuenzalida. Santo Domingo 1181. 11 Agt.

COMPRA - VENTA JOYAS, brillantes, oro, platino, boletos. Composturas relojes finos. "El Cronómetros Suizo". Agustinas 889, casa fundada 1916. 5 agt.

COMPRO DIAMANTITOS DE 0.60 a 0.100 por kilate y toda clase de piedras en varios colores, reconstruídos a "London", Casilla 1822. Santiago. 1.o agosto

VENDO HERRAMIENTAS e INStrumentos usados para joyeros o relojeros. Casilla 1822. Santiago. 1.o agosto

VENDO RELOJ MURAL MOderno, campana Wetminster; tres lámparas colgar flamantes, modernísimas, sin uso y radio alterna Ecophne. Lucio Cuadra 276 (Ñuñoa), teléfono 43976. 3 Ag.

2) AUTOMOVILES, COMPRAVENTA

COMPRA-VENTA DE AUTOmóviles usados, de todas marcas y modelos. Sociedad Chilena de Automóviles. Delicias 70. 5 Agosto.

CEMENTERIO AUTOMOVIles, repuestos, Chevrolet, Ford. Delicias 2568. 7 agosto

ITIER, SIGLO XX 146. COMpra, vende, permuta automóviles. 17-Agost.

¡¡TALLERES UNIDOS!! VULcanización, pintura, enchapaduras mecánica, tapicería. Alonso Ovalle 1675. 3 agt.

LUIS MIRANDA, PROFESOR autorizado, enseña manejar automóviles. Almirante Barroso 755. 3 Agt.

CONTRA GRIPPE ¡¡OBLEAS Chinas Li-Wu-Pat!! 24 Agt.

CAMION, 4 TONELADAS, perfecto estado, motor recién ajustado, carrocería nueva, véndese, gran ocasión. Argomedo 385. Teléfono 62159. 1.o agt.

VENDO BUENA CAMIONETA For 27. Morandé 947 1.o Agt.

ESSEX TURISMO, GRAN OCAsión. Teléf. 89723. Alonso Ovalle 1114. 2 Agst.

CAMIONES, DIVERSOS TOnelajes, vendo ocasión: trilladora, motor vapor. Moneda 1320. 2 Agt.

$ 6.000. HUDSON TURISMO. 7 asientos, en perfecto estado, véndese. Vicuña Mackenna 339. 1 agosto

VENDO CAMIONETA FORD, tipo 27. Esperanza 32. 2 agosto

COMPRO CARROCERIA PAnadera, auto. Cartas: Santa Elena 1446. 2 agosto

AUTOMOVILES USADOS. gran existencia de todos modelos tenemos de oportunidad con garantía mecánica. Arana y Rupper, Delicias 2425. 10 sep.

VENDO FORD 27, EN PERFECtas condiciones, casi nuevo, en 2,700. 5 Norte 750 (Pobl. M. Montt de Choferes). 1.o Ag.

CHEVROLET CERRADO, REgalón, vendo oportunidad. Mapocho 1754. 1.o Agt.

3) NEUMATICOS Y ACCESORIOS

RESPUESTOS WHIPPET Y Willys, surtido completo, donde Copetta. Delicias 2427. 2 agt.

NEUMATICOS DE OCASION, Mapocho 884. 8 Ag.

GARAGE HERMAN LALANNE y Cía. Carrera 448. Desabolladuras, pinturas, engrases, tapicería y mecánica general. Los mejores precios y la más alta garantía. 20 Agosto.

GARAGE LOPEZ EJECUTA toda clase de trabajos en automóviles y venta de repuestos. Atendido por su dueño. Gorbea 2575, teléfono 66725. 24 Agt.

RUEDAS FORD ARO 21 Y 19, liquido. Londres 11. 2 Agt.

COMPRO NEUMATICOS USAdos. Voy a domicilio.— Rafia. Ecuador 3999. Teléfono 60279. 27 Agt.

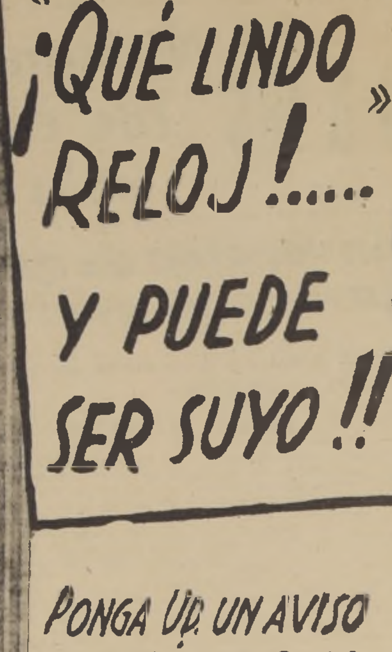
VULCANIZACION "EL FErrocarril". Delicias 3417. Recibe trabajos de provincias contra reembolso. 24 agosto

4) RODADOS EN GENERAL

VENDO: 14 CARRUAJES NUEvos y refaccionados, composturas, llantas goma, Carrocería "Federico Ledermann". Delicias 3470. Teléfono 61845. 6-Ag.

VENDO CARRETON ARENERO aperado. Victoriano 370. 2 Ag.

BICICLETA OCASION VENDO Martínez de Rozas 2388. 1.o Agt





PONGA UD. UN AVISO ECONÓMICO Y RECIBIRÁ UN CUPON PARA PARTICIPAR EN ESTE GRAN CONCURSO

Que le dará opción a adquirir este VALIOSO RELOJ pulsera con 58 BRILLANTES DE VALOR DE

$ 7,000

QUE POR SU CALIDAD Y PRESICION está a la altura de los mejores RELOJES SUIZOS. MARCA

Celta

REPRESENTANTES PARA TODO CHILE



VALPARAISO — AHUMADA 109 SANTIAGO — QUILLOTA

VENDO CAMION 4 RUEDAS con arneses, apto para acarreo frutas, verduras, aves o reparto de leche. Delicias 4126. 1.o Agt.

BICICLETA SEÑORITA, VENdo ocasión $ 240. Villavicencio 358. 2 Agt.

TRICICLO VENDO OCASION Roberto Espinoza 1548. 2 Agt.

MOTO INDIAN, 7,200, VENDO. Concepción 755. 3 Agt.

CARRETONES ARENEROS. Madrid 1111. 2 Ag.

EJES DE PATENTE, ANTEFUEgos. Madrid 1111. 2 Ag.

5) ARRIENDOS BUSCADOS

C O N T R A NEURALGIAS ¡¡Obleas Chinas Li-Wu-Pat!! 24 Agt.

ARRIENDO CASA QUINTA, RAdio Pila, prefiérese General Velásquez. Datos y precio, Correos. Blanca de Videla. 1.o agt.

CASA HASTA $ 400 NECESITO Radio: Providencia, Portugal. Leslie. Tegualda 1957. 1.o Ag.

6) ARRIENDOS OFRECIDOS

Casas y Sitios

CONTRA DOLOR DE CABEza ¡¡Obleas Chinas Li-Wu-Pat!! 24 Agt.

CASITAS: TRES PIEZAS, servicios, enyesadas, recién terminadas construcción moderna, especial empleados poca familia. Arriendo: Esperanza 1320. 31-ag

DELICIAS 4361 ARRIENDASE chalet recién terminado con baño completo, puede ocuparse inmediatamente. 2 Agt.

224, AV. MATTA 1539, CASAS tres piezas, servicios. 2 Agt.

200, MATURANA Y ROSAS, CAsa, departamento dos piezas, toilette, llaves: Almacén. Tratar Serrano 322. Teléfono 66667. 2 Agt.

$ 550 ALTOS, 9 PIEZAS, DEpendencias. Carmen 319. Verla: 3-5. 2 Agt.

$ 500. GRAN CASA QUINTA, Ñuñoa, Villaseca 420; una cuadra Pedro Valdivia. 1.o agosto

$ 400. CASA QUINTA, BUENA para industria. Santa Filomena 1449, término góndolas Ñuñoa. 1.o agosto

CASA, CUATRO PIEZAS, GAS arriendo. Rosas 1830. 2 agosto

CASITA TRES PIEZAS, DOS patios $ 160 arriendo. Colón 2097. 3 Ag.

800, CHALET EN LOS LEONES, 4 dormitorios, baño instalado, garage, jardín a un paso carro. Tratar: Tel. 41405. Casilla 1625. 2 Agt.

ARRIENDASE CASA, $ 300. Recoleta 1259, seis piezas. 2 Agt.

DEPART. Y PIEZAS

DEPARTAMENTO INDEPENdiente, tres buenas piezas, hall, toilette, teléfono. Delicias 2557.

ARRIENDASE PIEZA A SEÑOra sola, casa honorable. Andrés Bello 326.

ESPACIOSAS PIEZAS, Arriéndanse. Delicias 411. 4 Agt.

ARRIENDO DEPARTAMENTO, profesional o persona honorable. Lira 60. 3 agt.

ARRIENDASE A EXTRANJEros asoleadas piezas calle. Tratar: Almagro 230 o Dardignac N.o 163. 3 Agsto.

ARRIENDO DEPARTAMENTO a la calle $ 90. Aldunate 1671. 2 Agst.

DEPARTAMENTO CON O SIN pensión. Rosas 1687. 1 agosto

ARRIENDASE DEPARTAMENto independiente, puerta calle. Carmen 401. 2 Agt.

ARRIENDO ESPLENDIDA Pieza a persona sola. Cochrane 178, casa 3. 2 Agt.

ARRIENDO LINDA PIEZA BAjos balcón calle, con sin pensión. Moneda 2291. 2 agosto

ARRIENDO PIEZAS C/S MUEbles a caballeros. General Bustamante 360, carros Vicuña Mackenna. 1.o agosto

FORESTAL, PIEZA AMOBLAda balcón, casa tranquila. Mosqueto 564. 1.o Ag.

70.— BONITA PIEZA CALLE. Lira 1132. 1.o Ag.

PIEZA CABALLERO SOLO, Alonso Ovalle 867. 2 Ag.

NECESITO PIEZA BAJOS, asoleada, familia sin pensionista. Casilla 129. 1.o Ag.

ARRIENDO REGIA PIEZA sin pensión, caballero honorable. Nataniel 108. 3 Agt.

SE ARRIENDAN DOS PIEZAS, independientes. San Antonio 463. 1.o Agt.

LOCALES Y OFICINAS

ESPLENDIDAS OFICINAS INteriores y piezas guardar muebles, mercaderías. Huérfanos 1270. 5 Agt.

ARRIENDO ESQUINA PARA negocio, con cuatro piezas. Bascuñán 1464. 2 agosto

320, ARRIENDO ALMACEN nuevo, muy comercial, especial para sombrerería, cigarrería, pastelería, etc. Alameda 2158. 30 agt.

450. LOCAL CENTRAL INDUStria, bodega con siete piezas. Eleuterio Ramírez 849. 2 agosto

LOCAL COMERCIAL, CASA, sitio y galpón, arriendo. Independencia 570. 3 Ag.

ARRIENDO LOCAL PARA PAStelería, instalación patente. Eleuterio Ramírez 743. 1.o agosto

1,500, ARRIENDO ESPLENDIDO galpón, próximo Irarrázaval. 400 m2., 6 piezas. Antonio Anrique. Compañía 1331. 2 agosto

OFICINAS CON BODEGAS, teléfono, etc, canon bajo, verlas. Moneda 1320. 2 Agt.

9) ARBOLES, PLANTAS Y FLORES

COMPRE SUS ARBOLES FRUtales al Criadero Sta. Marta. San Diego 2299 esq. Placer. 9 Agosto

¡¡PARA BUENOS ARBOLES!! Criadero de árboles frutales y forestales. Garantizamos las variedades. Seriedad absoluta. Plaza Italia al lado estación Pirque. 7 Ag.

OFREZCO SEMILLA ESPINAca, cebolla valenciana, recién recibida, bajos precios. Semillería Valenzuela, Mercado Central. 7-Agosto

CRIADERO "JUANA INES", llegaron para entrega inmediata 5,000 limones, 10,000 naranjos, 20,000 duraznos injertados 2 años, 0.50; 50,000 eucaliptus, cipreces macrocarpas, plantas a la vista: Alameda 1179; Vicuña Mackenna 272, lado Teatro Franklin. 19 agosto

CRIADERO ARBOLES, GRAN Avenida 4315. Duraznos, Damascos, Parras, 1.50. Perales, Higueras, Manzanos, Ciruelos Lucumas, 2,50. Naranjos, Limoneros, Paltos, 5, ingertados. 15 Agosto.

PLANTITAS PENSAMIENTOS, muy dobles, mayor, menor. M. Montt 1079, Providencia. 2 Agt.

REALIZAMOS 10,000 DURAZnos injertados, $ 1, ciento $ 80. Aprovechar antes que se agotèn. Agustinas 1366. 4 agt.

FRUTALES INJERTADOS bien desarrollados, precios económicos, encontrará Ud. en "Criadero de Arboles Buin". Duraznos, almendros, naranjos, champas espárragos. 7 agt.

NARANJOS CALIFORNIANOS, Thornon, Washington, Valencia, tardía, chilenos planta sana, robusto, ofrece "Criadero de Arboles Buin". Estación Buin. 7 agt.

CRIADERO "VATEL", GRAN remesa de naranjos, limoneros, paltos injertados, parras, almendros, damascos, lindos nogales y 25 variedades en duraznos injertados desde 0.50 c/u., envía constantemente a su Depósito de Ventas, Irarrázaval 2569. No equivocarse, casi esquina Pedro de Valdivia. Sucursal 10 de Julio 048. 11 Agt.

PARRAS, SARMIENTOS, DAThuer, Beyruth, Alphonso, Lavalle, Rosada, Argentina, exportación. Torontel blanca, cuyana, negra. Vende Leonidas Pérez Illanes. Nataniel 502. 2 agosto

AVENIDA MATTA 461. CITRUS de la mejor zona del país, 40.000 disponibles para la venta. 1.o agosto

AVENIDA MATTA 461. Criadero Peñaflor. Arboles frutales, calidad insuperable, gran vitalidad. Variedades seleccionadas. 1.o agosto

SIEMBRE AHORA RAYGRASS Lawngrass trébol enano, clarines, pensamientos; hortalizas, recién recibidos Europa. Casa Importadora. Alejandro de la Guarda. Morandé 707. 6 agosto

COMPRO BOSQUE EUCALIPtus. E. T. Casilla 2274. 1.o agosto

10) ARMAS, CAZA Y PESCA

¡¡ARMERIA!! SAN DIEGO 59, atiende órdenes provincia. 25 Ag

VENDO ESCOPETA PARA CAzar, revolveres, oro fino alemán. República 78, Lerecé, diez mañana. 2 Agt.

REVOLVER SMITH Y WESson, vendo. República 147. 1.o Agt.

11) ARTICULOS DE ESCRITORIO, LIBRERIAS E IMPRENTAS

COMPRO SELLOS USADOS, colecciones valiosas, lotes chilenos y extranjeros. Galería Alessandri 13 (Bandera 242). 2 Agosto.

TIMBRES GOMA RAPIDOS. Establecimiento "Fernández". Galería Alessandri 15-A. Teléfono 61583. ¡¡Cuidado!! 4 Agt.

COMPRO COLECCION SELLOS americanos, de ocasión. E. T. Casilla 2274. 1.o agosto

12) ABARROTES Y COMESTIBLES

PAPAYA "BROCKWAY" siempre la mejor. Comerciantes, repartidores, buenos descuentos. Teléfono 61833. 5 Agosto.

FABRICA ESCOBAS, ESCOBIllas, escobillones. Atiende reembolsos y órdenes comerciales. Cochrane 252. Teléfono 88346. 15 agt.

13) AVES, ANIMALES Y TALAJES

GRANJA AVICOLA "EL LLAno", Magdalena Vicuña 1290, ofrece huevos para incubar Leghorn negra, alta postura, linaje y selección. Paradero N.o 3, Llano Subercaseaux. 15 Agto.

MATE EL PIOJILLO DEL CAnario con Osirol. Teatinos 348. Pajarería Osiris. 1.o agt.

ALPISTE, MIJO, CAÑAMO, rábano, nabo. Pajarería Osiris. Teatinos 348. 1.o agt.

PARA CANARIOS CANTORES. Pajarería Osiris. Teatinos 348. 1.o agt.

POLLITOS RHODE - ISLAND, salen cada sábado. Resérvelos con tiempo. Envíos por avión o equipaje a cualquier punto desde Puerto Montt a Arica, también Perú y Bolivia. Criadero Rhode - Island. Avenida J. P. Alessandri 424 (Ñuñoa). Teléfono 43207. 6 Ag.

GALLOS RHODE, LEGHORN. Ocasión, José Domingo Cañas 1590. 2 Agst.

MATE EL PIOJILLO DEL CAnario y pollitos con Osirol. Teatinos 348. Pajarería Osiris. 14 agosto

CANARIOS BLANCOS, AMArillos. Capuchinos 637. 1.o Agt.

14) BELLEZA Y PELUQUERIA

¡ONDULACION PERMANENte!! Croquiñol sin electricidad, 40 pesos; toda la cabeza. Peluquería de la Cruz. San Antonio 80. 9-Agosto

ONDULACION PERMANENTE, último sistema Croquiñol, sin electricidad. $ 40, toda la cabeza. Maruri 390, esq. Pinto. 22 agt.

PELUQUERIAS: SILLONES "Lattfuenz". Escriba: Fuenzalida y Cía. Clasificador F 401. Santiago. 2 agosto

NUEVO SISTEMA ONDULAción permanente al croquignol. Máquina Alemana (importada), sin electricidad. Pida su hora al teléfono 89558. R. Valiente, ex jefe Gath y Chaves. Unión Americana 16. 27 agosto

15) COMPRAVENTA VARIAS

OBJETOS PLAQUE, CRISTAL, bronce, porcelana, mármol, etc. compro. Santo Domingo 835. 9 agosto

COMPRO DENTADURAS, dientes sueltos usados. Rosas 2059. 2 Agsto.

FABRICA ESCOBAS, ESCOBIllas, escobillones. Atiende reembolsos y órdenes comerciales. Cochrane 252. Teléfono 88346. 20 Agsto.

FABRICA REJILLA ALAMBRE todas dimensiones, liquido, sumamente barato. Reparto domicilio. Gran Avenida 6600. 7 agt.

¡¡¡CALENTADORES!!! CONStrucción, solida, garantida. Fábrica Mérida. Chacabuco 5. 7 agt.

CONTRA LAS NEURALGIAS ¡¡Obleas Chinas Li-Wu-Pat!! 24 Agosto

SALLA Y NAORDE, PARA pastelería, realizo. Aldunate 1610. 1.o Agt.

REGALADO VENDO CALIFONT leña. Alonso Ovalle 641. 2 Ag.

LA NACION

Santiago, agosto 1.o de 1937

ALIMENTACION Y MEDICINA PREVENTIVA

Del discurso pronunciado en la Cámara por el Ministro de Salubridad, señor Cruz Coke, en defensa del programa sanitario del Gobierno, ha podido desprenderse con claridad que se trata de un plan integral cuidadosamente estructurado, en el cual no hay el más pequeño resquicio para la infiltración de ese espíritu de abulia y dejadez que esteriliza los propósitos mejor concebidos. El plan propuesto por el Ministro abarca los tres grandes aspectos de la defensa racial: la alimentación adecuada para el pueblo, el cambio del sistema de edificaciones obreras y las medidas indispensables de medicina preventiva que han de servir para corregir los males del distrofismo infantil y de la morbilidad general de nuestra población de adultos.

En síntesis, las críticas que se hicieron en la Cámara, desde los bancos de la oposición, no revelan la intención de aportar una idea nueva o una sugerencia útil a la obra en que está empeñado el Ejecutivo. Casi todas las observaciones se refirieron a los pequeños detalles de la futura actividad de la ley, o bien a largos discursos en que se barajaron pomposamente las mismas doctrinas generales sobre las necesidades y derechos de los trabajadores, que se vienen repitiendo en todas las asambleas y los comicios en que es necesario que prime el efectismo de la provocación sobre el razonamiento de la idea.

En cambio, el Ministro de Salubridad, abandonando el terreno utópico de las grandes conquistas de bienestar popular, que resultan inalcanzables para nuestros medios, se ha circunscrito a unas cuantas proposiciones prácticas sobre alimentación, viviendas y reposo preventivo obligatorio que calzan y se ajustan a nuestras posibilidades económicas actuales. **Por lo que respecta al primer punto, el señor Cruz Coke explicó que el Gobierno tenía el decidido propósito de preocuparse preferentemente de tres artículos que constituyen o deben constituír la base de la alimentación racional, o sea, del trigo, de la carne y de la leche.** En cuanto al trigo, el Ministro de Salubridad estima que siendo el consumo anual del país alrededor de 8 millones de quintales, y las variaciones de la producción aproximadamente de 1 millón más o menos, bastaría con que la Junta de Exportación Agrícola mantuviera constantemente un stock equivalente al promedio de la fluctuación, o sea, de 1 millón de quintales, para evitar, en el futuro, la especulación de precios de un producto que representa el 60 por ciento de la alimentación popular.

Por lo que respecta al problema de la carne, el señor Cruz Coke estima indispensable incrementar la política gubernativa en el sentido de ir a la construcción de frigoríficos que permitan en los grandes mercados de consumo la acumulación del pescado sobrante y de la mayor cantidad de carne de ganado menor que podría traerse de Magallanes, ya que hoy día sólo se aprovechan 3.500 toneladas, pudiendo llegarse, tal vez, hasta el transporte de cinco, siete o diez mil toneladas. Creemos, sin embargo, como lo hemos expresado en otras ocasiones al enfrentar este problema, que su solución será únicamente parcial si nos preocupamos exclusivamente de la carne que puede traerse de la región austral. Esta política de frigoríficos creemos que debía ser racionalmente complementada con la intensificación de la producción ganadera en la zona central. Ya hemos probado en otras oportunidades, hasta la evidencia, que Chile es uno de los países del mundo que dispone de menor número de reses en proporción a su superficie agrícola. Hasta ahora nuestras Exposiciones Ganaderas han servido únicamente para premiar y estimular el mestizaje, pero nada se ha hecho en definitiva por incrementar la producción de ganado mayor, ya que no es posible estar eternamente atenidos al transporte de la carne frigorifiada de Magallanes para surtir a los principales mercados de consumo del país.

Anunció también el Ministro el propósito de incrementar la producción de la leche, haciendo instalaciones especiales y concediendo créditos a los agricultores para formación de establos, que por el momento pueden llegar a diez millones de pesos.

Al referirse al problema de las viviendas, coincidió con lo que tantas veces hemos expresado desde estas columnas, o sea, a que no es posible proceder, como algunos pretenden, a la inmediata demolición de las habitaciones insalubres, pues entonces se crearía, inevitablemente, el conflicto de que no habría espacio suficiente para alojar a los actuales ocupantes de cites y conventillos antihigiénicos. Anticipó el Ministro que el primer año podrían construirse 2.000 casas, 5.000 el segundo año, y seguir así en curva ascendente racional, hasta cumplir el programa integral que el Gobierno se ha propuesto.

En lo que el plan sanitario presentado por el señor Cruz Coke contiene verdaderas novedades y valiosos avances en la política del bienestar social colectivo, es en la parte referente a los nuevos conceptos sobre medicina preventiva, que en la futura ley se traducen en disposiciones precisas y terminantes, para preparar el cuerpo de médicos especializados que realicen esta labor y para proporcionar, desde luego, a los trabajadores manuales la ocasión de restablecer sus fuerzas físicas y quedar en condiciones de realizar una obra útil y eficiente para la comunidad.

Sin espacio para referirnos en detalle a cada una de las valiosas sugerencias que tiene el proyecto de ley presentado al Congreso, sólo podemos asegurar que hasta hoy en nuestra legislación social no se había hecho nada tan concreto, tan definido y de tan posible realización como el plan sanitario que comentamos.

GRAVAR EL COMBUSTIBLE ES UNA MALA POLITICA

El proyecto de nivelar a 12 pesos el derecho de internación del petróleo, lo que significa un alza considerable para más o menos el 88% del que se consume con fines industriales, ha planteado una serie de interesantes problemas, que es conveniente debatir con amplitud para el establecimiento de una mejor política de fomento en el país.

A primera vista, y así resultará seguramente para el público, parece justo colocar un fuerte gravamen a un producto extranjero. Este es el medio que generalmente es usado por todos los países para procurarse recursos y también para proteger los similares y substitutos de producción nacional.

Esta última fué la razón que determinó el establecimiento de un impuesto progresivo al petróleo en 1928. Se trataba de proteger a la industria carbonera, obligando a las industrias, por medio del fuerte gravamen, a consumir carbón en el movimiento de sus plantas. Esta política proteccionista no tuvo ningún resultado, porque pronto se vió que la industria carbonera era absolutamente incapaz de proporcionar el combustible que necesitaban las principales industrias del país. Tanto es así que, en ocasiones, ha habido que importar carbón, incluso para los Ferrocarriles del Estado.

Desaparecido el motivo de la protección arancelaria, parecía lo lógico que se aboliera también el gravamen. Pero no ha sido así, lo que indica que ha primado el criterio de aumentar las rentas generales del país por medio de un gravamen a los combustibles. Es cierto que en la Comisión de Hacienda de la Cámara se ha destinado un 33 por ciento a las Cajas fusionadas de Crédito Minero y de Fomento Carbonero, pero lo que interesa es analizar la primera intención de que todo el producido del impuesto pasara a la Caja fiscal.

Y es esto lo que nos parece un grave error. El concepto económico moderno se orienta, como es natural, a dar toda clase de facilidades al movimiento de las industrias existentes y a la creación de otras nuevas. Y no parece el mejor sistema para conseguir este objetivo colocar un gravamen al combustible, que es el elemento que permite moverse a los establecimientos industriales.

Colocar $ 12 oro como tasa tributaria del petróleo, significa nivelar hacia arriba el impuesto. Solamente el 12% del petróleo consumido en el país paga una tasa de $ 15.65. El 88% restante paga $ 3 oro, salvo algunas partidas y el petróleo Diesel para algunas Compañías, y que paga $ 12.

El proyecto en cuestión significa, entonces, un simple aumento de gravamen al combustible de uso industrial. Es aquí donde nos parece que radica la equivocación de doctrina. Creemos francamente que, por el contrario, debería haberse ido a una rebaja general. El problema de Chile no es financiero sino económico. Para mejorar las condiciones generales de la vida colectiva, revalorizar la moneda, aumentar los salarios y crear prosperidad en todas las actividades, es preciso llevar progresivamente al país a su más alta capacidad de producción.

Unos cuantos millones más ingresados al presupuesto no remedian nada, porque serán absorbidos como una gota de agua en un papel secante por las necesidades del Estado, cuyas múltiples funciones están ávidas de dinero para poder cumplirse. En cambio, el aumento de derecho que se proyecta será una pesada carga para la industria existente, que se verá gravada en el elemento indispensable para su marcha. Es exactamente igual que si a una persona se le estableciera un tributo sobre el aire que respira y sobre su alimento, en vez de cobrarle el impuesto a la renta.

No puede objetarse que el Estado trate cada vez de participar en mayor escala de los beneficios de la producción. Este es un mandato imperioso de la época que tiene su origen en el aumento de las necesidades colectivas y en el mejoramiento del standard de vida de los pueblos. Pero esta participación debe ser cobrada a plazo vencido, es decir, cuando exista va el beneficio y se haya producido la utilidad. Pero jamás, como se quiere hacer en este caso, pretender extraer participación de la tentativa de producir.

Ahora bien, dentro del terreno de la participación del Estado en las utilidades de las industrias, una de las que deberán pagar esta alza de impuesto al petróleo es la salitrera. Y bien se sabe que el Fisco participa en un 25% de la diferencia bruta entre un precio de costo establecido convencionalmente y el precio de venta, lo que significa en realidad una participación mucho mayor desde el punto de vista de la realidad comercial de la industria.

Si el Estado es en realidad un socio de la industria salitrera, no resulta una actitud muy justa aprovecharse de su situación privilegiada, para tratar de obtener un mayor provecho colocando un impuesto al elemento motriz que le permite a esa industria trabajar y producir.

Como todavía este proyecto no ha entrado a discutirse en la Cámara, se puede esperar alrededor de él un interesante debate, en el que ojalá predomine la buena doctrina en esta materia. Los parlamentarios comprenderán fácilmente que gravar el combustible es una mala política económica que se contradice con los esfuerzos que ha hecho el Gobierno por fomentar las industrias.

W.

NUEVAS FIESTAS EN PARIS

Por FRANCISCO AMUNATEGUI

(CORRESPONDENCIA DE PARIS, POR AVION, ESPECIAL PARA "LA NACION")

En otra época, en París, corrido el Gran Premio de Longchamp, era de buen tono abandonar la capital por el mar o la montaña. Un parisiense se habría avergonzado si se le hubiese encontrado en los calurosos días de julio paseando por los Bulevares. Los caricaturistas nos han mostrado con frecuencia el calvario de algunas familias que, careciendo del dinero necesario para salir a vacaciones, preferían vivir encerradas en sus casas con las ventanas sin abrir y alimentándose de conservas para no decaer ante los ojos de sus vecinos. La moda ha cambiado, y ahora se prolonga lo más posible la estación en París. ¿Qué decir en este año en que se ha abierto la más extraordinaria Exposición Internacional que haya sido dado visitar? Sería una razón suficiente para pasar todo el verano a orillas del Sena, tanto más cuanto que otras fiestas, ajenas a la Exposición, se celebran sin cesar, especialmente las que crea el Comité de Fiestas de París, es decir, la Municipalidad.

El mes pasado, en los jardines del Palacio Real, se organizó una Noche del Directorio. Es sabido que en los jardines de ese Palacio, que después debía servir de residencia a los Príncipes de Orleans, se reunía en el siglo XVIII la sociedad elegante, la que se divierte, gasta y juega. Era el centro del lujo, como es hoy la calle de la Paz o los Campos Elíseos: los más grandes personajes de Francia se codeaban con los más célebres aventureros de la época, y de ese centro salían las noticias sensacionales y en él nacían los escándalos más comentados. Lo mismo que en 1919, al salir de la tragedia de la guerra, después de la pesadilla de la revolución, el Directorio conoció el frenesí de la vida y para satisfacer los apetitos guardados de todos los que habían vivido con el terror de la guillotina, el Palacio Real, con sus restaurantes, sus casas de juegos, sus cortesanas, fué el lugar predilecto. Ahora no es sino un jardín de provincia que en vano se ha tratado, en más de una ocasión, de sacar de su sueño. Las galerías se ven desiertas, y los pocos comerciantes que penosamente conservan en ellas sus almacenes son los que se dedican a la filatélica o a vender libros de una literatura algo especial, que la administración, indulgentemente, tolera tal vez por tradición. Como movido por el golpe de la varilla mágica, todo se transformó con motivo de la Gran Noche: cenas, bailes, atracciones, resurrección de los vestidos extravagantes que por sí solos caracterizaron la época, orquestas invisibles, fáciles intrigas, confusión distinguida, hacían olvidar que, a pocos metros, vivía el París de 1937 con sus autobus aerodinámicos, sus conciertos divulgados por altoparlantes y sus iluminaciones del nuevo gas, el "neón".

Más éxito tuvo aún la noche de Bagatela. El Castillo es una de esas graciosas "locuras", inútiles tal vez a primera vista, pero si se reflexiona, indispensables para dejar a las generaciones futuras un ejemplo del amor desinteresado de lo bello. Situado en pleno Bosque de Bolonia, Bagatela fué construido en algunos días, como el Palacio de Haroun-el-Raschid en las Mil y una Noches, por una apuesta que cruzaron María Antonieta y un hermano del Rey. Un gran parque rodea el Castillo y se confunde casi con los prados del Bosque. Su célebre colección de rosas, en el mes de junio de cada año, es uno de los puntos más frecuentados por las elegantes. Pocos personajes pueden vanagloriarse de haber habitado Bagatela y de haber gozado del privilegio de abrir sus ventanas sobre el más grande y más hermoso parque de París. En el siglo XIX fué la propiedad de un rico inglés, Lord Hartfold, y después de su heredero, Ricardo Wallace, ese filántropo que, entre otros beneficios, dotó a París de innumerables fuentes de agua potable, que aún existen y que han sido bautizadas con el nombre de Fuentes Wallace. A su muerte, en 1890, Bagatela volvió a ser propiedad de la Municipalidad de París. El fabricante de perfumes Coty, cuya fortuna fué fabulosa en un momento dado, tuvo el proyecto, en medio de su esplendor, de comprar el Castillo, lo que habría colmado el sueño de este megalómano que moría, poco tiempo después, vecino a la locura y completamente arruinado.

El Comité de fiestas de París ha tenido la feliz y poética idea de instalar, en un rincón del parque, un gran proscenio, magníficamente encuadrado por viejos árboles, y de hacer representar, por los jóvenes del Teatro del Odeón, el Sueño de una Noche de Verano, de Shakespeare. Imposible soñar con un conjunto más delicado que el del gran jardín en el que los proyectores lo hacen más verde que el verde más natural, la noche de verdadero verano tan diferente de los artificios y de las decoraciones de tela pintada de los teatros y la prosa del gran Will que canta aún en todas las memorias. No se podría sostener que la pieza no tiene defectos, y en pleno aire, en ese cuadro natural y grandioso, las escenas de comedia, como las querellas de dos parejas de amantes, resultaron monótonas y, según varios críticos, insoportables; pero, en cambio, se sintió con emoción toda la belleza y el encanto de los episodios sobrenaturales y nacidos de la más brillante imaginación: es fácil comprender el efecto grandioso que produce la aparición, en medio del bosque lujuriante del Oberon, del Príncipe de los genios aéreos, o las dudas amorosas de Titania, la reina de las hadas. Alcanzaron un éxito no igualado hasta ahora las escenas en que Puck, el pequeño demonio familiar, se dirige a saltos hacia el bosque en busca de la flor mágica, o en la que el artesano Botton llora al descubrir que su cabeza es igual a la de un asno y, todavía más admirable, la en que el cuerpo de baile de la Opera, dirigido por el prestigioso Serge Lifar, danza suavemente para mecer el sueño de dos Princesas de Atenas, Helena y Hermia, dormidas al pie de una encina. Se podrían citar aún muchos otros momentos excepcionales, como el Baile de las Sílfides, presentado por la fantástica Loie Fuller o las cacerías del Duque Teseo con su cortejo de inmensos perros daneses, conducido cada uno por un lacayo con librea resplandeciente. Una orquesta disimulada entre los árboles ejecutó la partitura de Mendelssohn y las armonías del viejo maestro, algo olvidadas por los compositores de ahora, ganaron seguramente en su confrontación con la naturaleza.

No sería dar una idea exacta de las fiestas el no hablar del público que debía también cumplir una misión como las hadas y los magos de Shakespeare. No sólo las bellezas de la escena, sino también la extraordinaria elegancia de las espectadoras hicieron de esta noche, entre las noches, un conjunto sin precedente. Sobre el gran prado en que estaban colocados los asientos, las faldas largas y las capas de plumas, que son la última palabra de la moda, se agitaban con gracia y soportaban muy bien la comparación con los esplendores de la Corte de Teseo.

Otra manifestación que ha alcanzado gran éxito, pero de naturaleza distinta, ha sido la representación excepcional dada en el Teatro de los Campos Elíseos por la ilustre Compañía del Burg-Theater, de Viena, de un "Misterio", de Hugo von Hofmannsthal, "Der Grosse Salzburger Welttheater". Se sabe que Hofmannsthal, muerto hace poco, es considerado como el más grande de los poetas dramáticos modernos de Austria, y su Elektra, entre otras, es una de esas tragedias de que puede enorgullecerse una literatura nacional. El Burg-Theater, llegado de Viena con armas y bagajes, es decir, con el personal completo: las decoraciones, los trajes, los accesorios y los maquinistas, ha puesto en escena un modelo de su arte, ese "Misterio" cuyo título ha sido traducido por el Teatro del Mundo que es inspirado por un tema de Calderón.

La representación es más austera que la realizada por las divinidades campestres en los bosques de Bagatela, pero es también de una indiscutible belleza.

Somos las criaturas de un Dios alegre y lejano, es la idea principal de la pieza, y delante de nosotros el Patrón, es decir, Dios, va a hacer representar un espectáculo. No veremos nunca a este Patrón, pero lo oiremos por intermedio de sus ángeles que nos comunicarán sus voluntades. Envía, pues, a la escena del teatro que representa el Universo, a los organizadores habituales de sus fiestas, que son el Mundo, seguido de un bufón que es la Temeridad, y después la Muerte, acompañado del Contradictor, que, en realidad, representa al Diablo, pero un diablo que, desde los tiempos del Doctor Fausto, ha acrecentado sus conocimientos intelectuales y que representa la razón humana. Llegan después a la escena sombras sin formas ni colores que representan la materia a la cual se va a dar la vida, distribuyéndoles papeles. Un ángel entrega a cada uno su manuscrito y las repeticiones comienzan.

Uno de los actores, el que debía representar el Mendigo, rehusa su papel, lo que provoca una larga discusión. El Diablo aconseja no aceptar el papel que no dará ni honra ni provecho, un papel sin sentido común. "Represéntalo y descubrirás su significado", le ordena un Angel.

La comedia comienza y podemos ver a los personajes tradicionales de toda pieza humana, como ya se les simbolizaba, esculpidos en la piedra, en las fachadas de las catedrales góticas: el Rey, la Belleza, la Sabiduría, el Rico y el Paisano. A cada cual se le ha señalado su lugar en un nicho, y sólo el Mendigo no lo tiene o, más bien, los tiene todos. El desenlace es ¡ay! bien conocido: la Muerte empuja dulcemente a la tumba a los actores, que hacen ver su desesperación al abandonar su papel, salvo la Sabiduría y el Mendigo. Por fin, Dios, después de haberse interesado en la representación que le ofrecieron sus criaturas, se apiada de ellas y se ocupa de su suerte.

Nuestros sentimientos vienen de más arriba que nosotros mismos y el hombre es un grano de polvo en un rayo de sol que lo viste de diversos colores: es la conclusión de esta obra interesante que los artistas del Burg-Theater han interpretado con fervor y llevado a la escena en forma extraordinaria, de acuerdo con conceptos personales y con luces que no parecían de este mundo.

F. A.

París, 24 de julio de 1937.

A propósito del té

Respecto al artículo "Temas celestiales", publicado en el N.o 7,178 de este diario, me escribe el señor Tulio M. Bulat Kevesic.

Dice que no solamente en portugués se le llama al té con la palabra china "cha". En yugoeslavo se escribe "caj" y se pronuncia "chai". Un hermano suyo que estuvo en China le refirió que la vocal i significa en chino lluvia, o agua, de lo cual infiere que cha con i final, o chai, quiere decir té con agua, o la infusión misma tal como la bebemos. En ruso también se le llama chai. Es preciso recordar que en Siberia existen vastas plantaciones de té. Agrega este caballero que en la provincia yugoeslava de Holvodina escuchó canciones populares terminadas con la palabra ama, la cual no sabe si es de origen mongol o turco.

Entiendo que "ama", en chino, significa señora, nodriza o aya.

Hay expresiones españolas y portuguesas que llevaron los jesuitas al Japón. Entiendo que una de ellas es la palabra "niño". Seguro no estoy. Otra sería la palabra "Jesús".

Respecto a té, creo como una curiosidad que es también palabra china y desconozco la diferencia que pudiera existir entre té y cha. Los principales países productores de té son la China, la India, Ceylán y Cochinchina. Hay especies de té sagrado, cuyo cultivo está encomendado a vírgenes o a monjes. En la China y en Japón se bebe hirviendo, en tazas pequeñas, sin azúcar; en Rusia, lo mismo y rociado con limón.

La raza más consumidora de té, que ha hecho un rito y un horario social de su consumo, es Inglaterra. El five o'clock es la hora suprema en Albión. Llueve o truene, o estalle la guerra, el waiter pone la bandeja ceremoniosamente en la mesita ritual cuando el Big Ben y todos los demás relojes de las islas desgranan cinco campanadas. Se sirve en compañía de tostadas, cakes, buns, pastas, etc. Las fábricas inglesas de plaqué y de objetos de plata se especializaron en la fabricación de servicios para té, que a veces son pomposos y valen una fortuna. La mayoría de los aniversarios de familia son señalados por medio de regalos de objetos de plata destinados a realzar esa clase de servicios para el tea time. La calidad de las familias británicas podría aquilatarse en la hora antedicha. Es posible que los destinos del mundo, en lo que a Londres se refiere, tienen un marcado sabor a té, y también podríamos añadir que Inglaterra barría hábilmente los planes mediterráneos de Mussolini para salvar su hora del té.

¿Es el té un alimento? A veces, posiblemente, para los nervios. Sus efectos son sedantes y digestivos. Las señoritas dirán que mantiene la línea. El caso es que los fanáticos bebedores de la infusión suelen ser delgados y pálidos. Té y tabaco van juntos. Después de la taza se impone el pitillo, cuando no la pipa.

Si no es un alimento, en cambio goza el honor de símbolo de las especies y de los productos orientales; es la coronación aromática de las conquistas en el Asia. Es el verdadero regalo de Disraeli a la Reina Victoria, junto con el Canal de Suez y la corona imperial de la India. Buen regalo de oriental.

En todas partes, por lo demás, goza el té de un carácter solemne y festivo. Se "celebra" un té, pero no se podrá celebrar un mate o un bisté con huevo. Hace 20 años los españoles no tomaban esta bebida; solamente café, que en Madrid era el mejor del mundo, junto con el de Viena. Café y chocolate. El té se vendía en botica.

Nuestro pueblo es muy aficionado a él: ahora quedó fuera de su alcance y se dedica al té paraguayo, o té de los jesuítas, llamado mate. No es raro ver niños pobres liliputienses comprando raciones de té para sus madres. El té de los pobres es té usado, de segunda mano. Se compra té usado como "ropita usá".

En Rusia se sirve en samovar, que es una especie de tetera pesada, de cobre, con forma de cúpula del Kremlin, provista de un anafe debajo y de un grifo. En la China hay canastillas finísimas y guateadas por dentro, donde encajan las teteras de porcelana.

Servicios de porcelana china auténticos de la época de Ming suelen valer miles de libras. Los enormes importadores de té en Inglaterra realizan negocios fabulosos; en las casas importadoras existen personas especialistas para probar las infusiones. Una de estas degustadoras —una mujer— gana, solamente por probar diversas clases de él, más de mil libras al año.

En los comienzos de la guerra europea se dijo que los alemanes sorprendieron a los primeros 100 mil tommies del general French cuando se afeitaban por la mañana, a las 6, o cuando estaban enjoying their tea time, a las 5 en punto. Muchos murieron con el sabor del home en la boca. El caso es que, heroicamente, de esos primeros cien mil escogidos, sportmen, demasiado orgullosos para volver a torcer de trincheras, no quedó ni uno.

J. E. B.

EL ULTIMO ARTICULO DE GUILLERMO MARCONI

LA RADIO Y LA PAZ

La radio que salvará tal vez a la humanidad, ¿prolongará la vida humana?

Es muy posible.

Las "micro-ondas" se emplean ya en la medicina, y aunque todavía de aplicación poco conocida, han dado ya excelentes resultados.

La electrotermia ya ha hecho milagros y se ha visto que en muchos casos las ondas reemplazan al bisturí.

Acaba de nacer una ciencia nueva: la radiobiología. Ella permitirá en un porvenir próximo proyectar nuevas luces sobre el misterio hasta ahora insondable de la vida y —¿quién sabe?— sobre la posible prolongación de la existencia humana.

El universo no tiene límites, y en consecuencia tampoco tiene límites el desarrollo posible de la radio.

Hemos logrado extender sobre el mundo una vasta red de ondas. Haremos más. Eliminaremos poco a poco los embarazos del éter organizando las ondas.

La ciencia sólo acaba de penetrar en los vastos dominios de la radio. La radiotelefonía ha sido la primera etapa. La segunda será la televisión.

Aunque las investigaciones se prosiguen sin reposo, es todavía imposible decir en cuanto tiempo más la televisión será de un uso tan corriente como la radio. Mucha gente se imagina que, en un porvenir próximo, las estaciones de televisión reemplazarán a nuestras estaciones ciegas.

Creo que sobre ese punto se engañan.

La vista y el oído son sentidos muy diferentes, y muy diferentes sus aptitudes y sus exigencias.

Por otra parte, me parece que una difusión demasiado grande de estaciones de televisión sería nefasta. Una dueña de casa puede muy bien atender sus ocupaciones, mientras escucha un concierto. ¿Podría hacer lo mismo si tuviera que seguir las escenas que se desarrollan en una pantalla? No me parece, y creo que nos arrepentiríamos pronto de ese "cine permanente" instalado en el corazón de nuestro hogar.

LAS MARAVILLAS DE LAS MICRO - ONDAS

Investigaciones del mayor interés se realizan en la actualidad sobre las micro-ondas.

Hace algunos años se designaba todavía a las ondas ultra cortas bajo el nombre de ondas ópticas, porque se creía que no eran perceptibles más que a distancias visuales.

Hoy día se designan con el nombre de micro-ondas. Se ha establecido, en efecto, en forma concluyente, que el alcance de esa longitud de ondas podía alcanzar más de trescientos kilómetros por sobre el nivel del mar.

Ahora todas las emisiones de radio se hacen sobre longitudes de onda que varían entre 10 y 25.000 metros. Ahora bien, es indudable que si pudiéramos utilizar plenamente y controlar eficazmente las longitudes de onda de 1 a 10 metros, descubriríamos todo un mundo de nuevas posibilidades.

Las investigaciones hechas a propósito de las ondas extra cortas, han puesto en evidencia hechos extremadamente curiosos. Se ha demostrado que la naturaleza de las ondas cortas de alta frecuencia es completamente diferente de la de las ondas ordinarias. Son notablemente insensibles a las perturbaciones eléctricas y atmosféricas que tanto perturban las ondas que utilizamos actualmente.

Los ingenieros especializados han dicho que las ondas de 20 a 50 centímetros pueden matar a los animales pequeños, ratones por ejemplo, que se encuentren dentro de su campo de acción.

Partiendo de este principio se llega al famoso "rayo de la muerte".

No he constatado personalmente este fenómeno. En cambio, he adquirido la convicción de que el cuerpo humano aumenta de temperatura cuando lo atraviesan esas ondas que designamos ondas luminosas invisibles.

LAS MICRO - ONDAS AL SERVICIO DE LA NAVEGACION

A bordo de mi yacht Electra, he navegado recientemente, gracias a las micro-ondas, entre dos boyas invisibles y que no dejaban entre ellas más que un estrecho paso. Yo no corría ningún riesgo de colisión, a pesar de que el capitán, que dirigía la maniobra, se encontraba en su cabina al fondo del barco.

El aparato que estoy terminando permitirá a los barcos seguir su ruta a través de la más espesa neblina y penetrar sin peligro en los puertos de acceso más difícil.

COMUNICACIONES INTERPLANETARIAS

Investigaciones más amplias permitirán encontrar una aplicación aún más extraordinaria a las ondas ultra cortas.

Se ha preguntado a menudo si sería posible llegar a comunicarse un día con los otros planetas, especialmente con Marte.

Esto tal vez se logre con las micro - ondas.

Si admitimos que los habitantes de Marte son tan inteligentes como nosotros— y a priori no tenemos ninguna razón para dudarlo—es probable que en un porvenir más o menos lejano estemos en situación de enviarles mensajes y de recibir sus respuestas.

Atendido el estado actual de nuestros conocimientos, el hecho de comunicarse con los marcianos me parece que estriba solamente en la potencia de nuestros instrumentos.

Allí reside todo el secreto de las comunicaciones interplanetarias.

Yo aconsejaría a los ingenieros que pierden su tiempo en sueños utópicos que se dedicaran mejor a perfeccionar los instrumentos que ya poseen, a evitar las pérdidas de fuerzas, a construir estaciones menos grandes y más sencillas que las que están en servicio. Marchando por esa vía agrandarán sin cesar los dominios ilimitados de la radio.

Y la radio será así uno de los principales instrumentos de la paz universal.

La difusión de las obras maestras de la literatura y de las artes de todos los países producirá inevitablemente un acercamiento intelectual y sentimental.

Gracias a la música los ciudadanos de las diversas naciones del mundo pueden ya comunicarse por encima de las fronteras. Sentimientos de simpatía y de afección se forjan entre el hombre que ejecuta en un país y el hombre que escucha en otro. Ambos experimentan el mismo deseo de conocerse y comprenderse mejor.

De allí nacerá una fraternidad universal que nos llevará al ideal de todos los hombres de bien: la paz universal.

Hacia este objetivo final convergen los esfuerzos de todos los sabios del mundo, porque saben que no hay verdadero progreso posible sino dentro de la paz.

G. M.



LA MISION BOLIVIANA SE REUNIRA CON LOS ESTUDIANTES, MAÑANA

La delegación boliviana ha invitado a todos los estudiantes de ese país residentes en Santiago, a una reunión que se realizará mañana en los salones del Da Osvaldo, a las 18.30 horas.

Ese acto promete tener singular importancia en el momento presente en que la Comisión Mixta Boliviano-Chilena se ha ocupado, entre otros temas, de obtener facilidades universitarias y de bienestar en provecho de los jóvenes bolivianos, asuntos que se tratarán en esa fiesta.

La minería será beneficiada con imp. al petróleo

Un 67 por ciento corresponderá al Fisco y un 33 por ciento se destinará al fomento minero

El Ministro de Hacienda, señor Francisco Garcés Gana, ha enviado una comunicación a la Sociedad Nacional de Minería, manifestándole que acepta las indicaciones formuladas en la Cámara de Diputados, en el sentido de que parte del producto del impuesto a la internación del petróleo sea destinado al fomento de la minería.

Con este objeto, del total de dicho impuesto se destinaría un 67 o|o a fondos generales del Fisco, y el 33 o|o restante a ayudar las actividades mineras.

SITIOS

Providencia-Los Leones

$ 8 m2. Av. COLON, GRAN EXtensión, 100x200 mts. Bandera 168.

$ 15 m2. CAMINO APOQUINDO, 12 cuadras del canal San Carlos, gran extensión de terreno, 57,583 metros cuadrados. Ossandon.

$ 80 m2., Av. LOS LEONES, UNA cuadra de Av. Bilbao, sitio urbanizado, 15x15 mts. Facilidades. Bandera 168.

$ 100 m2., ENTRE SALVADOR Y José M. Infante, 2 cuadras de Providencia, sitio esquina, cerrado, 15 por 30 mts. Deuda 16,000. Ossandón.

$ 150 y $ 200 m2., Av. PEDRO DE Valdivia, esquina, antes de la Plaza; 39x130 mts. Ossandón.

$ 230 m2., INMEDIATO Av. SALvador, en calle en proyecto; 21x30 mts. Deuda 70,000. Bandera 168.

$ 250 m2., Av. COSTANERA. ESquina, antes del Teatro Oriente; 35x21 mts. Ossandón.

$ 300 m2., Av. PROVIDENCIA, ESquina, a pocos pasos del nuevo Parque Providencia; 20x24,80. Deuda 138,000 Bandera 168.

$ 25.000, UNA CUADRA DE Av., Manuel Montt y Bilbao, sitio cerrado y urbanizado, 8,50x11 mts. Deuda 13,200. Bandera 168.

$ 30.000, Av. Colón, paradero 9, sitio plantado, 52x50 mts. Deuda: 10.000. Ossandón.

$ 45.000, CERCA DE PEDRO DE Valdivia, antes de la Plaza: 18 por 21 mts. Bandera 168.

$ 45.000, TRES CUADRAS DE PROvidencia, próximo Estadio Francés, sitio esquina, 674 mts. cuadrados. Ossandón.

$ 50.000, Av. MANUEL MONTT, antes de la Avenida Bilbao, 12x33 mts. Bandera 168.

$ 56.000, CERCA DE LA AVENIDA Condell y Rancagua, sitio cerrado, con plantaciones; 10x28,50 mts. Ossandón.

$ 58.000, Av. ROMAN DIAZ, UNA cuadra de Av. Bilbao, sitio totalmente cerrado, 800 mts. cuadrados. Deuda 26,0000. Bandera 168.

$ 61.000, Av. CONSTANZA, ESQUIna, sitio urbanizado, 17x40 mts. Tiene deuda. Ossandón.

$ 63.000, LADO TEATRO ORIENte: 13,50x27 mts. Deuda 33,000. Bandera 168.

$ 72.000, INMEDIATO AL NUEVO Parque Providencia, 10x20.80 mts. Deuda 44,000. Ossandón.

$ 95.000, Av. PEDRO DE VALDIvia, esquina, dos cuadras antes de la Plaza, 21x32,80 mts. Ossandón.

$ 115.000, Av. PROVIDENCIA, cerca de la Av. Constanza, 16x26 mts. Bandera 168.

$ 160.000, Av. PROVIDENCIA, ESquina, 2 cuadras de la Av. Los Leones, 15,40x26 mts. Bandera 168.

$ 200.000, CERCA DE PROVIDENcia y final de la tranvías 25x27; 17x48 mts. Ossandón.

$ 210.000, Av. SAN LUIS, SITIO de 824,50 mts. cuadrados, con un frente de 17 mts. Bandera 168.

Sector Ñuñoa

$ 30 m2. Av. BROWN, ESQUINA, calle pavimentada; 15.50x100 mts. Deuda 32,000. Ossandón.

$ 38 m2., Av. CONDELL. UNA cuadra de la Av. Irarrázaval, sitio cerrado, 16x74 mts. Bandera 168.

$ 42 m2. Av. GENERAL SAAVEdra, cerca de la Av. Manuel Montt; 13,60x70 mts. Ossandón.

$ 50 m2., CALLE SUCRE, ESQUIna, una cuadra de Pedro de Valdivia, terreno irregular, 1.172 mts. cuadrados, con un frente de 23 mts. Deuda: 18,000. Bandera 168.

$ 50 m2., Av. MANUEL MONTT, 3 cuadras de Irarrázaval, sitio cerrado y urbanizado, 12x38 mts. Deuda 22,000. Ossandón.

$ 120 m2., Av. IRARRAZAVAL, cerca de la Av. Manuel Montt, gran extension, 3,100 mts. cuadrados, con frente a la calle San Gregorio. Facilidades. Ossandón.

$ 135 m2., Av. EL SALVADOR, próximo Irarrázaval, sitio cerrado, 14x40 mts. Bandera 168.

$ 10.000, POBLACION SAN JOSE, calle San Luis, una cuadra de góndolas Maruri, sitio cerrado, 10x30 mts. Bandera 168.

$ 13.800, SANTA ISABEL, CERCA de góndolas Salvador, sitio urbanizado, 10x24 mts. Ossandón.

$ 22.000, SUAREZ MUJICA, CERCA de la Avenida Salvador, sitio cerrado, 14x28 mts. Bandera 168.

$ 25.000, ALONSO ERCILLA, ESquina, cerca de Lucio Cuadra, 16 por 25 mts. Ossandón.

$ 30.000, JOSE M. INFANTE, 2 cuadras de Irarrázaval, sitio cerrado, con plantaciones, 11x35 mts. Bandera 168.

$ 30.000, SANTA ISABEL CERCA de José M. Infante, 10x30 mts. Ossandón.

$ 40.000, LADO Av. MANUEL Montt, una cuadra de Irarrázaval, sitio plantado, 12x40 mts. Tiene deuda. Bandera 168.

$ 55,000, Av. SALVADOR, 2 CUAdras de Irarrázaval, 17x37 mts. Deuda 10,000. Ossandón.

$ 65.000, Av. PEDRO DE VALDIvia, cerca de la calle Cortez, sitio cerrado y plantado, 14x60 mts. Bandera 168.

$ 65,000, Av. PEDRO DE VALDIvia, cerca de Bolívar, sitio urbanizado y cerrado, con 2 piezas para cuidar; 15,50x39 mts. Deuda 31 mil. Ossandón.

$ 110,000, Av. IRARRAZAVAL, EN la parte más residencial, sitio cerrado, 12.50x50 mts. Bandera 168.

$ 150.000, Av. BERLIN, SITIO CErrado y urbanizado, con pieza para cuidador; arboleda frutal en plena producción; superficie: 88 por 58 mts. Deuda 18,000. Ossandón.

Sector Macul-Los Guindos

$ 12 m2., Av. LOS PLATANOS, cerca de la Av. Pedro de Valdivia, sitio plantado, con casita; 3,000 mts. cuadrados. Bandera 168.

$ 28 m2., Av. EXEQUIEL FERNANdez, cerca de la Av. Los Plátanos, sitio cerrado, con arboleda frutal; 34x99 mts. Facilidades. Ossandón.

$ 40 m2., Av. MACUL, CERCA DE la Av. Los Plátanos, sitio con frente a dos calles, cerrado, con arboleda frutal, 34x198 mts. Facilidades. Bandera 168.

$ 50 m2., Av. MACUL, CERCA DE Los Plátanos, sitio cerrado, con arboleda frutal, 34x99 mts. Facilidades. Ossandón.

$ 14,000, Av. VILLASECA, POBLAción Carabineros de Macul, sitio cerrado, 25x60 mts. Bandera 168.

$ 40,000, Av. EXEQUIEL FERNANdez, cerca de Los Plátanos, sitio cerrado, con arboleda frutal; 26 por 60 mts. Ossandón.

Sector Gran Avenida

$ 7 m2., URETA COX, PARADERO 10, 4 cuadras G. Avenida, quinta frutal con casita para cuidador; superficie: 70x123 mts. Deuda 10 mil. Ossandón.

$ 11 m2., CISTERNA, CALLE JOSE M. Balmaceda, 1 cuadra G. Avenida, sitio cerrado, 25x50 mts. Deuda 7.724. Bandera 168.

$ 13,000. GRAN AVENIDA, CISterna, sitio con frente a 2 calles; 12,75x93 mts. Ossandón.

$ 14 m2., PARADERO 12, PRIMEra Avenida, sitio esquina, totalmente plantado y cerrado; 50x54 mts. Ossandón.

$ 10,000, POBLACION VILLA ITAlia, 5 cuadras de la Gran Avenida, sitio totalmente plantado: 20x65 mts. Bandera 168.

$ 15.000.— AV. LO ESPEJO, UNA cuadra G. Avenida, paradero 28, sitio cerrado, con plantaciones; 25x50 mts. Deuda: 6.000. Bandera 168.

$ 16.000.— SAN FRANCISCO ESquina, primeros paraderos, sitio con casa vieja y galpones; 21x21 mts. Ossandón.

$ 23.000.— EL PEDRERO, UN PAso de la G. Avenida, sitio con casita para cuidador; 12x65 mts. Deuda: 12.000. Bandera 168.

$ 25.000.— CHILOE, PARADERO 11, sitio con casita para cuidador y plantaciones frutales; 816 mts. cuadrados. Ossandon.

$ 30.000.— AV. FERNANDO LAZcano, próximo Estadio Llano Subercaseaux, sitio urbanizado y cerrado, plantaciones de árboles frutales; 15x60 mts.

$ 42.000.— GRAN AVENIDA, PAradero 10, sitio cerrado, 20x75 varas. Ossandón.

$ 45.000.— TRES CUADRAS DE la G. Avenida, paradero 21, sitio cerrado con plantaciones frutales; 8.000 mts. cuadrados. Bandera 168.

$ 60.000.— GRAN AVENIDA, LA Cisterna, sitio totalmente cerrado, plantado con árboles frutales en plena producción. 2.300 mts. de terreno. Ossandón.

$ 62.000.— GRAN AVENIDA, cerca paradero 15, sitio cerrado, 20x100 mts. Deuda: 40.000. Ossandón.

$ 65.000.— GRAN AVENIDA, cerca de María Auxiliadora, sitio cerrado con plantaciones frutales; 23x60 mts. Deuda: 10.000. Bandera 168.

Sector Central

$ 130. m2.— MONEDA, 2 CUAdras de la Av. Cumming, sitio cerrado, 10x26 mts. Tiene deuda. Ossandón.

$ 160. m2.— MONEDA, ESQUINA, próximo Av. Cumming, sitio cerrado, 10,50x26 mts. Bandera 168.

$ 200. m2.— AV. CLUB HIPICO, esquina, sitio cerrado, 12,30x18,50 mts. Deuda: 5.000. Ossandón.

$ 200. m2.— CLUB HIPICO, ESquina, sitio de 212 mts. cuadrados. Ossandón.

$ 250 m2 — AV. BRASIL, CERCA de Moneda, 11x27,50 mts. Bandera 168.

$ 250. m2.— AV. BRASIL, CERca de Erasmo Escala, sitio urbanizado, 10,50x10 mts.

$ 355. m2.— AV. BRASIL, ENtre Agustinas y Moneda; 10,50x18 mts. Tiene deuda. Ossandón.

$ 450. m2.— AV. VICUÑA MACkenna, antes de Santa Isabel, dos sitios de 10x23 mts. Bandera 168

$ 500. m2.— MIRAFLORES, 3 cuadras del Parque Forestal; 11,80x42 mts. Deuda: 667.000. Ossandón.

$ 600. m2.— GALVEZ, DOS CUAdras de Delicias; 18x15 mts. Deuda 100.000. Bandera 168.

$ 28.000.— UNA CUADRA DE V. Mackenna y Rancagua, sitio con casa vieja, 11x21 mts. Ossandón.

$ 35.000.— LADO TEATRO CArrera, sitio de 8,40x18 mts. Deuda: 16.000. Ossandón.

$ 38.500 — CLUB HIPICO, EN LA mejor situación, sitio cerrado y urbanizado, 10,80x22 mts. Bandera 168.

$ 40.000.— CERCA DE RANCAgua y V. Mackenna; 15,80x16,50 mts. Bandera 168.

$ 70.000 — UN PASO V. MACkenna, dos cuadras de la Plaza Baquedano; 20x10 mts. Ossandón

$ 135.000.— SAN FRANCISCO, cuarta cuadra, sitio cerrado, 15x68 mts. Deuda: 20.000. Bandera 168

$ 150.000.— MIRAFLORES, DOS cuadras del Parque Forestal, sitio con casa vieja; 11.60x29 mts. Deuda: 30.000. Ossandón.

$ 178.000.— UNA CUADRA DE LA Plaza de la Constitución; 11x27 mts. Deuda: 15.000. Bandera 168

$ 195.000.— SAN MARTIN, PRImera cuadra, sitio con edificio antiguo, 15x58 mts. Deuda: 65.000. Ossandón.

Diversos sectores

$ 7. m2.— LO NEGRETE, 3 CUAdras de góndolas Independencia, sitio de 5.600 m2.

$ 9. m2.— SAN JOAQUIN (ZANjón de la Aguada, sitio de 16.000 m2. Ossandón.

$ 19. m2.— AV. CENTENARIO, esquina, 2 cuadras de Recoleta, sitio cerrado, 26x40 mts. Deuda: 9.000. Bandera 168.

$ 25. m2.— NUEVA ANDRES BEllo (Independencia), sitio irregular, con un frente de 16 mts. y un total de 1.700 m2. Ossandón.

$ 25. m2.— NUEVA ANDRES BEllo, sitios, 15x68 mts. Bandera 168.

$ 35. m2.— FERMIN VIVACETA, cerca de Maule, sitio de 12x20 mts. Ossandón.

$ 40. m2.— AV. INGLATERRA, esquina, próximo Independencia, sitio cerrado, 33x30 mts. Deuda 28.500. Bandera 168.

$ 5.500.— PARADERO 22, 3 cuadras de la G. Avenida, sitio urbanizado y plantado de viña, 10x30 mts. Ossandón.

$ 6.000.— RAMON FREIRE, UNA cuadra góndolas Tropezón, sitio urbanizado, 6,50x50 mts. Bandera 168.

$ 8.000.— CALLE ROBLES, SITIO cerrado, con 2 piezas, 8,30x33 mts. Ossandón.

$ 11.000.— SANTA LAURA, CERca de la Plaza Chacabuco, sitio de 270 m2. Bandera 168.

$ 12.000.— GOROSTIAGA, ESquina, 4 cuadras de Independencia, sitio de 25x24 mts. Ossandón.

Ventajoso remate

EL 4 DE AGOSTO, A LAS 3 P. M. remataré en Bandera 168, el bonito chalet, situado en la Avenida Roman Diaz 731, entre Av. Providencia y Bilbao; rodeado de jardines por sus cuatro costados, 21x36 mts. Se compone de recibos, comedor, escritorio y dependencias; altos: 4 dormitorios y baño instalado. Por el mínimum de $ 85.000. Se puede visitar con orden de mi Oficina, de 11 a 12 A. M., únicamente el Lunes 2 de Agosto. Títulos y bases del remate, en Bandera 168.

Carlos Ossandón B. -:- Bandera 168

S. SACK
FIERRO NACIONAL
REDONDO - CUADRADO - PLANO
SECCION ESPECIAL
Sn PABLO 1179
MORANDE 817

31 Dic. 1937

15) COMPRAVENTA VARIAS

VENDO BALANZA DAYTON. Independencia 460. 2 Agsto.

COMPRO MAQUINA ABRIR hendido y hormas de minas para calzado black. 27 al 34. Patricio Lynch 872. 2 Agst.

1,550. ROMANA DAYTON, VENdo. Pedro Mira 650. 1 agosto

VENDO OCASION. TRES PROpulsor Chile. Carnet 1148556, Correo 21. 1.o agosto

COMPRO RECORTE LANA. Teléfono 43969. 6 agosto

VENDO TERNO GRANDE, COche guagua regular, bañito, piano estudio. Riquelme 87. 1 Ag.

16) SASTRERIAS E INDUMENTARIAS

TERNOS POR SOLO $ 200 MEdiante el sistema cooperativo de la "Sastrería Villalón". Pida prospectos. Bandera 245. 7 agosto

SASTRERIA "ARGENTINA". San Pablo 1279. Entrega ternos y abrigos con facilidades de pago. Recibimos hechuras y damos facilidades. 1.o Agto.

SASTRERIA "LA ELEGANcia". Ternos, abrigos, sobre medida, con grandes facilidades pago. San Pablo 2585. 12 agt.

CASIMIRES INGLESES POR cortes. Visite nuestro novedoso surtido. Sociedad Chilena de Automóviles. Delicias 70. 6 agt.

$ 300 LE COSTARA UN TERno sobre medida en casimir importado, en Sastrería Arauco: San Diego 971. 25 agosto

SASTRERIA "EL CREDITO Nuevo", entrega ternos y abrigos, sobre medida, con facilidades pago. San Pablo 2675. 23 Agt.

EL ZURCIDOR JAPONES. San Diego 228. Teléfono 86667. 28 Agt.

$ 120, HECHURAS TERNOS, corte elegante, trabajo primera, transformaciones, virados, composturas. Garcías Reyes 781. 25 Agt.

¡¡SIGUE EL EXITO ABRUMAdor!! de las famosas y verdaderas viradaras, transformaciones, zurcidos. Hechuras impecables que ejecuta Sastrería "El Viraje". San Diego 218. 3 Agt.

17) DIVERSOS

¡¡¡CALENTADORES!!! CONStrucción solida, garantida. Fábrica Mérida. Chacabuco 5. 7 agt.

¿QUEREIS CONSULTAR vuestro futuro? Acudir donde señora Rosina. Sotomayor 858. 22 agt.

"CASA DE LA GOMA". SI ESTá roto su zapato de goma, esta casa le repara cualquier artículo de goma. Brasil 8. Teléfono 68077. 11 agosto

TIMBRES GOMA RAPIDOS. Establecimiento "Fernández". Galería Alessandri 15-A Teléfono 61583. ¡¡Cuidado!! 4 Agt.

BALFOUR LYON y C. L.
MAPOCHO 1250
FIERRO
CATEDRAL 1077

31 agosto

18) EDUCACION E INSTRUCCION

¡¡INSTITUTO AMERICANO!! Diplómese Comercio, Modas, Sombreros, Peluquería. Internado. Bandera 542. 2 agosto

BIBLIOTECA NACIONAL Agosto 3, inicia curso Taquigrafía. Matrícula secretaría. 4 Agt.

¡¡¡OJO!!! ESCUELAS POLItécnicas, profesionales y talleres artísticos "Díaz - Gascogne". Pida prospectos. ¡Apresúrese! Santo Domingo 670. Arturo Prat 1457, Catedral 3114. 12 agt.

ENGLISH ACADEMY, DELIcias 229, dedícase especialmente enseñanza particular. Inglés Taquigrafía. Contabilidad, Dactilografía, Shorthand, internos, externos. Teléfono 74416. 18 agt.

LUIS MIRANDA, PROFESOR autorizado, enseña manejar automóviles. Almirante Barroso 755. 2 agt.

TAQUIGRAFIA PITMANN, MOdernizada, 3 meses, Dactilografía. Carrera 447. 2 agosto

MATEMATICAS, FISICA, PREpara profesor. Bulnes 90, o Teniente Montt 1961 (Ñuñoa). 3 Agsto.

ACADEMIA CORTE, CONFECción, Sombreros, Flores, Juguetería, Peluquería, Manicure. Ahumada 358. 4 Agst.

TAQUIGRAFIA, CONTABILIdad, Redacción, Dactilografía 1 mes! Instituto Comercial. Ahumada 358. 4 Agst.

HAGO CLASES, CONVERSAción, redacción en castellano a extranjeros. Lo Encalada 177 (Ñuñoa). 2 Ag.

ENSEÑO PREPARATORIAS, humanidades. Lo Encalada 177. 2 Agsto.

LA "ESCUELA CHILE" DE TElegrafía eléctrica, ofrece a la juventud de ambos sexos, los cursos de telegrafía, taquigrafía, inglés. Solicite prospectos. Bascuñán 260. 1.o agosto

¡SALVE SU AÑO! MATRICUlese regularmente o tome clases particulares "Liceo Carrera". Métodos especiales alumnos difíciles. Compruébanse éxitos. Preparatorias. Humanidades. — Alameda 2407. Atiéndese 11-12 A. M. 12 agosto

DOY CLASES NOCTURNAS A jóvenes empezantes de matemáticas, escritura, urbanidad, etc. Cochrane 178, casa 3. 2 Agt.

APRENDA TAQUIGRAFIA, apresúrese a tomar curso completo 4 meses, valor $ 30. Segundo curso comienza 10 de Agt. Carmen 121, 19 a 20 horas. Matrícula limitada, sólo 15 alumnos. 2 Agt.

INGLES. $ 5 HORA, ENSEñanza rápida, correcta, especialidad niños poca aptitud idiomas. Doy domicilio. Casilla 1898, teléfono 52437. 1.o agosto

INSTITUTO MORALES MAtus, San Antonio 79. Cursos diurnos, nocturnos. Contabilidad. Taquigrafía. Idiomas. Dactilografía en 15 días. Matrícula abierta. 25 agosto

¡DIPLOMESE! PELUQUERIA artística. Corte, Confección, Sombreros, Dactilografía. Telegrafía, Comercio. Nuevos cursos rapidos. Instituto Técnico. Rosas 949. 12 agosto

MME. REYNES. Cursos Corte, Confección, Sombreros, Flores, Moldes. Enseñanza por correspondencia. Diplomas válidos. Delicias 487. 1.o agosto

ESCUELA TECNICA PROFEsional Francesa. Madame Suzanne Rousset, diplomada en París. Unico establecimiento enseñanza rápida, corte, confección, sombreros, flores, plumas, corsetería, ondulación, masajes, manicure, etc. Otorga diplomas profesoras y válidos con competencia. Pensionado interno Escuela N.o 1. Enseñanza por correspondencia. Cursos nocturnos. Solicite prospectos. Matrícula únicamente. Anexo. Agustinas 879. 1.o agosto

"INSTITUTO SAN MARTIN". Vicuña Mackenna 660-662. Teléfono 63782. Humanidades. Preparatorias, Kindergarten. Internado, medio pupilaje, externado. Director: R. Barría Oyarzún. 12 Agt.

19) PROFESIONALES VARIOS

TECNICO LICORISTA, CON 25 años de práctica, enseño doy fórmulas para toda clase de licores y jarabes. Transfiero marcas acreditadas en todo el país, por ausentarme. Dirigirse por carta: Rossetti, Puente 681. 2 Ag.

DE INTERES PARA UD.

ENTRE MILES, DESTACAMOS ESTAS SEIS OFERTAS DE NUESTROS AVISOS ECONOMICOS CLASIFICADOS



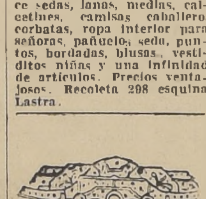
SEÑORITA ACTIVA PRACtica en escritura a máquina y trabajos de oficina, sin pretensiones de sueldo, ofrécese como secretaria o cajera, con buenos certificados de competencia. O. L. Z., Bascuñan 50.

SEDERIAS ABOGABIR, ofrece sedas, lanas, medias, calcetines, camisas caballero, corbatas, ropa interior para señoras, pañuelos seda, puntos, bordadas, blusas, vestiditos niñas y una infinidad de artículos. Precios ventajosos. Recoleta 298 esquina Lastra.

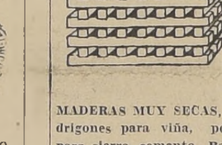
REPUESTOS WHIPPET Y Willys, surtido completo, donde Copetta, Delicias 2427.



CEMENTO, CAL, YESO, MAteriales. Bodega Artesanos, Artesanos 987. — Teléfono: 39432.



"CASA REAL". ORO. JOyas compra-ventas, composturas. Compañía 1025, (frente Teatro Real). Teléfono: 65855.



MADERAS MUY SECAS, Rodrigones para viña, postes para cierre, cemento. Barraca Desvío Sáenz. Franklin 200. Teléfono 74855.

AVISE UD. EN "LA NACION"

20) EMPLEADOS OFRECIDOS

BANDERA 70-A OFRECE SERvidumbre lista. 3 Agt.

JOVEN, ME OFREZCO PARA matrimonio o caballero solo. Todo servicio. Buena recomendación personal. Escribir: Gorbea 2055.— N. N. 11 Ag.

L. SOTO B., CASADO, EX MIlitar, se ofrece para cuidar casa quinta, mayordomo cité, por cambio casa. Entiende todos ramos de construcción, buenos informes. Escribir a calle Bellavista 141, Santiago. 4 Ag.

PERSONA HONORABLE, CON veinte años práctica agricultura general, igual tiempo fabricación quesos, se ofrece, administrador fundo riego, rulo, montaña, llavero o mediero, cualquier punto del país; sin pretensiones. Optimas recomendaciones. Dirigirse: A. L. C., Alonso Ovalle 859. 8 agt.

OFREZCOME IR A CASAS particulares, jovencita sin pretenciones, para ayudar modas, composturas, con salida afuera, por estudiar en la noche. Lord Cochrane 765, casa 3. Rosita Yones. 5 agt.

DOS SEÑORITAS QUE TOCAN guitarra, se ofrecen aquí o fuera de Santiago. Dos niñas desean ocupación como empaquetadoras de laboratorio. Andes 4659. 13 Agt.

TECNICO ARBORICULTOR, con siete años práctica, excelentes certificados. R. D. C. Carmen 109. 2 agt.

OFRECESE JOVEN CON FIANza hipotecaria ex Carabinero, para ocupación decente como ser: sereno de establecimientos, etc. Contestar a L. B. V., Andes 4647, Santiago. 10 Agt.

EXTRANJERO JOVEN, OPTImas referencias, conocimientos comerciales, industriales, contabilidad, chico capital, asociarse negocio, industria, empresa, representaciones, utilidades comprobadas, aportando actividades. Oferta, casilla 4206. 3 Agt.

IMPERMEABLES
MANTAS DE CASTILLA doble frisa, negras, artículo de lana inglesa, importada, y mantas impermeables de todo tamaño. Liquida FABRICA DE IMPERMEABLES
BENAVENTE 308

2 Agt.

20) EMPLEADOS OFRECIDOS

JOVEN SERIO CON CONOCImiento trabajo oficina, cobranzas, manejo automóviles, ofrécese. T. P. J. Vicuña Subercaseaux 6. 1.o Agt.

SEÑORITA ACTIVA. PRACTIca en escritura a máquina y trabajos de oficina, sin pretensiones de sueldo, ofrécese como secretaria o cajera, con buenos certificados de competencia. O. L. Z., Bascuñán 50. 5 agosto

ENCERADOR ME OFREZCO para encerar teatros, oficinas y casas particulares, todo aseo en general, con buenas informaciones. Rogelio Ugarte 1233. C. M. 12 agosto

21) EMPLEADOS BUSCADOS

Profes. Part.

JOVEN RECOMENDADO PARA mandados y cobranzas con fianza mil pesos efectivo, necesito. Avenida Portales 3025, de 10 a 12. 2 Agsto.

SEÑORITAS ACTIVAS, COMpetentes con práctica en corretaje de propiedades. Sueldo y comisión. Morandé 246, 2.o piso. 1.o agosto

VENDEDOR CON BUENA clientela particular necesito. Altas comisiones. Exígese referencias primera clase. — Morandé 631, oficina 22.— Lunes 14 a 16 horas. 1.o agosto.

VENDEDORA COMPETENTE en medias fantasías, se necesita. Casa Nauelty. Ahumada 272. 1.o Agt.

SEÑORITA BUENA PRESENcia, desee iniciarse vendedora sombreros señora, necesito. Monjitas 807. 1.o Agt.

Domésticos

CONTRA DOLOR DE CABEza ¡¡Obleas Chinas Li-Wu-Pat!! 24 agt.

SE NECESITA EMPLEADA JOven para cuidar guagua 10 meses, y otros pequeños quehaceres, buen sueldo. Tratar diario "LA NACION", Sec. Subscripciones. 11 Agt.

SE NECESITA EMPLEADA sola, con recomendación, para la cocina. Avda. Matta 579. Agt.

21) EMPLEADOS BUSCADOS

Domésticos

CABALLERO SOLO, CON Tres niñitas, necesita señora o señorita independiente, buen carácter, sepa quehaceres casa. Prefiérese alemana. Tratar: calle Tocornal 431, sábado, domingo, 10 adelante. 1.o Agt.

SEÑORITAS BUENA PRESENcia para atender mesas. Rondizzoni 1750. 2 Agsto.

NECESITO COCINERA COMpetente y niña mano, Mac-Iver 18. 3 Agst.

EMPLEADA SERIA SEPA COcina. Prefiérese venga del campo. San Isidro 227. 2 Ag.

EMPLEADA DE MANO, RECOmendaciones, necesito. Tratar: Victoria Subercaseaux 8, altos. 2 Agst.

NECESITO MOZO PARA EL aseo. Residencial, S. Antonio 731. 2 Agst.

¡¡COCINAS ECONOMICAS!! Realización. Chacabuco 5. 14 Agt.

EMPLEADA PIEZAS, NECESIto, buen sueldo. Nataniel 674. 2 Agt.

MUCHACHO MANDADOS Y aseo, necesita. Imprenta Labor, Morandé 281. 1.o agosto

COCINERA COMPETENTE Y con buenas recomendaciones, necesito. Se paga buen sueldo. Vicuña Mackenna 339. 2 agosto

NECESITO NIÑO PARA LOS mandados, sastrería. San Antonio 376. 2 agosto

NECESITO EMPLEADA PARA servicio de casa. Buen sueldo. Providencia, Manuel Montt 901. 2 agosto

NECESITASE EMPLEADA PAra la cocina con recomendaciones. Avenida Ossa 800, Ñuñoa. 3 agosto

EMPLEADA COMEDOR RECOmendada, necesita Hotel Asturias. Delicias 2816. 2 agosto

NECESITO MUCAMAS. Agustinas 1185. 1.o Ag.

COCINERA RECOMENDADA necesito. Cochrane 195. 3 Ag.

EMPLEADA ENTIENDA COCIna necesito. Buenos Aires 478. 1.o Ag.

NECESITO NIÑO PARA ENcerado. Matías Ovalle 96. 1.o Agt.

23) FRUTOS DEL PAIS

¡¡COMERCIANTES!! CARBON espino y quillay primera clase. Leñas de todas clases, papas y semillón, vende. Borja 91. 8 Agt.

SEÑORITAS BUENA PRESENcia, atender cafetería, fuente soda, necesito. Blanco Encalada 2778. 1.o Agt.

PRODUCTOR OFRECE RODRIgones para viñas. Despachos directos del sur. Casilla 2869. 2 Agst.

2,000 KILOS AJOS SEMILLA, doy a media para siembra. Molina 101. 11 agosto

SEMILLON DE LOS CANAles Chiloe, vende. "Zamudio". Vega Central, entrego inmediatamente. 2 agosto

SEMILLA DE ALFALFA DEL Huasco, entrega inmediata, ofrece Casa Importadora de Semillas. Alejandro de la Guarda. Morandé 707. 6 agosto

SEMILLAS DE ARVEJAS. ENtrega imediata Casa Importadora de Semillas. Alejandro de la Guarda. Morandé 707. 6 agosto

24) HOTELES Y RESTAURANTES

Residenciales y Pensiones

$ 400 PIEZA AMOBLADA, pensión matrimonio, $ 180, caballero solo.— Huérfanos 672. 7 agosto

ARRIENDO PIEZAS BALCON, pensión, baño, teléfono. Agustinas 1749. 2 Agt.

RESIDENCIAL: ALAMEDA 151 interior, pieza, departamentos, excelente pensión económica. 10 agosto

MONJITAS 540, PIEZAS, PENsión mesa, viandas. 20 Agosto.

CONTRA DOLOR DE MUELAS ¡¡Obleas Chinas Li-Wu-Pat!! 24 Agt.

PIEZAS, PENSION PRIMERA clase, atención esmerada, teléfono. Lira 59. 7 agosto

RESIDENCIAL DE IZA, LA mejor instalada del barrio. Departamentos a la Alameda, con baño, calefacción central. Cocina española. Delicias 2721. Teléfono 88665. 25 agt.

ARRIENDO PIEZAS PENSION. Avenida Portugal 258. 2 Ag.

MONEDA 837, PENSION DE meza, excelente pieza grande, segundo piso, calle, para matrimonio o dos personas. 5 Agsto.

PIEZA CASA FAMILIA. LIRA 31. 5 Agst.

¡¡COCINAS ECONOMICAS!! Realizacion. Chacabuco 5. 14 Agt.

120 PIEZA PENSION, PROPIEtaria. Riquelme 960. 2 Agt.

RESIDENCIAL EXTRANJERA regios departamentos. Compañía 1630. 29 agosto

EN CASA SIN PENSIONISTAS, arriéndase piezas calle con pensión, teléfono, precios módicos. Cumming 246. 2 agosto

PIEZA CALLE, PENSION, SAN Ignacio 56. 3 Agt.

PIEZA PENSION. MATRIMONIO, 340; joven sólo, 200. Cofré 387. 2 agosto

PIEZAS, PENSION, SAN MARtín 527. 6 agosto

AV. ESPAÑA 54. LINDAS PIEzas bajos, balcón calle. Espléndida comida, baño caliente, teléfono. Precios módicos. 15 agosto

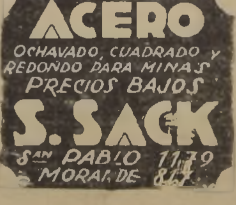
BUENAS PIEZAS, PENSION. Rosas 1391. 1.o agosto

BONITAS PIEZAS PENSION, matrimonio. Huérfanos 1815. 12 agosto

SANTA ROSA 560, PIEZAS; buena comida. 3 Ag.

ARRIENDASE EN EJERCITO 299, linda pieza con pensión. 1.o Ag.

SANTA ROSA 71, PIEZA BUEna comida. 2 Agt.



31-dic

25) MODAS, INTERES PARA EL HOGAR

RIQUISIMAS TELAS PARA vestidos abrigos pura lana, recien llegados. Vicuña Mackenna 143. 1.o Ag

PAÑOS IMPORTADOS, FINIsimos para abrigos y vestidos; precios bajos. Vicuña Mackenna 143. 1.o Ag.

TELARES SUECOS AUTOMAticos, semiautomáticos, peinetas y tejidos. Delicias 4495. 8-Agosto

PALETOES PIELES, VIEJISImos, dejamos maravillosamente nuevos. Rosas 2141. 18 agt.

NUEVA REMESA DE TELAS importadas alta fantasia, precios especiales para comerciantes, Casa de Moda, etc. Vicuña Mackenna 143. 16-Agosto

LIQUIDAMOS CUELLOS PIEL, $ 40. Coquimbo 615. Teléfono 67192. 3 agt.

CONTRA DOLOR DE CABEza ¡¡Obleas Chinas Li-Wu-Pat!! 24 Agt.

¡¡CREDITOS, SIN RECARgo!! Pieles, Abrigos, Trajes, Carteras. Santa Rosa 280. Madame Miriám. 30 Julio

¡¡MADAME ALICE!!! SAN Diego 289, continúa la gran liquidación abrigos finos, $ 100, 115, 140, 200; Sastres, Cazadores 145, 160; hechuras y sobremedidas. Provincias, contra reembolso. 7 Ag.

"CASA SERGUIVAN", Dieciocho 68. Medias las mejores marcas, ropa interior, bordada mano. Ropita guagua. Se toman puntos. Se arreglan tirados de las medias. 7 Ag.

FABRICA AUSONIA DE TEjidos y pañuelos, esta realizando todos sus tejidos de lana por fin de temporada. No deje de visitarla: Monjitas 792. 2 agt.

FRAZADAS, COLCHAS, VENdo. San Gregorio 1058, Ñuñoa. 26 Ag.

¡MODAS! LA PELETERIA SANtiago, Catedral 1115, frente al Congreso, ofrece a Ud. trajes sastres, abrigos y vestones elegantes a precios módicos. Concedemos créditos, se reciben hechuras. 14 Agt.

JUEGO DE ROPA, "PIEL DE Angel", desde $ 30, lindos encajes, grandes descuentos por mayor. Novedoso surtido en joyas importadas de fantasía, casa. Palacios, San Diego 677. 27 Agt

"SOMBRERO ELEGANTE" realiza sombreros fieltro $ 33, neofieltro $ 22. Rosas 920. 6 Agt.

CASA OTILIA, SOMBREROS, terciopelos $ 50; fieltros $ 40; neofieltro $ 22. Monjitas 789. 6 Agsto.

"SOMBRERO PARISIENSE". Elegantes modelos terciopelo desde $ 48. Aproveche. Moneda 890. 6 Ags.

"SOMBRERO PARISIENSE", Hechuras, transformaciones rápidas, perfectas, desde $ 8. Moneda 890. 6 Ag.

"SOMBRERO PARISIENSE". Modelos exclusivos fieltro $ 38; neofieltro $ 22. Moneda 890. 6 Ag.

EL SOMBRERO ELEGANTE, lindos modelos terciopelo desde $ 48. Rosas 920. 6 Agsto.

¡GUANTES! ULTIMAS novedades, encontrará en la fábrica. San Diego N.o 9, a 10 metros Delicias. 25 agosto

¡¡PIELES!! T. MORAN, SE trasladó a Carmen 686. Curtidos, teñidos; confecciones. Cueros para adornos, cuello. Carmen 633. 1.o agosto

SEDERIAS ABOGABIR OFREce sedas, lanas, medias, calcetines, camisas caballero, corbatas, ropa interior para señoras, pañuelos seda, puntos, bordadas, blusas, vestiditos niñas y una infinidad de articulos. Precios ventajosos. Recoleta 298 esquina Lastra. 25 agosto

MODAS, HECHURAS, ABRIgos, batas, precios convenientes. Santo Domingo 849, oficina N.o 4. 3 Agt.

GENEROS DE LA FABRICA "Yarur". Creas de 1 40 a 2 metros ancho, tocuyos, tecuivleky, generos para over-all, etc. Retazos a precios bajisimos. Santo Domingo 536 (casa particular). 1.o agosto

MEDIAS DE SEDA. Perfección, $ 4.80; Quelmy, $ 8; Topaze $ 13.80; Vic. $ 16; Opera. $ 17.80. Fábrica Santa Elena 825, por 10 de Julio. 4 agosto

VENDO LANA 3 HEBRAS, POR mayor.— Merced 871. 1.o agosto.

PAJARERIA "OSIRIS" TEATINOS 34
Canarios, catitas australianas, ruiseñores, cardenales, obispos

1.o Agt.

25) MODAS, INTERES PARA EL HOGAR

¡¡¡ATENCION!!! "MADAME Loberte". San Diego 219. Sigue liquidando abrigos finos, $ 100, 120, 180, 200. Trajes sastre, cazadores, 145, 160, hechos y sobremedidas, provincias contra reembolso. 12 agosto

¡¡CREDITOS, SIN RECARGOS!! Pieles, abrigos, trajes, carteras. Madame Miriam. Santa Rosa 280. 5 Ag.

26) METALES Y MINERALES

COBRE VIEJO COMPRAMOS Cotizaciones altas. Chacabuco 29-A. 9-Ag

28) MUEBLES y MENAJES en GENERAL

AMOBLADOS DORMITORIOS, comedores, enchapados, imitaciones. Muebles sueltos. Precios bajos. Facilidades muy liberales. San Antonio 62. 4 agosto

MUEBLES BARATOS AQUI Facilidades de pago. "Mueblería York". Bandera 846. 11-Agosto

¡¡COCINAS ECONOMICAS!! Realiza fábrica Mérida. Chacabuco 5. 10-Agos.

¡NO MALGASTE SU dinero! Ofrecemos los mejores amoblados al precio más bajo de Santiago. Enchapados finos o imitaciones correctas. Visítenos y ahorrará dinero. Mueblería Rosenblatt. Bandera 649-655. 1.o agosto

VENDO MUEBLES, CATRES, colchones, cocinas, baños. Carmer 360. 1.o agt.

CUALQUIER PRECIO, VENdo dormitorio, comedor, salón, mesas, catres bronce, infinidad muebles sueltos. San Francisco 1028. 3 Agosto

¡¡MODERNICE SU HOGAR!! Recibimos sus muebles antiguos, entregamos modernos, grandes facilidades de pago. Feria Muebles. San Diego 53. 7-Agos

MUEBLES ANTIGUOS CAOBA franceses, confortables, lámparas cristal, baccarat, vendo, refacciono, imito. Mac-Iver 253. 13 agosto

COMEDORES Y DORMITOrios, enchapados y corrientes, lo más barato. "Banco de Muebles"; facilidades pago. Delicias 2695. 2 agosto

AMOBLADO DE GUSTO exquisito en imponente estilo moderno ofrecemos a precio verdadera ocasion, únicamente este mes oportunidad para comprar bueno a bajo precio. Fabrica de Muebles "Las Delicias" Delicias 2985. 2 agosto



1.o Agt.

Aniversario de la Independencia de Bolivia.-

Con motivo del aniversario de la independencia de Bolivia, la colonia boliviana dará una recepción el 6 de agosto próximo, en Huérfanos 1017.

Las adhesiones se reciben ahí mismo, y en Agustinas 1026.

EN HONOR DE DON MIGUEL CRUCHAGA —

El Embajador del Perú, excelentísimo señor Carlos Concha y señora de Concha, ofrecieron anoche, en la Embajada, una comida en honor del presidente del Senado señor Miguel Cruchaga Tocornal.

Asistieron a esta comida personalidades del Gobierno, del Cuerpo Diplomático y de la sociedad de Santiago.

CLUB DE LA UNION.—

Hoy domingo, de 12.15 a 13.15 horas, tendrá lugar, en el gran hall del Club de la Unión, el aperitif-concert semanal.

Manifestación en el Ritz.-



Señoritas asistentes al té ofrecido ayer, en el Salón de Té Ritz, a la señorita María Teresa Calvo Badilla, con motivo de su viaje a Europa.

646.o Aniversario de la Confederación Helvética.-



Excmo. señor Motta, actual Presidente de Suiza.

Señor Alberto Küpfer, Cónsul General de Suiza en Chile.

El 1.o de agosto de 1291, hace 646 los representantes de los cantones de Zurich, Schwyz y Unterwalden, dieron forma a la Liga Perpétua, cuyo fin era defender los fueros y derechos de sus ciudadanos, contra los señores feudales que trataban de someterlos por la fuerza de las armas a sus dominios. Quedó así establecida la independencia política suiza, que los helvéticos han sabido defender y mantener contra todos los conquistadores de las Edades Media, Moderna y Contemporánea, que han pretendido amagar su libertad o violar su constante neutralidad, hacia los pleitos de las naciones de Europa.

La sabia política de los gobernantes suizos, y la decidida voluntad de sus conciudadanos, han logrado mantener la unidad y la independencia de ese país, a través de las más violentas tempestades que han agitado y ensangrentado el suelo de Europa.

Suiza, como nación proverbialmente tranquila, ha llegado a ser único asiento posible para las grandes instituciones internacionales que, como la Sociedad de las Naciones, tienen su sede en suelo helvético.

Un país bello, singularmente favorecido por su clima y naturaleza, la Confederación de Guillermo Tell ha producido en el campo de todas las manifestaciones del espíritu, hombres de notable nombradía, destacados por su aporte en la pedagogía, y en el derecho internacional. Ferinée, el célebre profesor que hace algunos años visitó nuestro país, es el más destacado innovador en los métodos de enseñanza; y Vattel, el primer tratadista de derecho internacional, el fundador de esa disciplina jurídica.

Los hombres de ciencia y amantes del arte y de las letras, encuentran en la admirable Suiza la serena tranquilidad que necesita para elaborar sus concepciones, de ahí que haya sido conceptuado por el pensador Keyserling como el país oasis de la paz espiritual de Europa.

Representante de Suiza en Chile, como Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario, es el Excmo. señor Emilio Traversini, residente en Buenos Aires.

Desempeña las funciones de Cónsul General en Santiago, el señor Alberto Küpfer, prestigioso industrial, estrechamente vinculado con las actividades nacionales desde hace muchos años.

En el día del aniversario de la Confederación Helvética, saludamos a la colonia suiza residente, y a su digno representante entre nosotros.

Fallecimientos.-

LA SEÑORA ELCIRA VALDES vda. DE CAMUS.— Ha fallecido en Viña del Mar esta respetable dama, muy vinculada a los círculos sociales porteños y de esta capital.

Muere la señora de Camus a una avanzada edad, cumplida noblemente su misión en esta vida, después de consagrarse por entero a los suyos y a las prácticas de piedad cristianas.

DON HUMBERTO VILLALON DROGUETT.— A la edad de 54 años ha dejado de existir, víctima de un ataque al corazón, en esta capital, el respetable señor Humberto Villalón Droguett.

Su tierra era Talca, y hacía poco había fijado su residencia en ésta, donde la muerte lo sorprendió al lado de todos sus hijos.

Estaba vinculado a familias de esta capital y de Talca.

CARLOS SAA CIENFUEGOS.—Hijo amante y cariñoso, hermano afectuoso, generoso con sus parientes y amigos, leal y sincero con sus compañeros de estudios de Ingeniería de la Universidad Católica; todas esas cualidades adornaban a Carlos Saa, que ayer desapareció del escenario de la vida a la temprana edad de 25 años y cuando era la esperanza de sus padres, por sus dotes de superior inteligencia.

Porfiada, tenaz e invencible enfermedad, pudo más que la ciencia y los desvelos y cuidados de sus familiares.

Su carácter afable, dulce, junto con la irradiación de su alma, no lo olvidarán nunca, quienes tuvieron la suerte de conocerlo.

EN LA EMBAJADA BRITANICA.—

Sir Charles Bentinck, Embajador de S. M. Británica y Lady Bentinck, ofrecieron una comida en la Embajada, en la que fueron comensales las siguientes personas:

El Ministro de Educación y señora Luz Ossa de Correa Fuenzalida; Ministro del Trabajo; señora Carolina Pereira de Correa; señor don Luis G. Ossa y señora Emiliana Concha de Ossa; señor Bohan y señora; capitán Mack y señora; señor Jackson y señora; señor don Enrique Ovalle Castillo y señora Matilde Barros de Ovalle; señor don Jorge Silva Yoacham, Ministro de Chile en Bolivia; señor don Gustavo Helfmann y señora María Magdalena Toche d'Avrilliers de Helfmann; señor Alfredo Larrañaga y señora Leguía de Larrañaga; Excmo. Ministro de Guatemala, señor Rodríguez Beteta; señor don Octavio Méndez y señora Ana Valdés de Méndez; señor Sang y señora.

NACIMIENTOS.—

En la Maternidad Carolina Freire ha nacido una hijita del señor Luis Herrera Cortínez y de la señora Valentina Osben de Herrera.

INVITACION A LOS ESTUDIANTES BOLIVIANOS

La Comisión Boliviana de Estudios Económicos con Chile, invita a todos los estudiantes bolivianos residentes en Santiago a una reunión social en la que, además, se tratarán asuntos que les conciernen; la que tendrá lugar en el Restaurant Da Osvaldo, el día lunes 2 de Agosto a horas 6 y 30 P. M. Portal Fernández Concha N.o 960.

G U I A   P R O F E S I O N A L

ABOGADOS

AGUSTIN BARROS JARPA, ERNESTO BARROS JARPA, HUMBERTO SILVA,
Compañía 1288. N O.

SALAS ROMO HNOS.
Trasladaron sus oficinas a Huérfanos 1294. 7.o piso. 30 Agst.

MAMERTO CANDIA RAMON PEREZ GRILLE
Huérfanos 1142, 3.er piso. Teléfono 89694. 17 agt.

LISANDRO SANTELICES
Huérfanos 1112. Teléfono 86931, de 10 a 11. 30 Agst.

JULIO APARICIO PONS GUSTAVO CHAMORRO G.
Compañía 1288. 23 Agst.

MEDICOS

Dr. WAUGH ROJAS
Cirugía.
Aparato digestivo,
Tratamiento úlceras varicosas.
Várices. Hemorroides.
Miraflores 459. Tel. 82149. 7 Oct.

Dr. HUMBERTO PACHECO P.
Medic Cirujano.
Irarrázaval 2201. Teléfono 43282. Medicina interna, 1-3 tarde. N O.

J I R O N
Niños.
2-4 San Francisco 47. — Teléfono 40474. 30 Ag.

DOCTOR KAPLAN
Enfermedades nerviosas, medicina general. Brasil 117. Teléfono 86536, 5-7. 1.o agosto

LOPEZ CORTES
Dr. Hospital de Piel. Venéreas. 8 - 9. Ahumada 71. ULTRATERMIA. 2 Ag.

Dr. GIANELLI
Estudios Europa. Piel. Sifilografía. Vías urinarias. Catedral 1338. Teléfono 81179. 15 octubre

Dr. DEMITSTEIN
1-4. Exclusivamente enfermedades señoras. Partos. Diatermia, Ahumada 17. 30 agosto

DOCTORA BEHM
Señoras. Diatermia. Consultas: 11-12 y 1-5. Claras 663. 24 Ag.

MASCARO
Tratamientos Várices, Hemorroides, Urinarias. San Martín 91 14 Set.

BEACHONI
Cirugía. Ginecología. Jefe Servicio Hospital Salvador. Merced 334. Teléf. 41367 30 Agst.

Dr. KRUMBACH
Especializado Alemania. Señoras. Impotencia. Venéreas. Urinarias. 4-6. Delicias 870 7—Ag.

CHAIMOVICH
Oído, nariz, garganta. Serrano 173. 30 sept.

CIRUGIA ESTETICA
Santa Rosa 271.—L. M. V.—4-6 20 Oct.

DOCTOR A. BUSTAMANTE
Homeópata.
Regresó del extranjero. Consultas. Rosas 1551. Teléfono 82398 30 Agst.

CLINICA PIEL, VENEREAS
Dr. Sylvester.
Santo Domingo 1523. Teléfono 89322. Consultas: 2-8. 30 Agst.

CLINICA FISIOTERAPICA TRATAMIENTOS NATURALES
García Reyes 730. Gonorreas, Prostatitis, Orquitis, Reumatismo, Estreñimiento crónico, Hemorroides. Obesidad, Afecciones bronquiales. 8 Ag.

DOCTOR MUHM
Garganta, nariz, oídos. Lunes, miércoles, viernes. 3 1|2-6. Compañía 1556. 28 Ag.

DOCTOR CASTAÑON
Pulmón, 4-5, Agustinas N.o 1269. Edif. "LA NACION" 4.o piso. Teléf. 82222 y 61979. N O

WAISSBLUTH.
Corazón, pulmón, estómago, hígado. Puente 622 - 64167. 30 Agst.

Dr. RATINOFF
Asma, Corazón, Broncopulmonares, Tuberculosis. Rayos X. Manuel Rodríguez 764. Teléfono 84639. 25 Ag.

WEHRHAHN
Especializado Alemania.
Estómago, intestino, hígado. vesícula. Rayos X. Radiografías. San Isidro 87-A. 3-5. 16 Novbre.

Dr. ROJAS NARVAEZ
Cirugía, Urinarias, Sífilis, Merced [illegible]7. 6-8. Tel. 74965-61181. 30 Sept.

DOCTORA ARMIDA ZEPEDA
Ultratermia
2 - 6
Sto. Domingo 504. — Tel. 89912. 14 Agost.

Dr. ZAMORA
Estómago, intestinos, hígado.
2-4 Domicilio, Marín 48.
4-6 San Francisco 47. 30 Agst.

DOCTOR OMAR SANTAPAU
Especialidad vías urinarias, riñón, vejiga.
Rosas 910. — Teléfono 86024. 30 My. 1938

Dr. GUILLERMO GALAN
Enfermedades de señoras. Estados Unidos 375. Consultas, 5-7. 30 Ag.

BEDOYA HOUNDSDEORFFER
Enfermedades sangre, piel, venéreas, gonorreas. Rayos X. Para piel: 1-5. San Martín 71 26 Ag.

A. WAISSBLUTH
Especialidad: corazón, pulmón. Rayos X, estómago, sífilis. Delicias 2294 3.30-6.30. Teléfono 63092. 10 agosto

Dr. ERNANI PARODI
Piel-Sífilis. Venéreas.
2-6. Prat 62.
Teléfono 74621. 20 Agost.

DOCTOR GRUNWALD
Oídos, nariz, garganta.
Estado 360. 2 1|2-4. Teléfonos 67650-61900 30 Agst.

Dr. VARGAS RAVANAL
Partos.
Se trasladó a Avenida B. O'Higgins 835. Teléfono 80019. Agto.—1

RAMON BRIONES
Cirugía. Ginecología. Estética. Pensionado. Santa Rosa 271. 4-6. Teléf. 64621. 1.o Oct.

Dr. PAREDES
Especialidad señoras. Ginecología. Cirugía. Brasil 47.— 2 - 5. 1.o Sep.

Dr. MARTINI
Corazón, pulmón, estómago, hígado, sífilis. Rayos X. — 1 - 5, San Isidro 245. 16 Ag.

CIRUGIA ESTETICA
Santa Rosa 271. L. M. V., 4-6. 20 Oct.

Dr. GUILLERMO GALAN
Enfermedades de señoras.
Estados Unidos 375.
Consultas 5.7. 31 Agst.

DOCTOR MUHM
Garganta, nariz, oídos. Lunes, miércoles, viernes. 3 1|2-6. Compañía 1556. 28 Julio

Dr. GORGEWSKY
Rayos X.
Estómago, Hígado
Broncopulmonares, Diabetes
2-6 Brasil 39. 3 agosto.

ULTRATERMIA
Precios módicos. Ahumada 35. 31 Agst.

INSTITUTO ENFERMEDADES CORAZON
Doctor GROSS.
Titulado Europa - Chile.
Afecciones corazón, aorta, presión. Rayos X, electrocardiografía, electrofisioterapia. Delicias 10. Teléfono 84242. 1.o Oct

CLINICA Dr. RIVEROS
Fundada en 1917.
Partos, operaciones. Diatermia, rayos, laboratorio. Avenida Matta 576. Teléfono 59773. 21 Ag.

OCULISTAS

DRA. THIERRY
Alameda 357-G. Consultas 4-5 1|2
Teléfono 89296. 3 Agto.

DOCTOR ITALO MARTINI
Oculista
Ahumada 17. — 3.5. 14 Octubre

OPTICOS

OPTICA HERRMANN
Estado 40.
Instituto especialista en anteojos. 11 agost.

OPTICA KOHN
Pasaje Matte 23. Casilla 1509 4 Dic.

MASAJISTAS

GABINETE MASAJE MEDICO
Consulta (médico), 2.4. Tratamiento: 9-12 — 2-6. Santo Domingo 2009. Tel. 62967. 5 Agt.

BATALINA
Masajista, enfermera diplomada París, masajes, inyecciones, belleza. San Francisco 248, casa 8. 2 Ag.

DENTISTAS

JULIO FLORES M.
Consultas gratis, facilidades de pago. Puente 557. 30 Agst.

Llamados de urgencia

Asistencia Pública, San Francisco 80, teléfono 28; Posta N.o 2 de la Asistencia, Maule esquina de Chiloé, teléfono 85498; Posta N.o 3 de la Asistencia, Chacabuco esquina de Compañía, teléfono 83333; Asistencia Pública de Ñuñoa, Villaseca esquina de Irarrázaval, teléfono 43360; Oficinas y médicos de turno, 43363; Asistencia Pública de San Miguel, Avenida San Miguel 1317, teléfono 61542; Asistencia Pública de Providencia, Manuel Montt 803, teléfono 89953; Prefectura de Carabineros, Moneda esquina de Morandé teléfono 28; Bombas 25; Prefectura de Investigaciones, Teatinos esquina de General Mackenna teléfono 82216

Turno de Farmacias

Las siguientes Farmacias estarán de turno hasta el 7 de agosto:

Cruz Blanca, Avenida Ossa 53; Bulnes, Borgoño 311, P. B., R.; Jiménez, Vitacura 28; San Jorge, Av. P. de Valdivia 2883; El Salto, Recoleta 1307; Recasol, Sevilla 1505; Imperial, Vivaceta 2602; Julca, S. Isabel esq. Condell; Palma, Pío Nono 101; La Paz, Av. La Paz 402; Eugenín, Av. España 294; Sanitaria, Bascuñán 698; Andes, Gran Avenida 8934; Belén, Nataniel 698; Imperial, San Diego 1701; El Llano, G. Avenida 3458; Central, Gran Avenida 6321; Iris, Av. Matta 410; Silva, San Diego 2490; Santiago, A. Prat 901; San Miguel, Portugal 1980; Americana, Lira 301; San Pablo, San Pablo 1796; Minerva, San Pablo 3103; Andraca, J. J. Pérez 4223; Bremen, J. J. Pérez 5273; Santa Ana, Catedral-San Martín; Imperio, Moneda-G. Reyes; Unión Central, Bandera 10, y Puente, Puente 615.

Dr. MIGUEL CONCHA
Dentaduras artificiales
Ultimos sistemas
Ahumada 11—Teléfono 85428. 7 agosto

Dr. VALENZUELA LABBE
Dentista
Cirugía. Dentística general. Consultas: 9-12 y 2-6. Monjitas 299. Teléfono 88068. 24 sept.

Dr. HECTOR PACHECO PIZARRO
Cirujano-Dentista
Trabajos rápidos y extracciones difíciles. Consultas: 3 a 8. Agustinas 1269, 4.o piso. Teléfonos 82222 y 61901 N|O.

DR. AGUILERA FLORES
Dentista
Atención diaria, niños y adultos 9 a 12; 2 a 8. Providencia 2040, frente Av. Pedro Valdivia. Teléfono 42615 1.o agosto

Dr. VALENCIA COURBIS
Cirujano-Dentista.
Traslådóse a Estado 42, 6.o piso, departamento 604 (Ascensor) De 2-7. 9 Nov.

GUILLERMO AHUMADA
Lira 53. 4 Agost.

SALAZAR ROIJERS
Dentista
Estudios Europa. Trabajos en horas. Moneda 821.— Consultas 3-7. 28 Ag.

MECANICOS DENTALES

JULIO TOLEDO
Dentaduras (planchas)
Composturas en dos horas
Estado 15 30 Agst.

PLANCHAS DENTALES
Composturas ultrarrápidas, 15 pesos. Delicias 179, Teléf. 87537. 16 Ag.

C. MONTENEGRO
Dentaduras, placas, composturas, dos horas.— Enrique Mac-Iver 720. 7 agt.

LABORATORIO VERGARA
Mecánica dental. Composturas rápidas. San Francisco 450. Teléfono 84793. 22 Agsto.

PEDICUROS

DR. RIQUELME
Pedicuro-científico
Toda clase enfermedades pies. Pasaje Matte 65. Teléfono 81516 28 agosto

CONTRERAS Y MARY
Pedicuros - Cirujanos.
Estado 260. Oficina 102. Teléfono 84552. 19 Ag.

MARTHA DRESEN
Diplomada "Chile-Alemania"
Ortopedia-Masajes-Belleza
Morandé 450 18 agt.

PRACTICANTES

ESCOBAR
Urinarias, venéreas, inyecciones, diatermia. Atención 8-1 y 3-9. San Antonio 281. 18 agt.

O. REYES
Vías urinarias, Sífilis. Inyecciones. Curaciones en general. Arturo Prat 763. Teléfono 52152. 13 Agt.

MANRIQUEZ
Vías urinarias, Sífilis, Inyecciones, Curaciones en general. Hora: 4.30-8. Diez de Julio 509. 31 Agst.

SOTTOLICHIO
20 años práctica. Urinarias. Venéreas. Inyecciones. Curaciones. 11-1; 1 1|2-9. Mapocho 2776. 17 Ag.

PRACTICANTE PALOMINO
San Martín 91. 21 Ag.

MATRONAS

BLANCA FISHER
Molina 137. Consultas: 2 a 6. 5 Ag.

CELIA JIMENEZ
Catedral 2950. Teléfono 88395. 5 Ag.

ANGELA SOSA
Av. Matta 1564. 6 Agsto.

ANA VARGAS BARRERA
Ginecologista
Unión Americana 627. Teléfono 64237. 2 Set.

MARIA CASTRO QUINTANILLA
Nataniel 449 11 agt.

ESTER MALDONADO
Pensionistas, partos. Bulnes 30. 9 Ag.

ELCIRA GODOY DE CONTRERAS
Partos, suturas, tratamientos. Av. Vicuña Mackenna 584. 7 Ag.

BRUNILDA MOLINA O.
Especialidad primíparas, suturas. Atención médica. Arturo Prat 1270. 9 Ag.

SOFIA VILLASECA
Partos.
Arturo Prat 1135. 5 Agsto.

SEÑORA MORAL
Embarazos normales o patológicos, suturas, casos urgentes. General Mackenna 1038. Departamento 1. Teléfono 63688. (No hay plancha). 28 Ag.

NAVEAS PEREZ
San Diego 357
Embarazos, partos, tratamientos, suturas, atención permanente. Recibe pensionistas. 30 Agst.

BLANCA PINEDA
Consultas gratis. San Diego 207. 30 Agst.

ANA MORA P.
Ginecologista
San Antonio 781 [illegible]. Departamento 1. No hay plancha. Teléfono 74890. 11 agost.

BLANCA E. BARRA
Ginecologista.
Enfermas pensionistas. Consultas gratis, 2-5. Arturo Prat 1078. 12 agosto.

AIDA AZAGRA
Recibe pensionistas. Catedral 2227. Teléfono N.o 82524. 17 agt.

AMELIA MATUS
Tratamientos especiales. Teléfono 82104. Echaurren 75. 25 Ag.

H. IZQUIERDO S.
Partos.
Atención esmerada. Riquelme 741. Teléfono 86576. 6 Oct.

CELSA GUERRA REYES
Casos urgentes. Pinto 1375. Teléfono 67694 15 Ag.

SARA AGUILERA DE SOTO
Tratamientos desgarros. Consultas gratis. Vicuña Mackenna 855. 31 Agst.

SEÑORA VICENTINI
Avda. Macul 980. Teléfono 43301 31 Oct.

TERESA DE CARMONA
Teléfono 64446. Alonso Ovalle 743. 1.o Nov.



Es lo mejor que ha producido la industria nacional.
VEINTE AÑOS de experiencia y de garantía

JOSE CHANES e HIJOS.
SAN FRANCISCO 633 31 agosto

28) MUEBLES y MENAJES en GENERAL

PARA CATRES. COLCHONES, colchas y sobrecamas. La Familia. Delicias 2698. 18 agt.

¡¡COLOSAL LIQUIDACION muebles modernos, por balance!! Todo mitad de precio. Enchapados o imitaciones perfectas; ocasión sólo por este mes: "Mueblería Rosenblatt". Bandera 649-675. Gran letrero luminoso. ¡No confundir! 1.o agosto

FABRICA LAS BALEARES, San Pablo 3120. Sommieres coloniales, precios fábrica. 9-Agosto

MUEBLES PARA COCINA. — Carmen 467. 13-Agosto

¡MUEBLES FINOS! FABRICAmos a gusto del cliente, según catálogo. También muebles niquelados. Fábrica de Muebles "La Argentina". San Antonio 454. Teléfono 64667. 15 agt.

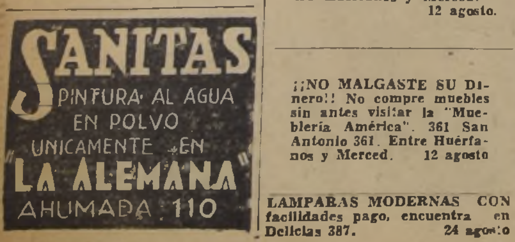
COMPRE SUS MUEBLES DE ocasión. San Diego 1877. Facilidades de pago. 4 agosto.

SE REALIZA TODA CLASE DE muebles, precios rebajados. Cambiamos sus muebles antiguos por nuevos. Grandes facilidades. La Baquedano. San Diego 1283. 4 Agsto.

LAMPARAS FRANCESAS, Cristal baccarat, vendo, reconstituyo Placas sueltas. Mac-Iver 233. 13 agosto

¡¡NO COMPRE SIN CONsultarnos!! Estamos en condiciones de ofrecer al público los mejores muebles enchapados o imitaciones perfectas a los mas bajos precios de plaza. Facilidades sin recargo — Fábrica de Muebles "Las Delicias", Delicias 2985. 2 agosto.

¡FACILIDADES SIN REcargo! Ofrecemos para amoblados comedor, dormitorios confortables, todo moderno, precios incompetibles. Le conviene visitarnos. Mueblería Rosenblatt. Bandera 649-655. 3 agosto.



28) MUEBLES Y MENAJES EN GENERAL

MOBILIARIO DE CASA, VENdese urgente, escritorio cortina, coche-cuna. Catedral 2226. 3 Agst.

¡OPORTUNIDAD UNICA! Realizamos comedores, dormitorios, confortables, precios irrisorios. Visítenos, economizará dinero. Otorgamos facilidades sin recargo. La Baquedano. San Diego 1283. 4 Agosto.

COCINAS ECONOMICAS irrompibles. San Alfonso 642. 7 agt.

¡¡NOVIOS!! EL PROBLEma está resuelto! Amueble su casa convenientemente con grandes facilidades de pago. Fábrica Industrial de Muebles. San Diego 174. 23 Agt.

FAURE, MUEBLES PARA COcina. Carmen 315. 23 Agt.

COMPRO COLCHONES, LAnas sueltas, crin. Voy a domicilio. Chacabuco 28 A. Teléfono 89244. 7 agt.

CONTRA RESFRIOS OBLEAS Chinas Li-Wu-Pat!! 24 Agt.

CAOBAS, MUEBLES ANTIguos, encontrará, Catedral 2561. 3 Set.

IMPORTANTE PARTIDA REcién recibida, baños, importados, fierro enlozado. accesorios cromados 5 1|2 y 6 pies. ofrecemos muy baratos. Escandón Hoyos y Castro. San Francisco 49. 11 agt.

"TALLER TAPICERIA" JORGE Azócar. Avda. Portugal 631. Hace hechuras amoblados confortables, cojines pluma, distinción y elegancia. Reparaciones. tapicería. barnices domicilios. Especialidad colocaciones cortinas, fundas. Presupuestos económicos. 9-agt.

COMPRO MUEBLES. CATRES colchones, cocinas, baños. Carmen 360. Teléfono 65831. 1.o agt.

LA FABRICA "NACIONAL de Muebles". Delicias 2933, sigue con gran éxito vendiendo a precios increíbles su lindo surtido, dando facilidades de pago, sin recargo. Delicias 2933. 26 agt.

POR VIAJE VENDO SALON amoblado comedor dormitorio, catres bronce, colchones lana, diván, paragüero, cocina gas Junker. Varios muebles sueltos. Lord Cochrane 515. 3 Ag.

OCASION, VENDO AMOBLAdo dormitorio.— Jiménez. Huérfanos 2233. 2 Agt.

MUEBLES MODERNOS en todos los estilos, precios bajos, facilidades de pago. "Mueblería América". 361 San Antonio 361. Entre Huérfanos y Merced. 12 agosto.

¡¡NO MALGASTE SU Dinero!! No compre muebles sin antes visitar la "Mueblería América". 361 San Antonio 361. Entre Huérfanos y Merced. 12 agosto

LAMPARAS MODERNAS CON facilidades pago, encuentra en Delicias 387. 24 agosto

TELARES "PINOCHET"
PARA TODA CLASE DE PUNTOS
IRARRAZABAL 2214 - TELEFONO 43969
SANTIAGO

28) MUEBLES Y MENAJES EN GENERAL

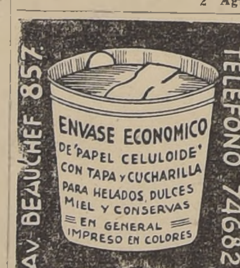
COMPRO MUEBLES, CATRES. menajes, máquinas coser, boletos agencia, cambio muebles modernos por usados. San Diego 1877. Teléfono 50139. 25 agosto

VENDO ESTUFA GAS, IMPORtada, sin uso. Eleuterio Ramírez 1051. 2 Agt.

AUSENTANDOME, VENDO amoblado comedor, dos dormitorios, piano, amoblado escritorio, catres, cocina gas, muebles sueltos. Lira 923. 6 Agt.

COMPRO MUEBLES, PIANOS, máquinas coser, menajes, voy domicilio. Lira 933. 7 Agt.

SE VENDE DE OCASION UN billar completo, Centro Liberal. San Bernardo, Pérez 501 2 Agt.



MUEBLES HECHOS, Y POR hacer, facilidades pago. Fábrica Nataniel 525. 3 Agt.

AMOBLADO SALITA, CASI nuevo, moderno, $ 700. Av. Francia 1280. 1.o agosto

VENDO PIANO ALEMAN, COcina eléctrica, 2 platos. San Ignacio 1304. 2 agosto

VENDO CUATRO COLCHONES lana, ocasión. Lira 905. 10 agosto

¡¡OCASION!! AMOBLADO COmedor, dormitorio, hall y muebles sueltos. Delicias 2456. 31 agosto

VENDO MANIQUI, VARIOS muebles de ocasión. Stos. Dumont 794. 2 Agsto.

SASTRERIA
LA MUNDIAL
CONCEDE
CREDITOS
M. PORTUGUES
BASCUÑAN 46
TELEF. 67139

29) MATERIALES DE CONSTRUCCION

CEMENTO MELON.— SACK. 1.o agosto

FIERRO ACANALADO, GALvanizado: Morandé 817. 1.o agosto

ZUNCHOS LISOS Y AMPOllados doble Sack. 1.o agosto

PINTURA EN PASTA. 1.o agosto

FIERRO REDONDO PARA construcciones.— Sack. 1.o agosto

FIERRO GALVANIZADO, LIso: San Pablo 1179. 1.o agosto

PARA FIERRO: SACK. 1.o agosto

S. SACK. BARRACA DE fierro: San Pablo 1179, Morandé 817. Precios bajos. 1.o agosto

MADERAS MUY BARATAS. Rodrigones 0.50 c|u. Postes redondos. Especialidad en tablas piso. Barraca "La Montaña" V. Mackenna 1150, teléfono 64310. 4 Agsto.

¡PUERTAS, VENTANAS! GAlerías, mamparas, el surtido más completo en plaza, lista para entrega y también sobre medida. Despachamos provincias. Grandes Talleres "Fénix". Av. Bernardo O'Higgins 739. 4 Agosto.

TECHO ECONOMICO $ 3, plancha acanalada, para techo, 110x80. Matucana 551. 9 agost.

CAÑERIAS USADAS, TODAS dimensiones, lavatorios y W. C., vende barato. Manuel Montt 2852. 20 Agosto.

¡¡¡CALENTADORES!!! CONStrucción, sólida, garantida. Fábrica Mérida. Chacabuco 5. 7 agt.

DE DEMOLICIONES. VENDEmos toda clase materiales. precios, ocasión. San Diego 1758. 5 agt.

MEJORAS VENDO, MADERA, zinc, ladrillos $ 15 ciento. Gay 2170. 2 Agt.

CALIFONT IMPORTADO, A leña, baño enlozado, tejas viejas, puertas fierro, cemento, clavos, materiales construcción, cañerías, véndense ocasión. Delicias 3478. 7 agt.

¡¡¡DEMOLICION!!! TEJAS. San Bernardo. Roble, puertas, etc. Antiguo Club Golf, Los Leones. 9 agt.

REALIZO ADOBES, TEJAS Y ladrillos. B. O'Higgins 1190. 11 Agt.

PUERTAS FIERRO PLEGADIzas, puertas calle e interiores vendemos barato. San Diego 1758. 5 Agsto.

MATERIALES ESTANDARDIzados de cemento, bloques. "Termo". M. R., escaleras caracol, losas, terrazas y aceras, etc. Downey Cía. Providencia 1970. Teléfono 40842. 3 Agto.

POR DEMOLICION DE LA CAsa del ex Presidente don Federico Errázuriz, véndese materiales importados para construcción. Av. Bernardo O'Higgins 1190. 5 Agt.

PARA CORTINAS METALIcas. San Diego 1458. 10 agt.

¡GRAN DEMOLICION! PUERtas, mamparas, ventanas, rejas fierro, balcones, baldosas, mármol, parquet, tablas piso, cielo, tejas. Bernardo O'Higgins 1190. 5 agt.

¡¡DEMOLICION!! TABLAS cielo, piso y tapas y maderas, surtidas, vendemos barato. San Diego 1758. 5 agt.

VENDENSE PUERTAS, VENTAnas pino. Varios materiales buen estado. Ejército 528. 2 Ags.

GRAN SURTIDO MATERIALES de construcción. ¡¡¡Ocasión!!! Maipú 70. 12 Agt.

29) MATERIALES DE CONSTRUCCION

¡¡¡LIQUIDO!!! FIERRO TODAS clases dimensiones desde 0.80 kilo. Maipú 70. 12 Agsto.

ESCALERAS RAULI, PARQUET roble americano, vidrios, piso. ¡¡Realizamos!! Maipú 70. 12 Agsto.

¡¡COCINAS ECONOMICAS!! Realización. Chacabuco 5. 14 Agt.

ZINC. VIGAS PINO, ROBLE. tablas piso, cielo, rejas. San Diego 1671. 12 agosto

¡DEMOLICION! TEJAS. PARquets, puertas, ventanas, mamparas, cortinas, pilastras. San Diego 1671. 12 agosto

¡DEMOLICION! FIERRO I. U., cañerías, ventilaciones, canales, bajadas. San Diego 1671. 12 agosto

INTERRUPTORES, ENCHUFES, alambre, aisladores, vidrios, piso, bisagras, tornillos. San Diego 1671. 12 agosto

CEMENTO, CAL, YESO. MAteriales. Bodega Artesanos. Artesanos 987. teléfono 39432. 25 agosto

LIQUIDO 10,000 TEJAS MARsellesas $ 580 el mil, 13 por m2. Irarrázaval 048. 4 Agt.

RIELES DE 25 KILOS POR metro, largo 7.35 metros, existencia en Santiago, se venden. Huérfanos 761. Oficina 3. 2 Ag.

30) MAQUINAS REGISTRADORAS, ESCRIBIR Y COSER

MAQUINAS DE ESCRIBIR, DE sumar y muebles para oficina. Huérfanos 1061. 3 Agosto.

MAQUINAS SINGER LIQUIdamos existencia, conclusión negocio. Facilidades de pago. Composturas domicilio. Claras 162. 4-Ag

MAQUINAS ESCRIBIR. FACIlito dinero por ellas; 2 a 3 tarde. Toesca 2518. Cubillos. 3 Ag.

COMPRO MAQUINA COSER. Voy domicilio. Lira 933. 6 Agt.

MAQUINA SINGER, 7 CAJOnes, perfecto estado, vendo. Rosas 2015. 5 agosto

LA CASA POBLETE OFRECE A usted máquinas de escribir de todas marcas a precios de verdadera ocasión y toda clase de reparaciones y repuestos en general. Morandé 594, esquina Santo Domingo. teléfono 85461. 1.o agosto

SU MAQUINA DE TEJER O coser, ¿está mala? Mándela a San Diego 276. Teléfono 87590. 31 agosto

TELARES "PINOCHET" SUEcos, grandes facilidades pago. Venta hilados. Irarrázaval 2214. Teléfono 43969. 6 agosto

MAQUINA SINGER, 7 CAJOnes, flamante, vendo. Brasil 754. chalet 15. 1.o agosto

650. MAQUINA ESCRIBIR, perfecto estado, véndese. San Antonio 463. 1.o Agt.

31) MOTORES, MAQUINARIAS Y ARTICULOS ELECTRICOS

ARADOS, RASTRAS, CUARTAS y tapadoras de trigo, ofrece a usted la Fábrica Unión Americana 245. 2 Agto.

LINTERNAS ELECTRICAS. nuevo y hermoso surtido. Marcel. San Pablo 1143. 8 Ag.

CERCAS
SOLIDAS, BARATAS OFRECE
FABRICA TEJIDOS ALAMBRE
BENJAMIN BRAVO
CHACABUCO 24 - TELEFONO 63771

31) MOTORES, MAQUINARIAS Y ARTICULOS ELECTRICOS

¡¡¡TORNOS MECANICOS!!! siempre existencia. Cintolesi. Morandé 220. Santiago. 20 Agosto.

BOMBAS HIDRAULICAS MARca "Sigmund" de todas capacidades, para todas presiones, continuamente en existencia Ingenieros E. Cintolesi y Cía. Ltda. Morandé 220. Casilla 13220. 15 Agosto.

"EL PROGRESO", TORNERIA metalúrgica, reparación de maquinarias, se hacen máquinas para carpintería. Nicasio Retamales. Delicias 4451. Teléfono 60479. 21-Agosto

MAQUINARIAS, CALDEROS, correas, descansos, transmisiones, poleas. Ocasión venden: Manuel y Emilio Sala. Rodolfo Phillippi 36. 7 Ag.



Establecimiento de Grabados
"FERNANDEZ".
Timbres Goma Rápidos. Planchas de Bronce Esmaltadas.
GALERIA ALESSANDRI 15-A.
TELEFONO 61583.

VENDO MAQUINA PARA HAcer comprimidos y molino pulverizador. Chiloé 1443. 1.o agt.

MAQUINA HELADERA. PLAna sin uso, realizo. Aldunate 1010. 1.o Agt.

MOTOR PARA PULIR SUPLEta para soldar, y fundición oxígeno. Encerador eléctrico. "Hoby" se vende. Moneda 873. 1.o Agt.

COMPRO MAQUINA ABRIR hendidos plantilla. Carmen 853. 4 Ag.

MOLINO CONICO DE 5', MOlino Cónico de 3', chancadora 7 x 12, toda en acero fundido, encontrará en Av. Errázuriz 3004, cerca Estación Yungay. Teléfono 64038. Casilla 4115. 5 de agosto

TALADRO DE COLUMNA, EScopleadora canteadora. Madrid 1111. 2 Ag.

J. Rafael
PARA CALZADO ELEGANTE HECHO A MANO CUALQUIER MODELO SE LO HACE RAFAEL
MONEDA 1576

32) NEGOCIOS e INSTALACIONES

Compran y venden

ANTES DE HACER INSTALAciones, pida presupuestos a Bulnes 839, casi esquina San Pablo. Teléfono 66584, sillas $ 6, mesas 60x80 $ 16. 6 Agsto.

OCASION VENDO FABRICA galletas, plena producción. Cumming 1427. 1.o agt.

VENDO INSTALACION SALON peinado, Con patente, $ 1.000. Eleuterio Ramírez 743. 1.o Agt.

VENDO ALMACEN BASCUñán 801. 2 Agsto.

VENDO DEPOSITO DE LANA y fábrica de tejidos con buena clientela. Mapocho 4191. 2 Agsto.

VENDO TOSTADURIA DE CAfé, con bastante clientela. Diez de Julio 1028. 2 Agst.

SE VENDE EL ACREDITADO taller ciclista Ernesto Gaete por fallecimiento de su dueño. Diez de Julio 782. 2 Agt.

¡¡COCINAS ECONOMICAS!! Realización. Chacabuco 5. 14 Agt.

VENDESE TEATRO SIN competencia. Utilidades comprobadas de cinco a seis mil pesos mensuales. Tratar: Victoria 1080, de 3 a 6 de la tarde. 2 agosto

VENDO ALMACEN, Y DEPOsito de licores. Fco. Lobos 840, barrio San Pablo. Tratar: en la mañana. 3 Agt.

SE VENDE UN NEGOCIO PUESto varios. Calle Castro 600, valor, $ 2,500. Seguro de $ 5.000. Se da a prueba. 3 agosto

MOSTRADOR ESTANTERIA, barato.— Santa Rosa 403. 5 agosto.

GRAN OCASION, $ 10.000. VENdo Bar, Alonso Ovalle 1139. 3 agosto

VENDO INSTALACION, VIdriera, espejo y otros, sirve cualquier negocio. Verla: Portugal 444. 1.o Agt.

VENDO BUENA CARNICERIA, barrio populoso, doy prueba, excelente venta. Santa Rosa 1573. 2 Agt.

VENDO ALMACEN, VENTA comprobada. Nataniel 1295. 3 Agt.

POR VIAJE VENDO DEPOSIto licores, ventas garantidas, a prueba. Matucana 724. 2 Agt.

33) OPERARIOS Y OBREROS OFRECIDOS

CAJISTA REMIENDO, OFRECEse. Teléfono 61251. 1.o Agt.

34) OPERARIOS Y OBREROS BUSCADOS

CONTRA GRIPPE ¡¡OBLEAS Chinas Li-Wu-Pat!! 24 Agt.

BORDADORAS MAQUINA TRAbajo afuera. Eyzaguirre 629. 2 Agst

NECESITO BUEN COSEDOR máquina emplantillar. Carmen 853. 4 Ag.

NECESITO BUENOS ARMADOres calzado plantilla. Carmen 853. 2 Agst

NECESITO CAMBRELLONEros y calzadores. Calzado plantilla. Carmen 853. 3 Agst.

QUIZAPU
Unico Califont a gas que obtuvo Primer Premio y Medalla de Oro en la Exposición del IV Centenario de Valparaíso, contando la Fábrica sólo con 2 años de existencia.
SARMIENTO y Cía. Ltda. Casilla 3224. Santiago. 16 Agsto.

34) OPERARIOS Y OBREROS BUSCADOS

TAPICERO AUTOMOVILES; oficiales necesito. 10 de Julio 101. 4 Agsto.

NECESITANSE BUENAS ENlisadoras y tejedoras para telares de seda. Vásquez 35, esquina Bellavista. 2 Agt.

NECESITO COSTURERA Competente en trajes y chombas tejidas, dirigirse calle Tocornal 1812. 2 Agt.

PREPARADORAS SOMBREros muy competentes, necesito, buen sueldo, trabajo constante. Moneda 890 2 Agt.

NECESITO BUENAS LAVANderas. Lavandería "Londres". Chiloé 1916. 3 agosto

NECESITO COSTURERA, MAquina Overlock. Santa Filomena 170. 1.o agosto

COSTURERA, COSER TARdes, necesito. Prat 655. 1.o agosto

FORRADORA CARTON COMpetente, necesito. Gálvez 145. 1.o agosto

MAESTROS CONTRATISTAS para hacer pozos sépticos y alcantarillados, necesito. Morandé 246, 2.o piso. 1.o agosto

PALETOCERA. SEPA OJALAR. necesito. Gálvez 110. 2 agosto

ZAPATERO, COMPOSTURAS finas y haga nuevo, necesito. — Santa Rosa 343. 1.o agosto

LAVANDERAS, PLANCHADOras necesito, pago carro.— Providencia 1445. 3 agosto

FABRICA CALZADO, NECESIta aparadoras, cortadores cuero. Chacabuco 554. 2 Ag.

LAVANDERA, PLANCHADORA doblez, necesito. Lavandería San Martín 120. 1.o Ag.

AYUDANTA VESTONERA NEcesito. Carrión 1394. 2 Ag.

PRENSISTAS CILINDRO, NEcesítanse. Gutenberg: San Diego 178. 1.o Ag.

NECESITO RELOJERO, MUY competente, 50 o|o, mucho trabajo. Bascuñán 35. 3 Agt.

COMPOSTURERA VESTONEra, necesitamos. Alameda 2783. 2 Agt.

BUEN CORTADOR SASTRE certificando competencia, necesitamos. Alameda 2785. 2 Agt.

JOVEN SASTRE AYUDANTE cortador, enseñarlo, ganará sueldo. San Diego 236. 1.o Agt.

NIÑAS PARA LIMPIAR NUEces, necesito 25. Delicias 3538. 2 Agt.



Colecta pro "Escuela Victoria Prieto".

Se avisa a las comisiones que debieron efectuar la Colecta de ayer a beneficio de la Escuela "Victoria Prieto" y que hubo de suspenderse por la lluvia, que ésta se llevará a efecto el lunes 2 de agosto, siempre que el tiempo lo permita.

EN LA EMBAJADA DEL BRASIL.—

Mañana lunes, a las 12 horas, el Embajador del Brasil, Excmo. señor Mauricio Nabuco, ofrecerá una reunión en la sede de la Embajada, en la cual hará entrega del Mensaje de la Associacao Brasileira de Imprensa a los periodistas chilenos.

MATRIMONIOS.—

Se ha concertado el matrimonio de la señorita Ximena Manrique Knockaert con el señor Eduardo Moreno Rojas.

Hizo la visita de estilo la señora Edelmira Rojas de Moreno.

ENFERMOS.—

La señora Carmela Montenegro de Achlardo, ha sido operada en la Clínica del Hospital del Salvador.

Su estado es satisfactorio.

BRIDGE TEA.—

La señora Marta Humeres de Castaneda, en su residencia de Viña del Mar, ofreció un te a un grupo de sus relaciones, al que asistieron las señoras: María Ossa de Fernández, Clara Señoret de Reyes, Marta Mery de Merino, María Lyon de Reizet, Zulema Sanz de Cerda, Berta Peake de Montenegro, Ana Paulsen de Letelier, Mercedes Aguirre de Allard, Amelia Novoa de Merino, Ema Barne de Calderón, Teresa Gándara de Fernández, Teresa del Solar de Bunser, Sofía Claro de Raposo, María Figueroa de Fernández, Deitdamia Valdivia de Mery, Ana Ríos de Douds, Laura Gazitúa de Lacalle, Rosa Zepeda de Valverde, Ana Sthar de Bobilier, María Necochea de R. Peña, Irma Plate de Becerra, Amelia Villalobos de Dávila, Adriana Gándara de Torres, Estela Donoso de Molamphy, Carmen Escribano de Tortello, Leonor Fell de Mac Pherson, Laura Cristie de Nebel, Joyce Arsted de Igualt, Ana Castex de Gubbins, Darnike Huber de Smythe, Srta. Rosa Bierwirth.

La Gran Función del Municipal.

Como hemos venido anunciando, el viernes 6 del presente tendrá lugar en el Teatro Municipal una gran función a favor de las obras sociales de la Parroquia San Rafael.

Se pondrá en escena el hermoso poema musical "En Bateau", que con tanto éxito se representó en París.

La señorita Teresa Irarrázaval Montes, eximia cantante de nuestra sociedad, que tendrá a su cargo un importante rol en esta representación, será secundada por la notable artista señorita Teresa Tixier y por un numeroso grupo de señoritas de nuestro mundo social.

La dirección artística de este poema la tendrá a su cargo don Manuel G. Huidobro Domínguez.

La Compañía Barrenechea estrenará la fina y delicada comedia de Linares Rivas, "Cobardía".

Las localidades son numeradas y se encuentran en venta en la Casa Becker, Ahumada 113.

GROUPE AMICAL DES SEXAGENAIRES.—

A nos camarades et contemporains:

Dimanche prochain 8 acut, s'accamoplira exactement, le 4éme anniversaire de notre fondation.

Pour que la célébration de cette date, comporté la solennite que nous devons aui accorder, nous prions non bons Amis et contemporains, de faire un offort digne de la circonstance, surmontant les rigueurs du climat hivernal que nous traversons, afin d'assister en masse au fraternel repas familial qui nous sera servi, ce meme jour a 12 1 2 heures, par le Phenix Bar, Ahumada 134.

Nous prions instamment les camarades qui ne pourront y assister, d'envoyer leur cotisation a ce meme endroit, ou bien au Secretaire, Agustinas 563, afin dé participer au soulagement de nos pauvres vieux camarades désemparés — LE SECRETAIRE.

AL EXTRANJERO.—

Partirán a Europa, a bordo del "Orbita", el 10 de agosto próximo, las siguientes personas:

Señora Carolina Pereira de Correa y su hija Carolina, señora Leonor Figueroa de Matta, señora Aurora Badillo de Calvo e hija M. Teresa, señora Natalia Vial de Vicuña y señorita María Isabel Valdés Vial.

—A bordo del "Santa Lucía", que zarpará el 14 de agosto, partirán, vía Estados Unidos y Europa, las siguientes personas:

Ministro de Chile en Francia, don Luis Aldunate Echeverría, señora M. Luisa Eguiguren de Aldunate y su nieta Eliana Aldunate Salas; don Gustavo Ross, señora María de la Luz Ossa de Ross e hijos.

VIAJEROS.—

Se ha dirigido al norte, en viaje a Bolivia, el señor Alberto E. Seckel, acompañado de su esposa, la señora Sylvia Valdés de Seckel, e hija, señorita Margarita Seckel Valdés.

PASAJEROS "VIA CONDOR".—

De Buenos Aires: Señor Roque Gaona, señora Casta M. de Gaona, señoritas: Sara Gaona, Beatriz Gaona, María del C. Gaona, María Teresa Gaona, Mila Gloria Gaona, señor Roque Gaona, señorita Ramona Pessoa y señor Rafael Urzúa.

De Mendoza: Señor Hilario Gómez y señor Osvaldo Gaona.

A Buenos Aires: Señora Ruth von Oldershausen, señorita Marita von Oldershausen, señor Alfredo Schwemin y señor Alberto Hanne.

A Mendoza: señor José M. Silva, señor Elías Villanueva y señor Juan Draghi.

MUSICA EN LA PLAZA DE ARMAS.—

Programa que ejecutará el Orfeón Nacional de Carabineros en la Plaza de Armas hoy domingo de 11 a 12.30 horas, bajo la dirección del maestro Aldo Ballarini Bravura:

1.o Ballarini.— Marcha Militar.
2.o Weber.— Cazador Libre, obertura.
3.o Verdi.— Rigoletto, fantasía de la ópera.
4.o Liszt.— Rapsodia Húngara No 2.
5.o Drumm.— Irlandia, poema sinfónico.
6.o Greves.— Alma Mía, canción.
7.o Bretón.— La Verbena de la paloma, selección.
8.o N. N.— Marcha final.

SHIRLEY TEMPLE EL MARTES EN EL REAL



Pasado mañana martes el público tendrá la inmensa satisfacción de admirar nuevamente a la genial y encantadora Shirley Temple, en el Teatro Real.

Esta noticia, lo sabemos, llena de júbilo a todo el mundo, pues no hay quien no quiera a la precoz estrellita de 20th Century Fox, amiga de todos los hogares e ídolo de todos los niños.

La obra en que ahora va a presentarse se titula "PRINCESITA DE ARRABAL" y representa el trabajo de más consideración y más valor artístico de cuantos ha realizado hasta la fecha la asombrosa Shirley Temple.

En "PRINCESITA DE ARRABAL", canta, baila, llora, ríe y hace una admirable creación de su difícil y simpático papel.

Se nos encarga advertir que ya se hallan en venta las localidades para este estreno del martes en el Real. La obra ha sido aprobada para mayores y menores.

Vida religiosa

Domingo 11.o después de Pentecostés.

Para tí que lées y para mí que escribo, lector, han pasado ya muchos años desde el día de nuestro bautismo en que el Sacerdote repitió la ceremonia evocadora del milagro narrado en el Evangelio de hoy.

Con un dedo mojado en saliva hizo el sacerdote una cruz en tus oídos y boca, y pronunció idéntica palabra que Jesús: "Effeta" "Abríos". Abríos para escuchar la palabra divina y pronunciar y confesar la fé en Jesucristo.

¿Has continuado así, lector, en el uso de tus sentidos vitales o desviándoles de toda comunicación espiritual, sintonizas y hablas únicamente en terrena y material actividad?

Al volver Jesús hacia Galilea, atravezando el territorio de la Decápolis, presentáronle un hombre que era sordo y mudo de nacimiento, suplicándole que impusiese sobre él sus manos santas para sanarle. Los milagros se multiplicaban al paso de Jesús: eran como una hermosa floración de su virtud divina...

Este sordo y mudo es imágen de la humanidad, hoy más que nunca sorda y muda; sorda para las voces que le señalan a Cristo como remedio y salvación de los males que la aquejan, muda para discurrir sobre sus intereses espirituales y eternos. Y también es imágen de todo hombre en particular, imágen túya por ejemplo, lector, si con sordera inconsciente no quieres oír nada de lo que tu alma tiene derecho a saber y por consiguiente mudo al negarte a discutir tu origen y destino inmortal.

Jesús tomó aparte al sordomudo del bullicio de las gentes como para indicarnos que el cambio a una vida mejor se obra siempre en el apartamiento de las pasiones turbulentas que agitan a los hombres que sólo buscan la satisfacción de sus apetitos animales.

Y alzando Jesús los ojos al cielo, mojó con saliva sus dedos y con ellos tocó los oídos y los labios del enfermo al mismo tiempo que lanzó un suspiro de inmensa compasión y dijo: "Effeta" Abríos. Y al momento se le abrieron los oídos y desapareció el impedimento de su lengua.

Necesítase hoy que Jesús pronuncie la misma palabra "Effeta", sobre la muchedumbre de sordomudos que pueblan el mundo. Que esa palabra sea el rayo de luz que venga a rasgar las tinieblas de materialidad que prostituye y falsifican el sentido de la vida.

A diferencia del sordomudo del Evangelio, que lo era contra su voluntad, en voluntaria sordera y mudez vive la generación moderna, "fruto podrido antes que maduro", que lleva consigo el gran pecado de la soberbia y rebeldía contra Dios. Hace falta hoy día el mismo "dejarse conducir hasta Jesús" del sordomudo del Evangelio. Tú mismo, lector, te niegas a que se te lleve a la presencia de Jesús y su Evangelio; de él sólo puedes escuchar la palabra salvadora que te dará "una solución vital" para tus problemas humanos. Has perdido hasta la noción de espiritualidad porque vives lejos de Cristo y lo que has conseguido es envilecer tu vida.

E. V. D.

PASTORACION ALEMANA CATOLICA

Hoy se celebrará una misa y sermón en alemán, a las 10 horas, en la iglesia parroquial de Santiago, (Ñuñoa, Plaza Ñuñoa), esquina Irarrázaval. El coro del Colegio Alemán de Los Guindos cantará música sacra en alemán.

Estas misas en alemán se celebrarán regularmente cada primer y tercer domingo de cada mes.

Archicofradía de las Madres Cristianas.

El martes próximo tendrá lugar la reunión mensual de esta archicofradía, en la Iglesia de las Agustinas.

La misa se rezará a las 10 y a las 10.30 tendrá lugar la predicación, que estará a cargo del Pbro. don Manuel Larraín Errázuriz.

Se invita a todas las señoras, aunque no pertenezcan a la Archicofradía.

IN MEMORIAM.—

El jueves nueve de julio, tercer aniversario del fallecimiento de la señora Isabel Cruellas de Rico, se oficiaron misas por el eterno descanso de su alma, en la Parroquia de Jesús Nazareno en Providencia, y en la Capilla del fundo "El Maitén", en Curicó.

El jueves próximo es el día de los niños ciegos. De su caridad de este día viven ellos todo el año.



34) OPERARIOS Y OBREROS BUSCADOS

FABRICA DE CALZADO, NEcesita maestro envase competente. Avda. Matta 550. 2 Agt.

NECESITANSE OFICIALES DE carpintería adelantados. Agustinas 1111. Subterráneo. 2 Agt.

NECESITO POSTICERAS. Echaurren 216. 1.o Agt.

MANICURE, SE NECESITA urgentemente en Alameda 50. 2 Agt.

EMBETUNADORA COMPEtente, sección envase, necesitamos. Fábrica Calzado. Amunátegui 914. 2 Agt.

LABRADOR DE TACOS, NEcesitamos. Fábrica Calzado. Amunátegui 914. 2 Agt.

36) PROPIEDADES COMPRAN

COMPRAMOS CONTADO SItios, casas 10 a $ 100,000. Lloyd Gac de Crédito. Huérfano 1270. 16 Agt.

COMPRO PROPIEDAD ESQUIna. Agustinas 1253, departamento 505. 2 Agst.

COMPRO PROPIEDAD CON deuda Caja, pago diferencia contado. Ana Coda. Casilla 3520. 2 Agsto.

COMPRO PROPIEDAD CON deuda Caja, sin corredor. Jose Fagnano 304. 2 Agst.



36) PROPIEDADES COMPRAN

COMPRO PROPIEDAD CON deuda a Caja, pagando diferencia contado. Sin comisionista. Teléfono 64549. Matucana 969. 2 Agst.

$ 50,000 A 60,000 COMPRO CAsa cerca Vega Central, por Caja particulares. Ofertas: casilla 41. 2 Agto.

URGENTE COMPRO PROPIEdades, cualquier valor, pago contado. Inversionista. Casilla 18239. 3 Agt.

COMPRO PROPIEDAD, BIEN construída, hasta $ 40,000 al contado, sin comisionista. Yolanda Méezs. Molina 439. 3 Agt.

COMPRO PROPIEDAD, 50 A 60,000, barrio Recoleta, independencia, Bellavista, pago contado. Ester Guzmán, Olivos 716. 3 Agt.

¿QUIERE VENDER SU PROpiedad? Ordéneme su venta sin compromiso aseguro rapidez. Alfredo Gutiérrez. Huérfanos 1153. 3 Agt.

PROPIEDAD COMPRO DE 60. a 80.000. Prefiero construcción moderna, contado sin intermediarios. Alfredo Latorre, Río Janeiro 349. 3 Agt

$ 200,000 COMPRO CASA 6 DORmitorios mínimum; radio Ejército, República, Alameda a Sazié. Ofertas: carta A. Z. Correo Central. 2 Ag.

HASTA $ 50,000 CENTRAL, cuatro dormitorios. Huérfanos 1153, piso 2.o, oficina 22. 1 Ag.

HASTA $ 50 000 SECTOR SUR, dos dormitorios. Huérfanos 1153, oficina 22. 1.o Ag.

HASTA $ 30,000 SECTOR NORte, cerca carros 36. Huérfanos 1153, oficina 22. 1.o Ag.

HASTA $ 80,000 PARCELA SUR cerca Santiago. Huérfanos 1153, oficina 22. 1.o Ag.

37) PROPIEDADES VENDEN

Casas, Sitios y Chalets

¡¡¡EMPLEADOS!!! COMPLEtamos fondo retiro, 1 o o gasto edificar, comprar. Lloyd Gac de Crédito. Huérfanos 1270. 19 Agosto

VENDESE ESPLENDIDA CAsa de renta, dos pisos independientes, con deuda. Moneda 2838. 1.o Agt.

38,000.— 6.000, METROS, QUINta frutal con casa madera, se vende. Moneda 873. 3 Agt.



37) PROPIEDADES VENDEN

Casas, Sitios y Chalets

VENDO SITIO: EN BELLAVISTA, próximo al Puente Arzobispo, Parque Providencia, espléndida situación, barrio de gran porvenir. Tratar con su dueño: Bellavista N.o 0118. 6 Agt.

VENDO CASA BELLAVISTA 80,000, buen estilo, ocasión. Rodríguez, Agustinas 1253, departamento 505. 2 Agsto.

185,000 CHALET ESQUINA MOderno, recién terminado San Joaquín 0337 (por Vicuña Mackenna), living, comedor, dependencias amplias, tres dormitorios, 2 baños, toilette visita, todo parquet, calefacción, construcción primera calidad. Amoblado 220 mil. Verlo 2 a 6. 2 Agst.

FRENTE PLAZA ITALIA, SItios urbanizados de 10x22 mts., pavimentación pagada, $ 60,000, facilidades pago. Anrique. Compañía 1331. 2 agosto

5.000, CASA QUINTA DE renta, dos casas independientes nuevas, parrón frutales. Dueño Salto 1905. 2 Agt.

7,000, CONTADO TRASPASO, casita ubicación central. Dos habitaciones, hall, dependencias cuota mensual: 45,00. Alfredo Gutiérrez, Huérfanos 1153. 3 Agt.



Instrucciones para optar al GRAN CONCURSO DEL RELOJ DE 58 BRILLANTES MARCA "CELTA" que los Avisos Económicos ofrecen a sus Avisadores.

Por cada Aviso Económico que usted ordene tiene derecho a reclamar en la Caja un CUPON que le dará opción a EL.

Si Ud. ordena un AVISO ECONOMICO por 5 DIAS, tiene derecho a CINCO CUPONES.

Los días lunes y viernes se dará DOBLE OPCION: por cada Aviso que ordene, recibirá 2 CUPONES.

BASES DEL CONCURSO

EL AVISADOR DEBERA ANOTAR EN EL CUPON SU NOMBRE Y DIRECCION y dirigirlo en sobre cerrado a "LA NACION", Sección Avisos Clasificados, indicando cuantas líneas de "AVISOS ECONOMICOS" publicará "LA NACION" el viernes 1.o de Octubre de 1937.

Las líneas deberán contarse por el lado IZQUIERDO DE CADA COLUMNA, sin tomar en cuenta la NUMERACION Y LOS TITULOS DE LAS SECCIONES.

Ejemplo Objetivo

ESTO NO VALE — 6) ARRIENDOS OFRECIDOS

ESTO NO VALE — Casas y Sitios

ESTO VALE

$ 400 CHALET OCHO PIEZAS, 4 cuadras Estación Central, con teléfono arriéndase. Thompson 3523. 21 julio

$ 700 REGIA CASA BAJOS, 5 dormitorios, sala de baño instalada, gran comedor, cómodas dependencias. Dardignac cerca Recoleta. Galería Alessandri N.o 2 (por Huérfanos). 20 jul.

10,000, PLANTAS DE NARANJILLOS para cercos; liquida. Casa importadora. "Aldunate" de la Guarda. Morandé 707. 23 Jul.

ESTO NO VALE — 8) ARTICULOS PARA DEPORTES

ESTO VALE

¡¡LARRANA Y MESAS PING-Pong. Arturo Prat 571. 26 Jul.

ESTO NO VALE — 9) ARBOLES, PLANTAS Y FLORES

ESTO VALE

¡¡PARA BUENOS ARBOLES!! Criadero de árboles frutales y forestales. Garantizamos las variedades. Seriedad absoluta. Plaza Italia al lado estación Pirque. 2 Ag.

NOTA: EN ESTE CONJUNTO DE AVISOS HAY 22 LINEAS.

Las soluciones se recibirán hasta el 29 de Setiembre de 1937 y el escrutinio de ellas se verificará el 1.o de Octubre, ante el Notario don Jorge Gaete Rojas.

Al que acierte la cifra exacta, O LA APROXIMACION MAYOR, se le adjudicará el reloj.

37) PROPIEDADES VENDEN

Casas, Sitios y Chalets

65,000. SANTA ISABEL, BArrio Providencia. Regio bungalow, confortables habitaciones 15,000, contado, saldo 28 años plazo. Alfredo Gutiérrez. Huérfanos 1153. 3 Agt.

70,000. QUINTA EN MAIPU, 10,000, metros totalmente plantada frutales plena producción. Gran oportunidad. Alfredo Gutiérrez, Huérfanos 1153. 3 Agt.

11,000, OFREZCO SITIO CAlle Maipo, Recoleta. Superficie 17 x 34 metros. Gran oportunidad. Alfredo Gutiérrez, Huérfanos 1153. 3 Agt.

45,000, SITIO, 28 x 40 METROS, Avenida Silva, casi esquina. G. Avenida especial para industria. Alfredo Gutiérrez. Huérfanos. 1153. 3 Agt.

10.000, CONTADO, TRASPASO regia casita, tres habitaciones, hall, dependencias, patio frutales saldo cuota mensual: 70.00. Alfredo Gutiérrez, Huérfanos 1153. 3 Agt.

180 000, HUERFANOS, EDIFIcio esquina, dos pisos, construcción sólida tres casas independientes, regio local, excelente renta. Alfredo Gutiérrez, Huérfanos 1153. 3 Agt.

¿EMPLEADOS? PARTICULAres, municipales, ferroviarios. Ofrezco propiedades, no se las rechazan las cajas, máximo de facilidades. Alfredo Gutiérrez. Huérfanos 1153. 3 Agt.

CAPITALISTAS, VENDO PROpiedades de renta. $ 40,000 a $ 280,000. Del Río, Bandera 552. 1.o agosto

VENDO CASITAS BUNGALOW, 35.000, 30 000 y 25,000 al contado entre Antonio Varas y Manuel Montt (Ñuñoa), de 4 y 3 piezas. Saldo, $ 100, 80 y 60 pesos mensuales. Tratar: Eudoro Garín 41 (Ñuñoa). 3 agosto

$ 60.000 VENDO CASAQUINTA frente dos calles. Acepto operación por Caja.— Avenida Chile 1083. 2 agosto.

$ 25,000 SAN GERARDO, 1,200 varas, siete piezas. Huérfanos 1153, piso 2.o, oficina 22. 1 Ag.

$ 60,000 TEGUALDA, ESPLENdido chalet, siete piezas, servicios. Huérfanos 1153, oficina 22. 1.o Ag.

OCASION CONFORTABLES chalecitos. Bellavista $ 22,000, $ 26.000. Saldo $ 120 mensuales. Huérfanos 1153, oficina 22. 1.o Ag.

$ 35,000 CHALECITO MERCEdes Mira. Huérfanos 1153, oficina 22. 1 Ag.

$ 55,000 CASITA BIEN TENIDA Antonio Varas, próxima Providencia. Huérfanos 1153, oficina 22. 1.o Ag.

LINDO SITIO RESIDENCIAL Lo Vial. Huérfanos 1153, oficina 22. 1.o Ag.

VENDEMOS $ 4,200 CONTADO casita dos piezas, patio servicios completos, otra $ 8,500, tres piezas sitio; $ 14,000, seis piezas, subterráneo, jardines, etc. Todas con deuda Caja Hipotecaria largo plazo 3 o|o. Negocios claros, rápidos y siempre grandes oportunidades. Valdés. Huérfanos 1112. 2 Ag.

SITIOS EN LOS LEONES, Avda. Las Lilas, totalmente urbanizados, todas dimensiones, $ 40 metro cuadrado. Operaciones por Cajas. 2 Agt.

SITIO EN AVDA. BILBAO, próximo a Salvador, 9 por 13,80 mts. Precio: $ 18.500. 2 Agt.

CONSULTE PLANOS Y PREsupuestos a arquitecto José A. Rossetti, calle Teatinos N.o 254, tercer piso. Teléfono 89355. 2 Agt.

39) PRODUCTOS MEDICINALES Y DROGAS

ACEITE RICINO VIMAXOL, agradable como miel, sin olor. Buenas farmacias. 10 agosto.

¡JUVENTUD! NO MAS GONOrreas; fuera contagios, sana rápido, con ¡¡"Uretrosan"!! Frasco, $ 4.80. Base: zinc. 9-Agosto

SABAÑONES.— "SABAÑON Giraud, calma inmediato comezón, ardor. Lo más seguro y económico. Pídase farmacias (Camphora-acetato plomo). 1.o Ag.

¡¡IMPOTENCIA SEXUAL!! Debilidad nerviosa, agotamiento prematuro. Pérdida memoria, tómese "NEUROCEBROL". Reconstituyente vigorizador. Aumenta la fuerza sexual, la energía nerviosa y cerebral. Contiene magnesio, fósforo. Pídase farmacias surtidas. 7 agosto

¿ESTA UD. ENFERMO DEL hígado? USE CRETOL. Se sentirá inmediatamente mejor. Cajita de 40 tabletas, $ 4.60. Sobre de 3, $ 0.40. 23 Agt.

CONTRA RESFRIOS ¡¡OBLEAS Chinas Li-Wu-Pat!! 24 Agt.

TOS, BRONQUITIS, RESFRIAdos. Pectoral Alhambra; jarabe dionina, alquitrán. Lira 703. 10 agosto

GONORREAS, BLENORRAgias crónicas (antiguas). rebeldes se combaten rápidamente sin peligros ni molestias, con los legítimos SELLOS WONDER, anticéptico, microbicida, vías urinarias. Bases: Balsámicos. Cuídese imitaciones baratas. 7 agosto

39) PRODUCTOS MEDICINALES Y DROGAS

ENFERMEDADES SECRETAS de la mujer. Leucorrea (flores blancas), catarro vaginal, infecciones uterinas se combaten ventajosamente lavados "MICROGENIL KELLER". Util inflamaciones, ardores, escozores órganos genitales. Uso fácil, discreto. No mancha. Base: Trioximetileno. Pídanse farmacias. 7 agosto

PARA HIGIENE INTIMA: VIlla, preparación científica; base trioximetileno. Farmacias surtidas. 10 agosto.

¡AGOTAMIENTO NERVIOSO! Decaimiento físico, cerebro cansado, falta sueño, pérdida memoria, debilitamiento sexual. Tónico reconstituyente "Cerebrol". Base: Fósforo, fierro, calcio. 23 Agt.

¡¡GONORREAS RECIENTES!! antiguas, rebeldes, estrecheces urinarias, dolores vejiga, curan "Glóbulos Pérsicos". Base: Cubeba, hexametilentetramina. 3 Agt.

40) PRESTAMOS, ACCIONES, BONOS Y SOCIOS

DINERO LISTO AL 7 y 8 POR ciento, para préstamos hipotecarios. Adelantamos fondos, hacemos gastos. Trámite rápido. Huérfanos 1032, oficina 24. 9 agosto

DINERO PARA HIPOTECAS, siempre disponible desde 10,000 pesos. ¡Capitalistas! Ofrece las mejores garantías. Oficina Propiedades: Jorge Cristi Salamanca. Morandé 231. 20 Agt.

DESCUENTO LETRAS: 1.000 A 10,000 pesos, con buen informe bancario. Facilito dinero con entrega de: muebles, pianos, valores, documentos hipotecarios.— Compañía 1264, oficina 8. 1.o Agosto.

1.000 A 30,000 PESOS FACILIto rápidamente a comerciantes, industriales con garantías de mercaderías o fianzas. — Compañía 1264, oficina 8. 1.o Agosto

SOCIO $ 15,000 EXPLOTAR INdustria avícola en mi chacra lado Santiago; utilidad sobre 2,000 pesos mensuales. Huérfanos 2303. 2 Agst.

PROPULSOR CHILE ENVIOSE Alemania. Bondades comprobadas aquí aseguran éxito. No venda acciones. Si no tiene, trate de obtener antes que por alto precio que alcanzarán luego, no le sea posible. 2 Agst.

NECESITO SOCIO CON 3.000, ampliar negocio seguro. Eleuterio Ramírez 743. 1.o agosto

HIPOTECAS, DESDE $ 5,000, primeras, segundas. Del Río, Bandera 552. 12 agosto

DINERO, 8 o|o, CONSIGO HIpotecas Cajas, Bancos, arreglo, formo títulos, traspaso hipotecas particulares. Hago gastos. Enrique Peirano, Bandera 261, 3.er piso. 3 agosto

41) PROPUESTAS PUBLICAS y PARTICULARES

DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS, DEPARTAMENTO DE HIDRAULICA. —Se piden propuestas públicas para la construcción de las obras de relleno del antiguo cauce del Estero Baeza, en Talca, las que se abrirán el 2 de agosto, a las 3 P. M. Bases y demás antecedentes, en la Oficina de Partes. Santiago, 20 de julio de 1937.— El Director del Departamento. 1.o agt.

DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS. DEPARTAMENTO DE HIDRAULICA. —Se piden propuestas públicas para la construcción de las obras de alcantarillado de aguas lluvias y canalización de esteros de Lota Bajo, las que se abrirán el 4 de agosto, a las 3 P. M. Bases y demás antecedentes, en la Oficina de Partes. Santiago, 20 de julio de 1937.— El Director del Departamento. 3 agt.

DIRECCION GENERAL DE Obras Públicas. Departamento de Hidráulica. Se piden propuestas públicas para la ejecución de las obras de agua potable de Laja, las que se abrirán el 6 de agosto, a las 3 P. M. Bases y demás antecedentes, en la Oficina de Partes.— Santiago, 27 de julio de 1937.— El Director del Departamento. 5 Ag.

DIRECCION GENERAL DE Obras Públicas. Departamento de Hidráulica. Pídense propuestas públicas para la ejecución de las obras de agua potable de Malloa, las que se abrirán el 10 de agosto, a las 3 P. M. Bases y antecedentes, en la Oficina de Partes. Santiago, 31 de julio de 1937. —El Director del Departamento. 9 Agosto

El ciego no tiene el desahogo de mirar... De mirar lejos. ¡Qué poco sabemos apreciar el don grandioso de ver! Los niños ciegos, que viven de nuestra caridad en el día de su colecta, son los que nos pedirán una limosna el jueves próximo.

42) PERSONAS BUSCADAS

PRENSISTA PEDRO RAMIREZ necesítalo Rojas, casilla 54, Linares. 3 Agt.

44) RADIOS, PIANOS, FONOGRAFOS Y OTROS

"SALA BACH". PIANOS COla. Verticales modernos. ¡¡Grandes ocasiones!! Teléfono 87391. Catedral 1739. 7 Agt.

MATERIALES PARA RADIO, mayor surtido, mejores precios. Central Electric. Nueva York 63. 11 Ag.

OPORTUNIDAD. RADIOS, TOdas marcas, últimos modelos. Pasaje Matte 81, oficina 6 entrepiso. 7 agosto

RADIOS PILOT CON FACILIdades pago. Tenemos receptores, ambas corrientes, desde 900 pesos. ¡¡Visítenos!! — Pasaje Matte 81, entre piso, oficina 7. 5-Agosto

VENDO RICO PIANO OCAsión, ventajoso amoblado dormitorio. Santa Filomena 285. 2 Agsto.

DISCOS, VICTROLA VICTOR mueble, vendo, cambio por Radio. Tocornal 1489. 1.o agosto

VENDO RADIO, ULTIMO MOdelo. Ofertas a: R. S. R. Casilla 81-D. 5 agosto

CONVENZASE UD. MISMO, trabajos durables garantidos, ejecuta acreditado taller Radio Valparaíso. Morandé 757. teléfono 82553. 4 agosto

$ 200, CONTADO, SALDO GRANdes facilidades, radios, Royal Erla, modelos 1938, importadas, garantidas. Delicias 845. 26 agosto

ACORDEONES, GUITARRAS, violines, encordaduras corrientes, concierto. No compre sin visitar "Casa Wagner". Ahumada 57. 13 agosto

RADIO R. C. A., CONTINUA, flamante, onda corta y larga, cambio por máquina tejer, cualquier marca. Teléfono 61560. 1.o agosto

44) RADIOS, PIANOS, FONOGRAFOS Y OTROS

$ 900 RADIO VENDO OCASION. Bellavista 465. 3 Ag.

$ 2,703 VENDO REGIO PIANO "Chickering", clavijero bronce. Vicuña Mackenna 1278, casa F. 2 Ag.

47) CITACIONES Y NOTIFICACIONES

HABIENDO COMPRADO EL negocio del señor Roque Salazar, Herrera, 1400, no respondo por cuentas pasado 3 días. Luis Muggioli. 1.o agosto.

48) TALLERES Y COMPOSTURAS

MAESTRO MARCOS, ESPEcialista en calzado ortopédico. Esmeralda 834. 8 Agt.

50) ARTICULOS SANITARIOS

¡¡¡LAVAPLATOS!!! EXTRAordinaria realización. Chacabuco 5. 31 Jul

¡¡¡BAÑOS!!! GRANDIOSA LIquidación. Chacabuco 5. 31 Jul

¡¡COCINAS!! MUY BARATAS. Castro 8. 3 agt.

¡¡BAÑOS!!, CALENTADORES, lavaplatos, cocinas, realiza. Castro 8. 3 agt.

¡¡LAVATORIOS MURALES completos!! Liquidamos, $ 78 Delicias 2350. 4 agt.

52) VINOS Y VIÑAS

COMPRAMOS TARTARO Y borros. Flanklin 10. 1.o agt.

CELEBRE CON ALEGRIA TODO AGRADABLE SUCESO, BEBA DE NOCHE Y DE DIA, EL CHAMPAÑA VALDIVIESO. G.

53) FOTOGRAFIA y CINE

RETRATOS LAPIZ, SEPIA, pastel, marcos ovalados, vidrios, cóncavos por mayor y detalle. "Matos", Bascuñán 229. 1.o agosto



BOMBAS

8.a CIA. DE BOMBEROS, "La Unión es Fuerza".— Por orden del director, cito a la Compañía a sesión extraordinaria para el sábado 31 del presente, a las 9 ½ P. M., en el cuartel. Se encarece la asistencia por haber en tabla asuntos de gran interés para la Compañía. El secretario.

7.a CIA. DE BOMBEROS, "Honor y Patria".— De orden del director cito a la Compañía a reunión general extraordinaria para el domingo 1.o de agosto, a las 9 P. M., en el cuartel. Uniforme de parada.— El secretario. 1.o Agosto

SEGUNDA CIA. DEL CUERPO de Bomberos de Ñuñoa "La Vida por la Humanidad".— Por orden superior cito a la Cía. a sesión para el miércoles 4 de agosto, a las 9.30 P. M., primera citación, y 10 P. M., segunda citación. Tabla: elección de director y demás asuntos a que hubiere lugar. — Secretario. 4 Ag.

CUERPO DE BOMBEROS DE Ñuñoa.— Segunda Cía. "La Vida por la Humanidad".— Por orden superior cito a la Cía. a academia para el martes 3 de agosto, a las 9.30 P. M. Punto de reunión: el cuartel. Uniforme de trabajo. Ruego encarecida asistencia.—Ayudante. 3 Ag.



MARCAS COMERCIALES

MARCAS SOLICITADAS DESDE EL 13 HASTA EL 29 DE JULIO INCLUSIVES

Santiago, 1.o de agosto de 1937.

Clase 3.— Abonos minerales naturales; salitre. —"ESTRELLA".

Clase 4.— Metales, ferretería, cerrajería. —"MICKEY MOUSE".

Clase 7.— Piedras elaboradas, cementos, yesos bloques, baldosas, tejas, pavimentos.— "MICKEY MOUSE".

Clase 12.— Corchos, caucho elaborados, parches para vulcanizar; plantas y tacos de goma.— "MICKEY MOUSE".

Clase 19.— Grasas, esencias y aceites industriales, alcoholes de uso industrial.—"RAPIDOL", "PINE TREE", "GULFLUBE", "GULFPRIDE".

Clase 20.— Adhesivos, pinturas, colorantes industriales, cera para pisos, betunes para calzado. "TINTONA", "KROWNALL".

Clase 21.— Jabón común, y preparaciones para lavar, limpiar y descolorar; almidón, azul. — "MASTER FREDS", "GOLDEN SOAP", "ANTI-GERM", "EL FARO", "LA SELECTA".

Clase 23.— Cartón piedra, techados, papeles embetunados, fieltros.—"MICKEY MOUSE", "FERMELIT", "MORELIT".

Clase 24.— Papeles decorativos.— "MICKEY MOUSE".

Clase 26.—Escobas, plumeros, escobillas, brochas, pinceles.— "MICKEY MOUSE", "FACSIMIL COMETA".

Clase 28.— Herramientas, cuchillería; lijas, útiles de mano, molejones, bancos, yunques, esmeril. —"MICKEY MOUSE".

Clase 30.— Máquinas y aparatos de aseo, planchas, calentadores de baño, aparatos cazamoscas.— "C. P." (monograma dentro de escudo), "SPLENDID".

Clase 32.— Aparatos de calefacción, alumbrado y ventilación, velas, fósforos, aparatos para preparar café, etc.—"CLARIDAD", "MICKEY MOUSE", "C P.", (monograma dentro de escudo), "SILVERLAC".

Clase 34.—Refrigeradores, filtros, aparatos para fabricar hielo, etc. "C. P." (monograma dentro de escudo).

Clase 36.— Máquinas y vehículos, aparatos de instalación eléctrica.—"HUEMUL", "EL CHILENO", "EL CHILENITO", "DILLECTRIC", "S" (facsímil rombo), "C. P." (monograma dentro de escudo), "NIRIVILO", "PEHA P. H.", "SILVERLAC".

Clase 37.— Telégrafos, teléfonos y radio; señales, avisos luminosos.—"EL MUNDO DE BUENOS AIRES", "MICKEY MOUSE", "DOUGLAS".

Clase 38.— Receptáculos de metales preciosos y sus imitaciones, etc. "MICKEY MOUSE".

Clase 39.— Receptáculos metálicos y artículos de fierro enlozado. "C. P." (monograma dentro de escudo).

Clase 41.— Recipientes y envases de vidrio, porcelana, loza y tierras cocidas; espejos; cápsulas para botellas. "MICKEY MOUSE".

Clase 42.— Maderas elaboradas, muebles, etc "MICKEY MOUSE".

Clase 43.— Hilos, hilados, cordeles. "RHODIA", "VENECIA", "LIGURIA", "MIMAS".

Clase 44.— Hilazas, filásticas, estopas. "RHODIA".

Clase 45.—Telas. "RHODIA", "FLECHA", "TORO", "TORITO", "ESPIGA".

Clase 46.— Colchones, ropa de cama, etc. "RHODIA", "BEAUTYREST".

Clase 47.— Ropa de vestir y artículos accesorios, "DIAMANTE", "JOYA", "LA PALMA", "PACIFICO", "RHODIA", "ESCUDO", "HALSEY", "VERMONT", "FINGAL", "PARISETTE", "FLEX-KNIT", "MICKEY MOUSE", "ROBERTA", "TRIPLEX", "MARIBEL", "REGAL", "REGENT", "CHARLOTTE", "EVELIN", "M. H.".

Clase 48.— Pasamanería, botonería, paquetería, joyería falsa, broches, adornos, etc. "RHODIA".

Clase 50.— Calzado. "SMOKY".

Clase 52.— Bastones, paraguas, quitasoles, abanicos, carteras, portamonedas. "MICKEY MOUSE".

Clase 56.— Instrumentos de tocador, horquillas, útiles de afeitar. "KLEENEX", "PARAMOUNT", "IPANA".

Clase 57.— Productos de perfumería y tocador. "MICKEY MOUSE", "JABON VITAMIN-LABORATORIO ASTRIJESAN", "URVAL", "STANLEY", "ANTI-GERM", "TEK-PARK-BEDFORT", etiqueta "AGUA DE COLONIA SUPERFINA", "ETIQUETA GRILLON".

Clase 59.— Grasas comestibles. "INDIANA".

Clase 60.— Mantequilla, queso, leche y productos de lechería. "MICKEY MOUSE".

Clase 61.— Aliños y condimentos. "REY", "DOS PINOS".

Clase 63.—Harinas, féculas, malta, cereales elaborados, fideos, pan. "DIATEBE", "FLORA", "SOL", "LA ROSA BLANCA", "CIA. MOLINERA SAN CRISTOBAL", "SELECTA", "MICKEY MOUSE", "DOS PINOS".

Clase 64.— Conservas alimenticias no dulces. "ROMA", "KORMAR".

Clase 65.— Te, café, yerba mate, chocolate, etc. "MICKEY MOUSE", "DOS PINOS", "REAL", "CACAOL", "ZUCOA".

Clase 66.— Productos de pastelería, galletería y confitería, etc. "DIATEBE", "HASELNUSS", "MICKEY MOUSE", "ESTER", "LIDIA", "ERIKA", "DINA", "MARTA", "CELIA", "CLAUDIA", "CROQUETAS NOUGAT", "DUCAL".

Clase 67.— Alimentos especiales para niños y enfermos, etc. — "HOSFOCAL", "REAL".

Clase 68.— Bebidas analcohólicas, aguas minerales de mesa, helados, hielo — "CHUPEN PUM", Monograma D A B (etiqueta), "APOQUINDO", "TUTUVEN".

Clase 69.— Vinos y bebidas alcohólicas — "VINOS DEL CASTILLO" (etiqueta), "LARUBINA", "FLOTO", "PORTER", "PALE ALE A F", "AMBAR A F", "A F", "Etiquetas A F", "CANARIO", "Etiquetas J. L.", "CYRANO", "Etiquetas J. L.", "SAN JUAN", "JOSEPH GALLIN MARTEL", "HENRI PERNOT".

Clase 71.— Cigarros, cigarrillos y tabacos.— "MICKEY MOUSE".

Clase 72.— Aparatos y artículos deportivos, juegos y juguetes.— "MICKEY MOUSE".

Clase 73.— Talabartería, maletería; artículos para viajes, pesca y caza. — "CAPITAN YAÑEZ".

Clase 74.— Telas impermeables, ropa impermeable, zapatillas de goma.—"MICKEY MOUSE".

Clase 75.— Productos químicos y farmacéuticos, levaduras, extractos, insecticidas.— "AMPOLLETAS 1014", "OPTOTON", "TUIL", "APOQUINDO", "ENTONAL", "HAMELO", "ALERGENO HATTING", "EVANOLAS", "EVANIL", "BISMOYL", "HEPTA" "HEPTANEUROL", "D'EVANOL", "ALBA", "RICINOL ARENSBURG", "THERADERMINE", "BETABION", "PERIOSTOL", "ESTRELLA", "AZOCHLORAMID", "ALLOTON", "CEADON", "EUNARCON", "LABORATORIO ALBA HEGEMANN Y COMPAÑIA LIMITADA", "RAGOMBO", "SAHUMERIO DE LA BRUJA", "LABORATORIO ÑUÑOA", "Etiqueta "CAFIASPIRINA", "SALIPIRINA", "NEOHEXAL".

Clase 78.— Relojes. — "MICKEY MOUSE", "EROM".

Clase 79.— Aparatos y útiles cinematográficos y fotográficos, etc.— "WALTHER".

Clase 80.— Instrumentos musicales y acústicos; fonógrafos.— "MICKEY MOUSE".

Clase 81.—Artículos de escritorio, afiches, impresos no periódicos.— "BARBARA LEE".

Clase 82. — Publicaciones periódicos. —"CONTROL Y TARIFAS", "SE TOPA", "OLGA", "ANTENA", "NOTICIAS", "JUVENTUS", "VENTANA DE LOS DEPORTES", "MAGAZINE PARA TODO EL PAIS", "LA VOZ DEL AIRE".

Clase 83.— Armas de fuego, explosivos, accesorios; productos pirotécnicos.— "WALTHER".

NOMBRES DE ESTABLECIMIENTOS COMERCIALES, INDUSTRIALES Y DE ESTABLECIMIENTOS DIVERSOS

"EXITO", empresa de publicidad y ventas; "J. MIGUEL FLORES A.", depósito de carbón de piedra en la Provincia de Valparaíso; "CERVANTES", imprenta, encuadernación y litografía; "LA ESMERALDA", peluquerías y salones de belleza en la Provincia de Santiago; "CASA SANTO DOMINGO", establecimiento de venta de lanas, algodones, sedas y botonería de señoras en la Provincia de Santiago; "METRO" y "OKEY", hoteles en la Provincia de Santiago; "APOQUINDO", establecimiento balneario; "MAFALDA", almacén de comestibles en la Provincia de Santiago; "MADEMSA", fábrica de artículos metálicos; "BARBARA LEE", establecimiento industrial y laboratorio para la elaboración y venta de productos comprendidos en las Clases 57 y 75, y similares; "LABORATORIO HEPTA", laboratorio de productos químicos, farmacéuticos y de perfumería; "CASA MUSA", establecimiento industrial y comercial para la fabricación y venta de artículos eléctricos; "NEW YORK", sastrería en la Provincia de Santiago; "EL UNIVERSO", fábrica de ...; "BUTTERFLY", tienda de ropa interior y confecciones de señoras, en la Provincia de Santiago; "LABORATORIO ALBA HEGEMANN Y COMPAÑIA LIMITADA", establecimiento industrial para la fabricación y venta de artículos de la Clase 75; "ALCAZAR", hotel, restaurante, bar, salón de té y similares, en la Provincia de Valparaíso; "LA VASCONIA CONSOLIDADA", compañía de seguros generales; "PETRONILA TREJO MILLAQUEO", establecimiento de compra y venta de manufacturas y artículos de arte indígena y sus imitaciones en la Provincia de Santiago; "IRAN", establecimiento de repuestos, accesorios y neumáticos de automóviles, en la Provincia de Santiago; "JARDIN TOKIO", establecimiento de producción y venta de árboles, plantas, flores y semillas; "LABORATORIO ÑUÑOA", laboratorio de productos químicos y farmacéuticos; "CHACRA LOS CIPRESES", predio rústico; "OSRAM", empresa industrial y comercial de fabricación y venta de artículos eléctricos; "SANTA MARIA", almacén de provisiones y bodega de licores en la Provincia de Valparaíso; "LA ESPAÑOLA", "LA NUEVA ZELANDIA", "LA TERRITORIAL", "LA CATALANA", compañías de seguros generales; "LA BRASILERA", establecimiento de cafetería y venta de café y productos similares en la Provincia de Magallanes.

Se da este aviso para las oposiciones a que haya lugar, las cuales deberán presentarse en la Oficina de Marcas dentro del término de treinta días, a contar desde la última publicación.

Los facsímiles y etiquetas que acompañan a estas marcas se exhiben en las vitrinas de este Departamento.

EL DIRECTOR.



MUSICA

RAYEN QUITRAL SE DESPIDE MAÑANA EN EL CENTRAL

Aumenta el interés por el concierto que ofrecerá en el Central. No podía ser de otra manera, ya que cada presentación de la soprano india se ha efectuado a teatro lleno y todo ese público se empeña en rendir un homenaje de admiración, a la artista que el próximo martes partirá a la Argentina. Después de sus temporadas en Buenos Aires y Montevideo, continuará viaje a los Estados Unidos.

En el homenaje que constituirá el concierto de mañana, el primer actor nacional, Alejandro Flores ha querido hacerse presente para rendir tributo a una artista chilena, como Rayen Quitral, y al efecto, Flores recitará en esta velada un poema original suyo dedicado a la cantante.

Rayen Quitral, en esta última presentación hará oír trozos escogidos de los más brillantes maestros: Donizetti, Verdi, Puccini, etc., son los maestros cuya música interpretará mañana Rayen Quitral.

En los entreactos, la distinguida virtuosa del arpa, Isabel Bustamante, ejecutará varios números.

Las localidades están a la venta en la boletería del Central durante todo el día.

TEATRO MUNICIPAL

HOY a las 6 P. M., en punto. HOY

SE PONDRA EN ESCENA LA OPERA EN CUATRO ACTOS

Lohengrin

de R. WAGNER

—) INTERPRETES: (—

BLANCA HAUSER, EMA BUNSTER, JORGE RIVERA, ARMANDO MEDINA, OSCAR DAHM, I. VALDIVIESO
Maestro Concertador y Director de Orquesta,
ENRIQUE GIUSTI

60 Profesores de Orquesta.— 40 Coristas.

Platea: $ 15.— —:— Galería, $ 3.—

Localidades en venta, desde las 10 A. M.

TELEFONO 84407.

"LOHENGRIN", SE CANTA ESTA TARDE A LAS 6 EN PUNTO EN EL MUNICIPAL

La presentación lírica de esta tarde de "Lohengrin", promete ser el acontecimiento artístico de mayor significación de la temporada hecha por los cantantes nacionales. La magistral ópera de Wagner, ha sido preparada cuidadosamente por el maestro Enrique Giusti, y su interpretación estará a cargo de un homogéneo conjunto de cantantes que dominan bien sus partes. El protagonista, tenor Jorge Rivera, elemento nuevo, que recién llega del extranjero y sobre el que tenemos las más óptimas referencias. Elsa será interpretada por Blanca Hauser cuya voz se adapta especialmente al género wagneriano. Armando Medina, que ya cantará el Teramondo con brillo en la pasada temporada oficial, volve- [illegible]

Dahm por figura y voz está llamado a hacer un buen Rey. La Ortruda ha sido confiada a Emma Bunster, que posee una bella voz de mezzo-soprano; y el barítono Idilio Valdivieso, otro elemento de condiciones vocales cantará el Heraldo.

La orquesta y los coros que tienen una parte principal en "Lohengrin" han ensayado concienzudamente la ópera bajo la dirección de los maestros Giusti y Magliano, respectivamente, y la dirección escénica, encomendada al maestro Arcelli, será presentada con todos los detalles espectaculares que requiere la obra de Wagner.

La administración del Municipal nos encarga advertir que la función, por su duración, empezará a las 6 en punto de la tarde.

HOY-VICTORIA

VERMUT Y NOCHE, presenta: LA IMPRESIONANTE VERSION DE LA NOVELA INMORTAL DE GUSTAVO FLAUBERT.

Madame BOVARY

(NO RECOMENDABLE PARA STAS).

MATINEE, 3 P. M.

La más brillante y novedosa opereta-revista de la Warner Bross,

VAMPIRESAS 1937

(No recomendable para Srtas.)

ENTRADA GENERAL: $ 4.—

Teatro MIRAFLORES

Teléfono 66989

El Teatro de las familias distinguidas del barrio.

MATINEE:

1.a Función de la estupenda serial por la Pandilla: "AGUILUCHOS".
2.o Judit Garret, Margarita Linsay y William Gargan, en la magnífica producción de aventuras en el aire: "HEROINAS DEL AIRE".
3.o Agregados sonoros.

VERMOUTH y NOCHE
Grandioso programa doble:
1.o Maurice Chevalier, el favorito de todos los públicos, en la superproducción "Terra" "CON LA SONRISA EN LOS LABIOS".
2.o Chester Morris, en la hermosa cinta de la "Columbia Picture":

"DINERO PROHIBIDO"

Entradas numeradas en venta desde las 10 horas en la boletería del Teatro.

MAÑANA POPULAR: Nino Martini en "BRINDEMOS POR EL AMOR" y Spencer Tracy, en la producción en colores: "INFIERNO DEL DANTE".

SOCIEDAD "AMIGOS DEL ARTE"

Esta noche a las 10 P. M. se efectúa el concierto que la Sociedad Amigos del Arte ofrece los domingos por intermedio de Radio del Pacífico. El programa de hoy estará interpretado por Willie Mc-Dermontt, joven violinista, alumno del curso de perfeccionamiento del profesor Werner Fischer, del Conservatorio Nacional de Música. Interpretará un programa de obras clásicas en el que se inscribe Adagio y Fuga de Bach, Romanza en sol y Romanza en fa de Beethoven y Concierto en mi bemol de Mozart.

PAPELES PINTADOS

ULTIMO MES DE SU GRAN LIQUIDACION DE PAPELES IMPORTADOS.

Liquidamos todos los PAPELES IMPORTADOS CON UN 30 o/o DE DESCUENTO

sobre sus precios marcados, ocasión única para reformar sus habitaciones a poco costo con papeles finos.

También liquidamos algunas partidas de papeles importados con pequeñas averías, a precios regalados. Aprovechar esta ganga.

Ofrecemos, también, un espléndido surtido de papeles recién recibidos, con las últimas novedades.

Completo surtido de papeles nacionales. Visítenos y se convencerá de nuestra oferta.

La Gran Papelería Inglesa

MONEDA 927 — CASILLA 3018.

Club de Señoras

HOY 11 DE LA MAÑANA GRAN RECITAL POETICO MUSICAL.
Entrada Libre.

2.30 MATINEE MONSTRUO MAYORES Y MENORES

1.o) "Las Dos Niñas de Paris", por las encantadoras niñitas artistas de la Comedia Francesa.
2.o) "El Coche de la Suerte" y "Señorita Monigote", (4 actos), cómicas por Thelma Todd.
3.o) Los preciosos dibujos en colores: "Leyenda de los Bosques de Viena", "Los Insectos juegan Football", "Motín a Bordo", "Góndolas Venecianas", "Ruiseñor Imperial" y "Elmer Elefante", (estreno).
4.o) Noticias sensacionales, (descriptiva).

NIÑOS $ 1.60 — GRANDES $ 2.10 — BALCON $ 1.60

6 y 9.30, Colosal Programa Doble:

"UN GRAN AMOR DE BEETHOVEN"

(Mayores; no recomendable).

Oirá Ud. "La Sonata Patética", "Claro de Luna", "Marcha Turca", etc., por el genial HARRY BAUR.

"LE MIOCHE"

O "EL HIJO DE TODOS" (Mayores; no recomendable)

Deliciosa comedia francesa que hace verter lágrimas.

NOTA.—Se empezará con "Un Gran Amor de Beethoven".

TEATRO ÑUÑOA

Teléf. 43152

Hoy colosal matinée

LOS CADETES DE SAN MARTIN

en castelano, y

LOS 3 MOSQUETEROS

para mayores

6 1|4 y 9 1|2

Grandioso prog. doble. Errol Flin en

LUZ DE ESPERANZA y LA AVENIDA DE LOS MILLONES

por Dick Powell y Madeline Carrol





HOY 6.45 10 P.M. SPLENDID $5. $3.40 $2

SIGUE EL EXITO TRIUNFAL "20th CENTURY FOX": CON LA SUPER MUSICAL DE AMBIENTE PRINCIPESCO

ENCANTADORA Y ESTUPENDA! (PARA MAYORES)

Verdadero suceso de la pantalla mundial

ADORABLE por HENRY GARAT y JANET GAYNOR

A LAS 3 P.M. LA MAS FORMIDABLE MATINEE SHIRLEY TEMPLE en "CHING-CHING"; "UN MILLON de GRACIAS" Y GRAN PROG. COMICO $3.40 $2.30 $1.60 NIÑOS ENTRADA GENERAL $2.

LA PRIMERA ACTRIZ ANTONIA HERRERO ENCABEZA ELENCO DE LA CIA. DEL CARRERA

Innegable interés para el teatro chileno tendrá la temporada que se inicia a mediados del presente mes en el Carrera, por la Compañía de Comedias que por cuenta del Consejo Superior del Teatro Chileno dirigirá el primer actor nacional Esteban Serrador Marí.

Desde hoy el Teatro Carrera depende de la Dirección del Teatro Nacional, organismo oficial que con este motivo empieza a hacer efectiva la ley 5.563 y crea el "Teatro Chileno Propio", el Carrera, donde con todo entusiasmo se hacen los preparativos para el debut de la primera Compañía de Comedias que cuenta con el apoyo de la mencionada ley y los artistas.

Primera actriz del conjunto, será la artista española conocida nuestra, Antonia Herrero que ha venido en otras ocasiones a Chile con la Compañía Vilches. Al lado de Antonio Herrero, actuarán los más destacados artistas chilenos, como los actores: Rafael Frontaura, Enrique Barrenechea, Italo Martínez y actrices como Emperatriz Carvajal, Esther Silva que viene de actuar en España junto con el actor español Paco Pereda. Enrique Vico, también actor chileno de larga actuación en Europa está incluido en el elenco, como así también otros elementos conocidos del público.

La obra de debut se está ensayando día y noche desde hace ya algunas semanas. Los decorados han sido confeccionados de acuerdo con la nueva modalidad que imprime el teatro moderno, con sencillez y elegancia, y su confección está siendo realizada por destacados escenógrafos chilenos.

CUATRO TITULOS ANUNCIA VALICELLI PARA LAS TRES FUNCIONES DE HOY DEL COMEDIA

Las tres funciones de hoy en el Teatro Comedia se presentan muy atrayentes por la variedad de programa que para ellas anuncia la Compañía Argentina de Carlos Valicelli. La matinée está reservada para espectáculo exclusivamente cómico y comprende dos de los mejores títulos estrenados recientemente por este conjunto. Se trata de los simpáticos y graciosos sainetes titulados "El Teniente Peñaloza" y "Don Pascual Vernicelli", que son dos de las más aplaudidas interpretaciones del popular actor argentino.

Las funciones vespertina y nocturna reservan al público una atracción mayor, con el estreno para Chile de una pieza festiva de corte fino y de valores muy apreciables que le han merecido aplaudido cartel en los teatros de la vecina República. Es la comedia original de Eleodoro Peralta, titulada "El Doctor Lucas Gómez", que, a pesar de la casi igualdad del nombre, nada tiene, sin embargo, que ver con la conocida y antigua comedia precursora del teatro chileno, original de don Mateo Martínez Quevedo. Esta obra, que importa una novedad digna de ser muy bien recibida por su teatralidad, se presentará precediendo a nuevas representaciones del triunfo máximo de la Compañía Valicelli, el aplaudido drama inspirado en la actualidad española, que ya hemos comentado debidamente y que continúa manteniéndose en los carteles del Comedia, titulado "El Dolor de España".

Para las funciones de mañana, la Compañía Valicelli tiene preparado otro importante estreno cómico.

RIASE HASTA LLORAR EN LA GRACIOSISIMA COMEDIA

UNITED ARTISTS

"La Mujer persigue al hombre"

CHISTOSA CREACION DE MIRIAM HOPKINS JOEL Mc CREA

MARTES **CENTRAL**

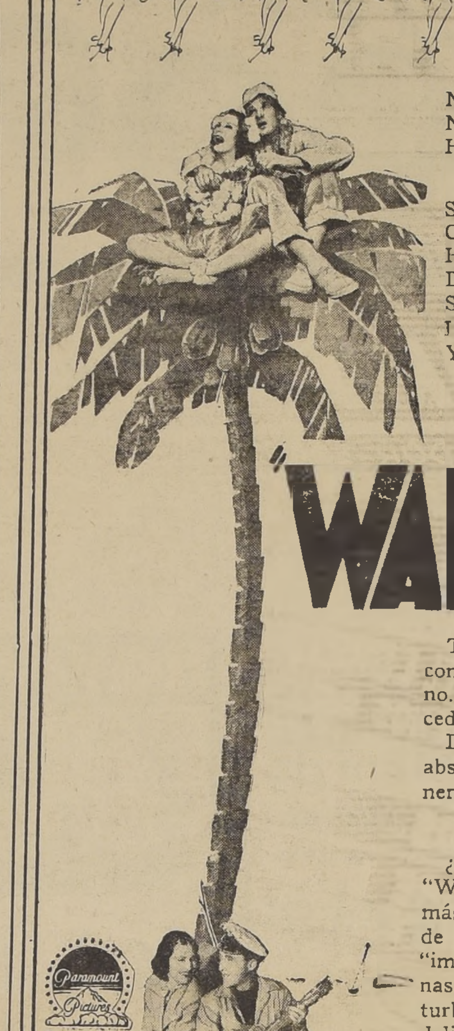
MATINEE, VERMOUTH Y NOCHE



TRES GRANDES FUNCIONES
DOBLE MATINEE COMICA
VALICELLI
hará reír ruidosamente, con
"EL TENIENTE PEÑALOZA"
y
"DON PASCUAL VERNICELLI"
dos de sus mejores creaciones.

VERMOUTH Y NOCHE
La chistosísima comedia de Eleodoro Peralta:
"EL DR. LUCAS GOMEZ"
y el éxito magno:

EL DOLOR de ESPAÑA



NACIÓ EN LA OCEANIA, Y LUEGO SE HA EXTENDIDO POR TODO EL MUNDO...

SUS ALEGRES CANCIONES, SU GENIAL HUMORISMO, SUS DANZAS VOLUPTUOSAS DESPIERTAN LOCOS ENTUSIASMOS Y SON EN CADA CIUDAD UN SUCESO SENSACIONAL...

"WAIKIKI"

Toda Nueva York vibró con este film ultramoderno. Fué un triunfo sin precedentes, total, inmenso.

Durante cinco semanas absorbió la atención general.

¿Le gusta a Ud. viajar? "WAIKIKI" lo lleva a las más encantadoras regiones de Hawaii, le muestra "impresionantes" bailarinas indígenas de cuerpos turbadores, lo distrae con deliciosos episodios cómicos y le permite escuchar una música que no olvidará jamás.

BOB BURNS, MARTHA RAYE, SHIRLEY ROSS, GEORGE BARBIER, LEIF ERIKSON

y cien figuras intervienen en el magnífico reparto...

CONOZCA ESTA MARAVILLA PARAMOUNT.

Miércoles Teatro **SANTIAGO**

T. Imperial San Diego 1344, Teléf. 50964

HOY GRAN MATINEE Para menores 5 — Estupendas Películas — 5 1.o HEROINAS DEL AIRE por Judith Barrett 2.o AGUILUCHOS, fin de la serial. 3.o EL VAQUERO Y EL HUERFANO, por Buck Jones. 4.o AVENTURAS de REX Y RINTY, 4.a función 5.o PROGRAMA COMICO	Especial y Noche, para mayores Soberbio programa doble LA DONCELLA DE SALEM por Claudette Colbert y Fred Mc. Murray, y LA SIRENA DEL PUERTO Dolores del Río, Chester Morris y Richard Dix

PRINCESA Av. Recoleta 243. Telef. 60192 — **Av. MATTA** Av. Matta 618 Telef. 61455

VERMOUTH y NOCHE, simultáneamente en ambos teatros, la MARAVILLOSA PELICULA MUSICAL de GRAN ESPECTACULO, por

MADELEINE CARROLL y DICK POWELL:

LA AVENIDA DE LOS MILLONES

TOMANDO PARTE LOS HUMORISTAS SUPER DE LA MUSICA: LOS HERMANOS RITZ.

Además, PRINCESA: Joe Brown en el estrépito de carcajadas EL GUSANO DE HIERRO (para mayores).	Además, MATTA: Harry Baur en la maravilla musical UN GRAN AMOR DE BEETHOVEN (para mayores).

MATINEE para menores en AMBOS TEATROS

Princesa, 7 películas 7 EL CAMPEON CICLISTA, ... Joe Brown; LA CIUDAD MALDITA, James Cagney. PERICO PELOTERO, Buster Keaton; SOMBRAS DE PARIS, Slim Summerville; AGUILUCHOS, 5.a función; y PROGRAMA COMICO.	AV. MATTA HISTORIA DE 2 CIUDADES, por Ronald Colman JUSTOS POR PECADORES, Robert Montgomery y Joan Crawford; SOMBRAS DE PARIS, por Slim Summerville; AGUILUCHOS, fin, y PROGRAMA COMICO.

ESMERALDA

MEJORES PROGRAMAS SIN ALTERAR LOS PRECIOS

TEATRITO CON WESTERN Y CALEFACCION MODERNA

3 SIEMPRE 40 PLATEA

EL CAMPEON DEL BARRIO CON OTRO DE SUS GRANDES PROGRAMAS DOMINICALES DOBLES! HOY:

¡EVITE AGLOMERACIONES! TODAS LAS ENTRADAS EN VENTA DESDE LA MAÑANA. ESPECIAL Y NOCHE:

LA CARNE MANDA por CHARLES BOYER

Y LA REINA DEL TANGO EN SU CREACION DRAMATICA (Mayores; no rec. Señoritas)

AYUDAME A VIVIR por Libertad LAMARQUE

LA MEJOR MATINEE

LAS DOS GOLFAS DE PARIS
Por Maurice Escande,
"MELODIAS DEL AMOR"
Por Buddy Rogers.
La Primera Función de la mejor serial del año:
ROLDAN EL TEMERARIO
Programa Cómico; (Menores).

EL APLAUSO DELIRANTE DEL PUBLICO A LA MARAVILLOSA CANTANTE

LOCALIDADES NUMERADAS EN VENTA



COLUMBIA PICTURES

GRACE MOORE

EN LA MAS EXQUISITA DE SUS PRODUCCIONES MUSICALES

PRELUDIO de AMOR

OBLIGA A CONTINUAR LA PRESENTACION EN ESTREN DE ESTE GRANDIOSO FILM DESDE EL

MARTES en el teatro SANTA LUCIA

MATINEE, VERMOUTH Y NOCHE



San Pablo 3230, Teléf. 63484. El teatro mejor atendido del barrio. Con moderno equipo sonoro perfecto

Esp. 6.15 Noche 9.30.

DOS MARAVILLOSAS PELICULAS PASIONALES DE GRAN LUJO Y EMOCION.

(Sólo para mayores)

LUZ de ESPERANZA por Errol FLYNN

y **EL NUEVO RICO y su MUJER** por Katharine Hepburn

MATINEE "record" en el barrio:
EL MACHO, por GEORGE O'BRIEN
LA PRINCESA DE LA SELVA,
LA LEY DEL OESTE, por Jackie Cooper, y
UN COLOSAL PROGRAMA COMICO.

MAÑANA POPULAR: "FLOR DE ARRABAL" y "EL CUARTO N.o 309".

Mañana 7 de la Tarde CENTRAL

GRANDIOSO CONCIERTO DE DESPEDIDA, de





La formidable soprano que ha sido la gran sensación del año artístico chileno. Alejandro Flores recitará una poesía original en homenaje a RAYEN QUITRAL.

LA RECITADORA CATALINA SAENZ SE PRESENTA HOY EN EL CLUB DE SEÑORAS

Hoy, a las 11 de la mañana, tendrá lugar el recital poético que ofrecerá la señorita Catalina Sáez en este teatro con el programa que sigue: 1.o Canto "El Piropo", por la soprano señorita Iside Ricci; 2.o Declamación, por Catalina Sáez "La canción de la vida", de José Balseiro; 3.o Canto "Enemigo de la Patria", de Andrea Chenier, por el señor Sergio Fabila; 4.o La tristeza del Inca", de Chocano, señorita Catalina Sáez; 5.o "La Wally", de Catalani, señorita Ricci; 6.o "Las abandonadas", Catalina Sáez, composición de Julio Sesto. Acompañará al piano el concertista señor Marcial de la Barra. Gran interés se advierte por asistir a esta bella fiesta, cuya entrada es libre. Se invita a quienes deseen asistir.



"CORAZON CRIOLLO"

El próximo martes la Compañía del Balmaceda dará a conocer una nueva revista de ambiente popular intitulada "Corazón criollo", original de Francisco Trujillo y que por su exposición de caracteres y situaciones sentimentales del bajo fondo está destinada a llamar la atención de nuestros aficionados a esta clase de espectáculos.

Buenas Producciones y No Predicciones! SOLO TRIUNFOS POSITIVOS!...

CON ESTE LEMA INICIA SUS ACTIVIDADES LA

CINEMATOGRAFICA-ARGENTINA-"PABLO TERRASA"

DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO PARA CHILE, DE LAS TRES GRANDES PRODUCTORAS ARGENTINAS



Cía RIO DE LA PLATA
"SENTIMIENTO GAUCHO"
"YA TIENE COMISARIO el PUEBLO"
"LA MUCHACHA del CIRCO"
"POR BUEN CAMINO"
"AVES SIN RUMBO"
"LA CANCION de los BARRIOS"
"GLORIAS MARINAS"



CORSINI — PAQUITO BUSTOS — CANARO — O. BOZAN — IRIS, FULACO, DEMARE

CINEMATOGRAFICA ARGENTINA — PABLO TERRASA

PORTAL F. CONCHA 960 (entrepiso). Tel. 65780. Clasificador 133.

GARDEL: en su UNICA y ULTIMA produccion filmada en ARGENTINA?...

"El VUELO DE LA MUERTE"

HABLADA EN CASTELLANO POR

RAMON PEREDA y ADRIANA LAMAR

Y LA GRAN ORQUESTA DE CHARROS del Mto. PINEDO

Mientras la orquesta charra entona "La Negra Noche", la dulce canción mexicana, un hombre, en la noche negra de su desesperación, busca tal vez la muerte sin saberlo, ardiendo de amor y de celos, en el timón de un águila de acero . . .



Miercoles COLISEO



HOY domingo a las 11 de la mañana

GRANDIOSA MATINEE INFANTIL

con el siguiente programa:

1.o NOTICIARIO METRO.
2.o QUIEN MADRUGA DIOS LE AYUDA, dibujo.
3.o LA FONDA DEL SOPAPO, dibujo.
4.o AUDIOSCOPIA, el cine en relieve.
5.o LUNA PLATERA, dibujo.

INTERMEDIO

6.o ALBOROTO EN EL CIRCO, dibujo.
7.o FELICES Y CONTENTOS, dibujo.
8.o OPERATE PATSY, cómica.
9.o AMORES Y HUMORIOS, dibujo.

(Para mayores y menores)

PRECIO UNICO: $ 2.60

HOY LOS MEJORES PROGRAMAS EN LOS MEJORES TEATROS **HOY**

BAQUEDANO

Especial 6.30 — Noche 9.45. (Localidades numeradas). Mayores.

La Tentación de la Modelo

Complementos: Mundo al Día, noticiario. Susto del Impostor", comedia musical; "Secreto del Ventrílocuo", narración; Aventura Piramidal", dibujo. "MELGAREJO", sinopsis del estreno del martes. MATINEE: (menores): CHING CHING, por Shirley Temple; "Soldado profesional", por Freddy Bartholomew. ... Cómico. Mañana $ 3.40 LA DAMA DE LAS CAMELIAS.

ESMERALDA

Especial y Noche: $ 3.40 Platea. La creación pasional de Charles Boyer: LA CARNE MANDA. Además: Libertad Lamarque, en su gran producción musical:

"Ayúdame a Vivir"

(mayores; no rec. srtas). MATINEE (menores): "Las Dos Golfas de París", por Maurice Escande; "Melodías del Amor", ROLDAN EL TEMERARIO (1.a) y cómicas.

SETIEMBRE

Especial y Noche. (Especial numerada. Tel.: 85404). Exito del romance:

"Enamorados"

por Gustavo Froelich y Renate Müller. Además: La gran producción musical: INSPIRACION, por Douglas Montgomery. (Mayores; no rec. señoritas). MATINEE (menores): LAS DOS NIÑAS DE PARIS, por Maurice Escande; Justicia Para el Indio, por Tim Mac Coy.

ITALIA

Especial y noche. (Especial numerada. Tel. 41883). (Mayores; no rec. srtas). Presentamos la estupenda creación dramática de la reina del Tango Libertad Lamarque, en

"Ayúdame a Vivir"

Además: Complementos del programa: MATINEE, (menores): CHING CHING, por Shirley Temple; Aguiluchos (fin). Aventuras de Rex, (fin). Cómicas.

BRASIL

Especial y noche: (Especial numerada. Tel. 80306). Mayores. Presentamos la producción Paramount:

"La Doncella de Salem"

por Claudette Colbert. Además: la incansable comedia musical: SEX APPEAL, por Danielle Darrieux. MATINEE: El Emperador de California; Quiéreme Siempre. Cómicas. (Menores).

NACIONAL

Especial y Noche ¡Doble Programa! La super Metro 37, creación máxima de Greta Garbo, en

"La Dama de las Camelias"

Además, la graciosa comedia por Joe E. Brown: EL GUSANO DE HIERRO, (mayores; no rec. srtas.). MATINEE: (menores): BEN-HUR; Oliver VIII, por Laurel y Hardy; CHANDU, EL MAGICO, (1.a).

CARRERA

ESPECIAL Y NOCHE ¡DOBLE PROGRAMA! (Especial numerada)

Exito grandioso de la atrevida creación dramática del famoso galán Charles Boyer, en

"LA CARNE MANDA"

además: la gran producción Paramount: LA PRINCESA DE LA SELVA, por Dorothy Lamour. (Mayores; no recomendable para señoritas). MATINEE. (Menores): MILICIAS DE PAZ, por Fred Mac Murray; Sin Freno y sin Ley, por Tim Mac Coy. Cómicas y dibujos animados

SE APROXIMA!... EL GRAN FILM DEL AÑO 1937. **"LA NOCHE DE FUEGO"** POR: GABY MORLAY VICTOR FRANCEN



¡PERDIO SU FORTUNA Y POSICION SOCIAL; PERO AL FIN TRIUNFÓ, ANIMADA POR EL AMOR...!

SENTIMIENTO GAUCHO

CON LA ACTUACION MUSICAL DE LOS ARTISTAS CONSAGRADOS en el CORAZON DE BUENOS AIRES

ADA FALCON — IGNACIO CORSINI

FRANCISCO CANARO, DORITA DAVIS, TITA MERELLO, CUARTETO VOCAL BUENOS AIRES - DON DEAN

ESMERALDA - MIERCOLES ESTRENO EXCLUSIVO

ESPEJO.



INICIACION DE LAS ACTIVIDADES DE LA NUEVA EMPRESA "SEBASTIAN LOZANO"

Tres grandiosas funciones, seleccionadas especialmente

La Empresa SEBASTIAN LOZANO, al dar comienzo hoy a sus actividades, saluda al distinguido público de Providencia y Los Leones, y le declara que, con tesón, actividad e interés constante, irá perfeccionando todos los servicios de este teatro y mejorando, paulatinamene, las condiciones de la sala.

El PROVIDENCIA tendrá en breve un magnífico y moderno equipo sonoro, y ofrecerá las comodidades y atenciones que sus favorecedores merecen.

Como una obra de esta naturaleza exige tiempo, la Empresa le ruega al público esperar el desarrollo del programa de reformas y confiar en que éste se cumplirá en todas sus partes.

Motivo de viva preocupación de la nueva Empresa será la confección de los espectáculos, en los cuales van a figurar siempre las mayores y más recientes atracciones de la pantalla.

EL CARTEL de HOY del PROVIDENCIA ES ESTE:

MATINEE, para menores.

La intensa y sensacionalista película "TRAGEDIAS DEL ESPACIO" y el hermoso drama de vigorosa emoción, "LA TRIPLE VENGANZA".

Plateas ... ... $ 2.40
Niños 1.60

ESPECIAL Y NOCHE, sólo para mayores.

Brillantes veladas sociales, sostenidas por uno de los más grandes triunfos de la excelsa actriz y cantante alemana MARTHA EGGERTH,

La Voz Seductora

Platea, $ 3.40; platea alta, $ 2.40; paraíso, $ 1.00.

MAÑANA, LUNES POPULAR: "JUNTOS EN LA HUIDA" Y "MATERNIDAD PERSEGUIDA", para mayores. (Paramount).



HOY EN MATINEES POLITEAMA - O'HIGGINS

Gratis... Sorteo de

UNA HERMOSA MUÑECA SHIRLEY TEMPLE

encargada expresamente a EE UU sorteo gratis con motivo de la primera matinée de CHING-CHING

POLITEAMA

HOY MATINEE TRIPLE
2 1|4, may. y men. estreno Fox 1937 con SHIRLEY TEMPLE en
— CHINITA —
además en "Politeama", JACKIE COOPER en EL NIÑO INCOMPRENDIDO también graciosísimo BUSTER KEATON en EL MARINERO DE AGUA DULCE; precios corrientes

VERMUT y NOCHE DOBLES hoy 6 1|4 y 9.30; may., con DICK POWELL y MADELEINE CARROLL en LA AVENIDA DE LOS MILLONES
También, además, suceso cómico Warner Bros. 1937 con bocazas JOE E. BROWN en EL GUSANO DE HIERRO
$ 3.40 platea; $ 2.40 balcón $ 1.— gal.

BALMACEDA

HOY MATINEE TRIPLE.
2.15 (mayores y menores) en Balmaceda: Bobby Breen, el huerfanito cantor en
ARCO IRIS SOBRE EL RIO.
Además, Fred McMurray en 13 HORAS DE VUELO y cómicas Laurel y Hardy.

Vermouth y noche dobles Hoy 6.15 en BALMACEDA, estreno Warner 1937 (mayores y menores) con Errol Flynn en
LUZ DE ESPERANZA
Además, Compañía Bataclánica. Dos representaciones nueva revista
LA ASIGNACION FAMILIAR
$ 3.40 platea, $ 1.80 balcón y $ 0.80 galería.

O'HIGGINS

HOY MATINEE TRIPLE.
2.15 (mayores y menores). En O'Higgins, Shirley Temple en
CHINITA.
También Bobby Breen, el huerfanito cantor, en
ARCO IRIS SOBRE EL RIO
y nueva continuación serial AGUILUCHOS y [illegible]

VERMOUTH Y NOCHE DOBLES
HOY, 6.15 y 9.30 (mayores; no rec. Srtas.) En O'Higgins: GRETA GARBO y ROBERT TAYLOR en
LA DAMA DE LAS CAMELIAS.
También, además,
LAS HIJAS DE TARZAN.
$ 3.40 platea, $ 2.40 balcón, $ 1.[illegible] anf., $ 1 gal.

Rhady



CENTRAL

MATINEE A LAS 3 P. M.
(Platea: $ 4)
TARDE: 6.30 P. M. — NOCHE: 10 P. M.
"Columbia Pictures" presenta a la famosa soprano:
GRACE MOORE,
en el mayor triunfo musical de su brillante carrera:

PRELUDIO DE AMOR

(Mayores y menores)
NOTA: Encontrándose agotadas las localidades para la tarde, se encuentran en venta las de la matinée y de la noche, siendo estas últimas numeradas.
MAÑANA EN LA TARDE
ULTIMO CONCIERTO Y DESPEDIDA DE CHILE
de la gran soprano araucana:
RAYEN QUITRAL

STA LUCIA

MATINEE INFANTIL A LAS 2.45 P. M.
"Universal" presenta la emocionante película de intrigante argumento:
CUATRO DIAS DE MISTERIO
y estreno de la 3.a Función de la serie: "ROLDAN EL TEMERARIO". Además: dibujos, rapsodia en colores, noticiario y la graciosa comedia: "EL DESMEMORIADO". (H. Langdon).
(Para mayores y menores)
TARDE: 6.30 P. M. — NOCHE: 10 P. M.
"Artistas Unidos" presenta al gran actor CONRAD VEIDT en la magnífica producción dramática inglesa de gran lujo:
LA JORNADA HEROICA
(Sólo para mayores)

ORIENTE

MATINEE INFANTIL A LAS 2.30
Otro gran triunfo del cine mexicano:
"EL TESORO DE PANCHO VILLA"
y estreno de la 3.a Funcion de la serie: "ROLDAN EL TEMERARIO".
(Mayores y menores)
NOTA: A los primeros 200 niños se les obsequiará un lindo AVION.

TARDE: 6.30 P. M. — NOCHE: 10 P. M.
"Columbia Pictures" presenta a la gran estrella y cantante:
GRACE MOORE
en su ultima creacion, la película que ha revolucionado a Santiago entero: "PRELUDIO DE AMOR
(Mayores y menores)

ALAMEDA

GRANDIOSA MATINEE A LAS 2.30 P. M.
La colosal película musical mexicana
"EL TESORO DE PANCHO VILLA"
y 2.a Función de la Serie:
"ROLDAN EL TEMERARIO"
(Mayores y menores)
TARDE: 6 P. M. — NOCHE: 9.30 P. M.
La Reina del Tango Argentino:
LIBERTAD LAMARQUE
en
"AYUDAME A VIVIR"
y el formidable drama:
"UN GRAN AMOR DE BEETHOVEN"
(Mayores; no recomendable)

PORTUGAL

COLOSAL MATINEE A LAS 2.30 P. M.
La estupenda película mexicana
"EL TESORO DE PANCHO VILLA",
Primera Función de:
"ROLDAN EL TEMERARIO"
(Mayores y menores)
TARDE: 6.15 P. M. — NOCHE: 9.30 P. M.
El famoso actor de "El Conde de Montecristo", ROBERT DONAT
en
"EL FANTASMA SE EMBARCA"
y el colosal drama francés:
"ALMA RUSA"
(Mayores; no recomendable)

"LA ASIGNACION FAMILIAR", EN EL BALMACEDA

Hoy en vermouth y noche la Compañía de Revistas Bataclánicas "Cóndor" del Teatro Balmaceda hace dos nuevas representaciones de la revista satírica de actualidad santiaguina "La designación familiar", letra de Pepe Rojas y Eugenio Retes con hermosos cuadros musicales del maestro Roberto Retes.

Las partes cómicas corren a cargo de [illegible] Retes, Blanca Arce, Pepita y Alberto Contreras, Américo López y Juan Cantó. Los cuadros musicales de la cancionista española Carmen de Thalia y del núcleo bataclánico formado por dieciséis segundas tiples bailarinas. Por su eficacia cómica, la novedad de sus bailables, músicas y canciones escogidas y por su animación escénica, "La asignación familiar" ha sido bien recibida por el público.

Ambas representaciones serán precedidas del film "Luz de esperanza" con Errol Flynn.



EN EL MEJOR TEATRO. — LA SUPER "METRO 1937", POR GRETA GARBO.

LA DAMA de las CAMELIAS

Lunes en Sociales BAQUEDANO

$ 3.40 PLATEA BAJA

$ 2.40 PLATEA ALTA

(Mayores; no rec. para Señoritas)

AVENIDA

V. MACKENNA 624

ESPECIAL 6.15 NOCHE 9.30
Programa doble: (solo para mayores de 15 años).
1.o UN GRAN AMOR DE BEETHOVEN.
Por Harry Baur.
2.o AYUDAME A VIVIR
Por Libertad Lamarque.
MATINEE A LAS 2.30 (Para mayores y menores):
EL EMPERADOR DE CALIFORNIA
AVENTURAS DE REX Y RINTY
Fin y Cómicas.

10 de JULIO

DIEZ de JULIO Nº 319

ESPECIAL 6.30 NOCHE 9.30
La deliciosa comedia francesa:
CON LA SONRISA EN LOS LABIOS
Por Maurice Chevalier.
(Solo para mayores de 15 años)
MATINEE A LAS 2.30 (Para mayores y menores):
EL LLANERO
por Gary Cooper.
LOS BOHEMIOS
y Cómicas.

HOY IMPERIO HOY

MATINEE DOBLE PARA MENORES A LAS 3 P. M.
Platea: $ 3.40. Niños: $ 2.40
1.o FUNCION DE TITERES, por el Conejo.
2.o HUELGA DE POLICIA, cómica, por Slim Summerville.
3.o BRIDGE NUPCIAL, cómica por Leon Errol.
4.o NOTICIARIO UNIVERSAL.
5.o PERIQUIN CONCERTISTA, en colores.
6.o Artistas Unidos presenta:
EL TESORO DE PANCHO VILLA

Especial: 6.30 — Noche: 10 P. M.
PLATEA CINCO PESOS
Primera Parte
1.o Periquín concertista, dibujos.
2.o La jornada heroica, sinopsis.
3.o Noticiario Universal.
Segunda Parte
4.o Artistas Unidos presenta la comedia satírica de gran hilaridad.
EL FANTASMA SE EMBARCA
creación de ROBERT DONAT.
(Solo para mayores de 15 años)

HOLLYWOOD

IRARRAZAVAL Nº 2900

[illegible] NOCHE 9.45
La magnífica Superproducción dramática:
UN GRAN AMOR DE BEETHOVEN
Por Harry Baur.
(Solo para mayores de 15 años)
MATINEE A LAS 2.30 (Para mayores y menores):
LA PRINCESA DE LA SELVA
LA RUEDA DE LA VIDA
ROLDAN EL TEMERARIO
1.a Función

CHILE

RECOLETA Esq. Av. CHILE

ESPECIAL 6.15 NOCHE 9.30
Programa doble. (Solo para mayores de 15 años):
CON LA SONRISA EN LOS LABIOS
Por Maurice Chevalier.
LA SIRENA DEL PUERTO.
Por Dolores del Río.
MATINEE A LAS 2.30 (Para mayores y menores):
EL LLANERO
AVENTURAS DE REX Y RINTY
[illegible] Función)
AGUILUCHOS
[illegible] Función)

GUIA DEL ESPECTADOR :-: TEATROS, CINES Y VARIEDADES

TEATROS

BALMACEDA. — Artesanos 841. — Teléfono 88768. — Cía. de Revistas "Cóndor". — Matinée: Arco iris sobre el río y Vuelo en la frontera; Vermouth y noche: Asignación familiar; y cine.

COMEDIA. — Huérfanos 1180. — Teléfono 87630. — Cía. Argentina de Sainetes Carlos Vallcelli. — Matinée: El teniente Peñaloza y Pascual Varnicelli; Vermouth y noche: El doctor Lucas Gómez y El dolor de España.

MUNICIPAL. — Agustinas esq. San Antonio. — Teléfono 84407. Vermouth: "Lohengrin".

CINES

ALMAGRO. — Plaza Almagro. — Teléfono 83425. — Matinée: Ching-Ching, Colmillos blancos y Cómicas; Vermouth y noche: Alma rusa y La voz seductora.

APOLO. — Victoria 753. — Teléfono 81427. — Matinée: Kaspa, el hombre león, Milicias de paz, Aguiluchos, 3.a y Aventuras de Rex y Rinty, 2.a; Vermouth y noche: El tesoro de Pancho Villa y Luz de esperanza.

ATENAS. — Avenida Portugal 1085. — Teléfono 82534. — Matinée: Ben-Hur, Ojo por ojo, Dos veces dos y Su primera equivocación; Vermouth y noche: Luz de esperanza y Dinero prohibido.

AVENIDA. — Vicuña Mackenna 624. — Teléfono 84966. Matinée: Emperador de California y Aventuras de Rex y Rinty; Vermouth y noche: Ayúdame a vivir y Un gran amor de Beethoven.

ALAMEDA. — Avenida Delicias 2907. — Teléfono 85254. Matinée: El tesoro de Pancho Villa y Roldán el temerario; Vermouth y noche: Ayúdame a vivir y Un gran amor de Beethoven.

AVDA. MATTA. — Avenida Matta 618. — Teléfono 61455. — Matinée: Estamos en París, La historia de dos ciudades, Justos por pecadores, Aguiluchos, fin y Cómicas; Vermouth y noche: La avenida de los millones y Un gran amor de Beethoven.

BAQUEDANO. — Plaza Baquedano. — Teléfono 65050. — Matinée: Ching-Ching y Soldado profesional; Vermouth y noche: La tentación de la modelo.

BOLIVAR. — Tarapacá 761. — Teléfono 60985. — Matinée: Roldán el temerario, El último de los mohicanos y Aguiluchos; Vermouth y noche: La carne manda y El amor de un extraño.

BRASIL. — Plaza Brasil. — Teléfono 80306. — Matinée: El emperador de California y Quiéreme siempre; Vermouth y noche: La doncella de Salem y Sex appeal.

BROADWAY. — Avenida Central 1202. — Teléfono 86185. Matinée: Don Quijote del Altillo, Cadetes de San Martín, Aventuras de Rex y Rinty, 3.a; y Aguiluchos, 5.a; Vermouth y noche: La dama de las camelias.

BUENOS AIRES. — Matinée: Aguiluchos, 2.a, Aventuras de Rex y Rinty, 1.a, Heroínas del aire y La fuerza del deber; Vermouth y noche: Ritmo loco y Corazones en ruina.

CAPITOL. — Av. Independencia 224. — Teléfono 89581. Matinée: Lloyd de Londres, Vaya un empleíto y Cómicas; Vermouth y noche: Puente Alsina, Homenaje a Gardel y Calle del abolengo.

CARRERA. — Avenida Delicias 2151. — Teléfono 86685. — Matinée: Milicias de paz, Sin freno y sin ley y Cómicas; Vermouth y noche: La carne manda y La princesa de la selva.

CENTRAL. — Huérfanos 930. — Teléfono 66940. — Matinée vermouth y noche: Preludio de amor.

CLUB DE SEÑORAS. — Monjitas 743. — Teléfono 85020. — Matinée: Las dos niñas de París; Vermouth y noche: Un gran amor de Beethoven y El hijo de todos.

COLISEO. — Arturo Prat 1081. — Teléfono 84545. — Matinée: La princesa de la selva y Programa cómico; Vermouth y noche: La dolorosa y Bajo la luna de las pampas.

CHILE. — Avenida Recoleta 2104. — Teléfono 60728. — Matinée: El llanero, Aguiluchos y Aventuras de Rex y Rinty; Vermouth y noche: La sirena del puerto y Con la sonrisa en los labios.

COUSIÑO. — San Ignacio 1249. — Teléfono 92—47. — Matinée: Una en un millón, Aguiluchos, fin y Vigilantes de la ley, 5.a; Vermouth y noche: Superloco y El tesoro de Pancho Villa.

COLON. — San Pablo esquina Maipú. — Matinée: Miguel Strogoff y Roldán el temerario; Vermouth y noche: La dolorosa y Alma rusa.

DIEZ DE JULIO. — Diez de Julio 319. — Teléfono 80836. — Matinée: El llanero y Los bohemios; Vermouth y noche: Con la sonrisa en los labios.

DIECIOCHO. — Dieciocho 14. — Teléfono 83778. — Matinée: Ching-Ching y Colmillos blancos; Vermouth y noche: El fantasma se embarca.

ESMERALDA. — San Diego 1035. — Teléfono 87430. — Matinée: Las dos golfas de París y Cómicas; Vermouth y noche: La carne manda y Ayúdame a vivir.

EXCELSIOR. — Independencia 1070. — Teléfono 60776. — Matinée: Una en un millón, Aventuras de Rex y Rinty, 3.a y Gráficos de España; Vermouth y noche: Ching-Ching y Papá y mamá se casan.

FRANKLIN. — San Diego 2117. — Teléfono 66783. — Matinée: Ching-Ching y Roldán el temerario, 2.a; Vermouth y noche: Ayúdame a vivir y El gusano de hierro.

HOLLYWOOD. — Av. Irarrazaval 2900. — Teléfono 42389. — Matinée: Princesa de la selva, La rueda de la vida y Roldán el temerario; Vermouth y noche: Un gran amor de Beethoven.

IMPERIO. — Estado 239. — Teléfono 80130. — Matinée: El tesoro de Pancho Villa; Vermouth y noche: El fantasma se embarca.

IDEAL CINEMA. — Mapocho 4117. — Teléfono 62188. — Matinée: Miguel Strogoff, Aguiluchos, 1.a y Aventuras de Rex y Rinty, 4.a; Vermouth y noche: Cadetes de San Martín y Ching-Ching.

INDEPENDENCIA. — Independencia 373. — Teléfono 62702 Matinée: Ching-Ching, No más mujeres y Aventuras de Rex y Rinty, fin; Vermouth y noche: La carne manda y La avenida de los millones.

IRIS. — Castro 130. — Teléfono 80336. — Matinée: Ben-Hur, Cuando se gana un millón y Cómicas; Vermouth y noche: Luz de esperanza y Le Mioche.

ITALIA. — Av. Bilbao esq. Av. Italia. — Teléfono 41883. Matinée: Aventuras de Rex y Rinty, fin, Aguiluchos, fin, Ching-Ching y Cómicas; Vermouth y noche: Ayúdame a vivir.

METRO. — Bandera esquina Unión Central. — Teléfono 83361 Matinée, vermouth y noche: Allá en el lejano Oeste.

MINERVA. — San Pablo 3230 — Teléfono 63464. — Matinée: El macho, Ley del Oeste y La princesa de la selva; Vermouth y noche: Luz de esperanza y El nuevo rico y su mujer.

MIRAFLORES. — Miraflores 378. — Teléfono 66989. — Matinée: Heroínas del aire y Aguiluchos, 1.a; Vermouth y noche: Con la sonrisa en los labios y Dinero prohibido.

NACIONAL. — Av. Independencia 801. — Teléfono 63568. — Matinée: Ben-Hur, Oliver VIII y Chandú, 1.a; Vermouth y noche: El gusano de hierro y La dama de las camelias.

NOVEDADES. — Gral. Korner esq. Av. Portales. — Teléf. 85290. Matinée: El macho y Arco iris sobre el río; Vermouth y noche: Ritmo loco y La dolorosa.

ÑUÑOA. — Avenida Irarrazaval 2706. — Teléfono 63810. — Matinée: Los cadetes de San Martín y Los tres mosqueteros; Vermouth y noche: Luz de esperanza y La avenida de los millones.

O'HIGGINS. — San Pablo-Cumming. — Teléfono 86329. — Matinée: Ching-Ching, Arco iris sobre el río y Aguiluchos, 3.a; Vermouth y noche: La dama de las camelias y El hijo de Tarzán.

ORIENTE. — Providencia esq. Pedro Valdivia. — Teléf. 41345. Matinée: El tesoro de Pancho Villa y Roldán el temerario; Vermouth y noche: Preludio de amor.

PORTUGAL. — Av. Portugal con 10 de Julio. — Teléfono 68782 Matinée: El tesoro de Pancho Villa y Roldán el temerario; Vermouth y noche: Alma rusa y El fantasma se embarca.

POLITEAMA. — Portal Edwards. — Teléfono 80064. — Matinée: Ching-Ching, Marinero de agua dulce y Niño incomprendido; Vermouth y noche: Gusano de hierro y La avenida de los millones.

PRINCESA. — Avenida Recoleta 243. — Teléfono 60192. Matinée: Revolución francesa, Campeón ciclista, Sombras de París y Aguiluchos, 5.a; Vermouth y noche: La avenida de los millones y El gusano de hierro.

PROVIDENCIA. — Manuel Montt 62. — Teléfono 81364. — Matinée: Tragedias del espacio y Triple venganza; Vermouth y noche: La voz seductora.

REAL. — Compañía 1040. — Teléfono 65555. — Matinée. Juventud dorada; Vermouth y noche: Rosas negras.

RECOLETA. — Avenida Recoleta 597. — Teléfono 63874. Matinée: Miguel Strogoff, Sangre en la nieve y Aventuras de Rex y Rinty, fin; Vermouth y noche: La doncella de Salem y La carne manda.

REPUBLICA. — Avenida República 239. — Teléfono 83613. Matinée: Aventuras de Rex y Rinty, Alborada imperial y No me olvides; Vermouth y noche: Juventud dorada y Enamorados.

RIALTO. — Pedro de Valdivia 3346. — Teléfono 41893. — Matinée: Lloyd de Londres y Aguiluchos, 3.a; Vermouth y noche: El fantasma se embarca y La voz seductora.

ROGELIO UGARTE. — [illegible]ble 390. — Teléfono 89668. — Matinée: El macho, Aguiluchos, 4.a; y Aventuras de Rex y Rinty, 4.a; Vermouth y noche: Ching-Ching y Puente Alsina.

SANTA LUCIA. — Alameda esquina San Isidro. — Matinée: Cuatro días de misterio y Roldán el temerario; Vermouth y noche: La jornada heroica.

SANTIAGO. — Merced [illegible] — Teléfono 88888. — Matinée: Ching-Ching; Vermouth y noche: El rey de los jugadores.

SELECTA. — Chacabuco [illegible] — Teléfono 89394. — Matinée: El llanero, Aguiluchos, 2.a [illegible] Aventuras de Rex y Rinty [illegible]; Vermouth y noche: La sirena del puerto y El tesoro de Pancho Villa.

SETIEMBRE. — Avenida Delicias 404. — Teléfono 86404. — Matinée: Las dos niñas de París y Justicia para el indio; Vermouth y noche: Enamorados e Inspiración.

SPLENDID. — Huérfanos [illegible] — Teléfono 85815. — Matinée: Ching-Ching y Un millón de gracias; Vermouth y noche: [illegible]rable.

VALENCIA. — Plaza Chacabuco. — Teléfono 61557. — Matinée: El llanero, Aguiluchos y Aventuras de Rex y Rinty; Vermouth y noche: La sirena del puerto y Con la sonrisa en los labios.

VICTORIA. — Huérfanos [illegible] San Antonio. — Teléfono [illegible] Matinée: Vampiresas 1937; Vermouth y noche: Madame Bovary.

Continuó la prosperidad económica y financiera británica en julio último

Beneplácito general hubo en la City.— Los precios se mantuvieron.— Un gran estímulo.— Nuevo sistema de operaciones monetarias. — El mercado de cambios extranjeros.— Valores chilenos.— Situación de los diversos mercados de productos

LONDRES. 31. — (U. P.). — Con general beneplácito se ha recibido en el mercado este mes de julio, que es el primero del año en que los precios no han bajado, manteniéndose iguales.

El índice del "Financial News" de el precio medio para 30 artículos industriales principales como 111.5. contra 110.1 a principios del mes. El índice correspondiente a 20 acciones de primera clase, que a principios del mes era de 127.5 bajó a 127.0, y subió después a 127.3.

Un enorme estímulo para el mercado ha sido el resurgimiento de las principales acciones oreras, que habían sufrido fuertes pérdidas. El índice del "Financial Times" para las acciones de esta clase ha elevado desde 188.3 a principios del mes a 197.7. Sin embargo, este resurgimiento se ha limitado a la presente semana y queda aún por verse si tal mejoría se mantendrá.

Las transacciones en la Bolsa y en el mercado de artículos de primera necesidad, han sido bajas debido a las vacaciones. Pero aparecieron los negociantes que aprovechan las oportunidades del verano.

El mercado de cambios extranjeros se ha manifestado muy interesado por el informe de las autoridades monetarias de Estados Unidos que estudian el problema de utilizar en adelante las negociaciones sobre cambios para estabilizar el circulante. Las autoridades británicas hasta ahora han rehusado esta política. Pero algunos financistas como J. M. Keynes opinan que todos los Bancos Centrales debieran hacerlo. El Banco de Arreglos Internacionales estudia ahora francamente el problema de como pueden los Bancos Centrales controlar las negociaciones anticipadas sobre varios circulantes, de la misma manera que se hace con las transacciones al contado. El Banco de Francia lo hizo así esta semana, con buenos resultados, y el Banco de los Países Bajos ha empleado el mismo procedimiento en diferentes ocasiones.

Un libro recientemente aparecido en Bruselas, "Revisión des Valeurs", del cual sería autor, según se rumorea, M. Marcel van Zeeland, hermano del Premier belga y relacionado con el Banco de Arreglos Internacionales, urge que los Bancos Centrales operen sobre negociaciones anticipadas en circulantes extranjeros. Alega que es un acontecimiento lógico dentro de sus actuales refuerzos para controlar el mercado al contado.

Las autoridades británicas son al parecer las únicas en considerar no honorable, si no doloso, vender libras esterlinas, dólares y francos para entrega a 1, 2 o 3 meses plazo. Pero se tiene entendido que se hace presión para alterar ese punto de vista victoriano, y reforzar el control tripartito actual en los puntos en que aparece más débil.

Algunos esperan que el Banco de Arreglos Internacionales se dirija dentro de poco a todos los Bancos Centrales, haciendo una declaración en la que les llame a estudiar el mercado de transacciones anticipadas sobre circulantes extranjeros. En tal caso, se estaría ante un muy importante acontecimiento, que introduciría una nueva práctica bancaria.

El "alza lenta" de los valores chilenos se debilitó un poco. Algunos valores tuvieron bajas fraccionales, pero los más activos de todos, la primera emisión de 1911, subieron 1|2 a 24. Unas pocas emisiones subieron 1|4, pero en general toda la lista no tuvo modificaciones.

Entre los títulos ferroviarios, las acciones ordinarias del F. C. de Antofagasta a Oruro, subieron 1, a 19 1|2; pero las preferidas del 5 o|o bajaron 1|2, a 68. Las del Ferrocarril Salitrero perdieron 1 chelín 3 peniques, quedando en 22 1|2 chelines.

Los debentures de la Corporación de Ventas de Salitre y Yodo de Chile mejoraron 1|2, a 74 1|2. Las acciones "A" de la Lautaro Nitrate subieron 7 1|2 o|o, a 3 chelines 1 1|2 peniques.

Aun cuando continuó la tranquilidad en los círculos textiles, no hay señales de que las cotizaciones tiendan a bajar. Por las lanas 64's "warp" se han pedido 31 1|2 peniques, y aun algunos han pedido 40 peniques. Las reservas de lana no han sido lanzadas definitivamente al mercado, por lo que el consumo es muy bajo, sin señales de mejoramiento hasta que abra la época de ventas de lana australiana a fines de agosto.

Nadie desea que los precios suban mucho en la apertura, con la reacción inevitable que viene en seguida; pero, en general, se admite que pocos intentarán "bajar" el mercado de la lana este mes de agosto, en la misma forma que se hacía hace algunos años.

Los precios de cierre al fin de la semana en el mercado de metales fueron: estaño, 261 libras esterlinas, en comparación con 263 en la semana pasada; cobre: 57 1|2 libras esterlinas, contra 56 7|8 en la semana anterior; plomo, 23 libras esterlinas, en comparación con 23 1|4; zinc, 23 1|8 libras esterlinas, en comparación con 22. Estos precios son por toneladas.

El mercado del estaño fué absorbido por la controversia sobre el "pool de tope" del estaño, favorecido por los productores holandeses y al que se oponen los británicos. Los holandeses afirman que ellos sólo miran al porvenir, cuando los excesos de estaño se conviertan en un factor de depresión en los precios mundiales. Se admite que hoy día la industria sufre por poca producción, más bien que por el exceso de ella. Pero los holandeses alegan que es sólo de sentido común hacer preparativos con anticipación, para el día en que las reservas excedentes den a los pequeños vendedores de estaño buenas oportunidades. Algunos productores británicos dicen que lo que ellos llaman "existencias de reserva" debieran ser acumuladas y utilizadas para reforzar las fluctuaciones de precios. Pero insisten en que estas existencias deben estar bajo el control de las minas, y no controladas por el Comité Internacional del Estaño, del cual se quejan de que ha demostrado ser totalmente incompetente durante el período del primer "pool de tope".

El cobre continúa firme; siempre hay un pequeño premio sobre las ventas a 3 meses, a pesar de la tendencia mundial a aumentar las existencias. Las existencias de cobre refinado en los almacenes oficiales británicos disminuyeron 295 toneladas, quedando en 19.740. Las existencias de cobre sin refinar aumentaron 1.71 toneladas a 19.967.

Las existencias de estaño disminuyeron 314 toneladas, a 2.075.

El principal acontecimiento de la semana fué la publicación de las cifras de producción correspondientes al mes de junio de cobre en Rodhesia del Norte. La producción fué de 17.963 toneladas, contra 19.151 en el mes anterior y 11.027 en el mismo mes del año anterior. La producción de cobre de Rodhesia del Norte en la primera mitad de año alcanzó un nuevo nivel con 105.437 toneladas, contra solamente 65.480 en la primera mitad del año pasado.

El mercado del yute resistió los esfuerzos de Calcuta para elevar los precios. Estos esfuerzos se basaron en los cálculos en que la actual cosecha de yute demorará un mes en llegar al mercado. Pero todos los consumidores tienen buenas existencias, y no se muestran inclinados a seguir la tendencia del mercado de Calcuta. Los fabricantes que emplean yute están cerrando sus actividades en la actualidad, para sus vacaciones anuales. — C. T. HALLINAN.

LIVERPOOL. 31. — (U. P.). — El trigo ha tenido regular demanda, pero los precios bajaron debido a mejores noticias del tiempo en Canadá y a nuevas pruebas de buenas cosechas en el Continente, que indican para la estación próxima una considerable disminución de las importaciones, especialmente debido a las buenas cosechas de Italia, Grecia y Suiza, mientras que para la estación actual tuvieron que comprar grandes cantidades.

El Instituto de Roma dice que son buenas las perspectivas para la cosecha europea, esperándose que llegue, excluyendo a Rusia, a 193.660.000 quarters, en comparación con 185.200.000 el año pasado. El rendimiento en perspectiva comprende 53.000.000 para los países exportadores y 140 millones para los países importadores.

Las noticias de Rusia son contradictorias, pero principalmente de influencia bajista. También sons contradictorias las noticia canadienses, calculándose primadamente la cosecha del Oeste en 160.000.000 bushels contra 212 millones hace un mes. Sostiénese que las recientes lluvias han mejorado últimamente la cosecha.

Se dice que ahora es posible que la cosecha de trigo de invierno de Estado Unidos pueda exceder al cálculo oficial de julio, y la de primavera está incierta en cuanto al rendimiento y sumamente irregular.

El Instituto de Roma cree que si se mantiene la perspectiva en el hemisferio Norte y el promedio en el hemisferio Sur es igual al de la pasada estación, la demanda probablemente será menor.

El cierre fué tranquilo y los precios en general bajaron 1 chelín a un 1 chelín 8 peniques por quarters, en la semana.

La demanda de maíz del Río de la Plata fué activa para embarcar en julio y octubre, pero continuaron los fuertes embarques argentinos y la libre oferta impidió el alza del precio.

En Estados Unidos hacen falta lluvias en algunos sectores, pero el estado de la cosecha es en general favorable y las predicciones de una temprana cosecha han debilitado el mercado.

Han seguido los embarques de Sud América al Canadá.

El mercado cerró tranquilo y sostenido, con baja de cerca de 8 peniques por quarters en la semana.

Las ofertas de avena del país fueron irregulares, a menudo pequeñas y sostenidas, tendiendo ocasionalmente a subir. Hace buen progreso la cosecha en el Sur. Hay más interés por la avena canadiense a precios inferiores. Se dice que las lluvias en Canadá han mejorado los cereales forrajeros. Se dice que los rendimientos en Estados Unidos serán grandes y la calidad buena.

La demanda de linaza en el Reino Unido ha sido intermitente, pero medianamente sostenida. Los pedidos de cotizaciones de linaza argentina en el Continente se han hecho a precios inferiores. La tendencia ha sido últimamente más sostenida. Hay temores de que la sequía reduzca la extensión argentina sembrada de linaza, aunque se informa que está próximo a llover.

Las últimas informaciones privadas de la cosecha norteamericana hacen pensar que el Gobierno ha hecho un cálculo demasiado reducido de la extensión sembrada y las noticias del avance de la cosecha son contradictorias. De Dakota del Norte informan que ha habido daños para la cosecha.

POR QUE ACOSTA Y RIBAS NO GANARON EN DALLAS

NUEVA YORK. 31.— (U. P.).— El maratonista chileno Juan Acosta, acompañado del corredor argentino Ribas, dijo que ambos podrían haber ganado fácilmente la marathón de Dallas si hubiera sido 10 o 12 kilómetros más corta, puesto que encabezaron a los corredores durante toda la primera parte del recorrido.

Ambos expresaron que el calor y la comida desconocida afectaron sus condiciones.

No han fracasado todos...

(DE LA PRIMERA PAG).

Se estima que, entre las sesiones del martes y de ayer, tanto Mr. Eden como M. Corbin, aplicaron cierto "masaje mental" a Maiski, en la esperanza de dulcificar la rígida oposición del Gobierno ruso, aún a considerar la concesión de los derechos de beligerancia a Franco. Además, Maiski sostuvo personalmente una conversación con Mr. Chamberlain en la Cámara de los Comunes el jueves a última hora, y a pesar de que los funcionarios dicen que se trataba de una mera visita de cortesía, se estima en las esferas bien informadas que el Primer Ministro expresó también, en esa ocasión, su esperanza de que la actitud del Gobierno ruso no fuera tal que llegara a hacer peligrar la existencia del plan británico.

Lo ocurrido en la sesión de ayer del Subcomité de Presidentes demuestra claramente que todos esos esfuerzos fracasaron, salvo que, en su discurso, Maiski insinuó la posibilidad de que Rusia reconsiderara su actitud si antes eran retirados todos los voluntarios, lo que, en opinión del propio Maiski, equivale a "nunca".

Con el impasse a que se ha llegado ahora sobre los puntos fundamentales de la concesión de los derechos de beligerancia y del retiro de los voluntarios, que los miembros del Comité habían eludido diestramente en las últimas semanas, los funcionarios británicos se han resignado, al parecer, por lo menos por ahora, a dejar que los campos adversos ruso e ítalo-alemán reconsideren su posición sin que Gran Bretaña y Francia hagan nuevos esfuerzos para salvar la situación.

No hay seguridad respecto de si el Gobierno británico renovará sus representaciones en la próxima semana, después del feriado, pero, por ahora, hay pocos indicios de que lo haga.

ROMA, 31. — (U. P.) — Junto con hacer amargas recriminaciones para Francia y Rusia, por haber hecho fracasar las negociaciones del Comité de No Intervención en Londres, ayer, por círculos políticos italianos preven otra crisis diplomática en Europa para la próxima semana, con el peligro de consecuencias graves, aunque no necesariamente trágicas.

Las recientes indicaciones de que Gran Bretaña está llana a reabrir las discusiones sobre problemas que fomentan fricciones entre Londres y Roma, se interpretan aquí como buen augurio para la paz de Europa.

Los italianos, pasan esta opinión en la convicción de que Rusia es el único país europeo que quiere la guerra, aunque no se atreve a iniciarla ella misma mientras Francia no tenga la seguridad absoluta del apoyo británico.

Dicen los italianos que el gesto de Chamberlain, de proponer la reiniciación de las conversaciones anglo-italianas, está destinado a demostrar a los franceses que Londres no está dispuesto a participar en alianza alguna dirigida contra Italia o contra Alemania.

Por esta razón no se trasluce alarma en los comentarios sobre lo acaecido ayer en el Comité de la No-Intervención.

Todos los diarios se unen en achacar a los rusos y franceses la responsabilidad del fracaso del plan de transacción de los británicos.

"La Tribuna", dice: "El bolcheviquismo es el enemigo de la paz europea, porque es el enemigo de la civilización europea".

Gayda, en el Giornale d'Italia", dice que los acontecimientos de ayer "proporcionan prueba oficial de la vasta participación rusa en la "revolución roja" de España. Agrega: "Rusia demostró su deliberado deseo de dejar todas las puertas abiertas para continuar violando su compromiso de No-Intervención. Repite Gayda el argumento de que los países que nieguen derechos de beligerancia o alguno de los dos bandos en lucha, no pueden ser honradamente neutrales, y con ella hacen presente su negativa de cumplir con sus obligaciones de No-Intervención.

ROMA, 31. — (U. P.) — En un editorial relacionado con los países de la no intervención, Virginio Gayda, dice: "Con o sin el reconocimiento de los derechos de beligerancia por Francia o Roma, Franco es siempre un beligerante auténticamente triunfante, que lleva el destino de su nación a la redención con el crugir de sus cañones y no con palabras vacías".

EL ACCIDENTE AL ARCHIDUQUE ALBERTO, EN EL PARAGUAY

ASUNCION, 31.—(U. P.).— En el Ministerio de Relaciones Exteriores se recibió una comunicación del delegado civil en la ciudad de Encarnación, informando sobre el accidente sufrido por el Archiduque Alberto de Hapsburgo, que fué trasladado al puerto de Pirapó.

Agrega la comunicación que el accidente ocasionó algunos desperfectos al avión, el que será separado en Posadas.

El Presidente Franco y el Ministro de Relaciones Exteriores se interesaron por la salud del Archiduque, y manifestaron su satisfacción por haber resultado ileso.

Franceses y Japoneses...

(DE LA PRIMERA PAG).

arena y alambrados de puas en el lado Norte del puente internacional, frente a las barricadas francesas. Centenares de chinos se encuentran entrampados en ese punto, porque los franceses se niegan a permitirles entrar a su concesión.

El edificio del Banco Provincial de Hopei fué alcanzado y destruído por las bombas y, desde las ruinas de la Universidad de Nankai vienen flotando, por el río, los cadáveres destrozados de los soldados chinos.

Los chinos aterrorizados empezaron a dirigirse al río y se agruparon en las riberas del Hai-ho, entre las concesiones extranjeras y la Estación del Este. Los recien llegados pasaban por encima de los cuerpos que yacían allí, algunas veces seres humanos, otras mulas, amontonados juntos, empapados por las lluvias y quemados por el sol de estos últimos días tórridos.

Policías, soldados y voluntarios concesión apresuradamente en la concesión británica, dirigían a los refugiados de la mejor manera que podía, hacia la ex concesion alemana, donde estaba el 15.o de infantería norteamericana.

Durante varios días los norteamericanos se habían quejado que el 15.o se dedicaba a cuidar sus propios cuarteles. Esta mañana los soldados, con equipo de guerra completo, se dirigieron a la ex concesión alemana y, cubiertos con su típico casco de acero, empezaron a levantar barricadas de sacos de arena, protegidas con alambres de púas.

El Cónsul francés M. Charles Laipsier acuso directamente a los japoneses de haber cortado las comunicaciones entre la concesión francesa y la guarnición del ejército francés al otro lado del río al Este del arsenal. Añadió que las tropas japonesas habían disparado con sus ametralladoras, contra un destacamento francés en la Estación del Este, y al otro lado del río desde la concesión francesa, durante la lucha del jueves pasado. Dijo que habían herido a un sargento francés, que no tuvo atención médica durante 6 horas porque los japoneses no permitieron que los médicos le atendieran.

El Cuerpo Consular, en una reunión de emergencia, decidió no permitir a las tropas japonesas cruzar el puente internacional, que se extiende desde la Estación del Este, por sobre el río, hasta la concesión francesa.

Los japoneses protestaron, diciendo que tenían igual derecho que otros extranjeros para usar el puente. En represalias, los nipones impidieron que 4 camiones franceses volvieran al arsenal desde la concesión, en busca de municiones.

Mientras tanto los saqueadores empezaron a merodear, como ratas, por las casas desiertas de la zona china. Al parecer, participaban por igual chinos y japoneses.

Las cosas andan mal para todos. El jefe de la penitenciaria de Tientsin, que escapó en busca de refugio durante la lucha, recordó que había dejado en el interior del edificio a cientos de presos, que no creyó conveniente poner en libertad. Pensó que el bombardeo de "defensa propia" de los japoneses terminaría pronto.

Los prisioneros continuaban allí esta noche, vivos o muertos. Como la penitenciaria fué bombardeada por aeroplanos, el jefe de la prisión cree que los hombres están muertos.

La mayor parte de la situación se ha debido a la nerviosidad. La gente creía que no había tropas chinas, y, por lo tanto, que no habría lucha. El estado de nerviosidad es evidente, porque los negocios están suspendidos aún desde antes que empezaran los incidentes. El diario inglés "Evening Post" suspendió su publicación.

El bombardeo nipón de Tientsin, por razones desconocidas provocó el pánico. Dijeron los japoneses que había "restos" de tropas chinas en las zonas nativas. Incidentalmente, un vocero del ejército japonés admitió que los aviones japoneses habían bombardeado a las tropas del Gobierno Central chino, en Paoting a 119 kilómetros al Sur de Peiping. Explicó que las tropas chinas procedentes del Sur habían "rehusado" evacuar la zona y que los soldados de la 29.a División puestos en fuga en los sectores de Peiping y Tientsin, se estaban uniendo a las fuerzas del Sur.

Mientras escribo esto, un grupo de chinos se encuentra en la zona de la concesión extranjera, tratando de atravesar a la Estación del Ferrocarril Central.

Extraño cuadro ofrecía a la caida de la tarde una aglomeración de chinos apretujados alrededor de las tropas niponas, sobre la vía férrea del Puente Internacional, afanándose en llegar a la concesión francesa, mientras las tropas francesas, cuya protección buscaban los chinos, resguardaban el puente, manteniéndolo cerrado.

Al terminar esta crónica, se difundió el rumor de que las fuerzas centrales chinas estaban por legar, al fin, para desafiar a los japoneses. Sin embargo, autoridades militares japonesas estiman que el rumor carece de verdad.

TOKIO, 31. —(U. P.) — Informan desde el Norte de la China que reina allí la tranquilidad, a excepción de una que otra operación aislada de "limpieza" realizada en el area de Peiping y Tientsin. Sin embargo, hay la creencia de que se producirán conflictos de mayor importancia porque las fuerzas del Gobierno Central lenta y metódicamente avanzan hacia el Norte a lo largo del Ferrocarril de Tientsin a Pukow y tambien siguiendo la línea del de Peiping a Hankow.

Se dice que el Gobierno de Nankin está apresurando sus preparativos, resuelto a la defensa a todo costo del área del Norte.

TIENTSIN, 1.o — (U. P.) — Las primeras evidencias de un control organizado permanente de Japón en China se han materializado con la formación de la "Sociedad para el Mantenimiento de la Paz", bajo los auspicios nipones, y con la aparición en la nueva ciudad china de policías con nuevos uniformes.

Se informa que los japoneses proyectan atacar Machang, donde se están concentrando las tropas japonesas que se batieron en retirada.

TIENTSIN, 31. — (U. P.) — Debieron desistir en sus esfuerzos de mantener las fábricas y oficinas abiertas, tanto los extranjeros como los chinos, en vista de la disminución de su personal, dedicado en su mayor parte al servicio de voluntarios; los repetidos bombardeos, y la falta de servicios telefónicos, y otros servicios públicos.

Un estudio de los mercados locales demuestra que el abastecimiento de víveres se encuentra muy agotado, y los restaurantes ya han debido abreviar sus menus. Un embargo ha sido impuesto sobre las exportaciones y los precios han llegado a niveles muy elevados.

Más rápido se hace el resurgimiento de las industrias en EE. UU.

13 compañías anuncian que sus beneficios en el 1.er semestre de 1937 han sido de un 213 por ciento

EN LA BOLSA DE VALORES Y EN ALGUNOS DE LOS PRODUCTOS DE PRIMERA NECESIDAD ESTANCAMIENTOS Y AUN ALGUNAS BAJAS

(RESUMEN COMERCIAL DE FRANK GLASSEY, PARA "LA NACION")

NUEVA YORK, 31 (Especial).— (U. P.) Está comprobado que no obstante la temporada de Verano, en que habitualmente se nota una disminución de actividades, se apresura el resurgimiento industrial, lo cual se debe principalmente al optimismo ante la perspectiva de la clausura del Congreso, en breves días, 2 semanas, a lo sumo. Los comerciantes presienten la aprobación de este proyecto que regula horas máximas y jornal mínimo en la industria entre los Estados. Los reglamentos de este proyecto; sin embargo, son dentro de un promedio favorable, por lo que se cree que sólo afectarán a los Estados del Sur, donde actualmente las horas de trabajo a la semana son muchas y los jornales bajas.

Las diversas corporaciones continúan presentando informes favorables; esta semana, 13 compañías siderúrgicas anuncian que las utilidades en el primer semestre del año corriente están a 213 por ciento sobre igual período del año pasado.

La producción automovilística declinó ligeramente, debido al cierre de las plantas Ford, pero la producción siderúrgica representa 84.3 por ciento de su capacidad máxima, contra 82.5 por ciento durante la semana pasada, y 71.5 por ciento, en igual período del año pasado.

El Mercado de Valores declinó en forma irregular al aflojar los bonos de interés alto. Los del Gobierno norteamericano; sin embargo, se mantuvieron. El dolar aflojó en relación con la libra esterlina y el franco francés, en tanto que el yen japonés marcó su más alto precio del año.

El maíz y la seda estuvieron muy débiles, declinando este último producto 8 centavos en la libra, a raíz de la crisis chino-japonesa.

El cobre se mantuvo firme, al aumentar el volumen de las ventas domésticas, en anticipación de una acelerada actividad industrial en el Otoño. El precio para ventas al interior se mantuvo firme pero sin variantes, a 14 centavos de dólar la libra. El precio de exportación cerró a 14.45 centavos, CIF en puertos europeos, contra 14.20, durante la semana pasada.

En las ventas de azúcar para entrega futura, hubo fuertes fluctuaciones terminando la semana con un avance de 5 a 6 puntos. El mercado estuvo activo, influenciado, primero por las noticias llegadas de Washington, sobre el proyecto de Ley, cuya rápida aprobación preveen los comerciantes, y, segundo, por el alza del azúcar no refinado, que avanzó 8 puntos, a 3.50 centavos.

Declinaron los precios del algodón para entrega futura, hasta en 2 dólares la bala, llegando a su cotización más baja en los últimos 12 meses, a raíz de los pronósticos privados de una cosecha de 15.610.000 balas, comparadas con el pronóstico anterior de 15.500.000.

Las demandas de las fábricas bajaron, debido a la acentuada baja de los últimos 15 días.

El precio del petróleo, se mantiene firme, así como también el de la bencina, al registrarse un nuevo record en el consumo. La producción de petróleo crudo es también el más alto habido en la historia, pero los valores petrolíferos están de baja.

El mercado de los cereales estuvo débil, en entregas futuras, pues bajó de 4 a 8 centavos por bushel, al precipitarse las liquidaciones, en vista de los informes favorables de tiempo, y a los pronósticos de grandes cosechas.

El trigo para entregas futuras bajó hasta 2 centavos; el centeno 8. Los pronósticos privados preveen una mengua en la cosecha de Primavera, que se calcula en 1.000.000 de bushels, contra 218 millones, vaticinados por el Gobierno, el día 1.o del corriente. El excesivo calor y la sequía cooperan con el polvillo negro para dañar las cosechas en el Noroeste de Estados Unidos, pero no se cree que el daño asume caracteres de desastre. El Banco de Montreal predijo que los campos de Saskatchewan (Canadá) mejorarán con las recientes lluvias, pero agrega que el trigo en las regiones sureñas, está definitivamente perdido.

De Kansas City informaron el martes, que las entregas de trigo en julio, habían sido de 42.750.000 bushels, comparadas con las entregas de julio del año pasado, de 40.750.000, que constituyó un record.

Los precios para entrega futura declinaron de 3 a 8 puntos, en el mercado de los cueros, constatándose actividad en las transacciones; pero el mercado para entrega inmediata se mueve con lentitud, manteniéndose firme. Cueros de vaca nativa, livianos no registraron variante, nominalmente, aunque compradores muestran interés creciente.

Se prevé que el beneficio de ganado en lo que resta del año será menor al del mismo período del año pasado, en tanto que el consumo de cueros es bastante más elevado.

El mercado del aceite de linaza, se ha mantenido sin variantes, a 10.6 centavos, pero se anticipan precios más altos en vista de haber disminuído las existencias en la Argentina de semilla de linaza. Sin embargo, las actividades en construcción y demandas para pinturas han defraudado las expectativas.

No ha habido variantes en el mercado de los fertilizantes.

El mercado de las lanas se ha mostrado tranquilo, pero tiende a mejorar, aumentando la demanda para lanas finas de Occidente.

La Bolsa Lanera de Nueva York, anuncia nuevas transacciones en lanas manufacturadas, pero en cantidad restringida, mostrando cautela los fabricantes.

El movimiento en vestuario defraudó las expectativas, pues sufrió fuerte baja, en comparación con el nivel de mayo y junio.

Los metales estuvieron tranquilos, excepción hecha del plomo, el movimiento del cual fué tan activo que se prevee un alza en breve. El precio del fierro viejo ha aumentado en forma continua durante las últimas 3 semanas, anticipándose al aumento de actividad en la manufactura siderúrgica. Sin variantes estuvieron los precios del zinc, el estaño y la plata. — FRANK GLASSEY

MONUMENTO A LOS NORTEAMERICANOS MUERTOS EN 1914-18

Será inaugurado hoy en Montfaucon con asistencia del Presidente Lebrun

DISCURSO DE ROOSEVELT

VERDUN, 31 (U. P.).— El 150.o regimiento de infantería francés llegó hoy a Montfaucon, en donde mañana será inaugurado el primero de los 11 monumentos norteamericanos en los campos de batalla europeos, en presencia del Presidente Lebrun, del Ministro de Pensiones Riviére, del general Pershing y del Embajador de Estados Unidos Bullit. También estarán presentes el Premier Chautemps y el Ministro de Relaciones Delbos.

Los generales Gouraud, de Chambrun, Nollst, Vincensini y Aube y los almirantes Guepratte, Darlan y Lelune también estarán presentes, así como una delegación oficial de Estados Unidos encabezada por Josephus Daniels y Benedict Cromwell, los parlamentarios C. A. Eton, J. W. Lambert y Lester Hill, y los comandantes nacionales Harry Colmery, de la Legión Norteamericana, y el general Kearney, de los veteranos de las guerras extranjeras. La hermana del general Pershing, May Pershing, se encontrará asimismo entre los concurrentes.

El Presidente Roosevelt pronunciará un breve discurso en Washington y será transmitido por radio hasta Montfaucon, será el número principal de la ceremonia inaugural, la que tendrá lugar a las 15 horas. Pronunciarán discursos Lebrun, Bullit, Pershing, Petain, Colmery y Andrés Beaugite, diputado del departamento del Meusa. Después, el 150.o regimiento de infantería desfilará ante Pershing, Petain, Lebrun y Bullit, quienes saludarán.

El monumento consiste en una columna dórica de granito que se yergue de las ruinas de la ciudad antigua de Montfaucon, abandonada después de la guerra, en vista de que se construyó la nueva ciudad al pie de la colina del lugar. Este monumento conmemora una de las más grandes campañas de las fuerzas expedicionarias norteamericanas, la ofensiva del Meusa y el Argona, en la cual combatieron 900.000 norteamericanos, muriendo o quedando heridos de ellos un total de 123,000.

Venezuela

NAUFRAGIO DE UN BARCO FLUVIAL

CARACAS, 31 (U. P.) — El Telégrafo Nacional informa que el vaporcito fluvial "Vera City" se hundió al chocar con el barco ganadero "Bienvenido", resultando muerto el maquinista y el pasajero Rafael Angel Carrasquel, ex secretario de la Cámara de Diputados.

Estados Unidos

EL DR. LEO S. ROWE

WASHINGTON, 31. (U. P.) — El doctor Leo S. Rowe, Director de la Unión Panamericana, aplazó indefinidamente, por prescripción médica, el viaje que se proponía hacer al Ecuador.

3 MUERTOS EN EL INCENDIO DEL "CITY OF BALTIMORE"

BALTIMORE, 31 (U. P.) — La lista de los muertos en el desastre del vapor "City of Baltimore" subió a 3, al ser encontrado en la costa de Bayside Beach, Estado de Maryland, el cadáver del tripulante C. Y. Haynie.

Haynie era la única persona cuya suerte se desconocía aún, pues los otros 2 cadáveres fueron recogidos inmediatamente después del incendio, el jueves en la noche.

Se ha iniciado una investigación federal sobre las causas del desastre. El capitán Charles O. Brooks declaró que creía que el sabotaje podía haber desempeñado algún papel en el incendio, pues existía desde hacía semanas, una situación de tensión obrera entre la gente de mar", y agregó: "Es un misterio para mí el que un buque de ese tamaño pueda haber ardido de un extremo a otro en pocos minutos".

Declaró también que, al darse la voz de alarma había dado orden de poner en acción las bombas de incendio, pero que éstas no habían funcionado.

Gran Bretaña

OTRA BOMBA EN BELFAST

BELFAST, 31. (U. P.)— Una mina terrestre, al parecer semejante a la que estalló el miércoles, reventó a las 14 horas en la calle Devonshire, a unos 30 metros del cuartel de policía.

Voló un pedazo de muralla de una bodega de la Marina, abriendo un agujero de 2.50 metros de diámetro, y rompió todos los vidrios de la vecindad. No hubo víctimas.

Monarquistas están en mayoría en el Gabinete que forma G. Franco

Sin embargo, probablemente no se mencione la restauración en el decreto que organiza este Gob.

CINCO DE LOS SIETE CARGOS QUE HABRA ESTARAN EN MANOS DE MILITARES, LOS QUE ASI MANTIENEN SU PREDOMINIO

PRIMERO GANAR LA GUERRA; LA MONARQUIA ES COSA SECUNDARIA

PARIS, 31.— (U. P.)— Los monarquistas predominan en el nuevo Gabinete español nacionalista que Franco ya tiene completo, y que se espera que sea anunciado públicamente por medio de un decreto dentro de pocos días. Pero personalidades monarquistas que se encuentran en París insisten en que no habrá restauración hasta que la guerra sea ganada. Mientras tanto no se tomará decisión en cuanto a si Alfonso XIII reclamará el trono para sí, o abdicara completamente en favor de su tercer hijo, Juan.

El general Queipo del Llano es el único no monarquista entre los miembros del Gabinete que se espera que tenga el primer Gobierno civil de Franco, pero no se espera que aquél se oponga a una restauración eventual de la monarquía porque anunció su voluntad de aceptar cualquier Gobierno que Franco considere necesario para aplastar definitivamente al comunismo y al anarquismo en España.

Los militares son los que en definitiva dominan en el Gabinete, con 5 de los 7 cargos: Premier, general Conde Francisco Jordana, de 53 años; Ministro de Finanzas, Juan Ventosa de 56 años, o Julio Amado, de 50; Ministro de Relaciones Exteriores, Conde de Rodezno, de 52 años; Ministro de Guerra, general Queipo del Llano, de 56 años; Ministro de Marina, capitán Nicolás Franco, de 52 años; Ministro de Agricultura, coronel Juan Montaner, de 49 años; Ministro del Interior, general Severino Martínez Anido, de 66 años.

Jordana es físicamente un hombre de pequeña estatura; pero, intelectualmente, una de las inteligencias más brillantes del ejército español, hijo de un general que ganó fama como Alto Comisionado de Marruecos; Jordana es actualmente consejero técnico del Cuartel General de Franco en Salamanca.

Ventosa, un ex protegido de Francisco Cambó, fue Ministro de Finanzas durante la monarquía; ahora se encuentra en Bruselas, y dentro de poco se dirigirá a París. Recientemente ha desempeñado cargos de consejero de compañías con propiedades en España. Tomó el partido de Franco al estallar la revolución, después de pronunciar un discurso sensacional con ocasión del desaparecimiento y asesinato de Calvo Sotelo. Un hijo de Ventosa fué muerto con los nacionalistas en el frente de Madrid, poco antes de la batalla de Brunete.

Amado, abogado, es discípulo de Calvo Sotelo. Se le considera como uno de los primeros técnicos financieros de España. Fué director de Aduanas durante la monarquía; ahora es miembro de la Renovación Española, que se ha dedicado a la restauración de la monarquía.

El general Martínez Anido, considerado como una de las más fuertes personalidades del nuevo Gobierno, fué Vicepremier y Ministro del Interior durante la dictadura de Primo de Rivera. Un ardiente antisindicalista, antianarquista y anticomunista, sofocó sin compasión alguna los movimientos rojos como capitán general de Cataluña, donde hizo ejecutar a cientos de ellos durante la revolución de Barcelona. Martínez Anido estuvo la mayor parte de la guerra refugiado en Francia, y se dirigió hace poco a Salamanca. Es el más odiado por los extremistas de todos los miembros del Gabinete de Franco.

El general Queipo del Llano es la figura más pintoresca del Gabinete, y, con toda seguridad, el más conocido porque desde que se inició la guerra ha sido muy raro el día que no ha hablado por radio desde la estación de Sevilla; a menudo ha hablado 2 veces diarias en el micrófono. Siempre refuta las afirmaciones gobiernistas de victorias, a menudo se refiere a la intervención de Rusia en la guerra civil española. Queipo del Llano se proclamó republicano hace mucho tiempo, y participó en el abortado movimiento de diciembre de 1930, en el cual estaba comprometido el doctor Bago por haber atacado el palacio del Gobierno civil en San Sebastián, por lo cual fué sentenciado a muerte.

Al mismo tiempo que Bago y otras cuatro personas mataban a los guardias civiles en San Sebastián, el general Queipo del Llano dirigía a los republicanos que tomaron el aeródromo de Cuatro Vientos en Madrid; pero cuando el movimiento fracasó, Queipo del Llano se vino a París como desterrado, en la misma época que Prieto se refugiaba en Francia.

El general Queipo del Llano está unido por lazos de familia con el Presidente republicano Alcalá Zamora, pues su hija Ernestina contrajo matrimonio con el hijo mayor de Alcalá Zamora, Niceto.

A pesar de ser republicano y antimonarquista, Queipo del Llano era un ardiente antimarxista. Bajo la República tuvo bajo su mando la policía de Aduanas como Director General de Carabineros. Durante un viaje de inspección a Andalucía fué saludado por la población con el puño en alto, el saludo marxista. Este hecho convenció al general y se unió a aquellos que estaban decididos a aplastar el marxismo.

Cuando se inició la revolución de Franco, Queipo del Llano se encontraba en Madrid. Pero el 16 de julio tomó el tren a Sevilla, donde, en la mañana del día 17, entró a la oficina del Capitán General Villa Abrile, entonces Gobernador Civil de Sevilla, y sacando su pistola le anunció que se hacía cargo de ese puesto.

Villa Abrile protestó, ante lo cual Queipo ordenó a los soldados que le arrestaran. Este fué encerrado en la prisión de Sevilla, donde todavía permanece esperando su proceso.

El general Queipo del Llano tiene 1.80 metros de alto, de mandíbula cuadrada, pequeño bigote que siempre está atusando nerviosamente.

Nicolás Franco es el mayor de los 3 hermanos, de los cuales el generalísimo es el segundo y el aviador, Ramón, el menor. Nicolás es un monarquista de corazón, pero se unió a los republicanos, quienes le confiaron la dirección de la marina mercante. En seguida fué comandante de la infantería naval.

Montaner, catalán, es el miembro más joven del Gabinete. Es la más alta autoridad de la remonta del ejército. Es además un perito técnico de agricultura y maquinaria agrícola.

El Conde de Rodezno fué anteriormente diputado por Navarra, y representa al partido católico-navarro y a los carlistas en el nuevo Gabinete. Es probable que continúe como principal secretario de la política exterior con Rafael Sangroñiz, quien ha estado negociando con la Embajada británica en Hendaya, el reconocimiento de Franco.

Los observadores dudan que el generalísimo Franco al firmar el decreto que designa el Gabinete mencione la restauración eventual de la monarpuía. Por el contrario, el Gobierno Civil tendrá su meta ganar la guerra y organizar las actividades agrícolas, mineras, marítimas, industrias, comerciales y bancarias en las 25 Provincias que están detrás de las líneas nacionalistas.

Argentina

CIUDADANOS INSCRITOS

BUENOS AIRES, 31 (U. P.)— La Oficina del Padrón Electoral informa que el total general de ciudadanos inscritos se eleva a 2.768,713.

MONTEVIDEO, 31 (U. P.) — Los partidarios locales del Esperanto anuncian la realización de un gran festival, con motivo del jubileo áureo del Esperanto. El 29.o Congreso Esperantista se celebrará entre los días 7 y 14 de agosto, bajo el patronato del Presidente de Polonia.

BREVES

BUENOS AIRES, 31 (U. P.) —En cumplimiento de una misión que se llevará a cabo en los valles de la Cordillera, partió a los territorios del sur una comisión de cazadores especializados. La expedición es financiada por la dirección de los Parques Nacionales y el Jardín Zoológico de la capital federal. Encabeza a los cazadores Santiago Rabdon.

Las especies raras de aves y mamíferos que sean encontradas serán trasladadas al Parque Nacional de Nahuel Huapi.

Continúa firmemente el avance de los nacionalistas hacia la Prov. de Cuenca

En las primeras horas de ayer cayeron Saldon y Tovriente, de gran importancia estratégica.— Los gobiernistas resistieron tenazmente hasta el fin.— La artillería y la aviación de Franco abren paso a la infantería

FRONTERA FRANCO ESPAÑOLA, 31.— (U. P.) Con una falta casi total de operaciones militares en el día de hoy en el frente de Madrid, los nacionalistas pusieron su atención en los frentes de Córdoba y Teruel, en los cuales siguen avanzando, de acuerdo con informaciones de fuentes nacionalistas.

En el frente de Teruel las hostilidades continúan casi ininterrumpidas, con la iniciativa de las operaciones de parte de los nacionalistas hasta ahora.

En las primeras horas de la mañana de hoy las columnas nacionalistas tomaron las aldeas de Saldon y Tovriente, despues de haber establecido primeramente su base en Moscardon.

Saldón y Tovriente, son de la más grande importancia estratégica para los nacionalistas, pues les permitiran consolidar las posiciones conquistadas en los días anteriores.

En ambas los nacionalistas emplazaron baterías de artillería, y desde allí pueden detener cualquier intento gobiernista en todo lo que dure la campaña. Para los nacionalistas el pequeño pueblo de Albarracín constituye el punto central de sus fuerzas para la defensa de la capital de la provincia de Teruel.

La resistencia opuesta por los gobiernistas en el día de hoy al avance nacionalista, tomó la forma de un violento fuego de ametralladoras, que en la primera fase de la marcha de hoy causó a los nacionalistas bajas substanciales. Pero los jefes nacionalistas ordenaron la salida de su aviación, que durante largo rato bombardeó las posiciones gobiernistas sobre las crestas de las montañas, apoyada por las baterías de montaña.

Se informa que los gobiernistas quedaron tan sorprendidos por la violencia de este ataque inesperado, que iniciaron una rápida retirada, dispersándose y ocuparon posiciones en las faldas de montañas más altas.

La importancia de la ofensiva de Cuenca, si llega a materializarse a pesar de las terribles dificultades del terreno, está en que los nacionalistas han sido informados que los gobiernistas tratan de hacer de Cuenca su principal comunicación ferroviaria con Madrid. Cuenca es una de las pocas ciudades que todavia está en línea directa con la capital, y a una distancia razonable de las líneas nacionalistas.

En muchas fuentes se afirma que los nacionalistas no arriesgarán la pérdida de una gran cantidad de hombres para ocupar Cuenca, que es mucho más difícil de atacar que Madrid, sino que tratan solamente de llegar lo más cerca posible con el objeto de establecer una base aerea desde donde bombardear los convoyes que pasen cerca o se dirijan a Cuenca.

Según los nacionalistas, la derrota de las fuerzas gobiernistas en este sector ha sido hasta ahora casi completa. Los soldados, al retirarse, han dejado abandonado abundante material de guerra.

Desde el sur del frente de Córdoba, los gobiernistas anuncian que los nacionalistas lanzaron esta mañana un fuerte ataque en la zona de Villa Harta y Ovejo. Pero que no pudieron romper las líneas gobiernistas.

Simultáneamente, los nacionalistas abrieron fuego contra las posiciones gobiernistas en Espiel, causando serios perjuicios a las fortificaciones de los gobiernistas. Pero hasta ahora no han intentado romper las líneas gobiernistas aunque, al parecer, su objetivo último es llegar hasta Pozoblanco.

Aeroplanos del Gobierno bombardearon varios convoyes nacionalistas en las vecindades de Peñarroya esta mañana. Pero fueron alejados antes que pudieran causar más perjuicios, por los aviones de caza nacionalista.

Las operaciones de hoy en el frente de Madrid fueron una réplica más o menos exacta de las actividades de ayer. Es decir, ambos bandos usaron su artillería contra las fortificaciones enemigas.

El bombardeo se concentró principalmente en el sector de Quijorna. Por el momento, los nacionalistas afirman que su enemigo más formidable es el calor, que está causando un número cada vez mayor de insolaciones, por lo que se hacen necesarios continuos envíos de refuerzos a las líneas del frente.

Los nacionalistas informan que desertores que han llegado a sus líneas en Brunete, dan cuenta que en Madrid se siente seriamente la falta de elementos médicos, lo que está causando un gran número de muertes entre los heridos de todos los días.

FRONTERA FRANCO - ESPAÑOLA, 31.—(U. P.)— Desde las alturas fortificadas que dominan el frente de Torriente-Teruel, los nacionalistas, divididos en 3 columnas, continuaron durante todo el día su avance hacia la provincia de Cuenca. Su objetivo es el camino de Val de Cuenca.

Las 3 columnas encontraron seria resistencia. La columna que atacó a Torriente fué resistida por la Brigada de Hierro fortificada en un bosque de pinos.

Los moros se lanzaron al asalto en el bosque y entraron a las primeras líneas gobiernistas. Los milicianos dejaron a los moros acercarse, y luego abrieron un violento fuego con sus ametralladoras. Los atacantes fueron obligados a retirarse con fuertes bajas.

El comando nacionalista dispuso entonces que las baterías de montaña abrieran fuego contra los defensores. Un continuo bombardeo que duró más de 1 hora obligó a los republicanos a evacuar el bosque para evitar su total aniquilamiento, mientras la caballería siguió a los que huían y el fuego de las ametralladoras los alcanzaba por detrás en su rápida retirada.

La segunda columna nacionalista atacó a Saldon y entró a la localidad sin encontrar una resistencia insalvable. La población civil había sido evacuada.

La tercera columna nacionalista, cuyo objetivo era cortar la retirada gobiernista, se apoderó de una serie de alturas que le dió el dominio de las posiciones gobiernistas.

En seguida, los nacionalistas se dedicaron a limpiar de enemigos a la nueva importante zona ocupada por ellos. Recogieron una gran cantidad de material de guerra.

En la zona de Santa Ana, donde se luchó encarnizadamente, los nacionalistas encontraron muchos cadáveres.

Se recibió esta noche en la frontera la confirmación de la rebellón militar en Granada. Soldados que escaparon de Granada declararon que el jueves pasado un batallón de infantería dirigido por oficiales trató de asaltar el palacio del Gobernador Militar, como también el edificio del cuartel general.

Los moros recibieron órdenes para suprimir el motin, y durante una hora se libró una batalla frente al palacio del Gobernador. Después de sufrir ambos lados grandes bajas, la rebellón fué dominada y 10 oficiales ejecutados.

Los desertores declararon que el motín se debió al hecho de que los oficiales españoles se levantaron "por el brutal tratamiento de los oficiales alemanes e italianos". Agregaron que se puso fin al motin, pero que continuaba el descontento en la guarnición de Granada.

MADRID, 31.— (U. P.)—Los aeroplanos gobiernistas han concentrado sus actividades hoy día delante de Santander, en donde se espera de un momento a otro el estallido de una violenta lucha.

Treinta aviones de bombardeo y de caza gobiernistas atacaron en las primeras horas de la mañana a las brigadas italianas que se encontraban en La Ermita y el sector de San Roque. El viernes en la tarde los aviones realizaron tres ataques iguales a éste en la mañana de hoy. El resultado de estos ataques se ha considerado "com omagnífico".

Despachos semioficiales de los frentes del centro y del sur revelan optimismo. Excepto en la zona de Teruel, los gobiernistas han logrado romper el avance nacionalista, preparándose para aprovechar otras ventajas iniciales con otro avance extenso. Ambos lados parece que se reorganizan en el frente de Madrid, durante los breves espacios de tiempo que hay entre los ataques y los contraataques.

Se ha informado que las líneas gobiernistas son más o menos las mismas que las existentes en la primera semana de la ofensiva, cuando ocuparon Brunete, pueblo que ahora ya no existe. En lugar de Brunete hay un montón de escombros y ningún bando ocupa ese sitio.

BARCELONA, 31 (U. P.)— El cuertel general de policía anunció en forma oficial: "Los aviones nacionalistas atacaron a un vapor extranjero frente a Canesmar, en la costa catalana. Dos buques de guerra gobiernistas rápidamente se dirigieron al sitio en que estaba el vapor, para prestarle ayuda. Después de 50 minutos de lucha aéronaval, los aviones nacionalistas huyeron. Varias horas después reaparecieron sobre Cantemar" y dejaron caer varias bombas. No hay bajas ni daños materiales".

BARCELONA, 31 (U. P.) — A las 2 horas, los funcionarios informaron que los aviones nacionalistas se acercaban a Barcelona. Se tocaron las sirenas de alarma y los cañones antiaéreos inmediatamente funcionaron, obligando a los aviones nacionalistas a retirarse rápidamente.

VALENCIA, 31 (U. P.) — Los gobiernistas atacaron enérgicamente hoy las posiciones nacionalistas al norte de Granada, apoderandose de la importante encrucijada de Tres Términos, que es un importante punto de partida del paso a través de Sierra Nevada.

Como este avance coincide con la tranquilidad registrada hoy en el frente central, los gobiernistas dicen que ello es una demostración de la flexibilidad de las fuerzas atacantes del Gobierno.

Se supone ahora que después que las fuerzas gobiernistas detuvieron la ofensiva nacionalista en el sector de Brunete, parte de esas fuerzas fueron trasladadas tranquilamente en orden a confundir a los nacionalistas.

Un contraataque realizado por los nacionalistas en las montañas de Granada se estrelló contra la porfiada resistencia de los gobiernistas en el paso de Tres Términos, el cual quedó en poder de éstos.

La brigada norteamericana regresó esta noche la base de operaciones en el sector de Brunete a fin de reemplazar a algunas unidades que, aprovechando la calma, disfrutan de licencia.

Se opina generalmente que la actual inactividad en el frente central es sólo temporal, y que el Gobierno que empleó sólo una reducida parte de su material para rechazar a los nacionalistas, reanudará su ofensiva del 6 de julio a fin de avanzar su frente en el sector de Madrid.

SALAMANCA, 31 (U. P.)— El jefe del Estado Mayor manifestó a la United Press que no puede comprender como los gobiernistas creen que los nacionalistas tienen escasez de hombres. "Si sólo pudieran ver las ciudades que están detrás de la frontera, dijo, quedarían sorprendidos. Durante la batalla de Brunete había 1.600 soldados con licencia en Salamanca solamente, a quienes no fué necesario llamar.

Probablemente esta equivocación se debe a la creencia que estamos sacrificando a nuestros hombres como ellos lo hacen, inútilmente, en ofensivas sin objeto. En Vizcaya, después de tres meses de ofensiva victoriosa, sólo tuvimos 1,700 bajas, contra varios miles de muertos de los gobiernistas, mientras 20.000 se pasaron a nuestro bando y 800 eran tomados prisioneros.

"Sólo movilizamos la reserva de 1931 y parte de la de 1930. Nuestras reservas pueden llegar a 2,000.000 más o menos. Pero en la primera línea tenemos tropas suficientes para operar en varios puntos al mismo tiempo, sin necesidad de ocupar un gran número, como lo hemos demostrado al operar en Albarracín mientras se luchaba en Brunete, además de combatir en Córdoba, Granada, Extremadura y Santander.

"Nuestros recursos financieros, nuestros rápidos medios de comunicación y el orden de nuestro territorio nos permiten tomar nuestras medidas con calma. No sacrificamos inútilmente a nuestros hombres".

SALAMANCA, 31. — (U. P.) En el sector de Granada los gobiernistas han atacado infructuosamente en las últimas 24 horas contra La Alpurra, Cascajar Negro y Tres Términos, que han sufrido un intenso fuego de ametralladoras y una lluvia de granadas de mano. Además, se usó la artillería contra Lagos, pero la artillería nacionalista la silenció antes que lanzaran el ataque.

Un asalto contra Conjuro fué rechazado antes que realmente se materializara. Los gobiernistas abandonaron 100 muertos y algún material, incluso dos ametralladoras.

SALAMANCA, 31. — (U. P.) Oficialmente se anuncia que los gobiernistas bombardearon Cáceres el 23 de julio, dando muerte a 19 mujeres, 5 niños y dos ancianos. Seis hombres también quedaron muertos. También resultaron con heridas 34 mujeres, 7 niños, 8 ancianos y 20 hombres.

El subido número de víctimas se debió a que las bombas cayeron muy en espacios abiertos. Sin embargo, el perjuicio material fué muy pequeño.

Sin encontrar resistencia ocuparon los nacionalistas la cima del Campanario, a la vanguardia de las viejas posiciones nacionalistas en Pinos Puente. La cima domina varias posiciones de las fuerzas gobiernistas.

LONDRES, 31. — (U. P.) La radio de Salamanca expidió el siguiente comunicado de guerra.

"Ejército del norte: Ningún cambio importante.

"Ejército del centro: en el sector de Albarracín, frente de Aragón, continúa nuestro progreso. Las tropas nacionalistas ocuparon Toril, Masegoso, Arroyo Frío y Val de Cuenca. El enemigo que sufrió considerables pérdidas se retiró desordenadamente, abandonando varios vehiculos, muchas armas y municiones, una panadería de campaña y otro equipo, incluso equipaje de oficiales.

"Un considerable número de milicianos, hambrientos y agotados después de tantas horas de lucha, pasaron a nuestras filas.

"La llamada Columna de Hierro huyó, aparentemente hacia Valencia completamente desorganizada. Nuestras bajas son escasas.

"En los frentes de Avila, Soria y Madrid hubo un ligero fuego de artillería y fusilería, como también en algunos puntos del frente de Granada.

Chamberlain ha enviado una carta amistosa y personal a B. Mussolini

En ella aclararia varios puntos oscuros en las relaciones anglo-italianas

ROMA, 31. — (U. P).— Al Ministerio de Relaciones Exteriores llegó hoy día una carta personal y amistosa del Premier inglés Neville Chamberlain, dirigida a Mussolini. Inmediatamente fué enviada al Duce, a Rimini, en donde pasa sus vacaciones.

El contenido de la carta no se ha revelado, pero en buena fuente se ha declarado que la comunicación es muy amistosa, y que está destinada a aclarar algunos puntos y diferencias entre los 2 países.

La carta fué enviada poco después de la larga entrevista que celebró Dino Grandi con el Premier inglés, hace varios días.

Mussolini recibió otra carta personal del Rey Leopoldo de Bélgica. El Monarca belga envió al Duce el proyecto de una organización económica mundial independiente, y pidió al Duce que diera su atención favorable al proyecto.

Los círculos del Gobierno dicen que el proyecto será estudiado con gran interés.

ROMA, 31.—(U. P). — Un funcionario del Ministerio de Prensa ha confirmado la versión de que el Premier británico Chamberlain dió al Embajador de Italia en Londres, Grandi, una carta que contiene un importante mensaje para Mussolini.

No se sabe si Grandi traerá esa carta personalmente a Roma o si a enviará por la valija diplomática.

LONDRES, 31.—(U. P). —La sorpresiva carta de Mr. Chamberlain a Mussolini indica que el Primer Ministro se ha hecho cargo de la dirección de los asuntos internos, por lo menos en lo que se refiere a Italia, por sobre Mr. Eden.

El Gobierno se ha negado a declarar categóricamente que dicha comunicación ha sido enviada, pero en las oficinas de Mr. Chamberlain, ubicadas en el N.o 10 de Downing Street, se admite que es muy probable ese envío.

El Ministerio de Relaciones Exteriores, que ha revelado que Mr. Eden ha partido para un descanso de 3 semanas en un sitio secreto de la costa Sur de Inglaterra, guarda silencio respecto de la carta, pero, en Downing Street se recuerda que Dini Grandi tuvo una entrevista privada con Mr. Chamberlain la semana pasada, y se agrega que, "como resultado de esa entrevista, parece natural que el Primer Ministro enviará un mensaje a Mussolini, que es el jefe de Grandi".

Los observadores políticos recuerdan que, tan pronto como Mr. Chamberlain se hizo cargo de sus funciones como Premier, puso mano a las relaciones exteriores que, en tiempo de Baldwin, eran del dominio exclusivo de Eden.

Se interpreta también este contacto de Mr. Chamberlain con el Duce como una prueba de que el Premier trata de tapar la grieta resultante de la falta de cordialidad entre Mussolini y Eden como consecuencia de la cuestión etíope. Además, las relaciones anglo-italianas se han puesto más tirantes, debido a las incidencias del Comité de No Intervención, presidido por Lord Plymouth, que es la mano derecha de Eden. Se dice que Mr. Chamberlain, apelando a su influencia personal, trata de eliminar estos sentimientos.

Alemania

4 DECAPITADOS POR ALTA TRAICION

BERLIN, 31. (U. P.) — Al amanecer fueron decapitados en la prisión de Ploetzensee Gerhard Holzer, de 20 años de edad; Reinhold Julius, de 20 años; Ferdinan Thomae de 43 años; y Ernst Opittz, de 28 años, todos acusados de alta traición.

Opittz fué juzgado por la Corte Marcial.

HOSTIL ACTITUD DE COMUNISTAS CONTRA DELBOS EN PARIS

La multitud lo insultó, escupió su automóvil e intentó atacarlo

HOMENAJE A J. JAURES

PARIS, 31. (U. P.)—El Frente Popular conmemoró hoy, con toda solemnidad el 23.o aniversario del asesinato de Jean Jaurés. Los socialistas, radicales, comunistas y liberales desfilaron dede la Bastilla hasta el Panteón, donde pronunciaron discursos Ivon Delbos, León Blum y el nieto de Carl Marx, Jean Longuet, y otros oradores.

A las 18.45 delegaciones llevaron flores hasta el Café du Croissant, en la calle Montmartre, donde fué asesinado Jaurés el 31 de julio de 1914, mientras comía con otros periodistas.

El Café du Croissant no ha tenido modificaciones desde entonces, y el rincón donde estaba sentado el líder socialista cuando fué mortalmente herido en la víspera del estallido de la guerra mundial es lugar de muchos peregrinajes.

Las ceremonias continuaron durante la noche de hoy en la Plaza del Panteón, un acto en el cual participaron notabilidades del mundo teatral y musical.

Fuertes destacamentos de policía fueron apostados en las calles por donde pasó el desfile por el barrio latino, en la tarde de hoy, con el objeto de impedir choques con los realistas y derechistas, quienes se establecieron en el barrio de la Universidad.

El Ministro de Relaciones Delbos, que dió lectura al mensaje de Chautemps en el acto de homenaje a Jaurés, fué interrumpido por los comunistas que pedían "aeroplanos y cañones para España, y los obtendremos a pesar de todo". La multitud lanzó más tarde insultos y escupió el automóvil y luego trató de sacar a Delbos del coche; pero el chofer se abrió paso a través del gentio.

Cuando Delbos entró a su automóvil, fué rodeado por el populacho comunista que gritaba y gesticulaba.

Delbos conferenció después con Blum, y protestó por la actitud de los comunistas, quienes se permitieron convertir la ceremonia en un ataque contra la política interna y externa del Gobierno.

Delbos visitó más tarde a Chautemps, y ahora se considera muy probable que el Gobierno proteste formalmente en nombre del Frente Popular ante el partido comunista.

"A SANGRE Y FUEGO RESOLVERA JAPON EL ASUNTO CHINO"

dice el diario "Pravda" comentando los sucesos habidos en el Oriente

RELACIONES CON RUSIA

MOSCU, 31.—(U. P.) El diario "Pravda" dice en su editorial de hoy que "los militaristas japoneses han llegado a la conclusión de que el presente es el momento favorable para convertir el Norte de la China en un segundo Manchukuo, y en vista de esto han comenzado a solucionar el problema a sangre y fuego ... Los métodos de los agresores japoneses son conocidos en el mundo entero: provocan un "incidente", envían sus tropas, destruyen a la pacífica población y se apoderan del territorio de cualquiera... Por ejemplo, los acontecimientos del Norte de la China. Todo el mundo sabe una vez más que la llamada lucha contra el comunismo no es sino un pacto para dar un vil zarpazo a un territorio.

"Hirota comprende bastante bien que la nación china no se inclina voluntariamente a poner la cabeza bajo el yugo del imperialismo japonés y ha necesitado nuevos esfuerzos para romper la voluntad y el deseo del pueblo chino de luchar por su independencia nacional... Las palabras de Hirota sobre las relaciones ruso-niponas demuestran nuevamente que la política japonesa en esta cuestión no ha experimentado el menor cambio y que todavía es dirigida de acuerdo con las ordenes del Estado Mayor de Kwantung y los círculos militares... Los militaristas japoneses no desean la normalización de las relaciones ruso-niponas y todavía están tratando, mediante provocaciones en la frontera, de mantener estas relaciones en un estado de tensión latente... Hirota menciona los peligros de pretendidas amenazas a los intereses de los pescadores japoneses así como también a las concesiones carboneras y petroleras del Sajalín.

"En esta parte de su discurso, también sin fundamento alguno, pervierte la situación actual, pues el Gobierno soviético, como es bien sabido, jamás ha violado ninguna de las obligaciones que le imponen los acuerdos a que ha llegado, pero pide que el cumplimiento se haga por ambas partes y no tiene el propósito de permitir violación alguna de las l... rusas, concesiones o acuerdos por parte de los súbditos japoneses".

Reclutas, inválidos, etc. recogen las cosechas entre batalla y batalla en ambos territorios españoles

PARIS, 31 (U. P.)— Durante los intervalos de lucha, ambos ejércitos españoles facilitan sus reclutas, inválidos y todos los hombres disponibles a los campesinos, para apresurar la recolección de las cosechas de las que ambos ejércitos y las poblaciones que están detrás de las líneas dependen para su alimentación en el invierno, en el caso de continuar la guerra.

En general, la cosecha es mejor que de costumbre; pero debido a que 9 Provincias están transformadas en campos de batalla y a que hay 600.000 españoles bajo las armas, el rendimiento total es escasamente un sesenta por ciento de la producción normal. En los últimos años, o sea, en 1935 y 1934, la producción de trigo había sido, respectivamente, de 4.189,000 y de 5.085,000 toneladas métricas.

Franco no ha publicado sus estadísticas, pero se estima que sus 25 Provincias, que incluye la mayor parte de España y sus mejores regiones agrícolas, producirán este año 3.000.000 de toneladas métricas de trigo.

La Agencia "Espagne" ha publicado hoy un despacho de Valencia, que atribuye la noticia al subsecretario de Estado de Agricultura, Vásquez Humasque, anunciando que la España Republicana cosecha actualmente 1.300,000 toneladas métricas de trigo. Habría dicho Vásquez Humasque:

"Este año la cosecha ha sido buena. El año pasado, a pesar de la guerra, cosechamos cereales, arroz y vino en cantidad suficiente para nuestras necesidades internas. Hemos comprado abonos y semillas de papas en Inglaterra y ahora estamos cosechando 4.000.000 de quintales de papas".

D E L   I N T E R I O R

Ayer fué inaugurada en Concepción, en presencia de los Ministros de Justicia y del Trabajo, la Caja de Crédito Popular

"La Caja — expresó el señor Leighton — es un nuevo paso del Estado en orden a dar una estructuración más social y más justa a sus diferentes servicios".— El Director General del Crédito Prendario, don Guillermo Garcés Silva, pronunció el discurso inaugural

CONCEPCION, 31.—Hoy a las 11 horas se efectuó la ceremonia de inauguración de la sucursal de la Caja de Crédito Popular, en su local propio de O'Higgins esquina de Lincoyán.

Asistieron al acto inaugural los Ministros de Justicia y del Trabajo, respectivamente, señores Alejandro Serani y Bernardo Leighton; el Director General del Crédito Prendario, don Guillermo Silva; el presidente de la Caja Nacional de Ahorros, don Marcial Mora Miranda; el Intendente subrogante de Concepción, don Oscar Rioseco Squella; el Alcalde don Alejandro Gutiérrez Letelier; el presidente de la Universidad, don Enrique Molina; los senadores señores Fidel Estay y Martínez Montt; miembros de los Tribunales de Justicia, dirigentes de instituciones obreras y una numerosa concurrencia.

DISCURSO DEL SEÑOR GARCES SILVA

Pronunció el discurso inaugural el Director General del Crédito Prendario, señor Garcés Silva, quien expresó:

"Concepción agrega, desde ahora, a las numerosas y variadas manifestaciones de su progreso, la creación de este servicio público de interés social, que ha de prestar a las clases modestas de esta importante región del país el positivo auxilio de un crédito sin usura, de un servicio de ahorro al más alto interés y de las ventajas nunca suficientemente ponderadas de su Departamento de Crédito Industrial.

La creación de esta Oficina obedece, además, al propósito de dar cumplimiento a las disposiciones de la Ley de Monopolio del Crédito Prendario en favor del Estado, según las cuales, en un futuro no lejano, nuestro país habrá de verse liberado del crédito prendario particular para ser atendido en cambio y exclusivamente, por esta institución de carácter netamente social que, aparte de prestar sus capitales al más bajo interés dentro del ramo, invierte únicamente sus utilidades en el ensanchamiento y progreso de sus actividades, y las destinará en el futuro a rebajar aun más el interés de sus operaciones.

Tendrá, pues, esta ciudad la satisfacción de ser la primera capital de provincia que, con posterioridad a la dictación de la Ley de Monopolio, se coloque al nivel de los grandes centros del mundo que, antes que nosotros, instituyeron el Crédito Prendario como función esencial del Estado, librando a la miseria popular de la garra despiadada de la usura.

Señor Alcalde:

Al entregar, por vuestro intermedio, a esta ciudad, la nueva oficina de la Caja de Crédito Popular, que dejo inaugurada, formulo votos muy sinceros por que ella preste a Concepción todos los beneficios que pueden esperarse de una institución que es comprendida y ayudada por las mismas personas a quienes se esfuerza en servirlas".

HABLA EL SECRETARIO MUNICIPAL

A nombre de la ciudad respondió al señor Garcés el secretario municipal don Ramón Troncoso, quien se refirió a la importancia que tiene para Concepción el servicio que se inauguraba y a los espléndidos resultados obtenidos en Santiago y otras ciudades donde él existe.

DISCURSO DEL MINISTRO DEL TRABAJO

A continuación hizo uso de la palabra el Ministro del Trabajo don Bernardo Leighton, quien expresó que se congratulaba por la inauguración de la sucursal del Crédito Popular en Concepción, que significaba un avance de gran importancia para la vida de la ciudad.

La Caja, dijo, es un nuevo paso del Estado en orden a dar una estructuración más social y más justa a sus diferentes servicios. El Ministro terminó manifestando que era una preocupación constante del Gobierno la suerte de las provincias, cuyos diversos problemas estudia con interés y resuelve a medida de sus posibilidades, para lo cual necesita la colaboración estrecha de todos los buenos ciudadanos unidos en una sola consigna en su marcha hacia adelante. (Enviado especial).

ACONCAGUA

Ayer se efectuaron en Putaendo funerales de don Alberto Basauri V.

PUTAENDO, 31.— Ayer falleció en esta localidad, el prestigioso vecino don Alberto Basauri Velásquez, director de la escuela N.o 31. Su muerte ha producido consternación en el seno de sus familiares y relaciones sociales.

Los funerales del señor Basauri se efectuaron hoy. Despidió sus restos en el cementerio, a nombre del pueblo, el alcalde don Servando González.— (Corresponsal).

Plan de acción social estudió Rotary Club de la ciudad de Los Andes

LOS ANDES, 31.— El martes ppdo. el Rotary Club celebró sesión con asistencia de numerosos socios. Concurrió también el presidente del Rotary de San Felipe y el nuevo gobernador de Los Andes, señor Martín Haquin P.

Se puso en estudio un programa de acción conjunta que ha sido confeccionado por una comisión especial compuesta de miembros de San Felipe y de Los Andes y que contempla numerosos problemas de vital importancia para el progreso regional y bienestar social de ambos departamentos.

A una reunión próxima asistirá también el presidente del Rotary Club de La Ligua, con el objeto de incluir al programa de trabajos los problemas relacionados con ese departamento, consultándose entonces el interés general de toda la provincia. —(Conce, corresponsal).

TALCA

El prestigioso vecino don Isidoro del Solar murió en esta ciudad

TALCA, 31. — Ha producido consternacion en todos los círculos locales el repentino fallecimiento del destacado miembro del Partido Liberal don Isidoro del Solar, ocurrido en la mañana de hoy en esta ciudad.

El señor del Solar formó parte de la Junta de Vecinos, época en la cual fué nombrado alcalde de la comuna, donde desarrolló una brillante labor.

En la actualidad, el señor del Solar era regidor municipal, miembro de la Junta de Beneficencia y de la Junta de Caminos. También fué administrador del Hospital de Talca y presidente del Rotary Club.

Sus dotes relevantes de caballerosidad habían granjeado al señor del Solar hondas simpatías en el seno de la sociedad.

Hombre de cultura y sensibilidad artística, el señor del Solar se dedicó con entusiasmo a la pintura y realizó varias exposiciones de sus obras, que merecieron elogiosos conceptos de la crítica.

Sus funerales se efectuarán mañana y revestirán especial solemnidad. — (Iturriaga, corresponsal).

LOS DIRIGENTES SOCIALES SOLICITAN AL GOBIERNO LA CREACION DE ESC. HOGAR

Se efectuó una importante reunión en la Alcaldía con asistencia del Ministro de Justicia, señor Serani

CONCEPCION, 31.— Hoy en la mañana se efectuó en la Alcaldía una reunión de presidentes y directores de las diversas instituciones privadas de beneficencia, presidida por el alcalde don Alejandro Gutiérrez. Especialmente invitados asistieron a esta reunión el Ministro de Justicia, don Alejandro Serani, y los senadores señores Martínez Montt y Estay.

El objeto de la reunión fué solicitar al Gobierno por intermedio del Ministro de Justicia, la creación de una escuela-hogar de menores.

El alcalde explicó esta sentida aspiración y dió cuenta de las gestiones que se han realizado hasta el momento.

A continuación hablaron varias de las damas asistentes y expusieron sus puntos de vista ante la situación desesperada del niño indigente, a pesar de los esfuerzos en su favor hechos por las instituciones que representaban los dirigentes presentes. El señor Serani prometió dar cuenta de esta petición a S. E. el Presidente de la República y trabajar porque se destinen en los presupuestos del año próximo los fondos necesarios para la construcción de la escuela-hogar.

Los senadores señores Estay y Martínez Montt, asimismo, ofrecieron su cooperación para la realización de este anhelo regional.—(Enviado especial).

SANTIAGO

Dos carabineros fueron agredidos en I. de Maipo

ISLA DE MAIPO, 31.—Anoche a las 23.30 horas, cinco individuos desconocidos agredieron frente a la botica de este pueblo a los carabineros Guillermo Gaete y Florín Vargas.

El carabinero Gaete resultó herido de gravedad y Vargas de mediana gravedad.

Una patrulla de carabineros, al mando del teniente señor Fernández, ha iniciado activas búsquedas de los autores de la agresión. — (Scarabello, corresponsal).

ÑUBLE

Sanatorio para tuberculosos en Recinto

(EDITORIAL DE "LA DISCUSION", DE CHILLAN)

"Hoy que en el Parlamento se discute y estudia un proyecto del Ejecutivo para combatir la tuberculosis, conviene redoblar los esfuerzos hasta aquí hechos para conseguir que la Caja de Seguro Obrero determine la instalación de un sanatorio para tuberculosos en Recinto.

Son múltiples las razones que aconsejan preferir el lugar indicado. A las calidades de su clima añade una altura prudente para los pulmones enfermos y, lo que es más, condiciones de aislamiento con vialidad fácil a esta ciudad, que habría de ser su centro proveedor.

El Jefe del Departamento de Tuberculosis del Seguro Obrero, doctor Orrego, el Director de los servicios médicos en esta provincia, doctor González Laura, y los tisiólogos más distinguidos se han pronunciado, con entusiasmo y fervor, por Recinto para la construcción y funcionamiento de un hospital de tuberculosos. Hay estudios serios ya hechos; hay planos de edificación terminados y se conoce también cómo ha de organizarse un servicio de esa naturaleza para conseguir el restablecimiento de los enfermos".

CAUTIN

Almacén de Vestuario y Aprovisionamiento del Seguro habrá en Temuco

TEMUCO, 30.— Dentro de poco será inaugurado en esta ciudad el Almacen de Vestuario y Aprovisionamiento de la Caja del Seguro Obligatorio.

El nuevo establecimiento tendrá por exclusivo objeto servir las necesidades de las clases populares, en la misma forma que la institución lo hace en otras ciudades del país.

El Almacén de Temuco abrirá sus puertas en un cómodo, amplio y confortable local, ubicado en la calle Portales, entre las de General Cruz y Manuel Zenteno.

El establecimiento de la Caja constará de dos secciones: una de vestuario y trapos, y la otra de abarrotes y artículos de primera necesidad. El Almacén estará a cargo del señor Víctor Orlandini, que ha prestado servicios en uno de los almacenes de la Caja en Santiago. El ayudante del jefe será don Ricardo Poblete, que tenía a su cargo el Almacén de Curicó. (CORRESPONSAL).

Jefe de obras militares estudiará en Temuco la construcción de cuartel

TEMUCO, 30.— El Intendente suplente don Juan Cabezas Forster, ha recibido una comunicación del comandante de la División de Caballería, general don Germán Vergara Lucó, en la cual le participa que dentro de algunos días se trasladará a esta ciudad el coronel [illegible] Michell, jefes de obras militares, para estudiar la construcción del cuartel donde se instalará el grupo de Artillería Montada.

En vista de la comunicación anterior, la Junta Ejecutiva y el Consejo de Defensa y Adelanto de Cautín, ha nombrado una comisión que buscará los terrenos donde se levantará el cuartel y en la ciudad donada al ejército.

(Corresponsal).

Cía. de operetas debutó con éxito en el T. Victoria

La Compañía de Operetas formada por aficionados de Valparaíso, debutó antenoche en el teatro Victoria con la aplaudida obra de Gilbert, "Casta Susana", pieza que presentaron con acierto.

La señora Vina Martínez, protagonista, el tenor Armando Carrere y la orquesta dirigida por el maestro Alfredo Zúñiga, y los demás artistas se conquistaron entusiastas aplausos.

Puertas que eviten accidentes en paso a nivel de Chorrillos

La Junta Departamental de Caminos envió una nota a la Dirección General de los Ferrocarriles, pidiéndole que coloque puertas automáticas en el paso a nivel de Chorrillos, donde se registró recientemente el choque de un autocarril con un camión.

En ese mismo lugar se han producido otros accidentes que han tenido consecuencias, los que desean evitarse con la colocación de las puertas solicitadas.



Escuela para la Isla Juan Fernández

El Intendente de Valparaíso, envió una comunicación al Ministro de Educación, adjuntándole los planos y presupuestos para la construcción de la Escuela pública de la Isla Juan Fernández.

En esa misma comunicación el señor Lira Ossa, expresa la urgencia que hay de que, cuanto antes, se destinen los fondos necesarios para esta obra.

MOVIMIENTO MARITIMO

LLEGADAS

Ayer:
BARNEVELD, de Talcahuano.
TIRUA, de Coquimbo.

Hoy:
ORBITA, de Liverpool.
MAPOCHO, de Guayaquil.
VIÑA DEL MAR, de Iquique.

Mañana:
CASTILLA, de Antofagasta.
NAILSEA COURT, de Yokohama.
NAGUILAN, de Corral.

Martes 3:
CONDOR, de San Francisco.
SANTA BARBARA, de Nueva York.
CHILE de Iquique.
CANELOS, de Arica.

SALIDAS

Ayer:
AYSEN, para Guayaquil.
TALTAL, para Iquique e intermedios.
SAARLAND, para puertos del Sur.
PUDETO, para Corral e intermedios.
TIRUA, para Lebu e intermedios.
BARNEVELD, para Hamburgo e intermedios.
APOLO, poro los Canales de Chiloé.
GILDA, para Iquique e intermedios.

Mañana:
VIÑA DEL MAR, para Corral e intermedios.

Martes 3:
CASTILLA, para Iquique e intermedios.
NAILSEA COURT, para Moji e intermedios.
NAGUILAN, para Arica e intermedios.
MAPOCHO, para Corral e intermedios.
SANTA BARBARA, para San Antonio.
CANELOS, para corral e intermedios.
ORBITA, para San Antonio.
CONDOR, para San Francisco e intermedios.

Miércoles 4:
OSNABRUECK, para San Antonio.
SAARLAND, para Hamburgo e intermedios.

El vapor "Orbita" llegará de Europa hoy en la mañana

Para hoy, a las diez horas, tiene anunciada su llegada a Valparaíso el transatlántico "Orbita" de los registros de la Cía. Inglesa de Vapores, que viene de Liverpool e intermedios, trayendo en sus distintas acomodaciones a centenares de pasajeros.

Entre las personas que llegarán en este barco anotamos las siguientes:

Procedentes de Liverpoo: Señora Eva L. Norton; señor George Firkins; señora Agnes Firkins; señor Arthur Firkins; señorita Elizabeth Firkins.

Procedentes de La Pallice: Mr. Alvaro Vianchi Paz, Col. Victor Labbé V., señora Marina Labbé, señorita Eliana Labbé, señor Baptiste Ilharreborde, señora Leonis Ilharreborde, señorita Olga Ilharreborde, señor Germán Balbontín, señora Eufemia Ibarra Barandica, señorita Margarita Ibarra Astoreca, señor oLrenzo Ibarra Astoreca, señor Lorenzo Ibarra Leopold Mildner, señor Ernst Herschel, señora Ella Bruck, señora Laja Krysztal, señorita Chawa Krysztal; señorita Mala Golba Krisztal, señor Julián Echeverría, señor Lucas Leturia G.

Procedentes de Habana: Señor José Andrés Puente Riestra, señor Pidio L. González, señora María J. Troitino Sieiro, señor José González V., señor Fidel Rodríguez V., señor Armando Rodríguez V., señor Jesús Pardo G.



Banco Germánico de la América del Sud

BALANCE Y CUENTA PERDIDAS Y GANANCIAS CORRESPONDIENTES AL PRIMER SEMESTRE DE 1937

ACTIVO Y SALDOS DEUDORES:	I Moneda Chilena	II Equivalente de oro y de monedas extranjeras	III TOTALES
A.—FONDOS DISPONIBLES:			
Caja	2.333.480.70	10.800.00	
Depósitos en el Banco Central de Chile	2.894.325.90	....	
Documentos a cargo de otros Bancos (Canje)	1.021.464.79	....	
Depósitos en Bancos Comerciales del país	125.679.56	....	
Especies y Documentos en Monedas Extranjeras	....	44.106.72	
Depósitos en el Exterior:			
a) en Bancos y Corresponsales	....	814.811.64	
b) en Oficinas del mismo Banco	....	5.612.451.12	
TOTAL	6.574.950.95	6.481.969.48	13.456.920.43
B.—COLOCACIONES:			
Deudores en Cuentas Corrientes:			
a) en virtud de contratos	3.743.135.66	....	
b) sobregiros	2.905.565.02	....	
Préstamos:			
a) a no mas de 3 meses	915.861.84	....	
b) a plazos mayores	125.000.00	....	
c) sin vencimiento fijo	2.157.703.11	1.627.548.64	
Documentos Descontados:			
a) a no más de 3 meses	11.998.360.26	....	
b) a plazos mayores	132.244.69	....	
Otras Colocaciones	528.173.00	424.078.08	
Avances otorgados al exterior:			
a) a Bancos y Corresponsales	6.246.34	....	
b) a Oficinas del mismo Banco	243.442.08	....	
SUMA	22.755.755.09	2.051.626.72	
Deudores por Boletas de Garantía y Consignaciones Judiciales	5.650.315.19	60.446.40	
Deudores por Cartas de Crédito, Créditos simples o documentarios	2.808.804.13	206.353.16	
TOTAL	31.214.874.41	2.318.426.28	33.533.300.69
C.—INVERSIONES:			
Bienes Raíces:			
a) para el servicio del Banco	800.000.00	....	
b) aceptados en pago y afectos a realización	406.101.00	....	
c) correspondientes a inversiones permanentes de reservas adicionales	....	....	
Valores Mobiliarios:			
a) Bonos:			
1) fiscales y municipales	....	....	
2) de instituciones de crédito hipotecario	80.190.00	....	
3) de empresas industriales y otros	....	....	
b) Acciones:			
1) del Banco Central de Chile:			
1.288 Accs. Clase C.	1.369.456.67	....	
..... Accs. Clase D.	....	....	
2) de Almacenes Generales de Depósito	....	....	
3) otras acciones aceptadas en pago y afectas a realización	4.00	....	
4) correspondientes a inversiones permanentes de reservas adicionales	....	....	
Otros bienes muebles afectos a realización	....	....	
Muebles, instalaciones y útiles	....	....	
TOTAL	2.605.751.67	....	2.605.751.67
D.—OTRAS CUENTAS DEL ACTIVO:			
Saldos con Sucursales en el país	....	....	
Operaciones de Cambio y varios	17.223.871.19	13.846.751.20	
Intereses por cobrar	131.154.79	....	
TOTAL	17.355.025.98	13.846.751.20	31.201.777.18
E.—OTRAS CUENTAS DEL DEBE:			
Pérdida del semestre	....	....	
TOTAL	....	....	
TOTALES GENERALES	$ 58.150.603.01	$ 22.647.146.96	$ 80.797.749.97

PASIVO Y SALDOS ACREEDORES:	I Moneda Chilena	II Equivalente de oro y de monedas extranjeras	III TOTALES
F.—EXIGIBLE A MENOS DE 30 DIAS:			
Acreedores en Cuentas Corrientes:			
a) Fisco y Reparticiones Gubernativas	....	....	
b) Bancos y Cajas de Ahorro	694.090.45	....	
c) Otras instituciones	54.204.13	....	
d) Público	12.623.280.57	1.722.786.83	
e) Sección Comisiones de Confianza	....	....	
Depósitos a menos de 30 días o de plazo vencido:			
a) Bancos y Cajas de Ahorro	266.956.25	....	
b) otros	1.280.404.22	330.551.33	
Letras y Giros telegráficos a pagar	12.720.50	13.604.64	
Varios Acreedores	552.107.35	41.443.36	
SUMA	15.688.763.54	2.178.386.20	
Boletas de Garantía y Consignaciones Judiciales	4.686.231.31	60.446.40	
Cartas de Crédito, Créditos simples o documentarios	2.608.804.13	209.293.16	
TOTAL	22.983.799.08	2.448.125.76	25.431.924.84
G.—EXIGIBLE A 30 O MAS DIAS:			
Depósitos a plazo indefinido renovable	6.224.525.59	214.529.48	
Depósitos a plazo fijo o indefinido	....	....	
Varios Acreedores	....	....	
SUMA	6.224.525.59	214.529.43	
Boletas de Garantía y Consignaciones Judiciales	1.242.855.23	....	
Cartas de Crédito, Créditos simples o documentarios	....	....	
TOTAL	7.467.380.82	214.529.48	7.681.910.30
H.—OBLIGACIONES CON BANCOS y CORRESPONSALES			
Adeudado a Bancos del país:			
a) al Banco Central de Chile (préstamos)	....	....	
b) a Bancos Comerciales:			
1) a la vista	....	....	
2) a plazo	....	....	
Adeudado al exterior:			
a) a Bancos y Corresponsales	....	931.944.40	
b) a Oficinas del mismo Banco	562.775.06	691.487.40	
SUMA	562.775.06	1.623.431.80	
Redescuentos vigentes:			
a) con Banco Central de Chile	3.966.072.87	....	
b) con otros Bancos	....	....	
Deudas hipotecarias a largo plazo	....	....	
TOTAL	4.528.847.93	1.623.431.80	6.152.279.73
I.—OTRAS CUENTAS DEL PASIVO:			
Saldos con Sucursales en el país	....	....	
Operaciones de Cambio y varios	15.518.021.16	18.361.059.92	
Intereses por pagar	45.236.49	....	
TOTAL	15.563.257.65	18.361.059.92	33.924.317.57
J.—OTRAS CUENTAS DEL HABER:			
Utilidad del semestre	307.317.53	....	
TOTAL	307.317.53	....	307.317.53
K.—CAPITAL Y RESERVAS:			
Capital autorizado	5.000.000.00	....	
Reserva Legal	1.250.000.00	....	
Otras Reservas varias:			
a) Adicional	1.050.000.00	....	
TOTAL	7.300.000.00	....	7.300.000.00
TOTALES GENERALES	$ 58.150.603.01	$ 22.647.146.96	$ 80.797.749.97

L. - CUENTAS DE ORDEN

	I	II	III
Obligaciones de Directores y Empleados:			
a) directas	29.806.02	2.001.56	
b) indirectas	....	....	
Valores Mobiliarios de propiedad del Banco y afectos a garantía:			
a) a favor del Superintendente de Bancos	30.190.00	....	
b) prendas constituidas a favor de acreedores del Banco	....	....	
Deudores por garantías otorgadas para exportaciones	....	5.097.981.72	
Bienes administrados en calidad de Comisiones de Confianza	....	....	
Deudores por documentos endosados por el Banco	....	....	
Valores en Custodia	23.437.275.00	1.361.250.80	
Valores y Letras en Garantía	9.359.753.15	6.585.360.24	
Documentos en Cobranza	2.735.921.58	7.332.786.76	
TOTAL	$ 35.592.945.75	$ 25.380.387.08	$ 60.973.332.83

	I	II	III
Obligaciones de Directores y Empleados, contabilizadas en las "Colocaciones"	29.806.02	2.001.56	
Valores Mobiliarios de propiedad del Banco, afectos a garantías y contabilizados en las "Inversiones"	30.190.00	....	
Responsabilidad del Banco para el retorno de valor de exportaciones de terceros	....	5.097.981.72	
Responsabilidad del Banco por Comisiones de Confianza	....	....	
Responsabilidad del Banco por endosos de documentos	....	....	
Depositantes de Valores en Custodia	23.437.275.00	1.361.250.80	
Depositantes de Valores y Letras en Garantía	9.359.753.15	6.586.368.24	
Depositantes de Documentos en Cobranza	2.735.921.58	7.332.786.76	
TOTAL	$ 35.592.945.75	$ 25.380.387.08	$ 60.973.332.83

M.-CUENTA PERDIDAS Y GANANCIAS

Sueldos, Gratificaciones, Imposiciones a Fondo de Previsión, etc.	$ 977.155.74
Gastos Generales	426.368.77
Contribuciones	41.535.13
Utilidad Líquida	307.317.53
	$ 1.752.877.63

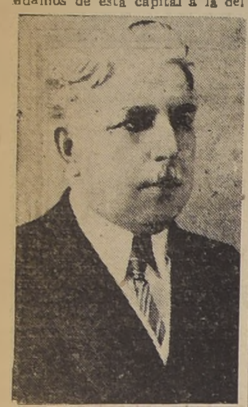
Saldo que resulta al Haber de esta Cuenta, rebajados los intereses y Comisiones y haciendo previsiones y castigos	$ 1.752.877.63
	$ 1.752.877.63

E. STRATHAUSEN.
Contador Registrado N.o 1250.

BANCO GERMANICO DE LA AMERICA DEL SUD.
A. Klaiber — p. p. Strathausen.

Viaje de Lima al corazón de América en

Gracias a una gentil invitación del gerente de la compañía aérea de navegación "Cóndor" del Perú, que cuenta con varios trimotores que hacen el servicio de carga y pasajeros entre Lima, Trujillo e Iquitos, el lunes 19 del presente nos trasladamos de esta capital a la del



Señor J. Abel Vargas, Alcalde de Iquitos, que goza de generales simpatías en todos los círculos sociales.

departamento de Loreto, próxima a las fronteras de Ecuador, Colombia y Brasil, puede decirse, al corazón mismo de América, ciudad a la que arribamos el martes 18 de los corrientes, para regresar por la misma vía el miércoles 21 a las seis de la mañana y llegar a ésta el mismo día, a las 3 35 de la tarde, o sea a horas 15.35 chilena.

Los aviones de la compañía "Cóndor" ofrecen a los pasajeros las comodidades más indispensables, y lo que es más importante, amplias seguridades por la calidad de sus máquinas. Se viaja, pues, en ellos con confianza y sin grandes molestias. El pasajero puede deleitarse con los interesantes y variados paisajes que presenta la naturaleza en el trayecto sin los sobresaltos de que es víctima el que viaja en aviones mono-motores. Es verdad que las condiciones de las regiones sobre las cuales se vuela, sobre todo entre Trujillo e Iquitos, cruzadas por numerosos ríos, cubiertas de bosques espesos e interrumpidas por las elevadas ramificaciones de la cordillera de los Andes, aconsejan el uso de hidroaviones; pero no por eso el viaje en los trimotores "Cóndor", cuyas bondades han sido comprobadas en múltiples viajes como transportes de carga, es menos seguro y agradable.

El trayecto en avión de Lima a Trujillo ya lo describimos en 1934 en estas mismas columnas, cuando viajamos por primera vez en avión de Lima a Talara, y las que ahora recibimos de Trujillo a Iquitos, en todo semejantes a las que el pasajero recibe volando de Cochabamba a Santa Cruz, en el oriente boliviano, también las publicamos en estas columnas el año pasado, al informar al público de nuestra visita a las principales ciudades y centros mineros de la República del Altiplano. En realidad el pasajero en el trayecto de Trujillo a Iquitos observa los mismos fenómenos naturales que si volara entre las ciudades bolivianas indicadas: naturaleza exuberante, ríos caudalosos que se ven como hilos de plata, y, a veces, cuando las nubes obligan al piloto a remontarse para no navegar a ciegas, mantos inmensos de algodón que ocultan las montañas y selvas, mientras, arriba, el cielo luce un azul nítido, y el sol nos alumbra con sus cálidos rayos. La única diferencia es que

Impresiones de nuestro corresponsal en viaje.— Iquitos, perla del Alto Amazonas

ASPECTO GENERAL Y RIQUEZAS NATURALES DEL N. E. PERUANO

en Bolivia el viaje de Cochabamba a Santa Cruz es directo y acá se efectúa de ida y vuelta en cuatro etapas. El viaje sale de Trujillo a las 7 de la mañana y a una velocidad de 110 millas por hora, más o menos, llega a la ciudad histórica de Cajamarca a las 8.30.

Cajamarca es una comarca que cuenta con un centro de población no muy pequeño, y su importancia económica estriba en su ganadería y cultivos de cebada. Asiento del imperio incásico de Atahualpa, uno de los incas que se disputó el dominio del Perú, aún conserva algunos vestigios de su pasado. En el cerro de Polonia, a no mucha distancia de la ciudad, se encuentra la silla imperial del monarca, que es una piedra con cuatro asientos.

De Cajamarca sale el avión minutos después, y llega a Chachapoya, capital del Departamento de Amazonas, región ésta donde se produce café, azúcar, algodón, papas y otros productos de orden vegetal, y se encuentran las minas de oro de Santo Tomás, y los lavaderos de Chinchipe. En la plaza de Armas de la ciudad se levanta el monumento a los héroes de una de las batallas dadas en tiempo de la independencia, (hizo surco), y no muy distante de la misma plaza algunas ruinas de fortalezas incásicas.

De Chachapoyas sale el avión para Moyobamba, donde arriba a las 10 y media, más o menos.

Moyobamba es importante por sus cultivos de café, cacao, arroz, y por sus jugosas y esquisitas naranjas. También es importante por sus yacimientos salinos, sus aguas termales sulfurosas y por el salitre. Este último producto se vende en plaza a ochenta centavos peruanos la libra, es decir, como a cinco pesos cuarenta centavos chilenos.

De Moyobamba se parte a Iquitos, donde el avión llega, de 12 1 2 a 1 de la tarde. Al descender en ésta última etapa el viajero observa más de cerca el soberbio espectáculo de la naturaleza tropical del N. E. peruano; selvas enormes, densas, llenas aún de misterios, y peligros para el hombre, por la fauna y las tribus salvajes que las pueblan como por los mosquitos e insectos palúdicos que invaden los caseríos en el silencio y obscuridad de las noches, y ríos de inmenso caudal que más parecen lagos por su imperceptible corriente que apenas rizan las cálidas y suaves brisas de una atmósfera abrasadora y enervante.

ASPECTO GENERAL DE IQUITOS

Iquitos es un paraíso peruano, desgraciadamente desconocido para el mayor porcentaje de su población. Por su aspecto general, cuya belleza sorprende gratamente al viajero, como por ser el centro de una región pletórica de riquezas naturales, bien merece el dictado de Perla del Alto Amazonas.

Situado Iquitos a las orillas del río más caudaloso y navegable de América, no muy distante de las fronteras N. E. del Perú, próximo a Leticia, y en el centro de un departamento privilegiado por la naturaleza en el que no se sabe qué más admirar, si la maravillosa voluptuosidad creadora de sus bosques impenetrables, en el que el aguano, el cedro y la topa rivalizan entre mil otras especies más de su orden, por su gallardía o valor económico, o si la importancia comercial de sus productos agrícolas, ganaderos y pesqueros —a los cuales se ha agregado ahora último el oro y el petróleo— está llamado a ser un puerto fluvial de mucho más brillante situación que la actual.

El turista respira aquí una atmósfera de sinceridad y cariño que lo hace sentirse como en su propio terruño. Esta particularidad de sus habitantes, que habla muy elogiosamente del ambiente social y cultural dominante, unida a la hermosura de los paisajes que la circundan, y se extiende a todo el departamento, constituyen los atractivos más simpáticos de la capital de Loreto.

Iquitos tiene para el chileno otra importancia: evoca las características de la hermosa ciudad de Valdivia, situada a las orillas del río de su nombre, y en el centro de una región no menos bella por sus numerosas vías fluviales, sus lagos y el panorama de sus bosques inmensos, siendo sí, nuestra Venecia, de clima muy diferente, y mucho más ciudad, por su extensión y modernismo, que Iquitos.

Une Iquitos a su naturaleza exuberante, a sus enormes riquezas agropecuarias, a su situación espectable como puerto fluvial en el Amazonas, el atractivo gracil de sus mujeres y la tradicional hospitalidad de sus habitantes.

Colegio de Instruccion Media.

DESARROLLO DE IQUITOS

El desarrollo de la capital de Loreto ha sido sorprendente. En 1814 era un poblado indígena que no tenía 81 habitantes, según consta del censo llevado a efecto por el Obispo Hipólito Sánchez Rangel, y ahora, los datos demográficos de 1935, le asignan una población no inferior a 50.000 habitantes. Sin embargo, en su marcha constante de progreso, el porvenir le reserva una situación aún mucho más espectable que la actual. Teniendo por delante épocas de mayor auge económico, que harán de ella un centro de grandes actividades industriales y comerciales, no está lejos el día que se convierta en una metrópoli no sólo de atractivos naturales, sino que también de características modernas. Su pasada crisis, motivada por la baja del caucho, y su resurgimiento actual, originado por la explotación de nuevas fuentes de riqueza y la concentración de numerosas fuerzas militares, navales y aéreas, que después del conflicto de Leticia defienden las fronteras en esa región del Perú, están indicando su potencialidad y brillante porvenir económico, y, por ende, su futuro embellecimiento.

Iquitos puede considerarse, pues, como una ciudad en vía rápida de modernización. Creo que las deficiencias que hoy advierte el viajero pronto habrán de ser subsanadas. Me induce a pensarlo así, además de las razones ya expuestas, el entusiasmo e inteligencia de sus autoridades locales y la preferente atención con que el Gobierno viene preocupándose de sus necesidades a raíz de los últimos acontecimientos con Colombia y los pendientes con Ecuador. Un dato muy halagador para los iquiteños, a este respecto, es el relacionado con los gastos administrativos de antes y de ahora. Mientras en épocas pasadas el Gobierno invertía de setenta a ochenta mil soles oro en todo el departamento de Loreto, hoy le representa su administración egresos que fluctúan alrededor de un millón de soles oro.

FUNCIONARIOS ADMINISTRATIVOS

Las autoridades, a quienes entrevistamos inmediatamente de arribar a Iquitos, nos dejaron una excelente impresión.

El Prefecto, señor Eduardo de Habich, y su secretario, señor Rosendo Dávila, son dos funcionarios inteligentes y caballerosos. La primera autoridad, de un dinamismo poco común, de espíritu progresista y de un elevado sentimiento nacional, se preocupa con sumo interés de las necesidades de Iquitos y de todo su departamento, y en su celo como representante del Gobierno ha llegado hasta producir contrariedades muy propias de la situación política por que atraviesa el Perú en estos instantes.

El Alcalde, señor J. Abel Vargas, es un hombre íntegro, de gran don de gentes y muy amante del terruño en el que reside por espacio de más de treinta años. No obstante las escasas rentas con que cuenta el Municipio— 25.000 soles oro actualmente, más o menos—ha desarrollado, durante su período administrativo, una labor de progreso por todos conceptos encomiástica. Por ella goza de generales simpatías en el pueblo, como asimismo entre sus subalternos, que ven en él al funcionario pundonoroso y cumplidor de sus deberes, que todo lo sacrifica por el ornato de la ciudad y porque se respeten los derechos adquiridos por ellos mismos.

SERVICIOS ADMINISTRATIVOS

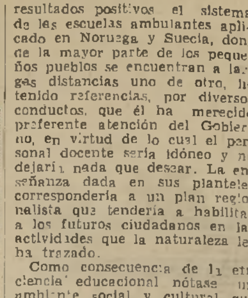
El servicio hospitalario de Iquitos es espléndido. El hospital cuenta con comodidades adhoc y con instalaciones y aparatos de cirugía modernos, que uno no espera ver en un centro tan apartado de la República. Durante nuestra estada nos tocó asistir a una operación practicada por el distinguido cirujano Dr. Luis Scavino y a la bendición de una lavandería a vapor, de la que fué padrino el Prefecto, señor Habich y la distinguida dama señora Consuelo de Scavino, dejándome ambos actos una impresión muy favorable de orden profesional y administrativo, respectivamente.

El servicio judicial está atendido por jurisconsultos dignísimos, de los cuales sólo oí expresiones elogiosas, y ni siquiera una queja que empañara la labor funcionaria de ellos. Laméntase sí, en los círculos judiciales, los inconvenientes con que tropiezan los litigantes a causa de las dificultades de transportes y las grandes distancias que necesitan salvar para recurrir al tribunal de segunda instancia, pues la Corte de Iquitos no es suficiente para atender regularmente al público de todo el departamento. Las condiciones naturales de la región exigen la fundación de otras Cortes que les evite a los litigantes demoras e ingentes gastos de traslado y estadas.

La Guardia Civil y de Seguridad depende del Departamento autónomo del Oriente, que tiene jurisdicción en el departamento de Loreto y San Martín. Su jefe superior es el prestigioso mayor Víctor Najarro, que cuenta con una brillante hoja de servicios y que, como ex jefe en Tacna, dejó en dicha ciudad muy gratos recuerdos por sus eficientes servicios, como igualmente en Arica, donde, por su espíritu festivo y caballeroso, contó con muy buenos amigos en todos los círculos sociales. El local que ocupa la Guardia Civil y de Seguridad es cómodo e higiénico, notándose en todas sus reparticiones la constante preocupación de su jefe.

EDUCACION PUBLICA IQUITEÑA

Por lo que respecta al problema educacional, si bien es cierto que aún no ha sido extendido a las poblaciones indígenas de las selvas, en las cuales daría resultados positivos el sistema de las escuelas ambulantes aplicado en Noruega y Suecia, donde la mayor parte de los pequeños pueblos se encuentran a largas distancias uno de otro, he tenido referencias, por diversos conductos, que él ha merecido preferente atención del Gobierno, en virtud de lo cual el personal docente sería idóneo y no dejaría nada que desear. La enseñanza dada en sus planteles correspondería a un plan regionalista que tendería a habilitar a los futuros ciudadanos en las actividades que la naturaleza les ha trazado.



Como consecuencia de la eficiencia educacional nótase un ambiente social y cultural que en nada difiere al de otros centros más importantes del Perú. El espíritu de lectura de sus habitantes se advierte por la difusión de revistas extranjeras, especialmente argentinas y, en segundo término, chilenas, como asimismo por sus tres órganos de prensa: "El Oriente", "El Eco" y "La Razón" y una o dos revistas locales, que si no tienen un tiraje apreciable en relación con el número de habitantes de Iquitos y del departamento, no por eso dejan de tener importancia y de contar con periodistas de valer como el señor Luis García, secretario del Rotary Club local, y del señor Leopoldo Cortés.

Exponente de la cultura iquiteña es también la carencia absoluta de hechos de policía, que en otras partes la prensa aprovecha como medio de difusión y más elocuente aun las fiestas campestres llamadas machamancas, en las que la sociedad iquiteña se cita con motivos de un aniversario político, un onomástico o un hecho cualquiera. Estas fiestas sociales se caracterizan por la distinción y camaradería de los contertulios. Se bebe medidamente, se come en abundancia y se baila mucho. Los bailes nacionales, especialmente, a saber: la marinera, el **nuanito y el chimayche**, son los que dan a estas fiestas las notas más alegres y típicas. Durante nuestra corta estada, nos tocó asistir a dos **pachamancas**. Una fué celebrada con motivo del 14 de Julio, y la otra con el onomástico de un distinguido comerciante español. A la primera fuimos invitados por el Cónsul de Francia accidental y actual Cónsul de Suiza, señor Ernesto Hoffman y señora, y a la otra por el señor Manuel Vásquez Jares y familia. A ambas concurrió la mayor parte de las autoridades con sus respectivas familias y lo mejor de la sociedad iquiteña. Los dueños de casa atendieron espléndidamente a los invitados, por lo que todos



Don Santiago García Sanz, Consul español y prestigioso vecino de Iquitos.

ellos, inclusive nosotros, se retiraron gratamente impresionados.

DESENVOLVIMIENTO E INCONVENIENTES DE COMERCIO

Las actividades comerciales e industriales de Iquitos y de todo el departamento creo que podrían ser más intensas a no mediar inconvenientes que obstaculizan su desarrollo. Nos imaginamos que una ley más adecuada que la vigente, sobre explotación de bosques, que fomente el plantío de árboles en las inmediaciones de los ríos y carreteras, la difusión de conocimiento de cultivos mediante la escuela agrícola, la navegación fluvial y aérea y que tienda a reducir los gastos de fletes y los derechos tributarios, facilitaría el incremento de ambas con beneficio de la economía privada y pública. En la actualidad, la industria maderera, por ejemplo, que es una de las más importantes, está amenazada de muerte por las dificultades insalvables con que se topa en la práctica

un avión de la Cía. "Cóndor", del Perú

...ica para transportar los troncos de las selvas a los aserraderos y por las gravosas contribuciones a que está sujeta, cosas que no ocurren en Manao y otros centros similares. Los troncos aquí pagan por cada 1,000 pies cúbicos, apreciados en 160 soles oro, el 10 o|o, o sea, 15 soles oro. Esta misma madera para los efectos de exportación es apreciada en 200 soles oro y debe pagar otro 10 o|o, o sea, 20 soles oro más. Por derecho de muellaje se grava en 5 soles oro, y por otras leyes otros 5 soles. Es decir, que en total la madera que se exporta debe pagar un tributo de 45 soles oro por cada 1 000 pies cúbicos. (Estos datos corresponden al aguano, que es el que ocupa el principal renglón en las exportaciones de maderas).

Juntamente con las medidas que dejamos indicadas, habría conveniencia en establecer una mayor vigilancia aduanera, pues se me informó que la casa Berger y otras importarían muchos artículos sin pagar los derechos correspondientes, lesionando gravemente los intereses de los comerciantes que cumplen estrictamente con las leyes, y, lo que es más grave aun, los fiscales. El Administrador de Aduana accidental, señor Viñatea Reinoso, que es un funcionario celoso de sus deberes, con quien hablamos sobre el particular, nos decía que el control aduanero era muy difícil por las condiciones naturales y los inconvenientes materiales con que se tropezaba para ejercerlo, pero que con elementos de navegación adecuados y un personal más numeroso, bien podría impedirse en gran parte el comercio de contrabando, y que por ahora se hacía todo lo humanamente posible en tal sentido.

Un capítulo aparte merece la prohibición de vender fuera del departamento de Loreto cigarros y cigarrillos fabricados dentro del mismo departamento, no obstante de competir con ventaja con los productos nacionales que se venden en el resto del territorio. Lo que pasa con los cigarrillos y cigarros elaborados en Iquitos no ocurre en ningún país del mundo. Mientras en todas partes no existen barreras aduaneras ni menos prohibiciones para los productos nacionales que se venden dentro del territorio, en el Perú se le pone cortapizas a la indicada industria. Por tal motivo, ricos y pobres se ven obligados a consumir los mismos cigarrillos y cigarros. Por esto el pueblo se siente molesto y clama porque el Gobierno termine con semejante prohibición, que sólo conduce a favorecer zonas de consumo sin ningún resultado económico para el Estado y los consumidores.



Hidroavión de la base de Iquitos.

SERVICIOS LOCALES

En Iquitos el servicio de ómnibus y de autos particulares, como el de teléfono y radiotelegráfico, son eficientes. Llama sí la atención el primero por sus excesivas tarifas, que bien pudieran reglamentarse en forma más equitativas para el público. Es incomprensible que en un radio reducido de tráfico la carrera importe un sol oro, o sea, siete pesos chilenos, sobre todo cuando el país produce bencina en abundancia y con un poco de esfuerzo podría evitarse el consumo que se hace del mismo artículo de procedencia extranjera.

No menos urgente se presenta la ampliación del servicio de alcantarillas, la instalación de una red de agua potable, la pavimentación de muchas calles y la construcción de hoteles que ofrezcan comodidad y confort a los viajeros. El Hotel Malecón Palace, que pasa por el mejor, es un establecimiento completamente desmantelado. Su dueño, que es un judío, ni siquiera por deferencia a la ciudad donde ha hecho fortuna, se le ha ocurrido dotarlo de servicio telefónico.

Si es conveniente subsanar las deficiencias anotadas no menos sería reducir el costo de la vida, mal general del Perú, aunque se considere superlativo el valor alto de su moneda. Los precios de muchos artículos de consumo de procedencia nacional y extranjera — no obstante de que la mayor parte de ellos o están liberados de derechos o sólo afectos al 50 por ciento de lo que pagan en los puertos de la costa—como también los artículos de lujo, no guardan relación con su costo, ni menos con los sueldos y salarios que ganan los empleados y obreros. En este sentido, nótase una falta de control que se impone con caracteres de conveniencia nacional. Llega esta deficiencia al extremo de venderse el KW. de luz, producido a leña, combustible que aquí tiene un precio insignificante, por la naturaleza de la región, a un sol oro. Este precio, que antes era mucho mayor, constituye una enormidad. En Catavi, asiento minero de Bolivia, la luz y fuerza eléctricas producidas por motores Diesel con petróleo importado, representa un costo igual a la décima parte de un centavo peruano, toda vez que el peso boliviano vale diez a doce centavos peruanos. Urge, pues, que la prensa de Iquitos, caracterizada por el gran espíritu público que acusa a través de sus columnas, llame la atención de las autoridades locales y del Gobierno hacia un problema de tanta trascendencia económica, desde luego que encarece excesivamente la vida de los habitantes e impide el desarrollo industrial y comercial, actividades que hay que fomentar por todos los medios posibles, porque ellas son bases de progreso local y nacional.

INTERROGANTES SOCIALES

En Iquitos no hay problemas sociales de carácter patronal. La escasez de brazos, si bien impide el desarrollo de algunas industrias, no produce conflictos ni alza de salarios, pues la mayor parte de los obreros destinan lo que ganan a vestirse únicamente, debido a que la naturaleza es por demás pródiga. Aquí basta extender la mano para obtener peces de los ríos, bajarla para arrancar la yuca y levantarla para proveerse de plátanos y otras frutas y alimentos nutritivos y que en su conjunto forman una alimentación completa. En cambio el número de casamientos, que según los datos demográficos correspondientes a 1935, alcanzó a 210, o sea a un porcentaje insignificante para una población que tiene 7 mil educandos de 6 a 12 o 15 años y un aumento vegetativo de 15.4 por ciento es un interrogante serio. El supone una población muy crecida de hijos sin padres conocidos o ilegítimos, con su su correspondiente tren de espeluznantes consecuencias para la sociedad y el Estado. Si de Iquitos uno se traslada a las poblaciones de las selvas o pequeños poblados riberanos, como, por ejemplo, Jeberos, capital del distrito de su nombre y en donde se realizan las fiestas de la armachina, cada vez que una niña llega a la pubertad y en las cuales se liba el mazato hasta que las mujeres quedan tendidas en las casas y calles, siendo carne de placer de los mayacos (borrachos del segundo día), el problema social en la constitución de la familia adquiere caracteres mucho más grave todavía.

INSTITUCIONES Y COLONIAS

Iquitos cuenta con clubs sociales, sociedades de beneficencia, centros deportivos, bibliotecas, patronatos infantiles y otras instituciones propias a todo pueblo culto y progresista. Entre los clubs sociales destácase el "Internacional" por su amplio local y sus comodidades más indispensables, el número y calidad de sus miembros, y entre las instituciones de beneficencia, la de la colonia española, que es una de las más antiguas y prestigiosas. Además Iquitos es asiento de la Cuarta División del Ejército Nacional, de la Comandancia de la Fuerza Fluvial del Amazonas, de la Comandancia del Escuadrón de Aviación N.o 4, del Jefe de la Guardia Civil, y de Seguridad del Departamento de Loreto y San Martín, del Vicariato Apostólico de San Luis de Amazonas, de una Corte de segunda instancia y de otras administraciones públicas.

Entre las colonias, la más numerosa actualmente es la colonia china. Antes era la colonia española, que continúa siendo la más laboriosa y la que más liberalmente contribuye al progreso local. Uno de sus miembros, el Cónsul español, señor Santiago García, destácase por su trato caballeroso y carácter emprendedor. Habiendo llegado a Iquitos a la edad de 14 años ha logrado, laborando con honradez y perseverancia, formarse una situación social y económica espectable. En la actualidad desempeña también el cargo de Agente del Banco Italiano de Lima y es socio fundador de la importante razón social García y Cía. Paralelamente con sus actividades comerciales y consulares se dedica a labores agrícolas y forestales.

Le siguen en importancia la colonia portuguesa que, como los elementos judíos - palestinos o turcos han acaparado el comercio mayorista y otras actividades, desplazando con desventaja, con raras y honrosas excepciones, a los comerciantes nacionales.

Dr. X.

Lima, 22 de julio de 1937.

N. de la R. — Esta información debió publicarse el 28 de julio; y por haber llegado atrasada le damos publicidad en ésta.

Dentro de un ambiente de agitacion inició ayer en Concepción sus labores la Convención Extraordinaria de la Democracia Unificada

Palabras del senador don Juan Pradenas, que fueron consideradas como contrarias a la unificación, provocaron incidentes violentos en la asamblea.— Presidente de la Convención fué elegido don Nolasco Cárdenas.— Se rindió un homenaje a la memoria de don Artemio Gutiérrez.

CONCEPCION, 31.— Hoy, a las 15 horas, se inauguró en el local de la Sociedad Lorenzo Arenas, la Convención Extraordinaria de la Democracia Unificada, con asistencia de más de doscientos delegados de diversos puntos del país.

DISCURSO DEL PRESIDENTE DE LA JUNTA LOCAL

A la hora indicada la mesa procedió a la calificación de los poderes de los delegados, y cumplido este trámite pronunción un conceptoso discurso de recepción el presidente de la Junta Ejecutiva de la Democracia Unida de Concepción, don José Bernales. Expresó el el señor Bernales que la Democracia Unificada de Concepción saludaba con efecto fraternal a todas las delegaciones de la democracia nacional, reunidas en un común anhelo de hacer grande a esta colectividad, nacida a la vida política de la República, con el objeto de batallar por el mejoramiento político, social y económico de la clase trabajadora. En el curso de nuestros debates, agregó el orador, no debemos perder la serenidad y calma superiores, para dar a nuestras controversias el corte indicado, la solución satisfactoria al interés general, ajena a mezquinos círculos personales o camarillas siempre destructoras.

DON NOLASCO CARDENAS PRESIDENTE DE LA CONVENCION

En seguida, el señor Bernales hizo entrega de la presidencia de la Convención Nacional de la Democracia Unida, al señor Nolasco Cárdenas. El señor Cárdenas pasó a presidir la asamblea, y declaró inaugurada la Convención.

DISCURSO DEL SEÑOR CARDENAS

En el discurso que pronunció en los momentos de hacerse cargo de la Presidencia de la Convención el Sr. Cárdenas expresó que el partido estaba colocado en situación de beligerancia interna frente a la opinión pública y que la fuerza de los acontecimientos lo había colocado en posición discutible en los últimos cuatro años, y por lo tanto no fué difícil hacerlo víctima del juego de las entidades que se disputan el dominio de la opinión.

En vista de esta cruda realidad dijo en seguida. el señor Cárdenas, y de la situación de inferioridad en que nos encontrábamos les corrientes en beligerancia se detuvieron a considerar la posibilidad de unificar la democracia. A continuación el orador hizo una reseña de las actividades realizadas en orden a obtener la ansiada unificación hasta llegar a la presente convención, señaló también la desorientación absoluta y el desquiciamiento en que se encontraban las agrupaciones del país y que en muy corto plazo las había hecho desaparecer.

Agregó más adelante el señor Cárdenas que no debemos olvidar que cuando las grandes colectividades fallan en sus principios y cuando sus sostenedores de mayor o menor responsabilidad pierden de vista el interés colectivo, estas se resienten en sus bases mismas ya que nadie se considera obligado al cumplimiento de los deberes que ellas imponen y que sólo se hacen imperiosos en razón de la mayor corrección de procedimientos. La propia situación del país, agobiado bajo el peso de una lucha de intereses que aflora por todas partes, muy distantes por cierto de aquéllos que reclaman su desenvolvimiento y el desarrollo de su vitalidad, mas lejos aún de los que afectan a las clases modestas de la sociedad.

Manifestó asimismo que la democracia debe darse una organización tal, que impida en la futuro los vicios que han entorpecido su marcha y que han sembrado mutuas desconfianzas y agregó que es preciso que todos nos confesemos ante la suprema majestad de las doctrinas, ante la pureza de los ideales de bien público y que reconozcamos que hemos hecho daño a nuestra causa y que estamos dispuestos a trabajar honradamente por los intereses del pueblo y por los altos destinos del país.

Terminó su discurso el señor Cárdenas invitando a los convencionales a una unificación leal y sincera y a acatar las resoluciones serenas y sin odios que la asamblea determine.

Hizo uso de la palabra a continuación el diputado por Valdivia don Manuel Antonio Luna, quien manifestó que cuando una colectividad política ha llegado a los 50 años de vida, sus dirigentes deben dar una mirada retrospectiva para ver si la colectividad ha cumplido su misión histórica. Agregó que se ha venido a la conveción a efectuar una obra unificadora y no a sembrar discordias y para hacer un sincero acto de fe a fin de iniciar la nueva jornada orientando su acción en el sentido de las realidades sociales. Reconoció el doloroso hecho del alejamiento del pueblo del Partido Demócrata y al respecto manifestó que la colectividad debia seguir una clara línea doctrinaria a fin de recobrar el afecto y la confianza populares.

HABLA DON FIDEL ESTAY

Habló en seguida el senador don Fidel Estay y manifestó que hablaba a nombre de los senadores del Partido. Manifestó el señor Estay que él podía haberse equivocado, pero que como viejo luchador de la democracia y como representante de los senadores debía escucharsele con respeto.

Agregó que traía un cordi saludo a los convencionales de sus colegas del Senado y agrego que antes que nada los senadores de la democracia deseaban exteriorizar su sentimiento de obediencia y disciplina frente a la máxima autoridad del Partido Se refirió en seguida en términos generales a las divergencias de criterio que produjeron la división del Partido y se felicitó de que hubiera pasado la hora triste y que se trate ahora de afianzar la grandeza de la colectividad con plena conciencia de su destino. "Cada uno de los senadores", agregó, "defenderá su manera de pensar con entereza y lealtad, pero en todo momento estaremos atentos al veredicto que emane de vuestras votaciones". Hizo presente que la representación parlamentaria de la democracia aspira a que los debates de la convención se lleven en un plano de cultura y respeto e hizo votos por que los convencionales acompañaran en esta tarea.

HOMENAJE A LA MEMORIA DE DON ARTEMIO GUTIERREZ

En seguida usó de la palabra el delegado de Tarapacá y Antofagasta, don Armando Peña, quien manifestó que las provincias que más han sufrido con la división de la democracia le encargaron que agotara los medios en orden a obtener la unidad, para el engrandecimiento del partido y la liberación de los trabajadores.

A continuación habló el señor Carlos Villablanca, delegado de Gorbea, quien adhirió a las palabras del señor Peña, y pidió a la Convención un minuto de silencio como homenaje a la memoria de don Artemio Gutiérrez. Los convencionales, de pie, rindieron este homenaje.

PALABRAS DE DON JUAN PRADENAS

A pedido de numerosos convencionales, usó de la palabra el senador democrático don Juan Pradenas Muñoz, quien dijo que el partido, al cumplir sus 50 años de vida, deseaba volver por sus fueros y acercarse a la clase trabajadora, de la cual había salido y de la cual no debió alejarse. Agregó que si la Convención no daba directivas precisas y terminantes en el sentido de romper todo vinculo con los partidos reaccionarios, la Convención no tendria razón de ser. Manifestó sus deseos de que los debates de la Convención fueran una elevada expresión de cultura, pero, al mismo tiempo, hizo presente que las reivindicaciones no se obtienen con frases floridas sino luchando frente a frente con el enemigo. Manifestó, ademas, que deseaba dejar establecido que la presente Convención debe fijar los rumbos politicos del Partido, en conformidad al pacto de unificación subscrito por las directivas de ambas corrientes, y que se desea un voto claro y terminante, que no se preste a interpretaciones ambiguas sobre la posición del Partido. Asimismo, declaró que la Convención debía acordar que en ningún momento la democracia podia prestar su apoyo a la candidatura presidencial del señor Ross. Terminó diciendo que todavía es tiempo de que el Partido Demócrata recupere su prestigio ante el pueblo, que siga una línea doctrinaria y rompa con la reacción.

El diputado don Carlos Cifuentes habló en seguidada para expresar su inmensa satisfacción ante el común anhelo de unión que se advertía entre los convencionales. Se refirió a continuación al discurso del senador Pradenas, y manifestó que éste no había cumplido con el pacto que lo obligaba a pronunciar un discurso protocolar y que, en cambio, habia tratado de materias ajenas al acto inaugural, y que eran propicias para los incidentes.

SE PRODUCEN INCIDENCIAS

A esta altura de la sesión se produjo un incidente, restableciéndose la tranquilidad, debido a la intervención de la mesa.

En representación de los trabajadores de Rancagua hizo uso de la palabra el señor Aristides Henriquez, quien expresó su deseo de que los convencionales, dejando a un lado los resentimientos de carácter personal marcharan unidos para realizar sus comunes ideales.

Don Dionisio Garrido, presidente del Comité Parlamentario Demócrata, protestó de las palabras pronunciadas por el senor Pradenas Muñoz, repitiendo las razones dadas por el señor Cifuentes.

El diputado por Santiago, don Pedro Cárdenas, condenó igualmente la actitud del señor Pradenas, quien, a su juicio, ha violado un acuerdo tomado en Santiago, en el sentido de que sólo hablarían un diputado y un senador. Expresó que si sus palabras hubiesen sido dedicadas a ensalzar la unificación, su actitud no habría merecido censuras, pero que al tratar materias ajenas al acto inaugural sólo provocaban incidentes lamentables.

Se produce un nuevo incidente en la sala. Algunas voces exclaman: que no se ha violado ningún acuerdo:

A continuación hace uso de la palabra el diputado pos Concepción, señor Francisco Lobos, quien declara que ha conseguido un local más amplio para que se reuna la convención. A continuación manifesta que está en completo acuerdo con los declarado por el señor Pradenas, cuyos puntos de vista comparte ampliamente.

El señor Carlos Cifuentes lo interrumpe y se produce una nueva incidencia.

A estas alturas, del debate se torna agitado. Los convencionales hablan todos a la vez, sin que nadie pueda entenderse, produciéndose nuevos y acalorados incidentes Se oyen, por uno y otro lado, expresiones en voz alta y agitada que costribuyen a aumentar el desorden de la asamblea

Inesperadamente el señor Cifuentes se levanta de su asiento, dirigiéndose hacia donde se encontraba el señor Lobos a quien invita a salir a la calle a arreglar cuentas De pronto alguien saca a relucir un revolver mientras los gritos y las amenazas aumentan de tono, originándose un tumulto que por momento adquiere mayores proporciones, siendo impotentes los esfuerzos de la mesa directiva para poner orden. Sus exhortaciones no son oídas y el sonido de los timbres y campanillas se ahoga en medio del ruido ensordecer de los que gritan.

En vista de la situación y ante la imposibilidad de mantener el orden y el decoro de la asamblea, el presidente suspende la sesión.

Por acuerdo de la mesa directiva se resuelve continuar la reunion a las 20.30 horas, en el local del Club Fernández Concha.— (ENVIADO ESPECIAL).

Mr. Edward F. Roosevelt fué festejado ayer por Presidente de la Cámara



A mediodia de ayer, el Presidente de la Cámara de Diputados, don Gregorio Amunategue ofreció un cocktail, en honor del señor Edward F. Roosevelt representante, oficial de la Exposición Mundial que se inaugurara en 1939 en Nueva York.

A esta manifestacion concurrieron los presidentes de los comitées parlamentarios, y los miembros de la Comisión de Relaciones Exteriores de la Cámara.

Una exposición del Presidente de la Cámara de Diputados sobre la labor realizada por la Corporación

El presidente de la Cámara de Diputados, D. Gregorio Amunátegui, ha hecho una exposición de la labor de la Corporacion que preside, con motivo de ciertas criticas que se han formulado a esta Cámara por su trabajo en la actual legislatura.

Dice, entre otras cosas, el señor Amunátegui:

"Desde la iniciación del actual período parlamentario han sido frecuentes las criticas hechas al desarrollo de los debates en el Congreso, especialmente en la Cámara de Diputados, y sobre la falta de una labor legislativa eficiente.

Algunos incidentes personales, deplorables sin duda, pero que no alcanzaron mayor importancia y que casi siempre tuvieron lugar fuera del hemiciclo parlamentario, bastaron para que se pretendiera envolver en una ola de desprestigio a toda la Corporación. Los comentarios a este respecto, abultados y repetidos, aún en los órganos de prensa más serenos y mesurados, han podido, tal vez, formar una atmósfera pesada alrededor de la Cámara, que ha sido presentada ante la opinión como si sólo fuera un receptáculo de odios y de pasiones, en cuyo ambiente no pudiese prosperar ninguna iniciativa de bien público y en el cual faltara la serenidad indispensable para el estudio de las importantes materias relacionadas con el interés nacional. Y es así como hemos visto llegar hasta las tribunas y galerias de la Cámara, atraída por esta abundante propaganda a una numerosa concurrencia que no siempre manifiesta gran preocupación por los verdaderos problemas, pero que acude presurosa ante el infundado anuncio del escándalo y de la violencia.

No faltan, por cierto, en el país, sectores que desean el desprestigio de nuestro sistema democrático; también hay quienes sienten rencor o despecho ante el Congreso, pero la gran mayoría de los ciudadanos que indudablemente es partidaria del régimen republicano, debe conocer la verdadera labor de sus representantes en la Cámara, debe juzgarla con serenidad y sólo entonces, basándose en datos y cifras y no en la alegre caricatura o en el comentario intencionado, estará en condiciones de emitir sobre ella un juicio verdadero y desapasionado.

El actual Congreso fué elegido después de una intensa campaña electoral y está compuesto, en lo que respecta a la Cámara de Diputados, por elementos que, en su mayoría recibían por primera vez una investidura parlamentaria. Los tiempos presentes son de inquietud y nerviosidad para todas las democracias del mundo, que deben resistir el ataque de las nuevas formas de Gobierno y han tenido que prepararse para afrontar la solución de nuevos y difíciles problemas económicos y sociales.

Estas causas principales — Congreso nuevo recién salido de



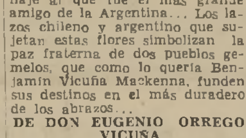
Don Gregorio Amunátegui, presidente de la Cámara de Diputados

las asperezas de una lucha en las urnas; ambiente mundial de desorientación ante las cuestiones transcendentales — hacían inevitable y hacían necesaria una primera serie de sesiones nerviosas y apasionadas, de aparente inutilidad para el país, pero durante las cuales los hombres se conocieron y valorizaron los partidos se disciplinaron, se cabezaron los problemas y se organizó el trabajo efectivo de la Cámara".

Hace en seguida el señor Amunátegui, un análisis del trabajo de las comisiones y de la Corporación, la que ha despachado hasta ahora cerca de 30 proyectos de ley.

"Benjamín Vicuña Mackenna fué uno de los grandes forjadores de la conciencia democrática de Chile"

dijo el señor Juan Draghi, a nombre de la Junta de Estudios Históricos de Mendoza, en el homenaje rendido ayer a los historiadores chilenos. — Personalidades que asistieron al acto.— Palabras de don Eugenio Orrego Vicuña



Ayer, a mediodía, se efectuó al pie de la Estatua de Vicuña Mackenna, ubicada en la plaza de su nombre, frente al Cerro Santa Lucía, el homenaje que los delegados de la Junta de Estudios Históricos de Mendoza, señores Juan Draghi Lucero y Elías Villanueva, rindieron a los historiadores chilenos.

A las 12.15 horas en punto se inició el acto, con asistencia del Intendente de la Provincia don Julio Bustamante; el Alcalde de Santiago, don Augusto Vicuña; el Jefe del Departamento Diplomático del Ministerio de Relaciones Exteriores, don Benjamín Cohen, y otros funcionarios de la Cancillería; el Director General de Bibliotecas y Museos, don Gabriel Amunátegui, funcionarios del Ministerio de Educación, de la Universidad de Chile y distinguidas personalidades.



El delegado de la Junta de Estudios Históricos de Mendoza, señor Elías Villanueva, colocando la corona al pie del bronce a Vicuña Mackenna.

A la hora indicada, la delegación argentina, integrada por los señores Draghi y Villanueva, depositó al pie del bronce de don Benjamín Vicuña Mackenna una corona de flores naturales. Acto seguido, el señor Draghi pronunció el siguiente discurso:

La "Junta de Estudios Históricos" de Mendoza viene por nuestro intermedio a colocar esta corona de flores al pie del bronce que inmortaliza a Benjamín Vicuña Mackenna.

Todos los miembros de la Junta de Estudios Históricos, y de especial modo su presidente el Dr. Edmundo Correas Barriga, tenían el convencimiento de que en los archivos de Chile se guardaba el riquísimo venero de la historia de Cuyo y hoy, que hemos comprobado que están repletos sus anaqueles con noticias preciosas de nuestra vida primitiva, bien podemos exclamar al pie del monumento de uno de sus hijos predilectos: ¡Salve Chile, madre innegable de Cuyo!...

Bien podemos mezclar, señores, la historia de Cuyo con la vida admirable de Vicuña Mackenna, que nunca hombre alguno supo fundir los actos de su propia vida en el crisol de la historia como aquél que nos convoca a su recuerdo. Vicuña Mackenna, visto desde Cuyo, tiene tales merecimientos que quizá ninguna otra región podría acreditarle. Es él quien salva la crónica cuyana con el hallazgo y publicación de la "Historia General del Reyno de Chile" del jesuita Diego de Rosales, obra que nos revela las primerías postcolombinas de Cuyo.

Y todo en él es digno de admiración. Vicuña Mackenna es el hombre que se enamora de todo lo que maneja. Su mano prodigiosa convierte en joyas el guijarro. Todo corazón y vehemencia, él se entrega sin reservas a toda obra que emprende. Es el biógrafo que se deja conquistar por el biografiado hasta el extremo de formar con la pasta ajena y su talento creador una verdadera obra de joyería: es el artista de la historia.

Vicuña Mackenna es el eterno enamorado de la vida ruidosa y cambiante. Su misma existencia es un juego de carbones encendidos. Siempre al borde de un bello peligro, él goza entregando sus caudales de palabras resonantes...

El, como Sarmiento, gustó de saborear lo agridulce de las pasiones. Y ambos genios, el de Santiago de Chile y el de San Juan de Cuyo, a fuerza de ser parecidos se contemplaron de soslayo y se acariciaron a zarpazos. Ellos, como los pumas cordilleranos, hacían gala de su fuerza y destreza... ¡Hijos colosales de la América mestiza!...

Vicuña Mackenna, el creador poliforme, entra a la vida pública chocando con los adocenados, con los que quieren que la vida sea monocorde. Principia nuestro héroe por ser estudiante rebelde y juega tempranamente su preciosa vida en los azares de la guerra civil. Su derrota en la revolución del 51 le obliga a viajar. Fué una fortuna para él, porque el mundo lo devuelve a Chile con las excelencias de una temprana maduración, y así lo vemos desde este momento ser el periodista de polémica, el historiador apasionado, el investigador exigente, el edil renovador y constructivo y, para terminar, el político de alto vuelo y tan completo en todas sus facetas que llena una época con su dinamismo colosal.

Vicuña Mackenna fué uno de los grandes forjadores de la conciencia democrática de Chile. Figura espasmódica, dió en cada latido una obra estable de profundo sentido americano.

Fué siempre joven. La juventud de Vicuña Mackenna resalta si se la compara con su obra y así vemos que esta gana en hermosura por lo que le falta de madurez. Así lo quiso América, la tierra joven de los autodidactos, de los formados a golpe de martillo, de los que por trabajar mucho no repararon en detalles que tanto reclamamos y que tienen la virtud negativa de diluir nuestra vida en simples detalles.

Los Dioses, enamorados de su juventud helénica, lo reclamaron joven, demasiado joven...

Señores: Como argentinos rendimos gustosamente este homenaje al que fué el más grande amigo de la Argentina... Los lazos chileno y argentino que sujetan estas flores simbolizan la paz fraterna de dos pueblos gemelos, que como lo quería Benjamín Vicuña Mackenna, funden sus destinos en el más duradero de los abrazos...

DE DON EUGENIO ORREGO VICUÑA

El señor Eugenio Orrego Vicuña pronunció en seguida el discurso de agradecimiento:

"Señores delegados:

Ciertamente es para nosotros muy honroso el homenaje que ustedes rinden hoy a la memoria de Vicuña Mackenna, en nombre de la Junta de Estudios Históricos de Mendoza.

La corona de flores que manos amigas y fraternas, manos argentinas, manos de hombres que están muy cerca de nuestro corazón y de nuestros altos afectos nacionales, acaban de depositar al pie de la estatua del procer, representa el símbolo más elocuente. Y lo sentimos con relieve de espontaneidad sincerísima; sentimos que excede, en verdad, los límites de un simple homenaje oficial, puesto que es iniciativa de personeros de la gran cultura argentina.

Los intelectuales, los hombres de pensamiento, aquellos en cuyo cerebro vibra el devenir, estrechan su espíritu por encima de todas las fronteras, y siembran, en flores, la semilla fecunda de las aproximaciones, que es semilla de entendimiento germen de unidad. Tal la simbología de esta corona fraterna.

Para justificarla en el terreno especial del homenaje, no es necesario señalar sino uno solo de los asspectos de Vicuña Mackenna, sólo uno de los rasgos fundamentales de su americanismo: lo llamaron en Chile "el más argentino de los argentinos", en horas de conflicto internacional, y fué el apóstol— como dijera el boliviano René Moreno—de la paz y de la amistad entre Chile y Argentina.

Ese título vale en estos momentos por todo. Vale y justifica la corona que acabáis de depositar. Uno y otra constituyen hoy símbolo de unidad, símbolo de amor y de paz.

Gracias, señores delegados. Gracias por vuestra gentileza. Gracias por el gesto de la Ilustre Junta que representais tan noblemente. Gracias por esta aproximación, que envuelve la esperanza de días mejores y más grandes".

EXPOSICIONES, REUNIONES Y CONFERENCIAS

EXPOSICIONES

Laura Rodig, Avda. O'Higgins 860, en la Casa América, exhibe sus cuadros sobre motivos mexicanos. Abierta todos los días de 17 a 21 horas.

En la Sala "Harizón" de la calle Huérfanos N.o 707, se exhibe un interesante conjunto de obras artísticas en la cual figuran nombres como los de Boris Grigoriew, Haasman, Isamit, María Tupper, Teresa Miranda y Ximena Morla. Esta exposición, muy europea en su ambiente, permanecerá abierta hasta el 7 de agosto.

CONFERENCIAS

Poesía Española.—El escritor señor José María Souviron iniciará el próximo lunes en la Sociedad Amigos del Arte, su interesante curso sobre Poesía Española.

REUNIONES

Junta de Vecinos de Santa Elena.— Celebrará, hoy, a las 10 horas, una reunión especial praa considerar los problemas que afectan a dicho sector.

Soc. Empleados de Comercio.— En su local social, Moneda 730, efectuará hoy, a las 18 horas, un baile organizado por el Centro Social "Germán Caballero".

Ayer llegó a Santiago el Ministro del Paraguay Excmo. señor Roque Gaona



El Ministro del Paraguay, Excmo. señor Gaona, acompañado de su familia y de las personas que lo saludaron a su llegada ayer a Los Cerrillos

PROCEDENTE DE ARICA LLEGARA HOY A VALPSO. EL M. DE RELACIONES

A bordo del "Orbita" llegará hoy a Valparaíso, el Ministro de relaciones Exteriores, señor José Ramón Gutierrez, de regreso de Arica, en donde permaneció varios días en viaje de descanso.

En la tarde el Canciller seguirá viaje a Santiago.

CONFERENCIA DICTARA HOY D. SADY CONCHA EN EL DHARMA MANDALAM

Hoy, a las 18.30 horas, se efectuará en el local del Suddha Dharma Mandalam, Santa Rosa 270, una conferencia del señor Sady Concha, que versará sobre la resurrección de Jesús. La entrada es libre.

SOCIEDAD DE MEDICINA VETERINARIA ELIGIO NUEVO DIRECTORIO

La Sociedad de Medicina Veterinaria de Chile celebró su sesión anual en el local de la Sociedad Nacional de Agricultura y eligió el siguiente directorio:

Presidente, señor Manuel Peña Lillo (reelegido).

Vicepresidente, señor Benjamín Acchiardo M.

Secretario, señor Raúl Oyarzún G. (reelegido).

Prosecretario, señor Fernando Barraza (reelegido).

Tesorero, Félix Pérez N. (reelegido).

Directores, señores Eduardo Zúñiga R., Ramón Rodríguez T., Julio San Miguel I., Jorge Rojas R., César Seisdedos R., Rogelio Montero.

PENDIENTE QUEDÓ EL DESAFUERO DEL SEÑOR GONZALEZ VON MAREES

En la mañana de ayer debió celebrarse reunión de Tribunal Pleno de la Corte de Apelaciones, la que no se efectuó por falta de número.

En consecuencia, el desafuero del diputado señor Jorge González von Marées, ha quedado pendiente para la reunión plena que la Corte deberá celebrar en el día de mañana.

La U. de Profesores frente al problema de la Educ. Pública

En un documento expondrá sus observaciones técnicas y administrativas. — Lo elabora una comisión especial de profesores

Con motivo del debate planteado en la Cámara de Diputados sobre el Problema de la Educación Pública, la Unión de Profesores de Chile, como organización integrada por técnicos de la enseñanza primaria, secundaria, técnica y universitaria, expondrá públicamente sus puntos de vista en un documento que está elaborando una comisión especial.

Con este objeto el Consejo Directivo de la institución y la Comisión Tecnica de Asuntos Educacionales han estado reuniéndose todos los días de la presente semana, a fin de fijar la posición del magisterio organizado, frente al debate en referencia.

Según nuestras informaciones, el documento de la Unión de Profesores planteará el problema de la Educacion Publica, desde un punto de vista técnico-administrativo, estudiando en todos sus aspectos sus proyecciones sociales.

Experiencias profesionales, datos estadísticos; relaciones de la Escuela con la colectividad, acción del magisterio, tuición del Estado de la Educación Pública, etc., serán exhibidos en el documento de la Unión de Profesores.

TERCER ANIVERSARIO DE LA FED. MEDICA DEL SEGURO SOCIAL

La Federación Médica del Seguro Social, celebrará su tercer aniversario el lunes 9 de agosto, con una Asamblea General, en la que el Directorio dará cuenta de la labor realizada.

En la noche se efectuará una comida que tendrá lugar en el local de la Amech, Santo Domingo 458.

Existe gran interés de parte de los miembros de esta Institución por asistir a ella, dada la interesante labor desarrollada y los problemas que deben considerarse en esta reunión.

EL SERVICIO DIARIO A ANTOFAGASTA REANUDÓ LINEA AEREA NACIONAL

En vista de la mayor demanda de pasajes al norte, la "LAN" ha reanudado el servicio diario a Antofagasta, que en los dos últimos meses se efectuaba solamente tres veces por semana.

BIBLIOGRAFIA

"INDUSTRIA"

Se encuentra en circulación el N.o 6 del presente año de esta revista mensual que publica la Sociedad de Fomento Fabril. Contiene el siguiente sumario:

Habitaciones para obreros (Editorial). Comercio chileno-boliviano, por P. L. González. Las amortizaciones en los balances, por H. Horst. La Ley 5,950, sobre Caja de la Habitación Popular, por C. Madariaga; Proyecto de reforma de la Ley de Alcoholes. Desecación de productos alimenticios. Las pieles de Karakul. Formulas y procedimientos industriales para pequeñas industrias. Consultorio Jurídico y Técnico. Informaciones económicas del país. Leyes y decretos promulgados en junio. Patentes de invención y marcar registradas. Y muchos otros artículos e informaciones de interés para la industria y el comercio.

Anoche se inauguró la nueva planta del sector Matadero de la Compañía de Teléfono[s]

El Subsecretario del Interior puso en march[a] el nuevo servicio a las 23.30 horas.— Discurso de don Enrique Rosselot

La Compañía de Teléfonos de Chile inauguró anoche, a las 23.20 horas, su nueva oficina, Sección Matadero, especialmente construída para el servicio de aquel importante sector de la población de Santiago.

El Subsecretario del Interior, don César León; el Alcalde de San Miguel, don Luis Altamirano; jefe de los Servicios Eléctricos, don Enrique Córdova; altos jefes de la Compañía, representantes de la prensa de la capital y distinguidas personalidades concurrieron al acto de inauguración.

DISCURSO DE DON ENRIQUE ROSSELOT

A nombre de la Compañía de Teléfonos de Chile, pronunció un discurso el señor don Alejandro Rosselot, quien destacó la importancia del esfuerzo de la Compañía para la expansión de los servicios y el costo y proyecciones de la obra.

Acto seguido, las 23.20 horas en punto, el Subsecretario del Interior, don César León, fué invitado para que en representación del Gobierno moviese la palanca central que pondría en actividad segundos más tarde todo el servicio telefónico de un sector de la capital que beneficiará a más de 50 mil personas.

Momentos después el señor Elías de la Cruz, alto funcionario de la Compañía, invitó al Subsecretario del Ministerio del Interior, autoridades de la provincia y personalidades asistentes a una copa de champagne, bebiéndose por el éxito de los servicios recientemente inaugurados.

DISCURSO DEL SEÑOR ROSSELOT

Damos a continuación el texto del discurso pronunciado por el señor Enrique Rosselot, a nombre de la Compañía:

"El plan de expansión de sus servicios que se ha trazado la Compañía de Teléfonos de Chile, cumple una nueva etapa con la inauguración de la oficina de Matadero, que llena una sentida necesidad en uno de los barrios más populares y de mayor carácter comercial de la ciudad de Santiago, y hace desaparecer las dificultades que últimamente ha tenido la Empresa, originadas por la congestión de su Planta Principal, la que será relevada de un número importante de suscriptores que quedarán desde este momento conectados a la Oficina que se inaugura.

El sector de Santiago que abarca este nuevo servicio comprende desde la calle 10 de Julio por el Norte hasta Lo Martínez por el Sur, Vicuña Mackenna por el Oriente y Av. Exposición por el Poniente. Su importancia comercial e industrial justifica los sacrificios de la Empresa para dotarle de un servicio moderno y eficiente.

El edificio construído para este objeto contempla todos los adelantos del caso y da cab[ida] en él al equipo tipo "paso-a-paso" suministrado por la [Stan]dard Telephone y Cables Co. [de] Londres con capacidad para [...] mil líneas de las cuales que[da]rán en servicio, mientras [el] aumento no se justifique, [...] líneas. Están transferidos a [la] nueva oficina 1 900 abonados [de] este sector y 300 subscriptores nuevos.

Han sido necesarios importantes trabajos de reforzamiento [y] extensión de la Planta [...] para completar la obra que [hoy] entregamos al público.

Es interesante hacer notar [los] gastos que representa esta [obra]. El sitio y edificio significan [una] inversión de $ 492.200. El [refor]zamiento y extensión de [la] Planta $ 520.000 y finalmente [el] equipo automático $ [...] sea un costo total de $ [...]

Como una innovación e[n la] materia, la oficina Mata[dero] contará con su respectiva [sec]ción comercial, que despa[chará] las solicitudes y reclamos [de] subscriptores y también [el co]bro de la facturación corres[pon]diente, relevando a la clie[ntela] que desee hacerlo de las [moles]tias que les originaría el [diri]girse a nuestra Oficina Prin[ci]pal con este objeto.

Es muy satisfactorio para [la] Compañía de Teléfonos de [Chi]le entregar este nuevo ser[vicio] a la ciudad de Santiago en [pre]sencia del señor Subsecr[etario] del Interior, del señor Di[rector] General de Servicios Eléctri[cos], del señor Alcalde de San M[iguel], aquí presentes, a quienes [agra]decemos su cooperación en [esta] obra que significa un [avance] positivo para la ciudad.

Almuerzo a misi[ón] boliviana ayer [en] la Quinta Norm[al]

Ofreció la Soc. de F[o]mento Fabril.— [...] oradores

En el Restaurant de la [Quin]ta Normal se efectuó ayer [un al]muerzo a la chilena que [la So]ciedad de Fomento Fabr[il ofre]cía en honor de la Misión [Co]mercial que nos visita.

Asistieron el Ministro de [Bo]livia Excmo. señor Hen[ri...] Siles, los miembros de las [dele]gaciones boliviana y [chilena], altas personalidades de la [indus]tria y del comercio.

Ofreció la manifestación [en] un conceptuoso discurso el [Ge]neral señor Rafael P[...] agradeció a nombre de [los fes]tejados el señor Julio [...]

Cartas a "La Nación"

Agradecimientos a médicos del Hospital San Francisco de Borja

Señor Director:

Por intermedio del diario de su digna dirección quiero hacer llegar mis agradecimientos a los doctores señores Ruperto Vargas, Héctor Caviedes, Hernán Hevia y Franco Zamorano, del Cuerpo del Hospital San Borja.

La oportuna intervención de éstos médicos salvó de la muerte a mi hijita que fue cogida de sorpresa por un ataque de mucha gravedad, que requería de inmediato la intervención quirúrgica, como único recurso para tener una esperanza de salvarla.

La operación la efect[uaron] los doctores Caviedes y [Zamo]rano aportando todas [sus ener]gías y sacrificios hasta [lograr] el éxito que perseguían.

Para restituír la vi[da a] la enferma era necesaria [una] transfusión de sangre, [y el] doctor Hevia, generosamente [dió] su sangre tres veces para [de]volver la vida a mi hi[jita].

Al doctor señor Vargas [le reco]nozco muy en especial [su] atención, pues con bondad [pa]ternal y solícitos cuidados [a] la enferma, contribuyó [eficaz]mente al restablecimiento [de] mi hijita que parecía [...]

La obra realizada por [estos] distinguidos médicos [merece] te mi eterna gratitud [y la de] mi familia.— Jorge O[...]

En avión se trajo ayer gran cantidad de correspondencia

Se encontraba detenida en Mendoza desde hace varios días

Por el avión Maipo de la Línea "Cóndor" ha llegado ayer de la Argentina y Europa, una gran cantidad de correspondencia que se encontraba detenida en Mendoza debido al mal tiempo que impidió que llegara por el transandino en su oportunidad.

Esta correspondencia fué traída por funcionarios que envió especialmente a Mendoza el Director General de Correos.

ARABES RESIDENTES EN CHILE RECHAZAN DIVISION PALESTINA

ASI LO HACEN PRESENTE A SOCIEDAD DE LAS NACIONES

En la última reunión celebrada por el Comité árabe pro derechos nacionales de Palestina, se trató estensamente de los últimos acontecimientos producidos en Palestina, y las noticias que se han recibido sobre el informe de la comisión británica.

Después de un cambio de ideas al respecto, se acordó enviar el siguiente cablegrama a la Sociedad de las Naciones: "Liga de las Naciones.—Comisión de mandatos.— Ginebra.—Los árabes residentes en Chile, por unanimidad, rechazan enérgicamente el proyecto de división de Palestina. Invocan la conciencia de los miembros de la Liga, y la protección a los sagrados derechos.— **Jorge Zurob Sabaj**, secretario del Comité de defensa de los derechos árabes de Palestina".

De la rebaja de los cánones de arrendamiento trató ayer Asociación de Propietarios

La limitación del dominio, mediante la rebaja obligatoria de los cánones, sería anticonstitucional. — Esta rebaja, por otra parte, no beneficiaría al arrendatario, declara esta institución

En la tarde de ayer se efectuó una asamblea general de propietarios, auspiciada por la Asociación de Propietarios de Chile, con objeto de tratar del proyecto de ley que se ha presentado a la Cámara de Diputados, por un grupo de parlamentarios, con el objeto de establecer la rebaja obligatoria de los cánones de arrendamiento.

El presidente de la institución, señor Abraham Guzmán hizo una exposición general del proyecto manifestando que, según su opinión, era anticonstitucional.

El apoyo de esta afirmación manifestó que la Constitución Política del Estado declara inviolable la propiedad, de cuyo dominio no puede ser nadie privado sin sentencia judicial, leyes de expropiación o que cree servidumbre u obligaciones. La limitación del dominio, por medio de una rebaja de cánones en favor de un grupo determinado de personas, sale de la órbita trazada por la Constitución. Es la aniquilación del derecho fundamental de las sociedades.

Expuso a continuación, el peligro de socavar los cimientos del derecho de propiedad; la consecuencia inmediata del retraimiento de todo ahorro o capital para invertirse en construcciones, con la cual, en vez de solucionarse el problema de la escasez de habitaciones, se le hace más agudo; la consiguiente paralización de las construcciones, la desocupación obrera, la disminución del comercio afecto a la edificación.

En seguida habló el señor Federico Duncker Biggs profesor de Derecho, para demostrar que, si el proyecto de fijar el arrendamiento en un tanto por ciento del avalúo llega a ser ley, su único resultado será beneficiar las arcas fiscales y municipales por el reavalúo, que en defensa propia, pedirán los propietarios. No será el arrendatario el beneficiado, sino el Fisco.

Hablaron, en seguida, tocando distintos aspectos del asunto, los señores Carlos Prado Amor, Ernesto Quezada, Federico Goycolea, Helí Núñez, León Cuevas, Carlos Puelma, Arturo Ramírez Abeytía, Carlos Carvajal, Arellano y otros.

Se destacó el hecho de que, un proyecto semejante, afecta a las Cajas de Previsión, cuyos adquirentes no podrán servir sus deudas, y a los cuales no convendría comprar y vender por deficiencia de la rentabilidad.

Finalmente, se tomaron los siguientes acuerdos:

1.o La Asociación y la asamblea de propietarios no aceptan que se legisle sobre el monto de las rentas de arrendamiento, por ser contrario a la Constitución del Estado;

2.o La asamblea da un voto de aplauso a la mesa directiva de la Asociación, y la autoriza, ampliamente, para continuar su campaña en defensa de la propiedad;

3.o Una parte de la campaña debe ser de acción individual de cada adherente entre sus relaciones políticas y sociales en pro de la inviolabilidad de la propiedad; y

4.o Reunirse cada sábado, a las 3 de la tarde, en los salones de la Asociación.

Liceos del país reinician mañana sus actividades

Rectores y Directoras de provincias se despidieron ayer del Director General señor Atienza

Después de tres semanas de vacaciones de invierno, todos los liceos del país, como asimismo los establecimientos de enseñanza especial, reiniciarán mañana sus labores educativas.

Con este motivo el director general de Educación Secundaria, en reciente circular a rectores y directoras de liceos, les ha reiterado diversas instrucciones técnicas y administrativas en relación con las actividades docentes.

Por su parte numerosos rectores, directoras y profesores de enseñanza secundaria, que se encontraban en la capital, con motivo de las vacaciones, pasaron a despedirse en la mañana de ayer, del director del servicio don Carlos Atienza.

LOS SKIADORES DE LOS EE. UU. AGRADECEN A LOS SERVICIOS DE TURISMO

El éxito alcanzado por el Campeonato Internacional de Ski, y la excelente impresión que se llevaron de nuestro país los skiadores norteamericanos, se sigue manifestando por las cartas y telegramas que continúan enviando a las instituciones y amigos que dejaron en Chile.

El capitán del equipo de los Estados Unidos acaba de enviar una carta desde el "Santa Clara", dirigida al Jefe de los Servicios de Turismo, en que le expresa una vez más, sus agradecimientos por las atenciones recibidas de este servicio.

El texto de esta comunicación es el siguiente:

"Como capitán del equipo de skiadores de los Estados Unidos, deseo expresarles nuestro profundo agradecimiento por sus atenciones, al hacernos posible el viaje que acabamos de realizar. Ciertamente, sin todo lo que Uds. han hecho por nosotros, nuestra permanencia no habría sido tan agradable. Sentimos mucho haber tenido que abandonar Chile tan pronto, pero todos pensamos con gran entusiasmo, en las posibilidades de una nueva visita.

Sinceramente, se despide de Uds.— WARREN SCHIVERS".

CLASES DE LEYES TRIBUTARIAS SE INICIAN MAÑANA

Mañana se iniciarán, a las 19.30 horas, en el Instituto Morales Mátus, San Antonio 79, las clases de legislación tributaria, bancaria y comercial, destinadas a postulantes a los cargos de Inspector de Impuestos Internos, de contador de la renta, a contadores de casas comerciales e industriales, y, en general, a todas aquellas personas que necesitan conocer a fondo estas materias.

La inscripciones se encuentran abiertas, en el local del Instituto.

Policía

EN GRAVE ESTADO DOS PERSONAS ATROPELLADAS AYER POR AUTOMOVILES

Dos personas quedaron heridas de gravedad al ser atropelladas en la tarde de ayer en distintos sectores de la ciudad.

El primer accidente ocurrió a las 17.15 horas en calle Condell esquina de Rancagua, resultando herido el señor Pedro Siena Moreno, de 75 años, al ser atropellado por el automóvil patente 46296, gobernado por Ernesto Lira Lira, que fué detenido.

La víctima fué atendida en la Posta Central de la Asistencia Pública, desde donde fué conducida a su domicilio de Eucaliptus 514.

Momentos más tarde, a las 17.30, en Delicias esquina de Covadonga, el automóvil patente 70963, gobernado por Octavio Donoso Coloma, atropelló al obrero Oscar Aranda Ramírez.

El herido fue conducido en estado de gravedad a la Posta N.o 3 de la Asistencia Publica.

INCENDIO EN EL CONVENTO DE MONJAS VERONICAS SE PRODUJO EN FORMA CASUAL

Ayer se dió comienzo a las investigaciones judiciales relacionadas con el incendio ocurrido a las 15 horas del viernes en el Convento de las Monjas Verónicas, ubicado en Barnechea esquina de Pinto.

Ha quedado establecido que el incendio tuvo su origen al prenderse algunos cortinajes por los efectos de encontrarse cercanos a un brasero, propagándose el fuego a la cocina y bodegas del Convento.

En los momentos de producirse el siniestro se encontraban en el establecimiento 70 educandas y 20 monjas.

Debido al derrumbe de una muralla quedaron lesionados los voluntarios Enrique Calvo Larraín, Sergio Dávila Echaurren y Juan Bonilla, pertenecientes a la 5.a Compañía de Bomberos.

Debido a que se estableció que las lesiones recibidas por los voluntarios nombrados eran de carácter leve, fueron conducidos a sus respectivos domicilios, después de ser atendidos por el Servicio de Urgencia del Hospital de San Vicente.

TRIBUNALES DE JUSTICIA

CORTE DE APELACIONES

PRIMERA SALA

Relator, señor Poblete

1 M. Rojas con Seizgold y Cía. (D), acuerdo; 3 E. González y otros c. S. Guzman y otros (D), sin tribunal; 2 c. V. Lucero (A), revocada.

Las demás no vistas o suspendidas.

Agregada c| G. Urgell y otros, aprobada; c. R. López y otros, confirmada; c. I. Rosales, confirmada; c. M. Silva, aprobada; falladas en cuenta c. H. Mendez, desierta; Cía. de Seguros La Océano con M. Gonzalez, desierta; c| D. Cáceres, desistida; c. P. Arellano, sin lugar deserción; c. A. Palacios, desierta.

Alegaron en la agregada 4, don Nicanor Elgueta, aprobando; en la 1, don Mauricio Elberg, revocando con don Sebastián Santandreu, confirmando.

SEGUNDA SALA

Relator, señor Montero

1 c. R. Parra y otros (A), acuerdo y diligencias; 3 c. G. Martínez (D). confirmada; 5 trámite; 6 c. P. Sánchez (D), aprobada; 7 c. J. A. Fierro y otros (A), aprobada.

Las demás no vistas o suspendidas.

Agregadas: c' J. Moreno, confirmada; c J. Ribo y otro, aprobada; c G. Venegas y otros, confirmada.

Del acuerdo: revocada, A. Carrasco con Cía. de Tracción y Alumbrado de Santiago.

Alegaron en la agregada 1, don Alfonso Freile Larrea, revocando; en la agregada 2, don Manuel Cabezón Díaz, aprobando; en la 1, don Carlos Bañados Dávila, revocando.

TERCERA SALA

Relator, señor Díaz

1 c' J. Herrera (A), revocada; 2 c| L. G. Herrera (D), aprobada; 5 c. U. Henríquez (A), aprobada; 6 c. del Rio Merino y Cía. (A), confirmada; 7 c. V. Tobar (A), aprobada con declaración; 8 c. J. Carrasco (A), confirmada; 9 C. Valdivia c C. Herrera (A), confirmada; 10 c. P. P. Avilez (D), aprobada.

Las demás no vistas o suspendidas.

Agregada: c' M. Fuentes y otros, confirmada; c B. Troncoso y otros, revocada.

Del acuerdo: confirmada con declaración, L. Bakovic con Municipalidad de Santiago; A. Rodríguez y otro con Municipalidad de Santiago, confirmada con declaración.

Alegaron en la 5, don Ramón Latorre, aprobando; en la 8, don Jorge Vallejos, revocando; en la 9, don Alfonso Freile con don Guillermo Toledo Rodríguez.

CUARTA SALA

Relator, señor Pemjean

1 c H. Moya y otros (D), aprobada; 2 c| J. Jara y otro (D), aprobada; 3 c| R. Vásquez (D), confirmada; 4 Fisco c. C. Espinoza y otro (C), sin lugar recurso; 6 c A. Cabezas (D), confirmada; 7 trámite.

Las demás no vistas o suspendidas.

Agregada c| R. Becerra, revocada; c. L. Otárola, confirmada; c' J. Urriola, confirmada.

Del acuerdo: M. Padilla con J. H. Mesa, ha lugar casación.

Alegaron en la agregada 2, don Alfonso Freile Larrea, revocando; en la agregada 3, don Humberto Ilabaca León, revocando; en la 4, don Camilo Cobo, contra el recurso; en la 6, don Huberto Salgado, revocando.

QUINTA SALA

Relator, señor Urrutia

1 c A. Madrid y otros (D), acuerdo; 2 C. Donaire c. S. Suárez (A), aprobada; 3 D. Mazzachioli c. P. Cáceres (D), confirmada; 5 Hallazgo de un cadáver (A), aprobada; 6 O. Alarcón c| N. E. Yessi (A), aprobada; 7 c E. Guzmán y otro (D), confirmada; 2 Suicidio de A. Cárcamo (A), aprobada; 9 R. Ossa c| A. Laborde (D), confirmada; 10 C. Yávar c A. Arrogorriaga (A), confirmada.

Las demás no vistas o suspendidas.

Agregada c| H. Arce y otros, confirmada; c L. Calderón y otros, confirmada; c. M. Toyos y otros, revocada.

Del acuerdo: C. Silva con Dirección de Impuestos, confirmada; G. Kaltwazer con Dirección de Impuestos, confirmada.

Alegaron en la agregada 1, doña Sara Guzmán Perez, revocando; en la agregada 3, don Guillermo Ramos con don Roberto Cruz; en la 3, don Emilio Morales; en la 9, don Ramón Ossa; en la 10, don Omar Werth, confirmando.

Sociedad Unión de los Tipógrafos

Sesión de directorio y Junta general

El directorio de esta institución se reunirá hoy a las 3. P. M., para despachar asuntos importantes. A las 4 P. M. está citada la junta general semestral en primera citación y en caso de no haber el número reglamentario, a las 4.30 se celebrará la junta con el número de socios que concurran.

Sindicato Profesional de Empleados de Casas Particulares

Quedó constituido el Sindicato Profesional de Empleados de Ambos Sexos de Casas Particulares, ante la presencia del Inspector del Trabajo, señor Carlos Espinoza. Se eligió el siguiente Directorio:

Presidente, señor Manuel Rojas; secretario, señor Humberto Casanova; tesorero, señor Valentín Navarro y Directores, señoritas Inés Tolosa y Digna Contreras. Se hace la presente publicación según lo establece el art. 370 del Código del Trabajo.

Personales de Empresas Periodísticas y Casas Editoras inauguran hoy Convención Nacional

En la mañana se realizará una reunión preliminar.— La asamblea oficial de inauguración tendrá lugar a las 15 horas, en el Centro Republicano Español.— Nómina de las delegaciones provinciales.— Una manifestación cultural

Hoy iniciará sus labores la Convención de los Personales de Diarios y Casas Editoras del país, organizada por un comité en el cual tuvieron participación los diversos establecimientos gráficos y empresas periodísticas locales.

LA REUNION PRELIMINAR Y ASAMBLEA INAUGURAL

A las 11 horas se llevará a cabo una reunión preliminar de las distintas delegaciones de Santiago y provincias, en el local de la Unión de Tipógrafos, a fin de elegir la Mesa Directiva y adelantar importantes detalles de la asamblea inaugural. Esta se efectuará, como está anunciado, a las 15 horas, en el amplio salón del Centro Republicano Español, San Diego 216.

Al acto inaugural están invitados los Ministros de Hacienda y de Trabajo, altos jefes de las empresas periodísticas y editoriales, jefes de la Caja de EE. PP. y Periodistas, funcionarios de la Administración Pública, parlamentarios y otras personalidades. Pronunciará el discurso de apertura el señor Florencio Rosas O.

UNA MANIFESTACION CULTURAL Y DE ARTE

Terminada la asamblea inaugural, se llevará a cabo, a las 18 horas, una reunión social de todos los convencionales, acto en el cual se desarrollará un programa de arte en honor de los diversos delegados, solicitado al Depto de Extensión Cultural del Ministerio del Trabajo. Esta manifestación, a la cual podrán asistir los obreros y familias que lo deseen, se efectuará según se nos informa, en la sala-teatro de E. Ramírez 1357.



Señor ROMILIO SOBARZO, destacado dirigente del gremio gráfico de Concepción y delegado del personal del diario "El Sur"

NOMINA DE LAS DELEGACIONES

Hasta ayer se había tomado conocimiento oficial de las siguientes delegaciones a la Convención: Iquique, Venancio Bravo; Antofagasta, Ruperto Jiménez; La Serena, César E. González; Copiapó, Rolando Araya; Valparaíso, Ruperto Lastra, Roberto Gálvez, Rufino Rozas, Hermenegildo Vergara y Luis Navarro; Rancagua, Heriberto Carmona y Teógenes Meneses; Curicó, vienen tres delegados, y dos delegados especiales del Comité de Huelga; Talca, José E. Muñoz; Los Angeles, no ha comunicado nombre del delegado; Chillán, Luis A. Vera Pérez; Concepción, Romilio Sobarzo y Guillermo Ciudad; Temuco, Alejandro Núñez Villacura; Osorno, Brígido Medina y Ramón Gajardo; Valdivia, Zócimo Jara y Francisco Montecinos; Puerto Montt, Tolentino Vásquez, y de Santiago, delegación del personal de "LA NACION", señores Juan de Dios Pérez, Rogerio Rosas, Pedro Cárcamo, Luis A. Miranda y Florencio Rosas O.

Sociedad Femenina celebrará asamblea

Una importante junta general de socias celebrará hoy domingo a las 4 de la tarde, la Sociedad Protección de la Mujer".

La institución se reunirá en su local de costumbre, Riquelme 851.

Se dará cuenta de la marcha de la Sociedad y se elegirá nuevo directorio. Se tratará, además, la reforma de los Estatutos y la celebración del cincuentenario de la institución.

Boletín de la Sociedad Unión de Tipógrafos

Ha salido a la publicidad el N.o 26 del Boletín que edita la Sociedad Unión de los Tipógrafos, correspondiente a los meses de junio y julio, y que es dirigido por el señor Romelio Román G.

Trae un interesante material de lectura, especialmente sobre mutualismo y confraternidad americanista.

El editorial corresponde a un homenaje a los Héroes de la Concepción.

Un buen numero de grabados ilustran esta publicación, una de las más importantes en su género.

Finalizó estudios de peluquería el Sr. Pablo Rojas T.



Acaba de poner término a sus estudios, en la Escuela de la Unión de Peluqueros, el joven nortino señor Pablo Rojas Tapia, que se había trasladado a Santiago, con no pocos esfuerzos y después de meses de sacrificios en la capital ha logrado finalizar, en forma brillante, el curso en que se inscribió.

El señor Rojas Tapia se trasladará en breve a Iquique, ciudad donde ejercerá su profesión.

Veladas, bailes y festividades

GESTIONES DE BENEFICIO GREMIAL DESARROLLA LA ASOC. DE COMERCIANTES EN ROPA

El Directorio de la "Asociación de Comerciantes en Ropa", ha hecho entrega al Director General de Investigaciones, Sr. Waldo Palma, de una nota, en la cual le da a conocer las condiciones en que actualmente trabaja el gremio, adoptando toda clase de precauciones para realizar su comercio con absoluta corrección y honradez. Agregan que, a pesar de esto, diversos agentes de la autoridad los hacen objeto de hechos molestos y de investigaciones judiciales que significan gastos estériles y pérdida de tiempo.

La comunicación solicita al Director de Investigaciones [illegible] a bien impartir instrucciones para que los comerciantes en ropa sean objeto de un trato más respetuoso de sus [illegible] dentes personales, pues [illegible] se les detiene hasta por [illegible] tas compras de mercaderías de insignificante valor.

Los dirigentes de la Asociación, nos exponen que su presentación, que hace presente [illegible] otras consideraciones, ha merecido muy buena acogida del señor Palma, y que confían en que se adoptarán medidas que los pongan a cubierto de situaciones perjudiciales.

Forman el Directorio de la Asociación, los señores [illegible] gundo Moreno, presidente; [illegible] liano Fernández, vicepresidente; Juan Madrid Morales, secretario; José García Díaz, secretario de prensa; Eliodoro Aguilera [illegible] Miguel Gutiérrez, tesorero; [illegible] berto Sepulveda, Guillermo [illegible] pina y Robinson Barría, directores.

ASAMBLEAS Y NOTICIAS SOCIETARIAS

Resúmen de reuniones de hoy y otras actividades

COMITE PRO COBRO DE GRATIFICACIONES A LA CIA. CHILENA DE ELECTRICIDAD.— Junta general, hoy, a las 11 horas, en San Diego 271, para oir importantes cuentas. Además los Srs. Rudecindo Pizarro, Luis Ayala P. y Agustín Muñoz, darán interesantes conferencias sobre tránsito, locomoción colectiva y habitaciones baratas.

SECCION LUIS A. SOTO DE LA FEDERACION DE SUBOFICIALES RETIRADOS.— Junta general hoy, a las 10, en Serrano 232, para seguir tratando las materias de la sesión del 25 de julio.

SINDICATO PROFESIONAL DE OBREROS Y OBRERAS EN CARTONAJE.— Reunión general hoy, a las 9 horas, en su local social.

SINDICATO PROF. DE COMERCIANTES DE AMBOS SEXOS EN CALZADO Y ROPA.— Junta general mañana, a las 20 horas, en Prat 1242. Hay importantes asuntos que tratar.

COOPERATIVA MIGUEL ANGEL.— Junta general reglamentaria hoy, a las 15 horas, en Avda. Blanco Encalada 2119.

SINDICATO PATRONAL DE PELUQUEROS.—Invita a una importante reunión a los patrones que tengan salón de peinados, para hoy a las 14.30 horas, en Puente 765. Tabla: lo relacionado con peinados.

TARIFADO EN LA INDUSTRIA DEL CARTONAJE.— El Sindicato Profesional Obrero del Cartonaje expone que diversos industriales han conseguido atrasar la vigencia del nuevo tarifado, y aún hacer una rebaja del 15 o|o sobre el 50 o|o de aumento que se había conseguido para los operarios. El Sindicato hace presente que lo justo es que se cumpla el tarifado resuelto con anterioridad, y de esta fecha.

EXPRESION DE GRACIAS

Damos nuestro agradecimiento [illegible] las personas que se dignaron acompañar los restos de nuestra querida madre, suegra, abuelita y bisabuelita, señora

MARIA R. v. de JUILLERAT.

La familia

DEFUNCION

Ha fallecido el señor don VICENTE DE LA PLAZA VALDIVIESO

Sus restos serán sepultados mañana lunes 2, en el Cementerio General, después de una misa que se oficiará en la Parroquia de San Saturnino (Plaza Yungay), a las 10 A. M. — Sus hijos.

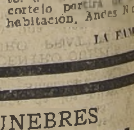
DEFUNCION

Tenemos el sentimiento de comunicar a nuestras relaciones y amigos el fallecimiento de nuestro querido deudo, don

MANUEL MALDONADO AGUILAR.

Sus funerales se efectuarán mañana lunes, a las [illegible] horas, en el Cementerio General, partiendo el cortejo desde su domicilio, Capitán Orella N.o 2810 (Población Villaseca, Ñuñoa). — La familia.

DEFUNCION



Ha fallecido nuestro querido esposo, padre y abuelo, señor

IGNACIO DIAZ ESPINOZA

Sus restos serán sepultados el domingo 1.o de agosto, a las 4 de la tarde. El cortejo partirá de su habitación, Andes N.o [illegible]

LA FAMILIA

De Educación

Que beneficios de la medicina preventiva se hagan extensivos al profesorado de la República

Solicitó ayer la Sociedad Nacional de Profesores al Ministro de Educación, don Guillermo Correa Fuenzalida

Una delegación de la Sociedad Nacional de Profesores, acompañada del director general de Educación Secundaria, don Carlos Atienza, se entrevistó ayer a mediodía con el Ministro de Educación Pública, don Guillermo Correa Fuenzalida.

Dicha comisión presentó al señor Correa Fuenzalida, un memorándum que contiene un estudio al proyecto de medicina preventiva, elaborado por el Ministro de Salubridad, el cual según la institución de maestros debe también beneficiar al profesorado de toda la República.

Considera la Sociedad Nacional de Profesores que el magisterio nacional necesita en forma urgente beneficios del Estado de esta naturaleza en lo que estuvo en perfecto acuerdo el Ministro de Educación, señor Correa Fuenzalida, secretario de Estado que aceptó en principio dicho proyecto y prometió estudiarlo y someterlo a la consideración de sus colegas de Hacienda y Salubridad.

Es probable que mañana el Ministro de Educación inicie algunas actividades en el sentido antes indicado.

CURSOS PRACTICOS EN LA UNIVERSIDAD CATOLICA — Continúa abierta la matrícula en la Universidad Católica, para los nuevos cursos libres y breves de contabilidad, taquigrafía, dactilografía, redacción, aritmética práctica e inglés, que se iniciarán el 9 del presente, con clases de 16 a 20 horas.

Las matrículas serán limitadas y pueden solicitarse de 11 a 12 y de 18 a 19.30 horas, en Avenida O'Higgins 340, Teléfono 74802.

CURSOS FEMENINOS DE CONTABILIDAD. — Desde el 9 del presente, se iniciarán en el Instituto Femenino, cursos libres y breves de contabilidad, taquigrafía, dactilografía, aritmética práctica, redacción e inglés con clases de 16 a 19 horas.

Los cursos funcionarán en Santo Domingo 760, y las matrículas se atienden únicamente de 16.30 a 18.30 horas.

HOY SE EFECTUARA EL FESTIVAL ORGANIZADO POR LA J. ISRAELITA

A las 18 horas, en los salones de la comunidad Sefaradí, Santa Isabel 358, se efectuará un festival organizado por la Asociación de Jóvenes Israelitas.

Este es el primer festival que ofrece el actual directorio a sus asociados y a la colectividad en general. Por tal motivo, se ha dispuesto que la organización esté a cargo de un grupo selecto de señoritas que ya han dejado instalado un gran número de diversiones y un bazar preparado a base de donaciones valiosas.

En este acto estará a cargo de la orquesta el conocido violinista Selesniak.



Insp. General del Trabajo cumple hoy 5 años en el cargo

Se ha excusado de aceptar las manifestaciones que se le tenían preparadas

Hoy cumple cinco años en su cargo el Inspector General del Trabajo, don Mariano Bustos Lagos. Con este motivo el señor Bustos ha recibido numerosas felicitaciones de funcionarios de los servicios del Trabajo y de amigos personales, en que se deja constancia de sus relevantes condiciones de funcionario y de caballero.

Siguiendo una norma de varios años, el señor Bustos se ha excusado de aceptar las manifestaciones que se le tenían preparadas con este motivo.

PLANTACIONES DE VIDES DE UVAS DE MESA SERAN INTENSIFICADAS PRONTO

El Departamento de Enología y Viticultura del Ministerio de Agricultura se ha preocupado, en forma especial, de la multiplicación de las variedades de uvas de mesa más aptas para la exportación, en las cuatro hectáreas de terreno que posee para este objeto.

Este incremento de las plantaciones de vides de uvas de mesa ha despertado gran interés entre los viticultores y dueños de pequeñas parcelas, los que se han apresurado a inscribir sus pedidos de plantas.

Las plantas se venden al precio de $ 50 el ciento, y quedan disponibles algunas de las siguientes variedades:

Moscatel rosada, argentina; rosada de curtiduría; lattuario nero; prune de cazouls, gross colman; y cornichón violeta.

La venta se efectúa en el Departamento citado, de 14 a 18 horas, (Quinta Normal, entrando por Agustinas, primer pabellón).

Con esta labor de verdadero fomento ha dado el Departamento de Enología y Viticultura una orientación práctica a la viticultura nacional, ya que ésta clase de cultivos es de los más remunerativos y de gran porvenir bajo el punto de vista de la exportación.

VISITA A LOS TERRENOS DONDE SE CONSTRUIRA LA AVENIDA BUSTAMANTE

El Intendente de Santiago, don Julio Bustamante acompañado del Alcalde de la ciudad, don Augusto Vicuña Subercaseaux, y del regidor, don Rogelio Ugarte, visitó ayer los terrenos de la estación de Providencia, y de la futura gran Avenida General Bustamante.

Esta visita obedeció al propósito de recoger antecedentes en el mismo terreno para confeccionar el Reglamento de la ley que autorizó el traslado de las Estaciones de Providencia y Ñuñoa, y el levantamiento de las líneas correspondientes, a fin de construír una gran avenida.

La confección del proyecto de Reglamento estará a cargo del Intendente de la Provincia.

Sobre conflictos colectivos en industrias que cuentan con menos de diez operarios

La Inspección General del Trabajo estima que las Juntas de Conciliación no están capacitadas para intervenir en estos casos. — Otros dictámenes

En la Junta de Conciliación y Arbitraje se ha recibido recientemente algunos pliegos de peticiones de mejoramiento económico, formulados por distintos sindicatos profesionales, en circunstancias que cada uno de los establecimientos afectados tiene un número inferior a 10 obreros. Como esos pliegos fueran objetados por los industriales afectados, los obreros insistieron en sus peticiones, por lo que la Junta de Conciliación ha solicitado un pronunciamiento jurídico sobre la materia.

La Inspección General del Trabajo, después de estudiados los antecedentes del caso, ha dictaminado que, de acuerdo con el artículo 502 del Código del Trabajo, toda empresa, establecimiento o faena que registre más de diez obreros o empleados, no podrá interrumpir intempestivamente el trabajo, ya sea de parte de los patrones o empleadores, ya de parte de los obreros o empleados, antes de que se hayan agotado los procedimientos de conciliación previstos por la ley.

Por lo tanto, se llega a la conclusión de que las Juntas de Conciliación sólo tienen competencia para conocer de conflictos colectivos planteados en empresas, establecimientos o faenas en que trabajen más de diez operarios, y que todo otro criterio no podrá aplicarse sino sobre la base de contar con el asentimiento de los interesados. Todo esto sin perjuicio de que las inspecciones provinciales, departamentales o comunales procuren administrativamente un arreglo conciliatorio a los conflictos que se plantean en las empresas que no llenen el requisito exigido por el artículo 502, citado anteriormente.

FERIADO Y PAGO DE SALARIO.— Un interesante dictamen jurídico ha dictado ayer la Inspección General del Trabajo sobre si la ley permite que un operario al que se la ha concedido su feriado y pagado el salario correspondiente en lugar de utilizar sus vacaciones, continúa trabajando y si para tener derecho a dicho feriado debe computarse el tiempo trabajado a trato en la misma fábrica.

Manifiesta la Inspección General en su dictamen que del espíritu y letra del Código del Trabajo, se desprende que la intención de la ley ha sido que el obrero que reúne los requisitos para hacer uso del feriado, lo utilice como descanso reparador del desgaste físico e intelectual producido por el trabajo y que, por lo tanto, la ocupación de ese obrero durante el período de su feriado constituye una infracción legal. Respecto del segundo punto, deja establecido que el Código del Trabajo confiere derecho a feriado al obrero que ha trabajado 220 ó 288 días en el año en la empresa o faena, sin distinguir el sistema de remuneración, por lo que, para los fines del feriado, debe computarse todos los días trabajados, cualquiera que sea la forma en que se ha desarrollado la labor.

DESAHUCIO A EMPLEADO. —La Inspección General del Trabajo, contestando una consulta, ha manifestado que un empleado desahuciado el 15 del mes en curso, no tiene derecho a percibir ninguna suma por concepto de desahucio, pues así lo determina el artículo 166 del decreto con fuerza de ley N.o 178, en vigencia nuevamente a contar del 30 de junio ppdo., fecha en que cesó de regir para este efecto la ley 6020.

PAGO DE IMPOSICIONES DE LEY 4054.—Se ha consultado recientemente a la Inspección General del Trabajo sobre si un patrón debe o no pagar las imposiciones de la ley 4054 y subsidios por accidentes del trabajo de obreros que no le sirven directamente, sino que son ocupados por el agente de aduanas a quien el dueño de la firma para su correspondiente comisión por los servicios que le presta en la exportación de mercaderías.

La Superioridad del Servicio ha expresado que tales pagos debe hacerlos el propio agente de aduanas, pues los obreros de que se trata son contratados por él y no tienen relación alguna con la firma.

PRIMERA CONFERENCIA DEL INSTITUTO DE ACTUARIOS DE CHILE

Mañana, a las 18.30 horas, en el salón de conferencias del Banco Central, Agustinas 1180, 3.o piso, se llevará a efecto la Primera Conferencia con que el Instituto de Actuarios de Chile inicia sus sesiones de estudio.

Hay marcado interés en los círculos actuariales de la capital, y muy especialmente en las diversas reparticiones que tienen relación con estos problemas, por asistir a las sesiones de este Instituto que ha sido recientemente creado por los actuarios de las Cajas de Previsión, y especialmente por actuarios de la Caja de Seguro Obligatorio.

Periodistas del Brasil saludan a los chilenos

El mensaje les será dado a conocer mañana en la Embajada brasileña

El jueves último celebró reunión el directorio del Instituto de Periodistas.

El directorio acordó acceder a la petición del señor Germán Montero Carvallo, quien parte en viaje a México y demás países Centroamericanos, otorgándole las credenciales y la representación de la prensa chilena en los países que visite para efectuar una labor de acercamiento entre esos países y Chile.

Por renuncia del titular fué elegido vicepresidente del Instituto de Periodistas, don Enrique Munizaga, y, por igual motivo se designó tesorero al señor Humberto Peña. Se nombró a los señores Bianchi y Vasallo para que se reciban de la tesorería, y hagan entrega de ella al nuevo directorio.

Se dió cuenta de que la Embajada del Brasil ha invitado al Instituto de Periodistas a una ceremonia que tendrá lugar en los salones de dicha Embajada, mañana, durante la cual se dará a conocer un mensaje enviado por la Associacao Brasileira de Imprenta a los periodistas de Chile. El directorio designó, a los señores William Horsey y Carlos Vasallo para que lo representen oficialmente en dicho acto.

ESCUELA SUPERIOR 141 ORGANIZA UN BENEFICIO

El Centro de Padres de la Escuela Superior N.o 141, acordó realizar para el domingo próximo, de 17 a 20 horas, un beneficio en favor de las niños indigentes en el local del Centro Santiago de la Unión Nacional.

Las entradas para este beneficio se pueden adquirir en la Escuela.

Por decreto de ayer del Comisariato se fijó un nuevo precio a las papas

Las de primera clase se deberán expender a $ 35.00 el saco, con envase, y a $ 0.50 el kilo al detalle. — Cantidades mínimas que están obligados a vender productores y comerciantes

El Comisario General de Subsistencias dictó ayer el siguiente decreto:

"Visto el decreto N.o 25 de abril 23 del presente año en el que se fija precios máximos para la venta de la papa, el informe de la Sección Precios de este Comisario General, y considerando:

Que dichos precios máximos, determinados sobre la base de sus costos de producción y de adquisición, no deben sufrir por este concepto ningún aumento;

Que, no obstante, es necesario recargarlos con el valor correspondiente a la merma natural que sufre el artículo después de cosechado, de acuerdo con los estudios que se han efectuado sobre el particular; y

Que es necesario mantener las normas establecidas en el citado decreto en lo que se refiere a las modalidades de su comercio, por cuanto la experiencia ha demostrado que ellas facilitan el ejercicio de un control razonable y eficiente.

DECRETO:

1.o Fíjanse hasta nueva orden los siguientes precios máximos que deben regir el comercio de las papas en la ciudad de Santiago:

	PRODUCTOR Base estación F. C, con envase.	POR MAYOR Puesto en vegas, Ferias o Bodegas, con envase.	Al detalle
Papa de 1.a, saco 80 Kgs.	Kg. $ 0.44 — $ 35.20	Kg. $ 0.47 — saco 80 Kgs. $ 37.60	Kg. $ 0.50
Papa semillón, saco 80 Kgs.	Kg. $ 0.34 — $ 27.20	Kg. $ 0.38 — saco 80 Kgs. $ 30.40	Kg. $ 0.40
Papa cohillo, saco 80 Kgs.	Kg. $ 0.19 — $ 15.20	Kg. $ 0.22 — saco 80 Kgs. $ 17.60	Kg. $ 0.25

2.o Los precios máximos de productores, por la papa puesta en fundo, serán iguales a los precios base Estación F. C. Santiago, menos el flete correspondiente.

3.o Los productores y comerciantes tendrán la obligación de vender a cada comprador y a precios que no excedan de los precios fijados al por mayor, las siguientes cantidades mínimas:

Cuando la existencia sea superior a 6 sacos e inferior a 25, 46 Kgs.

Cuando la existencia sea superior a 25 sacos e inferior a 201, 2 sacos.

Cuando la existencia sea superior a 200 sacos, 2 o o de la existencia.

4.o Si la papa se vende mezclada, la venta debe regirse por el precio correspondiente a la clase inferior, cuando el volumen de ésta exceda de un 12 o o.

Anótese, comuníquese y publíquese.—**Roberto Vergara Donoso**, Comisario General de Subsistencias y Precios."

Precios fijados al pescado y al marisco en esta plaza por la Dirección de Pesca y Caza

Regirán a partir de mañana durante toda la semana. — El congrio colorado a $ 5.90 y el negro a $ 3.70 el kilo

La Dirección de Pesca y Caza ha fijado los siguientes precios máximos para la venta de los pescados y mariscos que se indican en la plaza de Santiago y que regirán durante la semana comprendida entre el 2 y el 8 de agosto inclusive:

	Por mayor		Por menor
C. colorado, kilo, hasta	$ 5.10	hasta	$ 5.90
C. negro, kilo, hasta	3.20	"	3.70
Corvina, kilo, hasta	4.10	"	4.80
Bonito, kilo, hasta	3.30	"	4.—
Corvinilla, kilo, hasta	1.80	"	2.20
Atún, kilo, hasta	3.50	"	4.—
Lisa, kilo, hasta	3.50	"	3.80
Róbalo, kilo, hasta	2.05	"	2.40
Lenguado, kilo, hasta	3.80	"	3.80
Cabrilla, kilo, hasta	1.20	"	1.60
Vieja, kilo, hasta	1.70	"	2.—
Cabinza, kilo, hasta	1.20	"	1.50
Jurel, kilo, hasta	1.30	"	1.60
Pejegallo, kilo, hasta	1.20	"	1.40
Tollo, kilo, hasta	1.30	"	1.60
Sierra, kilo, hasta	1.30	"	1.60
Pescada ch. espinel, c.u., hasta	0.40	"	0.50
Pescada gr. maltona, kilo, hasta	1.20	"	1.50
Sardinas, kilo, hasta	1.60	"	1.80
Anchoas, kilo, hasta	1.00	"	1.80
Pejerreyes de mar de 1.a clase, doc. hasta	3.40	"	4.—
Pejerreyes de mar de 2.a clase, doc. hasta	2.70	"	3.20
Pejerreyes de río de 1.a clase, doc. hasta	5.30	"	6.—
Pejerreyes de río de 2.a clase, doc. hasta	4.—	"	4.60
Machuelos, kilo, hasta	1.20	"	1.40
Cauques, kilo, hasta	2.95	"	3.50

MARISCOS

	Por mayor		Por menor
Locos de 1.a clase, doc. hasta	$ 7.20	hasta	$ 8.40
Locos de 2.a clase, doc., hasta	3.40	"	4.—
Choros amarillos de 1.a clase, doce., hasta	——	"	7.—
Choros amarillos de 2.a clase, doc. hasta	——	"	6.—
Choros negros, doc., hasta	——	"	3.80
Machas, doc. hasta	0.80	"	1.—
Choritos, kilo, hasta	0.80	"	1.—
Jaivas de 1.a clase, doc., hasta	5.30	"	6.—
Jaivas de 2.a clase, doc., hasta	4.80	"	5.—
Erizos de 1.a clase, c.u., hasta	1.—	"	1.20
Jaivas de 2.a clase, doc., hasta	4.35	"	5.—
Cholgas, kilo, hasta	0.80	"	1.—

Estos precios se entenderán por piezas completas. En caso en que el público haga sus compras por kilos y sea necesario trozar o dividir las piezas podrá hacerse el siguiente recargo:

Para el Atún, Corvina, Bonito, Lenguado... ... $ 1.20 por kilo
Para las demás especies. ... ... " 0.30 por kilo

Los Inspectores de servicio en los diversos mercados y locales de expendio vigilarán estrictamente el cumplimiento de la presente resolución, y las personas que la infrinjan serán penadas con prisión de veinte días conmutables con $ 500 de multa, pena que se hará progresiva en casos de reincidencia.

Reunión única de Football Profesional habrá hoy en Santa Laura

Wanderers de Valparaíso enfrentará a primera hora al Unión Española

COLO COLO Y BADMINTON TENDRAN A SU CARGO EL MATCH DE FONDO

Por acuerdo de los clubes profesionales se efectuará hoy la reunión única de football en la cancha de Santa Laura.

Corresponderá medirse en el partido de fondo a los elencos de Colo Colo y Badminton, que pondrá término a la primera rueda de la competencia.

Como se sabe, para los albos el cotejo tiene especial interes, ya que un révés frente al Badminton, que suele producir sorpresas, significaría que el club albo debería compartir su situación en el primer puesto con el Magallanes.

En cambio un triunfo o un empate, lo afianzaría en el primer puesto de la competencia.

Por su parte, el Badminton, se presentará en esta oportunidad con su elenco bien entrenado, con su linea media, que ha constituído hasta ahora su falla principal, completamente reformada y, por lo tanto, estará en condiciones de hacer un buen papel frente a su poderoso contendor.

No ignoran los aurinegros que un triunfo sobre el puntero de la competencia profesional, serviría para devolver el credito al equipo y situarlo en un plano expectable dentro de los clubes del país y, en consecuencia, tratarán de rendir el máximo en demanda de los honores de la jornada.

LOS EQUIPOS

Los cuadros extenderán sus líneas en la siguiente forma:

Colo Colo

Fernández
Welsh Tamayo
Montero Torres San Juan
M. Arancibia Carmona Arancibia
Sorrel Rojas

O

Aguirre Muñoz
Miranda Domínguez Pizarro
Saldívar Pinto Ríos
Barría Liendo
Droguett

Badminton

EL OTRO PARTIDO

El otro encuentro oficial de la competencia entre Wanderers de Valparaíso y españoles de Santa Laura se efectuará a primera hora.

El cuadro porteño vendrá integrado por sus mejores elementos y dispuestos a obtener el triunfo para no quedar sin puntos en la competencia.

En el elenco español no figurará Jorge Góngora que renunció a la institución.

Torneo atlético del Club Toqui en Quinta Normal

En la mañana y tarde de hoy, se continuará con el torneo atlético organizado por el Club El Toqui, en la pista de la Quinta Normal, cuyo programa es el siguiente:

150 metros planos para perdedores y ganadores.
Lanzamiento de la bala para todo competidor.
100 metros planos, final, para todo competidor.
Salto alto, para perdedores y ganadores.
800 metros planos, final, para todo competidor.
Lanzamiento del dardo, para perdedores.
1500 metros planos, final, para todo competidor.
Salto largo, para todo competidor.
1.000 metros para perdedores.
Lanzamiento del disco, para todo competidor.
200 metros planos para perdedores y ganadores.
Salto triple, para todo competidor.
10.000 metros planos, para perdedores y ganadores.
Lanzamiento del martillo para todo competidor.
400 metros planos, final, posta de 4x100 metros.
Posta de 4x400 metros, para todo competidor.

Suspendida la carrera automovilística

El Automóvil Club de Chile decidió suspender la prueba automovilística de regularidad de ida y vuelta a Valparaíso, que debía efectuarse hoy, en atención al estado del camino después de la lluvia caída.

Competencia de fusil del Cóndor de Chile

Se efectuará en el Polígono del Estadio Militar

Hoy se llevará a efecto en el Polígono del Club de Tiro al Blanco "Cóndor de Chile", en el Estadio Militar, el certamen con fusil para los elementos que forman la tercera categoría y novicios, con handicap.

Esta competencia será en posición tendido, sobre blancos circulares de 12 anillos, con series ilimitadas, computándose las dos mejores series de cada fusilero, y se dará principio a ella a las 9 para finalizar a las 12 horas.

Los premios para este certamen han sido donados por el Presidente de la institución y algunos socios, haciéndose entrega de ellos al darse término a la competencia, premiándose hasta el 10.o puesto.

Dirigirán el certamen los señores Abumada y Vidal, y las inscripciones deberán hacerse con el señor Juan B. Caro, Tesorero del Club.

Los fusileros que pertenecen a 2.o categoría, deberán encontrarse en el polígono a las 9 horas, para la competencia por la Asociación Provincial, especialmente los señores Alberto Botinelli, Carlos Divaggio, Florentino San Martín, Teodoro Navarrete, Carlos Rubilar y Arturo Elgueta.

Unión Santa Elena con Dep. Arauco juegan lance final

En dos canchas se cumplirán partidos oficiales de la Asociación Providencia

Dos programas oficiales se realizarán en la tarde de hoy, en las canchas de la Asociación de Football de Providencia, en los cuales se disputan las finales de apertura y lances oficiales de la temporada, cuyos detalles damos a continuación:

EN GATH Y CHAVES

Buen programa se desarrollará en la mañana y tarde, en el Estadio de Gath y Chaves, en Los Leones, interviniendo en primer término, a las 9.45 horas, los terceros equipos del River Plate y Gath y Chaves, árbitro señor Orlando Reyes.

A las 11 horas jugarán los segundos cuadros del Deportivo Paraguay y Dep. Talleres, en el match final de apertura de la segunda división y que dirigirá el señor Orlando Mercado.

Actuará en el turno el delegado del Unión Santa Elena.

EN LA TARDE

A las 14.15 horas, jugarán los segundos equipos del Gath y Chaves y River Plate, árbitro señor Luis Garay; siguiendo a las 16 horas, el lance entre los primeros cuadros de las mismas instituciones, que dirigirá el señor J. Astudillo, formando los equipos en la forma siguiente:

GATH Y CHAVES: Báez. Miranda, Espinoza. Rojas, Nery; Mansilla; Alonso, Potomack, Ronchera, Mena; Martínez.

RIVER PLATE: Toro, Parra, Soto; Guerrero, Martínez, Clavijo; Moreno; L. Guerrero, Pérez, Banda, Estevez.

EN CANCHA TALLERES

En esta cancha cumplirán sus lances oficiales, los equipos del David Arellano y Jorge V, interviniendo los terceros en la mañana, a las 11 horas, árbitro señor Luis Vera.

En la tarde juegan los segundos, a las 13.45 horas; árbitro el señor Guillermo Caro, interviniendo en la contienda de semifondo, los primeros cuadros a las órdenes del árbitro señor Ricardo Gar.

En la contienda de fondo, intervendrán los cuadros superiores del Unión Santa Elena y Deportivo Arauco, que juegan el match final de la competencia de apertura, formando los equipos en la forma siguiente, ante el árbitro señor Tomás Stevens.

U. SANTA ELENA: Mallea, González, Díaz, Vidal, Durán; Videla; Cortés; González Arriola, Valenzuela.

D. ARAUCO: Barraza, Barraza, Barraza, Molina, Espinoza; Sobarzo; Santana; Campos, Páez, Catalán, Castro

DEPORTE TRANVIARIO

Football y Basketball por la Competencia Oficial

Tres partidos de basketball y cuatro de football

Basketball y Football, por sus competencias oficiales anuncia para hoy la Liga Tranviaria de Deportes, por competencias oficiales.

El basyetball inicia hoy sus competencias que destacan este año muy buenas perspectivas en vista de la gran cantidad de equipos que se han inscrito lo cual, por lo demás se constituye en un índice para apreciar el grado de difusión que ha alcanzado este deporte entre el elemento tranviario.

LOS PARTIDOS

Tres partidos fija para esta tarde el calendario de basketball. A las 14.30 horas, juegan los equipos de Víctor León con San Bernardo.

A las 15.30 horas juegan los cuadros de Construcción y Raúl Castañer y por último juegan a las 16.30 el equipo campeón del año pasado, Construcción con el primero de Raúl Castañer. Este lance será dirigido por el árbitro oficial señor Retamales.

FOOTBALL

Cuatro lances oficiales comprende el programa de hoy.

A las 9.30 juegan los cuartos cuadros de Cueto y Mercado, a las 10.30 horas, los terceros de las mismas instituciones.

En la tarde, a las 14.30 horas, juegan los segundos equipos y la contienda de fondo la protagonizan luego los primeros equipos, que deben ofrecer, de acuerdo con sus antecedentes, un espectáculo de excelentes relieves.

Arbitro oficial dirigirá este lance. Director de turno ha sido designado don Manuel Silva de Automóviles.

Certamen de Pistola para novicios y perdedores

Se llevará a efecto hoy, de 10 a 12 horas, en Recoleta

En la mañana de hoy se llevará a efecto en el Stand del Club Nacional, en Recoleta, el certamen de pistola de precisión para novicios y perdedores, de acuerdo con las siguientes bases.:

Se disparará a 25 metros sobre blanco internacional de 10 anillos con cualquier pistola de calibre 22. Se harán 30 disparos sobre un sólo blanco y se podrán hacer tiros de prueba en otras canchas.

Además se contemplarán las siguientes condiciones:

Participantes: Podrán participar los tiradores que en el certamen del 4 de julio para novicios, no hayan ocupado el primer puesto, y los tiradores que no hayan participado nunca en certámenes de tiro de precisión con pistola o revólver.

No podrán participar los tiradores de fusil clasificados en Campeones, primera y segunda categorías.

Cómputo y empate: Se resolverán de acuerdo con el Reglamento de la Asociación Provincial de Tiro de Santiago.

Tiros escapados: No regirán las disposiciones corrientes sobre anulación de tiro escapado.

Acompañantes: Los tiradores novicios podrán disparar acompañados de un tirador antiguo de arma corta, si alguno de los vencedores ha disparado con un arma de propiedad de un tirador antiguo y éste lo ha dirigido, tendrá este último también derecho a un premio especial que le entregará la Comisión de Armas Cortas.

Actuará como Arbitro general el señor Camilo Ramírez.

Small Star con Selección de Ñuñoa alternan esta tarde

Programas oficiales de la Asociación de Football de Ñuñoa en dos canchas

En la mañana y tarde de hoy, se cumplirán diversos programas oficiales de la temporada, de la Asociación de Football de Ñuñoa, cuya reunión principal se realizará en la cancha de Santa Filomena, en donde interviene el cuadro seleccionado de la dirigente, que el próximo domingo deberá jugar con el campeón provincial, y que esta vez, medirá sus fuerzas con el conjunto del Small Star.

LANCES OFICIALES

En la mañana, a las 11 horas, jugarán los terceros equipos, del Small Star con Arriola Guindos, en la cancha de los ultimos nombrados, lance que arbitrará el señor Juan Sánchez.

En la cancha de Juventud en la Población San José de Ñuñoa, jugarán a las 9.45, los cuartos del Juventud y Deportivo Freire, interviniendo a las 10.45, los terceros equipos de los mismos clubs.

Arbitrará los partidos el señor Heriberto Oyarce, sirviendo el turno el señor M. Sánchez.

EN SANTA FILOMENA

En la cancha de la calle Santa Filomena 159, se enfrentará el cuadro seleccionado de la Asociación con el Small Star, lance que está llamado a tener alternativas de interés y buen desarrollo, formando los equipos en la forma siguiente

Seleccionado:

González
Suárez Castañeda
Jerez Hernández García
González Brieba Cortés
Sánchez Jorquera

O

Marin Choapa
Andrade López Bravo
Briones Salinas Hernández
Ibáñez Celedón
Latorre

Small Star

PROGRAMA ANIVERSARIO

Un vasto programa social y deportivo, ha elaborado la dirigente de Ñuñoa, con motivo de celebrar su 24.o aniversario social, el cual comenzará a desarrollarse el domingo próximo, en que interviene la selección

Asoc. Deportiva "Manuel Atria"

Los partidos oficiales programados para hoy, han quedado suspendidos en vista del mal estado de las canchas.

Gral. Baquedano y Muñoz Moyano en Av. Vivaceta

BUEN PROGRAMA SE EFECTUARA HOY

En la tarde de hoy se realizará en la cancha de la Avenida Vivaceta y Santa María, un programa footballístico en que intervienen los conjuntos del General Baquedano y Luis Muñoz Moyano, lances que seguramente lograrán una buena atracción dados los méritos de los equipos participantes.

LOS PARTIDOS

Se dará comienzo al programa a las 14 horas, con los conjuntos de tercera división, siguiendo los segundos y finalmente los primeros, en donde los verde y rojo formarán sus líneas así: Guerra; Brito y Peña; Fuentes, Negrón y Rodríguez; Guerra, Ramírez, Moyano, Santis y Díaz

El domingo próximo se realizará un festival de basketball, interviniendo los equipos del Baquedano y La Catalana, y en la contienda de fondo del programa, las Cuartas Especiales del Liverpool Wanderers y Santiago - Morning, conjuntos que seguramente corresponderán a sus prestigios y campaña hasta hoy realizada.

Campeonato de basketball del Recoleta

Hoy a las 15 horas, se llevará a efecto en la cancha de basketball del Deportivo Recoleta, ubicada en 25 de Mayo esquina de General Roca (Población Sn. Martín), un campeonato interno de selección para formar los equipos que defenderán los prestigios del basketball recoletano, en la sección aspirantes de la A. Santiago.

Los equipos que se han formado para participar en esta selección quedaron constituídos en la siguiente forma:

EQUIPO A. — R. Alvarez, A Gálvez, O. Larenas, J. Poblete, y M. Castillo.

EQUIPO B. — E. Fredes, O. Olivares, C. Pereira, E. Jiménez, y E. Carvajal.

EQUIPO C. — R. Valpreda, J. Farfán, A. Rocco, O. Liendo, y R. Acuña.

EQUIPO D. — J. Jiménez, J. Lorca, E. Rabah, J. Fredes y R. Toro.

EQUIPO E. — A. Margarit, L. Olivas, L. Vásquez, E. Venegas y A. Venegas.

EQUIPO F — V. Vergara, M. Jiménez, A. Fernández, J. Charlín y C. Rebolledo.

Góngora renunció a la Unión Española

En la tarde de ayer, el capitán y jugador del primer equipo de Unión Española, señor Jorge Góngora, ha presentado la renuncia irrevocable de los cargos que ocupa.

Basa su resolución en los últimos acuerdos tomados por la Asamblea General de esa institución.

con el Ferroviarios, y un baile social en el local de la Unión de los Tipógrafos.

El 13 de agosto, fecha del aniversario, habrá sesión solemne, y el día 14, la dirigente ofrecerá una recepción en honor de las autoridades de la comuna, deportes y prensa de la capital.

Baquedano con Famae y Estrella con Valencia en el basketball femenino

Cabrera Gana y Correa en la cancha de Prat

De atractivos son los programas oficiales de de esta tarde

Dos intensos programas se realizarán en la tarde de hoy, en las canchas de San Ignacio y Arturo Prat, por la competencia oficial de la Asociación Femenina de Basketball, encuentros que han logrado despertar interés, por la calidad de los conjuntos que intervienen en la programación.

EN SAN IGNACIO

Se iniciará la programación a las 15 horas, con el partido de tercera división, en que intervienen los conjuntos del General Baquedano y Cabrera Gana, match que será arbitrado por el señor Francisco Huerta.

A las 16 horas, se realizará el partido de primera división, entre los conjuntos del Deportes Estrella y Deportivo Valencia, encuentro en que los protagonistas tratarán de hacer su primera anotación oficial en la competencia, presentándose integrados en la forma siguiente:

DEPORTES ESTRELLA: Olga Lopez y Olga Gutiérrez; Amanda Lópel, Isabel Gálvez y Luz Muñoz.

DEPORTIVO VALENCIA: Mercedes Vargas y Leontina Villaseca; Julia Osorio, Orfilia González y Soledad Jiménez.

En el partido de fondo, intervendrán los fives del General Baquedano y Deportivo Famae conjuntos llamados a protagonizar una brega de interés y buen desarrollo, que han iniciado con éxito su campaña en la competencia oficial. Los equipos formarán sus líneas en la forma siguiente, ante el árbitro señor Alberto Escobar.

GENERAL BAQUEDANO: Regina Campaña y Alicia Moreno; Adela Morcillo, Elena Muñoz y Eva de la Jara.

DEPORTIVO FAMAE: Judith Rodríguez y Mima González; Juana Ortega, Aída Espinoza y Filomena García.

EN ARTURO PRAT

En la cancha de Arturo Prat y Alameda de las Delicias, se realizarán a su vez, tres encuentros, siendo los dos primeros de tercera división.

A las 15 horas, intervendrán los quintetos del Deportivo Valencia con Gath y Chaves, encuentro que será arbitrado por el señor Gonzalo López.

A las 16 horas, jugarán los equipos del Universidad de Chile y Población Carrera, match que [illegible] el señor del Río.

En la contienda de fondo del programa, jugarán los primeros del Cabrera Gana y Enrique Correa, lance que arbitrará el señor Osvaldo Gálvez, y que seguramente, alcanzará contornos de atracción por la eficiencia de las jugadoras que integran los conjuntos, los cuales se presentarán integrados en la forma siguiente:

CABRERA GANA: Graciela Gamboa y Yolanda Penelli; Aideé Piñeiro, Fedora Penelli y Cecilia Jara.

ENRIQUE CORREA: Eugenia Torreblanca y Norma Montero; Gabriela Carrasco, Olga Fierro y [illegible] Mattei.

Roca Mapocho y Gmo. Franke en cancha Zambrano

En las canchas de Zambrano y San Pablo se realizarán en la mañana y tarde de hoy los partidos oficiales organizados por la dirigente de Quinta Normal.

Los equipos del Lucámara con Caupolicán juegan en la cancha N.o 2 de Zambrano; Fernando Allende con Deportivo Klockman en cancha de San Pablo y Los Aromos; y Roca Mapocho con Guillermo Franke en la cancha N.o 1 de Zambrano.

Los terceros equipos juegan a las 10.30, los segundos a las 14.30 horas y los primeros a las 15.45 horas en las tres canchas enunciadas.

Arbitrarán los partidos en San Pablo los señores Jerez, Salas y Sáez; cancha N.o 1, Romero, Pérez y Sepúlveda; cancha N.o 2, Saldías, Salinas y Pedreros.

El Circuito Badminton se corre hoy

Desde el Estadio Militar se dará la partida a esta prueba, en la que actuarán corredores de diversos clubes.

Los concursantes darán una vuelta a la pista para seguir por Rondizzoni, Avenida Viel, Avenida Matta, Vicuña Mackenna, Plaza Baquedano, Parque Forestal, Estación Mapocho, Balmaceda, Matucana, Exposición, Blanco Encalada, Beaucheff, Rondizzoni hasta el Estadio Militar.

Los competidores deberán encontrarse en el Estadio Militar a las 14.30 horas.

Green Cross con Tabú y Famae con Sirio en programa doble de basketball de hoy

Uno de los mejores programas basketballísticos de este último tiempo, se cumplirá en la mañana de hoy en la cancha de San Ignacio y Franklin, cuyo festival consulta tres partidos, los dos últimos, de la División de Honor de la dirigente metropolitana, programación que debe llevar a una numerosa concurrencia al lugar del espectáculo, detalles de los cuales damos a continuación.

TRES PARTIDOS

Se iniciará el programa de esta cancha con el match de segunda serie entre el Deportivo Sirio y Deportivo Famae, que se iniciará a las 9.30 horas.

A las 10.30 horas, corresponderá a los conjuntos superiores del Green-Cross y Deportivo Tabú, que jugarán a las órdenes del árbitro señor Osvaldo Gálvez, en la forma siguiente:

Deportivo Tabú: Rojas y Riderelli; Mora, Vega y Barraza.

Green-Cross: Tijmes y Blau; Muñoz, Margleocheti y R. Muñoz.

Seguirá a continuación el partido entre los conjuntos del Deportivo Famae y Deportivo Sirio, campeón de Santiago, el primero, y el segundo que ha logrado una campaña invicta en este último tiempo, conjunto que se presentarán integrados en la forma siguiente, ante el árbitro señor David Torrealba.

Deportivo Famae: Valenzuela y Espinoza; Ferrer, Galvez y Reyes.

Deportivo Sirio.— Espinoza Toro; Carrasco, Nacrur y Constantino.

Actuará de director de turno el señor Ascanio Lagos.

Buen festival se ha fijado en S. Ignacio

En ocho canchas se cumplirán lances oficiales

PRIMERA DIVISION

Cuatro partidos se han fijado en diferentes canchas, por la competencia de esta categoría, que son las siguientes:

En la cancha de Gálvez 1272, alternarán los conjuntos del Comercio Atlético con Deportes "El Mercurio"; los quintetos de la Y. M. C. A. y Deportivo Iberia jugarán en la cancha de Santa Laura N.o 1; Colombia con Montemar, en la cancha de Arturo Prat y Delicias; y Deportivo Nacional con Stade Français en la cancha de los últimos nombrados, en Los Leones.

DIVISION DE ASCENSO

En la cancha de Avenida Exposición 225, se enfrentarán los conjuntos del Cabrera Gana y Deportivo Hindú, sirviendo el turno el Internacional.

OTROS LANCES

Los equipos de los Españoles-Y.M.C.A y Tracción-Green Cross, de la división de novicios, jugarán, a las 9 horas, en las canchas de Santa Laura, y San Ignacio N.o 2.

Los conjuntos de la segunda división del Deportivo Tabú y Green Cross jugarán, a las 11 horas, en la cancha de San Ignacio N.o 2, actuando de director de turno el Israelitas.

En todas las canchas los partidos comienzan a las 9 horas, con los equipos inferiores, con excepción de la programación de la cancha principal de San Ignacio.

Campeonato Popular de Football

Partidos que se efectuarán hoy

El siguiente directorio tendrá a su cargo la organización de este campeonato:

Presidente, Oscar Vargas; secretario de actas, Manuel Silva; secretario de prensa, Héctor Soto; tesorero, Emilio Peña; directores, Gumercindo Trujillo y Juan Concha.

ACUERDOS

Se acordó, entre otros puntos, los siguientes: declarar secretaría oficial permanente el local de Cumming 908, punto al cual pueden dirigirse los delegados para cualquiera clase de consultas de 21 horas adelante; mantener los mismos reglamentos sin modificaciones; informar detalladamente en cada sesión de directorio sobre la marcha económica del campeonato; celebrar reuniones de delegados todos los martes y de directorio los lunes, a las 20 horas.

Finalmente se programaron los partidos a jugarse hoy: Cumming con Laureles; Luna Park con Escuela 57 y Famae con Barroso, en cancha del Audax; director de turno, señor Manuel Silva; árbitros, señores Diego Leal, Amable Jorquera y Solís de Ovando.

En cancha Magallanes: Unión Gálvez con Caja de Crédito; Población Carrera con Antonio Salas y 1.a Zona B con R. Torres; árbitros: Manuel Baeza, Oscar Olivares y Oscar Pérez; director de cancha, Juan Concha.

Los partidos se iniciarán a las 14.15.

En Tiltil se finaliza una competencia de football

Esta tarde, en Tiltil, se jugará la final por la copa Municipal.

Llegan a la etapa final "Diego Aracena", campeón de Tiltil y Miraflores, de Montenegro, que también lleva el cetro entre los clubs de esa localidad.

El posible resultado es lo que más ha llamado la atención entre la afición local.

AMISTOSOS DE FOOTBALL

DEPORTIVO SOTOMAYOR.— Irá hoy a Quilicura a jugar con el Cóndor F. C. Partirá desde Sotomayor 86, a las 15.30 horas.

DEPORTIVO NATURISTA. — Enfrentará a los dos equipos del Rozzi, a las 14.30. Cancha: Escuela Ingeniería.

SAN PASCUAL F. C.— Con los 3 equipos del Biblioteca de Quilicura, a las 14; cancha de costubre.

PACIFICO F. C.— Con los 3 equipos del Juventud Chilena F. C., a las 14; cancha San Luis.

DEPORTIVO L. ASALLE. — Con los 3 equipos del Caussade F. C., a las 14; cancha O'Higgins 2051.

ATLETICO SAN MIGUEL. — Con los 3 equipos del Envases y Enlozados F. C., a las 14; cancha Ochagavía.

RENCA SPORTING F. C. — Con los 3 equipos del 1.o de Mayo F. C., a las 14; cancha del club.

DEPORTIVO ALIRO GONZALEZ. — Con los 3 equipos del Flecha F. C., a las 14; cancha Escuela de Artes.

L. MUÑOZ MOYANO F. C. — Con los 3 equipos del G. Baquedano, a las 14; cancha Fermín Vivaceta, entre San Luis y Sevilla.

D. Olímpico y Santos Aybar en La Cisterna

Actuarán en tres partidos oficiales en la cancha Municipal

En la tarde de hoy se realizarán en la cancha Municipal de La Cisterna los encuentros oficiales que protagonizarán los equipos del Deportes Olímpico con Santos Aybar, lances que han logrado despertar interés en la afición deportiva de las Comunas de La Cisterna y San Miguel, en donde los clubs tienen sus vinculaciones.

LOS PARTIDOS

En la mañana jugarán los terceros equipos, a las 10 horas; los segundos en la tarde, a las 14 horas, y los primeros en la contienda de fondo, lance que seguramente será de interés, dada la constitución de los equipos, en donde destaca la extrema defensa del Olímpico, en el cual sobresale Pimentel, el buen arquero metropolitano.

Los conjuntos en este partido se presentarán integrados en la forma siguiente:

SANTOS AYBAR:

Zavala,
Gálvez, Galvez,
Navarro, Hernández, Toro,
Sanguinetti, González, Cassio,
Aguilar, Pazos
O
Soto, Brown
Soto, Núñez, Alvarado,
Villagrán, Zúñiga, Astudillo,
Córdoba, Pinto,
Pimentel,

D. OLIMPICO.

Cursos de gimnasia en "Vida Sana"

El desarrollo de las clases de gimnasia en el Instituto "Vida Sana" está tomando cada vez mayor incremento entre la sociedad santiaguina y en particular entre las damas. Esto nos demuestra que la mujer chilena al igual que la europea ha comprendido que la salud y bienestar espiritual se obtienen por medio de la práctica de ejercicios físicos. La prueba de ello es el éxito insospechado obtenido por el director técnico, señor Benedicto Koclán, en los cursos femeninos a los cuales asisten más de trescientas alumnas y a cuyo pedido se iniciarán nuevos cursos desde el 1.o de agosto. Es interesante observar el entusiasmo con que concurren las alumnas de "Vida Sana", a sus ejercicios y la perfección con que ejecutan los diversos movimientos dictados de acuerdo al plan progresivo que preside el desarrollo de cada curso.

Las clases se dictan en forma amena, científica, cuya eficacia y resultados son los motivos principales del progreso de este Instituto y de la difusión de la gimnasia que desarrolla. Las personas que estén interesadas en participar en los cursos a inaugurarse deberán inscribirse a la brevedad posible en la Secretaría del Instituto "Vida Sana", Por Fernández Concha 960 II piso.

Torneo del Chacabuco en Santa Laura

El Club Ciclista "Chacabuco" llevará a efecto esta tarde, un torneo interno por la competencia anual que se pone término el 10 de agosto.

Este torneo se efectuará en el velódromo de Santa Laura a las 9 horas, dándose la partida de la primera carrera con el número de participantes que se encuentren presentes.

El programa para esta reunión será el siguiente:

Infantiles: 1.200 metros;

Novicios: 6.000 metros con tres llegadas.

4.a categoría: 8.000 metros con tres llegadas.

Primera, segunda y tercera categorías

12.000 metros con cuatro llegadas.

Partidos oficiales amateurs por la competencia de la "Copa República"

En tres canchas actuarán los equipos de la División de Honor

VARIOS LANCES AMISTOSOS HAN SIDO CONCERTADOS PARA HOY

Simultáneamente, en tres canchas distintas se jugarán partidos oficiales en competencia por la Copa "República", participando varios Clubs de larga y meritoria actuación en los fields santiaguinos. Algunos de estos contendores ya se han demostrado como buenos ante rivales fogueados, convenciendo a sus admiradores que ven en ellos los esfuerzos y desvelos que hacen por perfeccionarse. Otros, llegará hoy por primera vez a probar sus fuerzas que han estado preparando cuidadosamente.

Damos en seguida un breve detalle de dichos espectáculos:

Metropolitano v. Carlos Walker M

En la cancha de la Academia de Humanidades les corresponderá actuar a estos Clubs, cuya capacidad es bastante conocida.

A la ligereza y vivacidad de los "negros" se opondrá la malicia y tenacidad de los pupilos de Orrego, brindando un partido lleno de interesantes alternativas.

A las 14.45 horas ,empezará el preliminar entre los segundos, para entrar finalmente al lance de los conjuntos superiores, que serán llamados a las 15.45 por el árbitro oficial señor Humberto Sepúlveda.

Alm. Simpson v. Borgoño

En el field de la Cía. de Teléfonos, ubicado en San Joaquín esq. San Ignacio se encontrarán estos otros adversarios, que dentro del conglomerado deportivo obrero gozan de merecida reputación.

El preliminar se iniciará a las 14.45 horas, siguiéndole acto después el partido de fondo, a las 15.45, que será dirigido por el árbitro señor Luis Victoriano.

Famae v. Alianza

Toca en la cancha Ferroviaria actuar a esta otra pareja, lance que promete resultar interesante, si nos atenemos a la actuación que les ha correspondido desempeñar en los últimos tiempos.

Sobre el posible resultado nada se puede anticipar, por cuanto aparte de que los rivales se merecen hay que tener presente que en materia de ofotball no hay nada definitivo.

A las 14.45 horas enfrentarán los segundos elencos, para pasar al encuentro de fondo que empezará a las 15.45, al llamado del árbitro señor Luis Margayo.

En todos estos programas regirá precio popular, de un peso por persona.

Por la mañana los terceros equipos

A las 11 horas, en los mismos terrenos antes indicados, jugarán los terceros equipos de los respectivos Clubs, en cuyas líneas predominan los elementos jóvenes que vienen ascendiendo de las huestes juveniles.

Partidos amistosos

Para mantenerse en forma y probar nuevos elementos, se efectuarán varios partidos amistosos que llevarán seguramente a buen número de sus admiradores.

Nos referimos a las siguientes parejas:

—San Lorenzo v. Gimnástico A. Prat, en la Cancha del Patronato San Ramón.

—Victoria Nacional v. Ten. Godoy, en Puente Alto; y

—Lautaro Atlético v. Júpiter, en Puente Alto, también, en la cancha Tocornal.

Como se comprende, hay base para esperar de dichos cotejos, espectáculos que agraden a la respectiva concurrencia, haciéndoles pasar una interesante tarde deportiva.

En la primera hora, a las 14.15 enfrentarán los terceros equipos; a las 15.30 lo harán los segundos y, finalmente, a las 16.30 jugarán los conjuntos superiores de cada una de estas instituciones.

El Presidente Alessandri y el fomento de los deportes

La Federación de Basketball de Chile envía una conceptuosa nota de agradecimiento a S. E.

Con fecha de ayer, la Federación de Basketball dirigió a S. E. el Presidente de la República, la siguiente comunicación:

"Excmo. señor:

El Directorio de la Federación de Basketball de Chile que tenemos el honor de dirigir, acordó, en su última sesión, agradecer a V. E. el interés con que acogió nuestra demanda de ayuda fiscal para poder continuar nuestra labor, bastante resentida con los crecidos gastos que nos ocasionó la organización y desarrollo del último Campeonato Sudamericano de Basketball, en el cual correspondió a nuestro equipo representativo el título de Campeón Sudamericano, invicto.

Es así cómo, gracias a la ayuda de V. E., acaba de ingresar a nuestra Tesorería la suma de $ 20,000.00, aporte que permitirá a esta dirigente poder continuar la labor de difusión cultural deportiva que hace ya bastante tiempo venimos desarrollando a través de todo el país.

Ha correspondido, pues, al desinteresado y gran espíritu deportivo demostrado en diversas oportunidades por V. E., el que podamos satisfacer nuestros anhelos de progreso para el Basketball chileno, y rogamos a V. E. aceptar nuestra manifestación de agradecimiento en nombre de todos los basketbolistas del país.

Con los sentimientos de nuestra más respetuosa y distinguida consideración, saludamos a V. E.— FEDERACION DE BASKETBALL DE CHILE.— Erasmo López P., presidente.— Dr. Oscar Castro V., secretario".

Cincuenta corredores participarán en el "Circuito Perú" que se efectuará hoy

El Secretario de la Embajada Peruana dará la partida a las 15 horas, desde la cancha del Famae, San Ignacio esq. de Franklin

A las 15 horas de hoy se dará la largada a la gran carrera pedestre organizada por la Asociación Atlética de Santiago, en homenaje al aniversario de la República del Perú.

Tanto a la partida como a la llegada de la carrera ha prometido asistir el Embajador del país hermano, Excmo. señor Carlos Concha y el personal de la Embajada, lo que dará mayor realce a la competencia que contará con la participación de numerosos y destacados elementos de la Asociación local.

LOS INSCRITOS

ATLANTIDA: Rodolfo Contreras, Hernán Guzmán, Carlos Ibáñez, Cupertino Meza, Segundo Leyton, Domingo Morales, y Jorge Alfaro.

Aguila: —Desiderio Garrido, Flavio Maldini, Víctor Robles, José Molina, Humberto Aguila, Armando Dotte, Alfredo Sánchez, Víctor Rozas, Oscar Olmedo.

Green Cross. — Belisario Palacio, Ismael Moraga, Alejandro Labarca, Segundo Moreno, Benito Moreno.

Famae: — Manuel Díaz Juan Aliste, Luis H. González, Hermógenes Ahumada, Heradio Quelopana, Víctor Garrido, Manuel Gutiérrez, Luis A. Reyes, Miguel Jaña, Manuel Ortega, Raúl Ruiz.

Pietro Dorando. — Rosendo Castro, Manuel Ramírez, Benito Frías, Guilermo Aguirre, Florencio Troncoso, Bruno Torrealba.

Royal: — Jorge Muñoz, Jorge Flores, Juan Becerra, Manuel Campos, Oscar Pérez, Carlos Hernández, Alfredo Campos, Manuel Aviles, Raúl Céspedes, Segundo Tapia, Manuel Lara, Luis Alfaro.

SE CAMBIO EL RECORRIDO

En vista del mal estado del camino anunciado, se cambió por el siguiente recorrido. Partida, cancha del Famae, San Ignacio, Franklin, Vicuña Mackenna, Avenida Matta, San Ignacio, Blanco Encalada, Exposición, Fernando Subercaseaux, Rondizonni, San Ignacio, cancha del Famae.

EL JURADO

Arbitro general: Eduardo Naranjo; ayudante, Guillermo Carrasco; Jueces y cronometradores: Guillermo Salinas, Santiago Serey, Miguel Contreras, Augusto Larrain, Ediberto Lehyt, capitán Francisco Rojas, Humberto Donoso, Julio Killan.

Controles: Moisés Moya, Antonio Valiente, Humberto Quiñones, Osvaldo Romero, Roberto Figueroa, Alfredo Vera, Marcelo Román.

LOS PREMIOS

Los tres primeros recibirán los premios donados por la Embajada del Perú y los 17 restantes recibirán otros estímulos regalados por varios amantes de este sano deporte.

LA PARTIDA

La partida será dada por el señor secretario de la Embajada del Perú, asesorado por el señor Quintín Barrientos, presidente de la Federación Atlética de Chile.

L. Wanderers y Baquedano de Melipilla

Buen conjunto envían los metropolitanos a la vecina localidad

En la tarde de hoy se realizará en la vecina localidad de Melipilla un interesante festival deportivo, en que intervendrá el Liverpool Wanderers de esta capital y el Baquedano de esa localidad, institución, esta última que ha preparado un buen programa deportivo y social en celebración de su aniversario, cuyo número principal lo harán los cuadros de football de la institución, con el Liverpool, que envía para el lance de hoy un equipo dispuesto a rendir performances tan sobresalientes como el título que ostenta de vencedor del certamen provincial.

LOS METROPOLITANOS

La delegación del Wanderers irá presidida por el presidente de la institución, don Juan Ube, a quien acompañan los señores González y Muñoz. El conjunto formará en la siguiente forma: Olmedo, Zamora y Henco; Tello, Abarca, y González; Abarca, Contreras, Martínez, Fernández y Jaime; reservas Escobar, Reyes y Abarca E.

BOX

Averiguador Pugilístico

Por KID HENRY

Don Alfredo Rioja es presidente de la Federación de Box de Chile, desde el año 1931, y recientemente fué reelegido por el período de 1938, por unanimidad. Durante su desempeño, ha impuesto un espíritu de amplia rectitud. La Federación ha cumplido bajo su presidencia una etapa progresista. Una administración sabiamente dirigida, ha elaborado en esta entidad en pie de solvencia moral y material difícilmente igualada en su larga trayectoria.



Don Alfredo como se le llama cariñosamente, ha sabido imponer disciplina dentro del viril deporte. Es un hombre de acción. Jamás lo hemos visto dudar ante una situación difícil. Por eso no fracasa en su obra, y es así como en los años que está al frente de la Federación, ha logrado hacer de esta institución un exponente de la laboriosidad que le caracteriza; y digo ésto, por que estoy seguro que nadie podrá sentirse, si declaro aquí en forma terminante que, el buen pie en que hoy se encuentra la Federación de Box de Chile se debe más que nada a su labor infatigable y efectiva. Don Alfredo, además, desempeña con acierto la presidencia del Consejo Nacional de Deportes. Es un dirigente que se ha impuesto con la sola credencial de sus méritos.

P.— Señor Antonio Manríquez.— Valparaíso.

R.— Mauro Galusso, no peleó nunca con Arturo Godoy en ninguna parte de nuestro continente. Está Ud. equivocado, el hombre que ganó a Godoy en Chile, fué el negro Billy Jones.

P.—Señor Carlos Castro.— Valparaíso.

R.— El señor a que Ud. se refiere es Horacio Molina manager argentino, y cuya dirección es Corrientes 89, Buenos Aires.

P. Señor Carlos Johnson.—Santiago.

R.— Raúl Landini venció por puntos a Fernandito en un match muy discutido, el 3 de marzo de 1934, en Buenos Aires.

P.—Señor Fernando Droguett.— Santiago.

R.— Enrique Giaverini ganó el campeonato de peso liviano, en el décimo campeonato sudamericano de box amateur, llevado a efecto en Chile el año 1929.

P.—Señor Oscar Serrano.—Valparaíso.

R.— Osvaldo Sánchez se clasificó campeón sudamericano de peso gallo, en el noveno campeonato sudamericano de box amateur en Buenos Aires en 1938, y que terminó en enero de 1929.

Esta tarde en el Racha B. C.

Beneficio de la Sección Football

Esta tarde en el ring del Racha B. C., ubicado en la calle Poniente 3584, La Legua, se llevará a efecto una velada organizada por el Racha en beneficio de los fondos sociales de la sección football, en la que tomarán parte los más destacados elementos de los clubs de la comuna San Bernardo y algunas instituciones de la capital.

El match de fondo estará a cargo de los pesos livianos Luis M. Garay versus Manuel Fernández, del Famae.

PROGRAMA

Humberto Jiménez, del Racha, versus Pedro Matamala, del México, premio donado por el señor Jorge Osorio.

Luis Ibaceta, del Racha, versus Francisco Cartolo, del Famae, premio donado por el señor Custodio Maturana.

José Umaña, del Racha, versus Guillermo González, del Catalán, premio donado por el señor Eduardo Cordero.

Oscar Perez, del Racha, versus Francisco Martini, del México, premio donado por el señor Aros.

Guillermo Aros, del Racha, versus Segundo Catalán, del E. Catalán, premio donado por el señor L. H. Moraga.

1er. SEMIFONDO A 4 ROUNDS

Raúl H. Moraga, del Prat, versus Raul Gálvez, del Arturo Godoy, premio donado por el señor Manuel Maturana.

2.o SEMIFONDO A 4 ROUNDS

Víctor Maturana, del Prat, versus Raúl Gálvez, del Arturo Godoy, premio donado por el señor Alfonso Reyes.

GRAN MATCH DE FONDO A 5 ROUNDS

José Garay, del Racha, versus Manuel Fernández, del Famae, premio donado por el señor L. Moraga.

Mañana actuarán en Lota el México B. C.

POSIBLEMENTE DE REGRESO PELEEN EN LINARES Y TALCA

La jira pugilística del México B. C., cumplido su compromiso anoche en Concepción, cuyo resultado lo daremos a conocer mañana, seguirá viaje a Lota, donde competirán con el club campeón de esa región, el Estanislao Loayza B. C.

Según comunicación recibida, la delegación del México ha recibido proposiciones para actuar en Linares y Talva, cuando vengan de regreso a la capital a fines de la semana próxima.

Posiblemente no tengan tiempo los aficionados del México para pasar a las ciudades arriba indicadas, pues los campeonatos de Santiago, donde deberán actuar, terminarán la primera rueda en la semana entrante y es precisamente cuando deben entrar en acción.

Hoy no habrá peleas del Campeonato

La Asociación de Box de Santiago nos ha dado aviso de que las peleas que estaban anunciadas para esta tarde en el ring del Estadio Chile han sido suspendidas en atención a que con la lluvia de ayer el local ha quedado en malas condiciones.

El mismo programa anunciado para hoy se efectuará el domingo próximo, reunión con la cual se iniciarán las que se efectuarán cada semana en el amplio Estadio de la Avenida General Bustamante, casi esquina de Plaza Baquedano.

Con la reunión de esta tarde en el Club Hípico se pone fin a la Temporada de Invierno

SE DISPUTARA EL CLASICO "CALIXTO OVALLE VICUÑA", HANDICAP SOBRE 1,800 METROS, Y EN DONDE PUNO DEFENDERA EL PRONOSTICO DE "LA NACION". — VESPERTINO Y CYTHERE, DEBEN SALIR DE PERDEDORES. — VALIOSA, LA MEJOR CARTA EN LA DE PRODUCTOS GANADORES. — EN LAS SERIES DE HANDICAPS, RECOMENDAMOS A NOVICIO, GUIRIGAY, UKARI Y BAMBOA

El último "meet" de la temporada de Invierno en el Club Hípico, cuenta con un programa muy regular, pero que desgraciadamente al final puede perder mucho interés por los numerosos retiros que deben producirse por el mal estado de la cancha, después de la copiosa lluvia de estos últimos días.

La cartilla se compone solamente de ocho carreras, sirviendo de base el clásico "Calixto Ovalle Vicuña", handicap sobre 1,800 metros para caballos de 4 años y más que hayan ganado entre 20 y 80 mil pesos.

Ausente Fritura, que será reservada para la prueba de clausura, quedarán 9 rivales con muy parecidas aptitudes. Encabeza la lista Flamisol, con el top-weight" de 61 kilos y aunque el importado va dispensando apreciable ventaja a sus acompañantes, siempre hay que reconocerle gran chance, pues el hijo de Sparus aparte de pasar por su mejor momento, corre admirablemente en pista pesada.

Siguen en la escala, Florián, reciente ganador de Es Iluso en el Chile, demostrando un training muy completo; Mojicón y Sorprendente, que forman un corral formidable; Ix, que como descendiente de Campanazo no es precisamente un barrero; Puno, que ha cumplido una campaña sobresaliente y como que con 58 kilos acaba de clasificarse tercero, de Sanka y Coquelicot, en el clásico" Uruguay" disputado el domingo pasado; Bondad, que ha caído al peso mínimo de 44 kilos; Coquelicot, que todo parece acompañarle en esta oportunidad y Pravia, que a simple vista ha quedado fuera de handicap.

Vamos a resolvernos por Puno, reconociendo que lleva enemigos muy serios en Flamisol y Coquelicot.

LAS PRUEBAS ORDINARIAS

PRIMERA CARRERA

Dará comienzo a la reunión el premio Vestale, handicap sobre 1,200 metros para caballos de 4 años y más que no hayan ganado más de 30 mil pesos, que cuenta con modestos competidores y en donde sobresalen Novicio, cuya campaña en el Chile es muy regular; Vividorcita, que va bien a 52 kilos; Chatterbox, gran barrero; Severa, que aquí puede imponerse en un "cánter" y Yola, que puede salir con gran dividendo.

Como la linea parece inclinarse por Novicio, lo dejaremos para el primer lugar, reservando entonces los siguientes a Severa y a Yola.

No correrán Darjelin, Copérnico, y Madrileño.

SEGUNDA CARRERA

La segunda carrera, es condicional sobre 1.300 metros para potrillos de 3 años nacidos en Chile, que no hayan ganado y aquí la elección se complica entre Vespertino, buen tercero de Mary Am y Habla Mucho; Aretino, escoltador de Percalina en su debut; Delfi, tercero de Dionina, después de actuar con contratiempos y Tintoretto, un Nid d'Or, en Antioquía, que no lleva otro factor en contra que el mal estado de la cancha.

Como tenemos la mejor idea de Vespertino, a él encomendaremos la defensa del pronóstico.

Aretino y Delfi, quedan para escoltar al propio hermano de Celestino.

No correrán Bandit, Cardiasol, Vallenar y Ya Voy.

TERCERA CARRERA

La prueba para potrancas de tres años que no hayan ganado, debe resolverse entre Sensación, tercera de Proclama y Soledad, en el clásico "Iniciación", Cythere, cuarta en este mismo premio y atrasada aún en su training. Milanesa, 2.a Dedionina y buena barrera y Sea Star, que a su vez ya conoce el marcador.

Como Cythere, exhibe ahora un training mucho más completo que el domingo, vamos a hacerla nuestra favorita con Sensación y Milanesa, para los huecos siguientes del marcador.

No correrán Saladura, Minerva, Montería, Normandia y Sister Ann.

CUARTA CARRERA

La cuarta carrera, premio Ventarrón, handicap sobre 1.200 metros, ha quedado con 7 competidores, pues Agilidad no será de la partida.

El favorito del público, debe ser Guirigay y lo es el nuestro también, ya que el de Celpa, de reaparecida se clasificó cuarto de Oberdán, Friburgo y Coreo, en el "Alberto Vial Infante", performance que al repetir solamente, debe valerle una fácil victoria esta tarde.

Campeche, que se vió muy bueno al derrotar a Flaga el domingo pasado, es el enemigo preciso del hijo de Negrero, ya que los otros se han visto malos o son de inferior calidad.

QUINTA CARRERA

Ocupa el quinto lugar del programa el premio Vesubio, condicional sobre 1,500 metros para caballos de 3 años ganadores y en donde se han dado cita destacados elementos de la generación como nos resultan Villagrán, presunto ganador de la próxima Polla; Bachiller, el parejo pupilo de Grilli; Flitas, que se alista para los próximos clásicos; Pehuenco, el especialista para estas canchas de invierno; Kuriche y Trafalgar, que hacen el formidable corral del preparador Humberto Pérez y Valiosa, cuyo último triunfo fué una revelación.

Nuestra fórmula es: ganador Valiosa y placés, Villagrán y Kuriche.

No correrán Boxeador, César Borgia ni Armande.

SEPTIMA CARRERA

A continuación del clásico tocará su turno al premio Valerosa, bonito handicap sobre 1.200 metros, y en donde tanto puede ganar Clavellina, que lleva 60 kilos, como María Walewska, Royale d'Or, Royal Saint, Clameur, Ser Gut, Delantal, Pocholita, Volteador, Falsada o Ukari, para no citarlos a todos.

Como por alguno hay que resolverse, lo haremos por Ukari, que ahora con la monta de Olguín y al amparo de los 48 kilos que le han correspondido, debe tener una figuración destacada.

Clavellina y Falsada, pueden postergar en el disco a nuestro recomendado.

No correrán Bárbara Lee, Salda, Flaga y Gran Raza.

OCTAVA CARRERA

Clausura la reunión el premio Visto Bueno, handicap sobre 1,500 metros y en donde retirados ya Contressina, Clavel Rojo, Genciana, Bondad, Mastuerzo y Partenaire hay que buscar el ganador entre Fromental, que en esta serie debe lucirse; Bamboa, que ha caído a un peso muy cómodo; Fritura, que por algo se le ha reservado, para esta carrera; Koemgsmark, que por malo que esté debe aquí figurar y Hurry Up, cuyos bonos han mejorado mucho después de la lluvia.

Como se nos informa que Bamboa reaparece en muy buenas condiciones, la haremos nuestra favorita. Para el segundo lugar nos gusta Fritura y para el tercero Koemgsmark.

RESUMEN

Primera carrera: Novicio, Severa, Yola.
Segunda carrera: Vespertino, Aretino, Delfi.
Tercera carrera: Cythere, Sensación, Milanesa.
Cuarta carrera: Guirigay, Campeche.
Quinta carrera: Valiosa, Villagrán y Kuriche.
Sexta carrera: Puno, Flamisol, Coquelicot.
Séptima carrera: Ukari, Clavellina, Falsada.
Octava carrera: Bamboa, Fritura, Koemgsmark.

Ganadores del Premio "Calixto Ovalle Vicuña"

Año	Distancia	Nombre	Edad	Peso	Jinete	Tiempo	Premio	Propietario
1929	2,000	Buen Patriota	4	51	E. Rebolledo	2.4	8,000	"Navarro"
1930	"	Milanario	4	53	A. Gutiérrez	2.5	8,000	"Don Calixto"
1931	"	Water Polo	4	45.7	O. Ulloa	2.11 4/5	10,000	"Santa Fe"
1932	1,800	Water Polo	5	52	A. Rebolledo	1.52 2/5	10,000	"Santa Fe"
1933	"	Water Polo	6	52	J. Zúñiga	1.52 4/5	10,000	"Santa Fe"
1934	"	Buen Rumbo	5	54	A. Gutiérrez	1.50 2/5	12.000	A. Heskett
1935	"	Via Triunfal	4	53	J. Zúñiga	1.49 3/5	15,000	Fco. Metzner
1936	"	Centurión	4	61	J. Zúñiga	1.48 2/5	15,000	"Coronach"

Ultimas performances en el Club Hípico

DOMINGO 18 DE JULIO DE 1937
PISTA PESADA

Primera Carrera. — 1,200 metros
1.o Percalina. 51 k. G. Díaz.
2.o Aretino. 56 k. J. Zúñiga.
3.o Atophan. 56 k. J. Carrasco.
4.o Hospicio. 56 k. L. A. Morgado.
N. T. — 5.o Jeanine 52.1 6.o Aliviol 56. Joaquín Murieta 56.5. Hucha 54. Ilavali 52. Inmerecida 54.
Tiempo: 1.18.
Ganada por 3 1/2 cpos., el 3.o a 1 cpo.

Segunda Carrera. — 1,200 metros
1.o Dionina. 54 k. J. Morales.
2.o Milanesa. 51.7 k. R. Cárdenas.
3.o Delfy. 56 k. O. Rivera.
4.o Ya Voy. 56 k. J. A. Herrera.
N. T. — 5.o Padutina 54. 6.o Guaulemu 56. Sea Star 54. Hechicero 56. Roquebrune 54. Brisa 54.
Tiempo: 1. 18 1/5.
Ganada por 1 1/2 cpo., el 3.o a 2 cpos.

Tercera Carrera. — 2,400 metros
1.o Vía Libre, 60 k. J. Zúñiga.
2.o Puno. 45.2 k. F. Irigoyen.
3.o Cateador, 63 k. J. M. Baeza.
4.o Haviland. 46 k. E. Canales.
N. T. — Antequera 46.
Tiempo: 2.40 2/5.
Ganada por 1 cpo., el 3.o a 5 cpos.

Cuarta Carrera. — 1,200 metros
1.o Mary Am. 52 k. F. Irigoyen.
2.o Habla Mucho. 56 k. A. Vidal.
3.o Vespertino. 56 k. F. Santander.
4.o Curichilonco. 56 k. J. Silva.
N. T. — 5.o Azucarero 56. 6.o Cardiasol 56. Pampero 56. Caluga 54. Natascha 52. Noruega 54. Tramoyista 52.
Tiempo: 1.19 1/5.
Ganada por 1 cpo., el 3.o a 1 cab.

Quinta Carrera. — 1,600 metros
1.o Hacha y Tiza, 52 k. O. Ulloa.
2.o Rotschild. 54 k. L. A. Morgado.
3.o Magenta. 53 k. J. Zúñiga.
4.o Zanzíbar. 52.6 k. J. A. Herrera.
Tiempo: 1.44 2/5.
Ganada por 1 1/2 cpo., el 3.o a 6 cuerpos.

Sexta Carrera. — 1,800s metros
1.o Moscovita II. 44 k. L. Jara.
2.o Trancura. 46 k. R. Olguín.
3.o Purley. 49 k. F. Santander.
4.o Alguacil. 44 k. R. Zamudio.
N. T. — 5.o El Chuncho 55.2. 6.o Pendenciero 5:. Old England 52. Mackenna 46. Papito 45. Palpal 44. Príncipe Alejo 44.
Tiempo: 2.1.
Ganada por 1 cab., el 3.o a 2 cpos.

Séptima Carrera. — 1,700 metros
1.o Flamisol, 57 k. A. Gutiérrez.
3.o Celestino. 54 k. J. Morales.
2.o Coreo. 51.2 k. J. Zúñiga.
4.o Ix 53 k. J. Carrasco.
Tiempo: 1.50 1/5.
Ganada por 4 cpos., el 3.o a 12 cpos.

Octava Carrera. — 1,500 metros
1.o Torbellino. 59 k. J. Zúñiga.
2.o Fritura, 45.3 k. F. Irigoyen.
3.o Fromental. 50 k. O. Ulloa.
4.o Gavola. 46 k. R. Olguín.
Tiempo: 1.38 1/5.
Ganada por 1 1/2 cpos., el 3.o a 2 cpos.

Novena Carrera. — 1,500 metros
1.o Bandolera. 48 k. C. Rebolledo.
2.o Volteo. 54 k. J. Zúñiga.
3.o Bromural, 56 k. A. Gutiérrez.
4.o Koenigsmark. 60 k. J. M. Baeza.
N. T. — 5.o Hurri Up 49.1 6.o Palueraña 45. Sorprendente 57. Sonny Boy 53. Eminente 49. Es Iluso 49.
Tiempo: 1.38 3/5.
Ganada por 2 1/2 cpos., el 3.o a 1/2 cpo.

DOMINGO 25 DE JULIO
PISTA REGULAR

Primera Carrera. — 1,600 metros
1.o Sonaja. 53 k. J. A. Herrera.
2.o Yasmina. 47 k. F. Irigoyen.
3.o Gran Hazaña. 48.6 k. L. A. Bravo.
4.o Tandera. 47.3 k. D. Guzmán.
N. T. — 5.o Paleca 48. 6.o Sierra Madre 47. Fiereza 45.
Tiempo: 1.45 2/5.
Ganada por 3 cpos., el 3.o a 1 cpo.

Segunda Carrera. — 1.600 metros
1.o Gipsy Girl. 56 k. J. Carrasco.
2.o Guaulemu. 54 k. F. Irigoyen.
3.o Normandía. 54.2 k. A. Gutiérrez.
4.o Nibilinto. 56 k. R. Donoso
N. T. — 5. Galactita 54. 6.o Paguey 54. Roma 54. Hechicero 56. Bandit 56. Joaquín Murieta 53. Morocha 56. Pampero 54. Noruega 54.
Tiempo: 1.44 2/5.
Ganada por 3/4 de cpo., el 3.o a 1 1/2 cpo.

Tercera Carrera. — 1,300 metros
1.o Campeche. 53 k. J. Silva.
2.o Flaga. 47 k. M. González.
3.o Suecia. 50 k. J. Morales.
4.o Falsada. 44 k. J. Marchant.
N. T. — 5.o Ukari 44. 6.o Ismir Pampadunguera 59. Anónimo 56. Linajudo 54. Puntada 54. Madness 52. Pretty Polly 51. Sunflower 51. Alguacil 48. Artilleur 48. Malpina 45.
Tiempo: 1.22 4/5.
Ganada por 1 1/2 cpo., el 3.o a 2 cpos.

Cuarta Carrera. — 2,200 metros
1.o Sanka. 51 k. J. Zúñiga.
2.o Coquelicot. 50 k. J. Morales.
3.o Puno. 58 k. J. M. Baeza.
4.o Nodosario. 46 k. R. Olguín.
N. T. — Henares 47.
Ganada por 3 cpos., el 3.o a 4 cpos.

Quinta Carrera. — 1,300 metros
1.o Proclama. 54 k. J. Zúñiga.
2.o Soledad. 54 k. J. Carrasco.
3.o Sensación. 54 k. P. Flores.
4.o Cythere. 54 k. J. Alarcón.
N. T. — 5.o Kanazaba 54. 6.o Samar 54. Trebolar 56. Cordillo 56. Red Boat 56. Calomel 56. Imperial 56.
Tiempo: 1.37 4/5.
Ganada por 2 cpos., el 3.o a 1 1/2 cpo.

Sexta Carrera. — 1,200 metros
1.o Millstream. J. Carrasco.
2.o Dionina. 49.8 k. P. Flores.
3.o Volterra, 51 k. E. Canales.
4.o Sonámbulo. 51 k. A. Vidal.
N. T. — 5.o Rhea. Sylvia 49. 6.o Bacante 48.8. Percalina 48. Esticina 46.7. Conrado 54. Hermosura 46. Salmarina 47.
Tiempo: 1.15 3/5.
Ganada por 2 1/2 cpos., el 3.o a 3/4 de cpo.

Séptima Carrera. — 1,300 metros
1.o Celestial. 47 k. F. Irigoyen.
2.o Rocof. 55 k. P. Flores.
3.o Vitello. 56 k. A. Gutiérrez.
4.o Izar Zuri. 57 k. R. Donoso.
N. T. — 5.o Peterhof 45. 6.o Canario 53. Torbellino 60. Chateau Lagarde 46.
Tiempo: 1.21 1/5.
Ganada por 1 pesc., el 3.o a 1 cab.

Octava Carrera. — 1,300 metros
1.o Natoca. 47 k. R. Olguín
2.o Zane Grey. 51 k. J. Zúñiga.
3.o Gran Muñeca. 51 k. C. Rebolledo.
4.o Huyuyuy. 48 k. M. González.
N. T. — 5.o Castelar 58. 6.o Tallulah 49.5. Lady Macbeth 52. Gerardo 50. Suzanne 50. Armando Rosca 47.
Tiempo: 1.22 3/5.
Ganada por 3/4 de cuerpo, el 3.o a 2 cuerpos.

Novena Carrera. — 1,300 metros
1.o One Penny. 53 k. J. Zúñiga.
2.o Patache. 57 k. J. Carrasco.
3.o Sorprendente. 55 k. P. Flores.
4.o Friburgo. 54 k. C. Rebolledo.
N. T. — 5.o Barina 52.4. 6.o Oberdán 55. Bromural 56. Quiteño 54. Mastuerzo 53.
Tiempo: 1.21 3/5.
Ganado por 1 cpo., el 3.o a 1/2 cab.



Las carreras de esta tarde en el Club Hípico

PRIMERA CARRERA, a las 2.00 P. M.— Premio VESTALE — 1.200 metros.— Para caballos de 4 años y más, que no hayan ganado más de $ 30.000.— Handicap.— Inscripción: $ 45.— Premio: $ 6.000 al primero; $ 1,500 al 2.o; $ 800 al tercero, y $ 300 al 4.o.

P. Polanco	No corre	1 Dargelín	58	10	Tagore	B. Alliance	Plomo y mangas roja	Sociedad
L. Navarro	J. Silva	2 Novicio	54	3	Noctovision	Malquerida	Morado y amar. list. g am.	Manzanares
J. F. Salinas	L. Soto	3 Vividorcita	52	14	El Perla	Vividora	Verde, m. neg: g blanca	J. F. Salinas
J. I. Bastarrica	A. Vidal	4 Chatterbox II	51	8	Sparus	B. O'Tricks	Rojo, m bl y neg listado	Solterón
J. C. Castro	J. Morales	5 Mercredi	51	7	Nagasaki	Quinola	Amar. m am an y g violeta	F. Carvajal
A. Grillo	P. Flores	6 Recoleta	50	16	El Tango	Retorta	Azul, nc. cruz y g gris perla	Hepa
E. Núñez	No corre	7 Copérnico	49	9	Tacite	Caledonia	Rojo; zig zag y g verde	Siempreviva
R. Díaz	C. Leiva	8 J. Prim	49	2	Nid d'Or	Borelli	Granate; m cel. g negro	La Peña
P. Bagú	No corre	9 Madrileño	49	11	Sangil	Madreselva	Granate, banda amarilla	H. Rojas
F. Rojas	M. González	10 Pajonal	49	15	Paragon	Nonada	Morado, m y g verde	Oriental
F. Peralta	R. Olguín	11 Severa	49	1	Sir Berkeley	Severidad	Rojo, estrella verde y amar	Saudades
C. Inda	F. Irigoyen	12 Priam	47	13	Ajelo II	Tinogasta	Azul cruz. am. m y g azul	Temuco
A. Luna	J. Gaete	13 Spira	47	4	Calvito	Spead	Azul mar; m bla; g rojo	Las Brujas
M. Rodríguez	V. González	14 Vicario	47	12	Buñuelito	La Capilla	Blanco, brazaletes negros	A. Gatica
E. Rebolledo	J. Rodríguez	15 Manteleta	46	5	El Cinco	Mantúa	Gris per y gr. list g gr per	Sublime
D. Sandoval	F. Marchant	16 Yola	46	6	Almodovar	T. Gracias	Azul y bl list. g rojo	D. Urrutia

SEGUNDA CARRERA, a las 2.30 P. M.— Premio VETURIA.- 1.300 metros.— Para potrillos de 3 años, nacidos en Chile, que no hayan ganado.— Peso: 56 kilos.—Inscripción: $ 70. Premio: $ 9.000 al 1.o; $ 2.200 al 2.o; $ 1.100 al 3.o, y $ 450 al 4.o.

H. Pérez	J. Zúñiga	1 Aretino	56	18	Agorero	B. Seña	Blanco, f y braz ngr. g rojo	Coronach
J. Salfate	R. Donoso	2 Azucarero	56	7	Insulto	Azucarada	Granate y nar. por mitad	L. Santorsola
J. E. Bustamante	No corre	3 Bandit	56	15	El Maestro	La Banda	Blanco, az y r list; m y g b	Pan Vich
C. Muñoz G.	No corre	4 Cardiasol	56	11	Brown	Ellen Terry	Negro; m y g verde	El Vínculo
J. Cavieres	J. Carrasco	5 Delfy	56	6	Poor Chap	Démora	Celeste y bl. list. g. celeste	"Murga".
F. Guzmán	R. Leiva	6 De un Viaje	56	3	Indio Bueno	Genoveva	Granate, g amarillo	F. Vial
H. Herrera	L. A. Morgado	7 Fénix	56	8	Barredor	F. Alta	Verde lun. am. g. amarillo	Fenix
A. González	J. Vergara	8 Loco Lindo	56	5	Samuray	Linda Chica	Morado	P. del Río F.
R. Díaz	A. Gutiérrez	9 Monarch	56	4	Citoyen	Retama	Azul, banda y g negro	Luis Aldunate
F. Rojas	G. Díaz	10 Nocalmo	56	13	Noctovision	Cerneja	Café. m mor g blanca	F. Rojas
E. Blanchet	C. Verdugo	11 Ragowsky	56	9	Malesherbes	Gomelle	Blanco, braz az. g negro	E. Blanchet
R. Bernal	M. González	12 Tafilete	56	1	Trujillo	Polaire	Verde. m y g café	M. Ferrada
A. Brequé	E. Castillo	13 Tintoretto	56	10	Nid d'Or	Antioquía	Blanco, tirantes y g verde	C. Covarrubias
A. Donati	C. Rebolledo	14 T. Amargo	56	12	Falso Dios	Odisea II	Negro m. blco. g. rojo	Curralhue
J. Medina	F. Irigoyen	15 Trebolar	56	17	Pregonero	Tardía	Verde nilo. braz y g rosada	Marrequeta
V. A. Polanco	No corre	17 Vespertino	56	2	Harold	Siamesa	Verde; alamares y g negro	Ebeache
P. Polanco	No corre	16 Vallenar	56	14	Tupá	Vihuela II	Azul; costuras y g amarillo	J. Vargas
L. A. Figueroa	F. Santander	18 Ya Voy	56	16	Firmament	Monita	Azul, bl y roj en rue. g rojo	La Chance

En corral: 16 con 17

TERCERA CARRERA, a las 3.00 P. M — Premio VESTA — 1.300 metros.— Para potrancas de 3 años nacidas en Chile, que no hayan ganado.— Peso: 54 kilos.—Inscripción: $ 70. Premio: $ 9.000 la 1.a; $ 2.200 a la 2.a; $ 1.100 a la 3.a, y $ 450 a la 4.a.

L. A. Parada	J. Morales	1 Almiclor	54	6	Almodovar	Panguitos	Azul, m amarillo y g blanca	A. Benavente
U. Verdugo	J. Silva	2 Bas Bleu	54	20	Statuto	Eritaña	Blanco, banda y g naranja	Ranita
H. Pérez	J. Zúñiga	3 [illegible]	54	3	El Maestro	City Bell	Café cl. em m rj g c. b am	G. Reckmann
H. Pérez	No corre	4 Saladura	54	8	Salpicón	Sungallie	Azul [illegible] braz amarillos	Margarita
E. Sepúlveda	J. Vergara	5 Escama	54	16	War Boy	Estipa II	Verde nilo, g morada	L. Ossa C.
C. Rodríguez	M. González	6 Fanal	54	12	Armateur	F. Indiana	Negro f y braz gran. g bl	S. Molina
D. Galaz	L. A. Morgado	7 Garaotita	54	13	Caimacán	Guatemala	Azul m bl an. rojos	E. Canales
E. Canales	E. Canales	8 Habladurai	54	4	Negrero	China Town	Café cuello, puñ y g amar	Pitoche
A. González	J. Herrera	9 Hera	54	11	Ich Dien II	Sixtina	Celeste o bl m bl. br esc.	El Cardo
H. Herrera	L. A. Bravo	10 Hip Hip Hip	54	5	Saint Emilión	Tirana	Rosado, m y g blanco	R. Cárdenas
R. Cárdenas	R. Cárdenas	11 Minalesa	54	7	Be Quinck	Acuarela	Turquesa, m y g blanco	D. J. Lyon
J. Salfate	No corre	12 Minerva	54	15	Nid d'Or	Rose Marie	Blanco m am y c. list g am	Barcelona
P. Bagú	No corre	13 Montería	54	2	Samuray	Rentería	Amarillo, braz y g roja	J. A. Arenas
J. A. Arenas	J. Carrasco	14 Nodina	54	1	Noctovision	Pictavia	Verde, gorra café	Marval
A. Brequé	No corre	15 Normandía	54	9	Nid d'Or	Atica	Verde, cal m y g negra	Cubano
J. F. Salinas	A. Vidal	16 Omana	54	18	Falso Dios	Walpurgis	Verde alamares y g oro	Friendship
N. Ramírez	J. Alarcón	17 F. de Oro	54	19	Henry Lee	Pot d'Or	Az. m ez y am en ru; g am	Santa Isabel
R. Allen	R. Olguín	18 Sea Star	54	10	Agorero	Nacelle	Naranja, brazaletes y g café	Los Alisos
D. Sotomayor	P. Flores	19 Sensación	54	17	Tagore	Mlle. Clermont	Azulino, g amarillo	Don Jaime
F. Rojas	No corre	20 Sister Ann	54	14	Milenko	Rubaneric	Naranja m turquesa, g nar	J. L. Prain

CUARTA CARRERA, a las 3.35 P. M. — Premio VENTARRON. — 1.200 metros.— Para caballos de 4 años y más, que no hayan ganado más de $ 30.000.— Inscripción: $ 45.— Handicap.— Premio: $ 6 000 al 1.o; $ 1.500 al 2.o; $ 800 al 3.o, y $ 300 al 4.o.

J. Celpa	R. Donoso	1 Guirigay	58	6	Negrero	Chingana	Blanco, blanda az. m y g rj	Badminton
H. Pérez R.	No corre	2 Agilidad	56	7	Brown	Valsouria	Blanco y v en rue: m y g bl	El Mono
A. Muñoz	A. Gutiérrez	3 Maritza	54	2	Citoyen	Madeline	Verde luna café: g verde	Los Jazmines
L. Navarro	J. Silva	4 Campeche	53	8	Henry Lee	Campanita	Morado y am. list. g. amar.	Manzanares
P. Polanco	J. Herrera	5 Tallulah	52	1	Henry Lee	Wallaway	Azul; m rojo g blanco	P. Polanco
H. Pérez	F. Irigoyen	6 Zaraza	51	4	Agorero	Jana	Blanco, f y braz ver; g neg	San José
J. Salfate	O. Maira	7 S. Mackee	48	5	Milenko	Bagatelle	Blanco, costuras y g gran	San Miguel
C. Rodríguez	R. Olguín	8 Linajudo	47	3	Fair Play	Linda	Verde nilo; g morado	L. Ossa C.

QUINTA CARRERA, a las 4.10 P. M.— Premio VESUBIO.— 1.500 metros. Para caballos de 3 años ganadores.— Peso: 53 kilos, Recargo de 3 kilos a los ganadores de clásicos.— Inscripción: $ 70. Premio: $ 9.000 al 1.o; $ 2.200 al 2.o; $ 1.100 al 3.o, y $ 450 al 4.o.

P. Polanco	A. Gutiérrez	1 Villagrán	56	13	Harold	Fechoría	Verde, al y g. negra	Ebeache
A. Grilli	R. Donoso	2 Bachiller	53	12	Brown	Calipso	Verde y bl en r; m bl g roj	J. Lasalle
A. Grilli	No corre	3 Boxeador	53	11	Statutto	Valsouria	Amarillo, f. p y g roja	Diumen
C. Inda	No corre	4 C. Borgia	53	5	Nid d'Or	La D. Blanche	Azul tir. bl g roja	S. Encina
R. Bernal	E. Canales	5 Conrado	53	8	El Maestro	Conseja	Amar. y az list. m bl. g az	S. Elvira
D. Sotomayor	P. Flores	6 Falso Amor	53	10	Falso Dios	Vista Alegre	Gran cr ver cruz bl g gr	Bermeo
R. Díaz	J. Herrera	7 Flitas	53	2	Piamonte	Bodas de Oro	Naranja; gorra negra	Jam
J. Cavieres	J. Carrasco	8 Gipsy Girl	53	3	Polemarch	Golosa	Blanco; m bl y az lit; g az	Bayardo
J. Cavieres	R. Olguín	9 Pehuenco	53	6	Milenko	Distinta II	Café, m y g blanco	S. Lyon
H. Pérez	F. Irigoyen	10 Kuriche	53	7	Pregonero	Kurichana	Azul y rj list; m rj; g a y rj	Taltal
H. Pérez	J. Zúñiga	11 Trafalgar	53	4	Nid d'Or	Mucha Peña	Azul, b y braz rj, g blanco	Limarí
L. A. Figueroa	No corre	12 Armande	51	1	Armateur	Jamés	Verde y rojo list. g. verde	"Carcaleda"
C. Quezada	F. Santander	13 Valiosa	51	9	Isabelino	Valerosa	Azulino, est braz rj, g azul.	Tinogasta

En corral: 2 con 3, 8 con 9; 10 con 11.

SEXTA CARRERA, a las 4.45 P. M.— Premio CALIXTO OVALLE VICUÑA — Clásico — 1.800 metros.— Para caballos de 4 años y más que hayan ganado entre $ 20.000 y $ 80.000.— Handicap. — Inscripción: $ 80. Premio: $ 15.000 al 1.o.

J. Olmos	A. Gutiérrez	1 Flamisol	61	3	Sparus	Flamenca II	Celeste list. braz. y g azul	E. Rossi
H. Pérez	J. Zúñiga	2 Florián	50	7	Urbión	Georgia	Rojo gorra negra	Junquillar
F. Rojas	No corre	3 Fritura	50	10	Falkland	Rosace	Negro, m y c cereza	F. Jackson
J. F. Salinas	J. Morales	4 Ix	50	5	Campanazo	Sinfonía	Verde, estrellas, m y g neg	Cubano
D. Sotomayor	P. Flores	5 Mojicón	50	1	Parwiz	Mojigata	Celeste, m cel. y bl. en rue	A. Heskett
D. Sotomayor	M. González	6 Sorprendente	46	6	Etón	Plus Ultra	Granate cr ver. cruz bl. g gr	Bermeo
D. Pérez	A. Vidal	7 Puno	49	8	Royal Alarm	Piura II	Violeta; gorra blanca	Valparaíso
R. Díaz	C. Chávez	8 Bondad	44	4	El Maestro	Bombaria	Celeste, lunares y g café	Saladillo
C. Morris	R. Olguín	9 Coquelicot	44	9	Citoyen	La Sirene	Rojo y am a cu m am. g rj	G. W. Soady
U. Verdugo	C. Guerra	10 Pravia	44	2	Caimacán	Pot d'Or	Blanco, banda y gorra nar	Ranita

SEPTIMA CARRERA, a las 5.20 P. M. — Premio VALEROSA.— 1.200 metros.— Para caballos de 4 años y más, que no hayan ganado más de $ 30.000.— Handicap.— Inscripción: $ 45.— Premio: $ 6.000 al 1.o; $ 1 500 al 2.o; $ 800 al 3.o, y $ 400 al 4.o.

P. Peralta	L. A. Morgado	1 Clavellina	60	16	Garrote	Claridad	Rosado, braz y g verde	"No me olvides"
J. Ramírez	P. Flores	2 M. Walewska	58	2	Nid d'Or	Rose Marie	Morado; m y g. blanca	Popete
F. Guzmán	No corre	3 B. Lee	57	7	Tagore	Firmeza	Verde; braz y g. café	Barry Norton
A. Valdivia	C. Rebolledo	4 Clameur	57	15	Armateur	Bellota II	Rojo, m. amar. g. azul eléc.	La Favorita
R. Díaz	C. Leiva	5 R. d'Or	57	13	Royal Alarm	Pepite d'Or	Celeste, lun y g café	Saladillo
R. Astudillo	J. Morales	6 R. Saint	57	10	Saint Emilión	M. Royale	Rosado, braz y g. blanca	Kangaroo
N. Ramírez	No corre	7 Salda	57	9	Tagore	Mary Garden	Rojo, m az y bl. en ru. g az	Charmer
J. Rodríguez	J. Carrasco	8 Ser Gut	56	14	Omer Emech	Indirecta	Rosado lun verdes; g ros.	J. Rodríguez
E. Rodríguez	R. Donoso	9 Delantal	55	17	Sparus	Delantera	Blanco, f neg bl y rojo	Néptuno
G. Valenzuela	No corre	10 Flaga	55	1	Nitrógeno	Flapper	Rosa seca, g negra	Pocochay
P. Bagú	No corre	11 Gran Raza	54	4	Saint Emilión	Inés Bérubé	Azul, braz. y g amarilla	Las Catas
P. P. Quezada	B. Cornejo	12 Pocholita	54	5	Kodak	Talinga	Rosado, bande amarilla	P. P. Quezada
R. Bernal	F. Canales	13 Volteador	54	18	Noctovisión	Otra Volta	Verde, tiran y g morada	J. Alquel
R. Amaro	M. Martínez	14 Malatesta	52	3	Marryatt	Ollera	Verde, m ros. g amarilla	V. Jofré
D. Galaz	F. Marchant	15 Falsada	50	11	Falso Dios	Huacha	Verde an. blancos; g gran.	D. Galaz
C. Ruz	F. Irigoyen	16 Highness	49	8	Poor Chap	Highflower	Azul, an. bl g granate	Las Baleares
D. Sandoval	F. Santander	17 Lehaune	49	6	Royal Alarm	La Tapera	Neg. m y y amar list, g am	Titina
E. Scaia	R. Olguín	18 Ukari	49	12	Champignol	Ukelele	Blanco; m nar y bl list.	E. Scaia

OCTAVA CARRERA, a las 5.55 P. M — Premio VISTO BUENO — 1.500 metros.— Para caballos de 4 años y más, ganadores de 30 mil pesos.— Handicap.— Inscripción: $ 60.— Premio: $ 8.000 al 1.o; $ 2.000 al 2.o; $ 1.000 al 3.o, y $ 400 al 4.o.

P. Polanco	J. Carrasco	1 F. Tosca	56	4		Flama	Azul, m y gorro rojo	E. Anguita
A. Grilli	R. Donoso	2 Fromental	55	12	Falkland	Pubenza	Morado lun roj: g morado	J. Tagle
H. Pérez	No corre	3 Contressina	52	2	Picacero	Condena	Blanco, f. y braz ver. g neg	San José
H. Pérez	F. Irigoyen	4 Bamboa	49	14	Poor Chap	Bonita II	Ver. y bl. en ru: m bl. g n	San Juan
F. Rojas	P. Flores	5 Fritura	51	9	Falkland	Rosace	Negro; mangas y g cereza	Jackson
J. F. Salinas	J. Morales	6 Ix	51	11	Campanazo	Sinfonía	Verde; est. m. y g negra	Cubano
J. Cavieres	R. Olguín	7 Koenigsmark	49	6	Isabelino	Sea Ferry	Azul, banda y g roja	P. Rojas R.
A. Brequé	No corre	8 Cl. Rojo	45	10	Citoyen	Uri	Amarillo, f. braz. y g rosad	El Oromo
S. Miranda	No corre	9 Genciana	45	13	Saint Emilión	Berenjena II	Azulino, an. oro; m azulino	Huequén
I. Sánchez	M. Ocampo	10 Bandolera	44	3	El Maestro	La Banda	Rojo m. rojo g. amarillo	I. Sánchez
R. Díaz	No corre	11 Bondad	44	8	El Maestro	Bombaria	Celeste, lunares y g café	Saladillo
J. E. Bustamante	F. Marchant	12 Hurry Up	44	1	Milenko	Leiana	Naranja, tir braz y g ver.	Norma
J. Celpa	No corre	13 Mastuerzo	44	7	Citoyen	Fontaine	Granate banda celeste	El Rosedal
A. Donati	No corre	14 Partenaire	44	3	Etón	Mondragona	Amarillo list. m. y g. azul	Colombes

En corral: 1 con 2; 3 con 4.

Programa de entrada para las próximas inscripciones en el Club Hípico

Temporada de Primavera

DOMINGO 8 DE AGOSTO

I.—Premio SANTIAGO GARCIA MIERES. — 1,300 metros. — Clásico. — Para caballos de 4 años y más. — Peso de reglamento. — Inscripción: $ 75. — Ratificación $ 75. — El lunes 2 de agosto. — Premio: $ 20,000 al primero.

II.— Premio ARROGANCIA. — 1,200 metros. — Para potrillos de tres años que no hayan ganado — Peso: 56 kilos. — Inscripción $ 70. — Premios: $ 9.000 al 1.o $ 2,200 al 2.o; $ 1,100 al 3.o y $ 450 al cuarto.

III. — Premio ALMIRANTE STURDEE. — 1,200 metros. — Para potrancas de tres años que no hayan ganado. — Peso: 54 kilos. — Inscripción: $ 70. —Premios: $ 9,000 a la 1.a; $ 2 200 a la 2.a; $ 1,100 a la 3.a y $ 450 a la cuarta.

IV. — Premio ALHAJA. — 1,700 metros. — Para caballos de cuatro años y más perdedores y para caballos de cuatro años y más ganadores hasta de dos carreras. — Peso: 46 kilos. — Recargo de un kilo por cada $ 1,000 ganados — Inscripción: $ 55. — Premios: $ 7,000 al 1.o; $ 1,800 al 2.o; $ 900 al 3.o y $ 350 al 4.o.

V. — Premio AUVERNIA. — 1,500 metros. — Para caballos de tres años, ganadores, y para caballos de cuatro años y más que hayan ganado $ 15,000 o más — Handicap. — Primera serie, inscripción: $ 60. — Premios: $ 8,000 al 1.o; $ 2,000 al 2.o; $ 1,000 al 3.o y $ 400 al 4.o. — Segunda serie, inscripción: $ 55. — Premios: $ 7,000 al 1.o; $ 1,800 al 2.o; 900 al 3.o y $ 350 al 4.o. — Las demás series, inscripción: $ 45. — Premios: $ 6,000 al 1.o; $ 1 500 al 2.o; $ 700 al 3.o y $ 300 al 4.o.

VI. — Premio AGUA SANTA.— 2,200 metros. — Para todo caballo ganador. — Handicap. — Inscripción: $ 75.—Premios: $ 10,000 al 1.o; $ 2 400 al 2.o; $ 1,200 al 3.o y $ 500 al 4.o



Propicias para remunerativos dividendos se presentan las carreras matinales del Chile

BLACK JACK DEFENDERA NUESTRO PRONOSTICO EN EL HANDICAP DE FONDO. — HUASCAZO ES EL CANDIDATO DE MEJORES TITULOS EN LA PRUEBA DE PRODUCTOS. — EN LAS SERIES DE VELOCIDAD SOMOS PARTIDARIOS DE ATIZADOR, VIGOROSO, INVASORITA, SUGAR FLY, UTRECHT Y CACHAFAZ

El programa organizado para hoy en el Hipódromo Chile, se presenta de innegable interés a la vez que en extremo difícil, y sólo es de lamentar que la inclemencia del tiempo, venga a restar brillo y concurrencia a este meet, que prometía ser uno de los mejores de la temporada.

Los diversos encuentros que integran la cartilla han conseguido lotes muy numerosos, lo que unido a lo acertado de los handicaps y a las pésimas condiciones en que se encontrará la pista, hacen un verdadero problema el dar con los respectivos ganadores, y por lo tanto, no será de extrañarse si los buenos dividen dos se suceden con demasiada frecuencia.

Se dará comienzo a la reunión con el premio Jinesita, condicional sobre 950 metros, destinado a tres años, no ganadores, y en donde se han dado cita la friolera de 23 potrillos, aspirantes a cambiar de categorías.

El vencedor habrá que buscarlo esta vez entre Curichilongo, que ya conoce el marcador; Estatuario, Elástico y Autoriano, que remataron en este mismo orden detrás de Mac Mahon; Huascazo, que se clasificó segundo de Monsieur Beaucaire y finalmente, Histrión, For You y Ragowsky, que han mejorado mucho, pero en todo caso no conviene desentenderse de la chance de Netrón Pelafustán y Noain, que cuentan con aprontes muy satisfactorios, y naturalmente que al corresponder a ellos, pueden postergar a los citados en primer término, y todavía con el aliciente de un magnífico dividendo.

Por nuestra parte vamos a decidirnos por Huascazo, que ya ha batido a la mayoría de sus acompañantes de ahora, dejando a Estatuario y Elástico para los placees.

La segunda carrera y que corresponde a una de las series del premio Jacob, handicap sobre 1200 metros, ha congregado un lote de muy modestas aptitudes, factor que viene a dificultar mucho más la elección.

Los preferidos del público serán Carmiña, Atizador, Doña Pura, Manicura, Mon Tresor, Suasoric, Penélope y Patiño ya sea por sus recientes performances o en atención al peso que le ha correspondido pero, a su vez, Falsarrienda, Quiberón y Manteleta, al amparo de las ventajas que reciben y en vista de sus buenos cotejos, son muy capaces de dar un mal rato a la cátedra.

Un candidato de probabilidades se nos ocurre Atizador, que en días pasados terminó segundo de Ostabat, al que ofrecía cinco kilos, y en este concepto le encomendaremos la defensa de nuestro pronóstico, indicando en los otros sitios del marcador a Manicura, que remató cuarta de Spira, y a Patiño, con el que se corren una muy probable.

Ocupa el tercer lugar del programa, otra de las series de 1200 metros, y cuyo resultado se presenta en extremo incierto, en vista de la acertada distribución de los kilos.

Dentro de la lógica, se puede prescindir de algunos rivales que atraviesan por un mal momento, pero, no por eso, se despeja la incógnita, y así vemos que Fernandito, Fiadora, Stacatto, Brisca y Garipaucha son tan buenas cartas como Vigoroso, Gin con Vermouth, Zapirón, Ostabat o Estival, y resulta un verdadero problema decidirse por uno, sin dejar de reconocer que cualquiera de los otros es capaz de ganarlo.

Sin detenernos a sacar líneas y cotejar performances, lo que en este caso es un imposible, diremos que nos gusta Vigoroso, que acaba de imponerse sobre Fernandito, y que mantiene su estado inmejorable, aparte de que en el handicap no puede ir mejor colocado.

Sus más serios enemigos los vemos en Fernandito y Garipaucha, que inspiran mucha confianza en sus respectivas ecuries.

A continuación tocará su turno a la quinta serie del premio Jacob, y en donde las opiniones han de manifestarse muy divididas, ya que gran parte de los anotados llegan con justificadas pretensiones al encuentro.

Don Diego y Gil Robles, son los de más clase, y malgré los kilos, en nada desmerecen al lado de Flor de Espino, que viene de ganar, o de Olevano, cuyos aprontes son inmejorables. A su vez, Aspasia a 54 kilos, es por demás temible; Becassine se viene componiendo rápidamente; Champfleuri ha corrido discretamente en sus anteriores, y es un bonito lance; Invasorita, Vividorcita y Chillán Viejo terminaron segunda, tercera y quinto, respectivamente de Flor de Espino; Ibérica ha caído a un peso sumamente cómodo, y finalmente, Nocedo cuenta con muchos partidarios, en vista de sus buenos ejercicios en privado.

Basados en el magnífico training que ostenta Invasorita, y como se desempeña muy bien en pistas barrosas, le daremos nuestras preferencias, con Vividorcita y Chillán Viejo para los puestos secundarios.

El handicap de fondo, premio Jipi Japa, a correrse sobre 2.000 metros y que es el compromiso básico del meet, ha resultado la competencia más interesante de la mañana, tanto por los elementos que intervendrán, como por las chances equiparadas de casi todos ellos.

Cateador, malgre los 72 kilos, que la han asignado, es gran candidato, pues, atraviesa por un momento notable; Cavola, ha progresado mucho a juzgar por espléndidos aprontes; Agustín, Blac Jack, Pilloleo y Descuido terminaron en este mismo orden en el premio Ideal, también sobre 2,000 metros, pero, como ahora los pesos son diferentes, parece lo lógico que los papeles se inviertan; Atlántida a 55 kilos es adversaria sumamente peligrosa; Bala de Oro, si deja a un lado sus mañas, bien puede triunfar en un canter; Selva Negra remató tercera de Bromural en el Club Hípico; Lusitania va en inmejorables condiciones a 48 kilos; El Chuncho corren muy bien en pistas anormales, y por último, General Grant y Gran Hazaña, al amparo de la oblea que les ha caído encima, pueden ser ruidosas sorpresas.

Analizada la opción de los distintos rivales, y reconociendo las dificultades que encierra la elección, vamos a decidirnos por Black Jack para el puesto de honor, con Selva Negra y Agustín para los siguientes.

En sexto término se disputará la tercera serie de 1.200 metros, tanto o más difícil que las anteriores, pues, todos los inscritos son buenos candidatos a ganar.

Friburgo ha sostenido una campaña sobresaliente y viene de clasificarse cuarto en el Club de One Penny; Mi Amada, mejora mucho en esta pista, aparte de que va muy bien puesta en los kilos; Mi Tesoro es gran barrera y sus aprontes acusan evidente mejoría; Panchomé ha sostenido bien, pero con mala suerte en sus anteriores; Agustín acaba de batir a Black Jack; Gin Sower, al corresponder a sus cotejos, debe encontrarse en el marcador; Sugar Fly fué quinta de Hernán Cortés, aparte de que ha bajado de serie; Armando Rosca se desempeña admirablemente en pistas anormales; Greguería es un lance muy posible y por último, Ismir y Hermosura, van muy livianas y pueden triunfar con gran sport.

En vista de que Sugar Fly a 52 kilos va colocada como para no perder y en atención a su magnífico training, la haremos nuestra favorita con Panchomé y Mi Amada para los otros lugares de la tabla.

Trece rivales intervendrán en la cuarta serie del premio Jacob, entre los cuales median sólo 9 kilos, lo que está indicando a las claras, las buenas probabilidades de casi todos ellos.

Cara o Cruz, Mascarada, Telemaco, Bárbara Lee, Hora Justa, Utrecht y María Walewska, la mayoría de ellos de lucida actuación en las pasadas reuniones, serán los que se encarguen de dividir las opiniones, pero, por otra parte, Florentina, Iluminata, Como se Pide y Menteur, a los pesos que les han correspondido, destacan innegable chance, y por lo tanto, en nada desmerecen al lado de los citados primeramente.

Ateniéndonos al cuarto lugar que ocupó Utrecht en la competencia que le ganó Flor de Espino a Invasorita y Vividorcita, y como ahora baja 7 kilos, aparte de que anteriormente había vencido a María Walewska, lo recomendaremos para ganador, con Cara o Cruz y Mascarada para los places.

Finaliza la interesante reunión con la serie principal de 1200 metros, y que ha resultado especial para el desquite, pues aquí el apostador tendrá amplio campo en donde elegir, con la seguridad de cobrar espléndido sport.

Ajedrez es el de más valer en el conjunto, y en pistas anormales es gran carta; Castelar ha sostenido una espléndida campaña en este Hipódromo; Clavel Rojo viene de escoltar a Hernán Cortés; Cachafaz derrotó en el mejor de los estilos a Tallullah; Amor Pagano y Epílogo ha caído en condiciones muy ventajosas en el handicap; Bandolera batió a voluntad a Volteo en el Club Hípico; Compadre se impuso sobre Americanita y finalmente, Galopito, al amparo de las ventajas que recibe de todos sus adversarios, resulta el lance preciso de la competencia.

Como el caballo Cachafaz viene progresando día a día, y en atención a los cómodos 54 kilos que carga, le asignaremos el primer lugar, reservándole los secundarios a Clavel Rojo y Compadre.

RESUMEN

Primera carrera: Huascazo, Estatuario, Elástico.
Segunda carrera: Atizador, Manicura, Patiño.
Tercera carrera: Vigoroso, Fernandito, Garipaucha.
Cuarta carrera: Invasorita, Vividorcita, Chillán Viejo.
Quinta carrera: Black Jack, Selva Negra, Agustín.
Sexta carrera: Sugar Fly, Panchomé, Mi Amada.
Séptima carrera: Utrecht, Cara o Cruz, Mascarada.
Octava carrera: Cachafaz, Clavel Rojo, Compadre.

Las carreras de hoy en el Hipódromo Chile

PRIMERA CARRERA a las 8.45 A. M.— Premio JINESITA. — Para potrillos de tres años nacidos en Chile, no ganadores. Peso 56 kilos. Descargo: 1 kilo por carrera perdida en el H. Chile. — Inscripción: $ 75.000. — Premio: $ 7.500 al 1.o; $ 1.500 al 2.o; $ 750 al 3.o, y $ 375 al cuarto. — Distancia: 950 metros.

D Sandoval	No corre	1 Diuto	56	7	Almodóvar	Quitucha	Azul y blanco list. g. roja	D. Urrutia
H. Herrera	No corre	2 Fénix	56	18	Barredor	Frente Alta	Verde, lunares y g amar.	Fénix
E. Nanucci	R. Olguín	3 Histrión	56	21	Negrero	La Cigale	Rosado, lun. café. g. cafe	A Fernández
A Vergara	L. A Vásquez	4 Linares	56	12	Maidstone	La Socia	Blanco, pechera y m. c. g. a.	A. Vergara
E Cáceres	J. Silva	5 Curichilongo	55	5	Joy Bird	Zarabanda	Amarillo, m. amar g. negra	J. Artal
E. Cáceres	L. Soto	6 Roederer	52	13	Agorero	Reverenda	Rojo, m. amarillas, g. azul	La Favorita
F. Peralta	G. Mora	7 Insípido	55	16	Sofí	Kiss Me	Blanco y rojo list. g. roja	El Ideal
A. Breque	J. M. Godoy	8 Netrón	55	22	Tagore	Platónica	Blanco, banda tric. g roja	Adeline
R Ravello	O. Muñoz	9 Odol	55	9	Ojo por Ojo	Famatina	Blanco, braz y g. roja	Los Chongos
J A. Arenas	M. Martínez	10 Prince Noir	55	11	Aborigen	P. Catherine	Amarillo, braz. y g. roja	J. A. Arenas
A. Donati	N. N.	11 Roi Pausole	55	14	Brown	Botija	Naranja, brazaletes gris p.	Rosny
A. Donati	A. Correa	12 Pelafustán	54	6	Firmament	Palomilla II	Blanco, m. y g. morada	A. Donati
E. Núñez	E. Castillo	13 For You	54	23	Piamonte	Redundancia	Negro. t'r. bl. g. roja	"Jazz Band"
L. Navarro	A. Vidal	14 Noain	54	1	Noctovisión	Cetonia	Morado, banda r m. y g a.	Cachapoal
E. Inda	J. Morales	15 Pitancero	54	20	Aborigen	Gemela	Celeste, lunares y g. roja	M. del Río
J. C. Castro	C. Silva	16 Van Dyck	54	19	Nagasaki	Quinola	Amarillo, an. y g. violeta	F. Carvajal
R. Méndez	C. Araos	17 Autoriano	53	4	Shylock	Autora	Azul, lunares y g. roja	Tres de Abril
J. Valenzuela	J. Gaete	18 Goloso	53	15	Prusiano	Peucana	Gris perla, braz. y g. negro	Parral
J. I. Bastarrica	R. Leiva	19 Maloio	53	10	El Maestro	Olola	Rojo m. bl y n. l. g. negra	Solterón
E. Blanchet	J. González	20 Ragowsky	52	3	Malesherbes	Gamelle	Blanco, braz. a g. negra	E. Blanchet
E. Sepúlveda	G. Sepúlveda	21 Huascazo	51	17	Hussard	Mamadeira	Naranja m y g rosada	Tarapacá
D. Sotomayor	G. Díaz	22 Elástico	50	8	Shylock	Elise	Verde, y bl en r. g. verde	Botafogo
C Ruz	H. Duque	23 Estatuario	49	2	Statutto	Misteriosa	Azul, estrella y g. roja	R. E. Stuardo

Corral: 5 con 6 y 11 con 12.

SEGUNDA CARRERA, a las 9.15 A. M. Premio JACOB. — 7.a serie.— Handicap, para ganadores. — Inscripción: $ 50. — Premios: $ 5.000 al 1.o; $ 1.000 al 2.o; $ 500 al 3.o y $ 250 al 4.o. — Distancia: 1.200 metros.

J. B. Ramírez	R. Muñoz	1 Gabacha	59	16	Pillastre	Glen Esk	Rojo tirantes verdes	El Gaucho
F. Rojas	A. Correa	2 Carmiña	58	6	Negrero	Petite Joie	Blanco, m y g morado	A. Donati
A Fletcher	L. Morgado	3 Atizador	57	9	Gaulois	Atizadora	Azul y rj list. m az y g rojo	La Toja
P. Rojas	J. González	4 Copérnico	56	14	Tacité	Caledonia	Roja, z g zag y g verde	Siemprevivas
H. Gutiérrez	J. Alarcón	5 Millagal	55	12	El Diecisiete	Alava	Café, m. rojo y c. lis g. roja	Sportsman
F. Peralta	J. Silva	6 Doña Pura	54	11	Paparrabias	Judea	Verde, mangas y g. negra	E. Vergara
D. Galaz	J. Herrera	7 Falsarienda	54	17	Falso Dios	Vylna	Blanco y azul en r. g azul	S. Volck
R. Gómez	O. Muñoz	8 Manicura	54	2	Pipirigallo	Magna	Celeste, m. café g. celeste	T. R. Gómez
E Rebolledo	J. Carrasco	9 Manteleta	54	10	El Cinco	Mantúa	Gris perla y gran list. g g.	Sublime
G. de la Cerda	L. Bravo	10 Mon Tresor	54	8	Eton	Púdica	Rosado, lunares y g. azul	G. de la Cerda
R. Cárdenas	R. Cárdenas	11 Quiberón	51	15	Alejo II	M. Lissa II	Rosado, m. y gorra blanca	R. Cárdenas
T. Vargas	R. Olguín	12 Penépole	49	13	Citoyen	Calypso	Rojo, b. y braz. a. y blanco	El Canelo
A. Angelini	A. Vidal	13 Suasoric	49	4	Islam	Sonatina	Blanco, f. azul, m. r g. n.	A. Angelini
G. de la Cerda	No corre	14 Pibrac	47	3	Alejo II	Silver Lassie	Rosado, lunares y g. azul	A. Galindo
E. Aliaga	F Marchant	15 Patiño	45	1	Brown	Parabrisa	Verde, a. y gorra naranja.	E. Aliaga
J. F. Salinas	P. González	16 Negligee	44	7	Nitrógeno	Fiolette	Negro, lun. r. m r g negra	A. Berríos
J. C. Castro	R. Espinoza	17 Operette	44	5	Alejo II	Monna Lisa II	Azulino, p y g blanca	Remark

TERCERA CARRERA, a las 9.45 A. M. — Premio JACOB. — 6.a serie. — Handicap para ganadores. — Inscripción: $ 50. — Premios: $ 5.000 al 1.o; $ 1.000 al 2.o; $ 500 al 3.o y $ 250 al 4.o. — Distancia: 1.200 metros.

S. Ponce	No corre	1 El Manzano	62	15	G. Rojo	Marida	Morado, lun. y g. blanca	El Socio
J. Valenzuela	O. Gutiérrez	2 Pancul	61	13	Panguilemu	Culai Cura	Gris perla, braz. y g. negra	Parral
R. Amaro	No corre	3 Patinazo	61	2	Pibe	Croqueta	Blanco, m bl. y r. list. g. r.	Royal
R. Amaro	E. Canales	4 Soria	48	7	Quemao o H	Dulce	Verde, m ros. g. amarilla	V. Cofré
F. Peralta	J. Herrera	5 Fernandito	59	1	Puelche	Celsa	Amarillo, m. y g. azulino	Porvenir
R. Ravello	J. Silva	6 Fiadora	59	6	Champignol	Tramontana	Negro, m. n. y l. list g. lila	Ebro
A. Donati	J. Alarcón	7 Stacatto	56	3	El Cinco	Vista Viene	Blanco, mangas y g. morada	A. Donati
I. Palma	R. Leiva	8 Brisca	55	8	Himalaya	Bricole	Amarillo, cruz y g. negra	I. Palma
J. Medina	A. Vidal	9 Salmerón	55	16	Lunático	Kurda	Morado, m. m. y naranja lis	Portofino
S. Rojas	R. Olguín	10 Garipaucha	52	11	Peter Pan	Chasquita	Rosado	San Lorenzo
R. Allen	M. González	11 Vigoroso	52	18	El Maestro	Vina	Negro, zig zag y g. blanca	Choshuenco
M. Cuevas	J. Morales	12 Kasabi	51	4	Calais	Kupela	Blanco, tirantes y g. rojo	La Suerte
E. Inda	L. Soto	13 Gin con V.	51	10	Ich Dien II	Adúltera	Azul bl. y r. en r. g gran.	Don Pablo
A. Aguilera	M. Ocampo	14 Zapirón	51	14	Tenerife	I. Society	Azul, banda y g. roja	P. Rojas
A. Vergara	F. Marchant	15 Sarmiento	49	5	Salpicón	Sarmentosa	Blanco, pechera y m c. g. a	A. Vergara
S González	N. N.	16 Ostabat	48	9	Alejo II	Silbatina	Blanco, mangas y g azul	I. González de
H. Herrera	F. Irigoyen	17 Estival	47	17	Firmament	Sal de Fruta	Amarillo, banda verde	Llolleihue
A. Fletcher	J. Rodríguez	18 Pintoresca	47	12	Stockwell II	Dorina	Azul y r. en r. g. roja	La Toja

En corral: 3 con 1

CUARTA CARRERA, a las 10.15 A. M. — Premio JACOB. — 5.a serie. — Handicap para todo caballo. — Premios: $ 5.000 al 1.o; $ 1.000 al 2.o; $ 500 al 3.o y $ 250 al 4.o. — Distancia: 1.200 metros.

F. Peralta	L. Morgado	1 Don Diego	58	12	Maidstone	Tatiana	Blanco, m a. y b. list g. a	Bayardo
A. Muñoz	A Gutiérrez	2 El Roble	56	8	Firmament	Sarmentosa	Azulino y n. en r. g a.	A. Muñoz
S. Rojas	J. Herrera	3 Flor de Espino	55	5	Citoyen	Admírame	Celeste, gorra blanca	Teruel
A. Breque	E. Castillo	4 Olévano	55	1	Ojo por Ojo	Bien Patriota	Blanco, gorra morada	G. Valdés
H. Pérez	J Alarcón	5 Aspasia	54	10	Isabelino	Ad Gloriam	Rojo, gorra negra	Junquillar
A. Donati	J. Silva	6 Becassine	53	13	Brown	Botija	Naranja, braz gris perla	Rosny
E. Núñez	J. Olivares	7 Champfleuri	53	2	S. Emilion	Ciucelada	Celeste. braz y g. café	Atatay
O. Silva	L. Bravo	8 Chillán Viejo	53	9	Shylock	Autora	Verde, braz. bl. g. roja	O. Silva
P. Boncerio	E. Canales	9 Ibérica	53	4	Marryat	Imperiosa	Celeste, m. braz. y g. rosado	O. Isla
S. Ponce	No corre	10 Levantisco	52	7	Maidston	La Socia	Morado, lun. y g. blanca	El Socio
P. Muñoz	A. Vidal	11 Nocedo	52	11	Noctovisión	Cica	Blanco, mangas, g perla	19 de Julio
J. F Salinas	L. Soto	12 Vividorcita	52		El Perla	Vividora	Verde, m. negras, g. blanca	J. F. Salinas
P. Inda	R. Olguín	13 Invasorita	48	6	El Perla	Invasora	Blanco, lun. azules g. roja	La Carmelina

QUINTA CARRERA, a las 10.45 A. M. — Premio JIPI JAPA. — Handicap para todo caballo. — Inscripción: $ 90. — Premios: $ 9.000 al 1.o; $ 1.800 al 2.o; $ 900 al 3.o y $ 450 al 4.o. — Distancia: 2.000 metros.

J. Valenzuela	J. M. Baeza	1 Cateador	72	8	Panguilemu	Catentosa	Gris perla, braz. y g. negra	Parral
J. Cavieres	J. Carrasco	2 Cavola	60	11	Parlanchín	Galata	Rosado	San Lorenzo
M. Feliú	J. Herrera	3 Agustín	56	1	Sparus	Aurofobia	Verde, y bl. list g. morada	R. Martínez
C. Quezada	M. Quezada	4 Atlántida	55	10	Urbión	Parma	Azul y ros. en r g. azul	Lautaro
E. Molina	R. Donoso	5 Bala de Oro	53	2	Nid d'Or	Badalona	Plomo, faja rojo g. verde	El Minero
P. Bagú	J Morales	6 Black Jack	51	14	Eton	Cartilla	Granate banda amarilla	H. Rojas
L. A. Pinochet	F. Santander	7 Selva Negra	51	13	Quemao	Humita	Blanco y rojo en r. g gran.	Longchamps
E. Inda	R Olguín	8 Descuido	48	5	Veraz	Mamy	Amarillo, anillos y g negra	J. A. Rodríguez
H. Pérez	F. Irigoyen	9 Lusitania	48	7	Poor Chap	Farsalia	Rojo, gorra negra	Junquillar
O. Jara	E. Canales	10 Pilloleo	46	4	Kodak	Pichanga	Gris perla, m. verde g. bl.	M. Jara
E. Scala	N. N.	11 El Chuncho	45	3	Agorero	Mi Linda	Azul, y c. list. b. y g. azul	Tele
A. Donati	A. Correa	12 Puries	45	9	Falso Dios	Walpurgis	Negro. m blancas, g. roja	Curalhue
F. Rojas	M. González	13 Antequerra	44	12	H. Lee	Acelga	Verde braz. y g rojo	R. Acevedo
A. Luna	J. Gaete	14 General Grant	44	15	Urbión	Pacotilla	Amarillo cruz, y g azul	Safo
E. Nannucci	C Sánchez	15 Gran Hazaña	44	6	S. Emilión	Sparkle	Blanco. b rojo y n cruzado	C. Lohmann
E. Rodríguez	No corre	16 Taia	44	16	Tagore	Bluette	Rojo, z g zag y g. verde	Siemprevivas

SEXTA CARRERA, a las 11.20 A. M. — Premio JACOB. — 3.a serie. — Handicap para ganadores. —Inscripción: $ 55. — Premios: $ 5.500 al 1.o; $ 1.100 al 2.o; $ 550 al 3.o, y $ 275 al 4.o — Distancia: 1.200 metros

F. Peralta	J. Vergara	1 Friburgo	59	1	El Tango	Fine Rose	Amarillo, m. rojo	J. Jorquera
H. Herrera	No corre	2 Madrid	59	14	Citoyen	P. del Sol	Azul y bl. a c. m. a. g. bl.	Alegría
J. Cavieres	J. Carrasco	3 Mi Amada	59	7	Parwiz	Mamour	Azul, g roja	G. Tejeda
R. Allen	F. Santander	4 Mi Tesoro	56	8	Nitrógeno	Particuina	Negro, m. celeste, g roja	Auteuil
A. Muñoz	No corre	5 Gineta II	55	13	Conmutes,	Gemela	Celeste, gorra rosada	Montecarlo
A. Breque	No corre	6 Ñatoca	55	13	Citoyen	La Ñatita	Blanco, cruz. tric. g. roja	Adeline
J. Carrasco	L Morgado	7 Panchomé	55	2	Pibe	Guinea	Amarillo, f. braz. y g. rosada	El Oromo
M. Feliú	J. Herrera	8 Agustín	54	3	Sparus	Aurofobia	Blanco y verde list. g m.	R. Martínez
E. Cáceres	J. Silva	9 Gin Sower	53	12	Gin Cocktail	Galopa	Gris perla, banda y g. azul	Monte Patria
H. Pérez	F. Irigoyen	10 Sugar Fly	52	11	Leteo	Sugar Bird	Azul y r. list. m. r. g. azul	Taltal
R. Díaz	No corre	11 Didaskalión	51	10	Paparrabias	Turpinita	Rojo, tirantes amar g azul	C. Silva
A. Cavieres	No corre	12 Amparo	50	15	Commuter	Amancay	Amarillo, braz. bl. g. azul	El Convento
A. Grilli	A. Vidal	13 A. Rosca	50	6	Kodak	Inheritress	Amarillo, banda verde	Llolleihue
U. Verdugo	E. Canales	14 Greguería	49	5	Negrero	New Times	Blanco, b. y gorra naranja	Ranita
R. Ravello	M Ocampo	15 Ismir	49	16	El Perla	Istria II	Negro, m lila y n. en r g. l.	Ebro
D. Sandoval	F. Marchant	16 Hermosura	48	4	S. Emilión	Rondinella	Azul y bl. en r. g. roja.	E. Bouquet

SEPTIMA CARRERA, a las 11.55 A. M. — Premio JACOB — 4.a serie. — Handicap para ganadores. — Inscripción: $ 50. — Premios: $ 5.000 al 1.o; $ 1.000 al 2o; $ 500 al 3.o y $ 250 al cuarto. — Distancia: 1.200 metros.

F. Peralta	L. Morgado	1 Cara o Cruz	59	15	Kodak	Toinette	Amarillo, mangas rojo	J. Jorquera
D. Sandoval	A. Gutiérrez	2 Florentina	59	[illegible]	Almodóvar	Pomaré	Verde, mangas y g g perla	Sabina
A. Donati	A Correa	3 Mascarada	57	9	Tenerife	Mascaretta	Amarillo, pal. y g morado	J. L. Ruiz
D Sotomayor	J. Morales	4 Telémaco	56	12	Nid. d'Or	Pomerania	Verde, gorra granate	Esmeralda
P. Boncerio	J. Silva	5 Tom Boy	53	1	Lunático	Regina III	Verde, m y g lila	C. Silva
P. Muñoz	P. Muñoz	6 Iluminata	55	4	Poor Chap	Imperiosa	Blanco, mangas gris perla.	19 de Julio
S. Guerra	J. Gaete	7 Porcena	55	11	Pibe	Nonada	Rosado, c. puños y g. negra	S. Guerra
F. Guzmán	J. Carrasco	8 Bárbara Lee	54	10	Tagore	Firmeza	Verde braz. y gorra café	B Norton
U. Verdugo	J. Herrera	9 Como se Pide	54	3	Firmament	C. se Llema	Azulino, alam braz. y g. n.	Don Carlos
J. Olmos	E Canales	10 Hora Justa	54	5	Negrero	New Times	Rosado, m. m. y a. en r.	Los Alduces
P. Polanco	No corre	11 Darjelin	53	8	Tagore	B. Alliance	Plomo, mangas y g roja	Sociedad
P. Polanco	L. Bravo	12 Utrecht	50	7	Harold	Fechoría	Verde, alan. y g. negra	Ebeche
C. Ruz	A. Vidal	13 Menteur	53	11	Armateur	M. de Oro	Verde, m. azul g verde	Rocambole
J. Ramírez	R. Olguín	14 María Waleska	52	6	Nid d'Or	Rose Marie	Morado, mangas y g. blanca	Popeta
J. C. Castro	No corre	15 Complot	50	13	Nagasaki	D. Tercia	Amarillo, m. a. y v. g. viol.	F. Carvajal

En corral: 11 con 12.

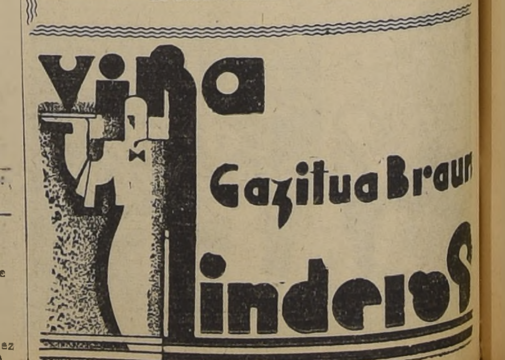
OCTAVA CARRERA, a las 12.30 P. M. — Premio JACOB — 2.a serie. — Handicap para ganadores. — Inscripción: $ 60. — Premios: $ 6.000 al 1.o; $ 1.200 al 2.o; $ 600 al 3.o y $ 300 al 4.o. — Distancia: 1.200 metros. —

J. Castro R.	M. Cuevas	1 Ajedrez	62	2	R. Alarm	Esparceta	Celeste, lun. y g café	Saladillo
R. Díaz	No corre	2 Capri	58	3	Nid' d'Or	Atica	Azul eléctrico, g amarilla	J. Vidal
J. Cavieres	J. Carrasco	3 Castelar	56	10	Citoyen	Calipso	Blanco, banda y g. roja	Lota
A. Breque	R. Olguín	4 Clavel Rojo	55	1	Citoyen	Url	Amarillo, faja braz. y g. r.	El Oromo
L A. Parada	J. Morales	5 Cachafaz	54	8	Almodóvar	Tivolá	Azul, m. amarilla. g. blanca	A. Benavente
F Peralta	J. Silva	6 A. Pagano	53	12	R. Alarm	Kiss Me	Blanco, y r list g roja	El Ideal
E. Nannucci	J. Herrera	7 Epílogo	53	6	Saint Emilión	Rondinella	Verde. banda y g. blanca	B Donnay
I. Sánchez	A. Vidal	8 Bandolera	52	9	El Maestro	La Banda	Rojo, m. amar. y r. l. g. a	I. Sánchez
H. Pérez	No corre	9 California	52	1	Nid d'Or	Caledonia	Naranja	Sevilla
H Herrera	F. Santander	10 Compadre	51	11	H. Lee	Campanita	Verde lun. r g amarillo	Fénix
A Muñoz	No corre	11 Filo	50	7	Falkland	Porciúncula	Negro, y amar en r g n	L. A. González
E. Cáceres	F. Irigoyen	12 Galopito	50	5	Gin Cocktail	Galopa	Gris perla, b y g a	Monte Patria

Caballos que no corren en el Hipódromo Chile

Primera carrera: Diuto y Fénix.
Segunda carrera: Pibrac.
Tercera carrera: El Manzano y Patinazo.
Cuarta carrera: Levantisco.
Quinta carrera: Taia.
Sexta carrera: Madrid, Gineta III, Ñatoca, Didaskalión y Amparo.
Séptima carrera: Dargelin y Complot.
Octava carrera: Capri, California y Filo.





CIERRE OFICIAL DE LOS VALORES COTIZADOS AYER EN EL MERCADO BURSATIL

BONOS

O. Públicas, 7-1, 82 1/2 c.
D. Interna, 7-1, 81 1/4 c.
Garantía F., 78 1/4 t.
Caja, 6-3/4, 90 c.
Hip., 6-1, 88 1.
Hip., 7-1, 88 3/4 v.
Hip., 8-1, 97 1/2 v.
Debentures, 71 1/2 cp.
B. Eléctricos, 70 1/2 v.

BANCOS

Central, 1235 c.
Chile, 280 v.
Curicó, 120 c.
Edwards, 134 cc.
Hipotecario, 254 c.
Italiano, 254 c.
Osorno, 164 c.
Talca, 120 c.

MINERAS

Amigos, 5 3/8 v.
Andacollo, 5 v.
Carahue, 6 cp.
Carmen, 4 3/4 v.
Carlota, 40 1/2 tp.
Cerro Gde., 34 1/2 cp.
Chañaral, 70 1/4 tp.
Disputada, 75 3/4 cp.
Elisa, 2 1/2 v.
Galleguillos, 4 3/4 c.
Lota, 39 3/4 vc.
Minervas, 3 3/4 c.
Monserrat, 31 1/2 cp.
Merceditas, 19 vc.
Oploca, 180 vp.
Onix, 2 1/4 v.
Ocuri, 45 cp.
Oruro, 170 vp.
Patiño, 406 cp.
Potasa, 5 1/8 c.
Punitaqui, 29 3/4 c.
Tocopilla, 153 cp.

GANADERAS

Gente Gde., 190 vc.
Rupanco, 43 cp.
T. del Fuego, 399 tp.

Cambios fijados por el Bco. Central de Chile

31 DE JULIO DE 1937

	Valor Im.ele.	Camb. Comp.
Dólar	19.37	
Libra	95.96	
F. francés	0.723	0.976
Fr. suizo	4.447	6.003
Lira	1.02	1.377
Belga	3.262	4.404
C. sueca	4.972	
Cor. chec.	0.678	0.912
C. Danesa	4.308	5.816
Florín hol.	10.686	14.426
Sch. austr.	3.651	4.929
Oro chileno	400.—	

PETROLERA

Copec, 10 1/4 cc.

INDUSTRIALES

Alcoholes, 23 cc.
Catres, 48 1/2 c.
C. Melón, 260 vc.
Cerveza, 92 1/2 vm.
Cristales, 30 cp.
Electr. Ind., 58 vc.
Fiap, 37 1/8 cc.
Envases, 13 7/8 tp.
Gas Stgo., 84 1/2 v.
Lamifún, 48 1/4 tm.
La Rural, 90 cc.
Mecánica Indust., 32 cc.
Paños El Morro, 25 1/4 tm.
Paños Tomé, 41 v.
Papeles y C., 64 1/2 vp.
Pizarreño, 36 1/4 vc.
P. de Lobos, 66 tpV.
Ref. de Viña, 105 1/2 cp.
Renta Urbana, 200 tc.
Sacos, 57 cp.
Tabacos, 135 vm.
Tattersall, 230 cc.
Tej. Salto, 42 1/2 vc.
Telégrafo, 18 cm.
Vapores, 23 1/2 tc.
Volcán, 144 cc.

Santiago, 31 de Julio de 1937.

TRIGOS

Trigo florence, los 100 kilos, sin saco, en Providencia, listo a $ 122 y 123.

Trigo blanco del centro, los 100 kilos sin saco, en Providencia, listos de 120 a 121.

Trigo colorado del centro, los 100 kilos sin saco en Providencia, listo, 119 a 120.

Trigo blanco del Sur, los 100 kilos sin saco, en Frontera, listo. $ 100.

Trigo colorado del Sur, los 100 kilos sin saco, en Frontera, listo. $ 108.

Trigo candeal fino, los 100 kilos sin saco, en Providencia, con 15 o|o, listo $ 120.

Trigo candeal cte., los 100 kilos, sin saco, en Providencia, con 30|40 o|o, listo a 118.

CEBADAS

Cebada Inglesa o Alemana, los 100 kilos, con saco base Puerto, lista $ 110 a 115.

Cebada del país, clase cervecera, los 100 kilos con saco base Puerto, lista, a $ 94 a 95.

Cebada del país, clase exportación, los 100 kilos con saco, base Puerto, lista, $ 90 a 92.

Cebada del país, clase forrajera, los 100 kilos, con saco, base Puerto, lista, $ 85 a 88.

HARINAS

Harina Integral 80 o|o extracción. Precio fijado por la Intendencia de Santiago $ 74, 85.

FREJOLES

Frejoles Arroz, los 100 kilos, con saco base Puerto, cosecha nominal 155.

Frejoles Araucanos, los 100 kilos, con saco base Puerto, cosecha nominal, $ 170.

Frejoles Bayo, regulares, los 100 kilos, con saco base Puerto, cosecha nominal, $ 190.

Frejoles Bayos grandes, los 100 kilos con saco, base Puerto, cosecha nominal, $ 185.

Frejoles burritos, los 100 kilos con saco, base Puerto, cosecha, nominal, $ 190.

Frejoles Caballeros, los 100 kilos con saco base Puerto, cosecha nominal $ 165.

Frejoles Cristales, los 100 kilos, con saco base Puerto, cosecha nominal, $ 165.

Frejoles Coscorrones, los 100 kilos con saco base Puerto, cosecha nominal, $ 190.

Frejoles Frutillas, los 100 kilos, con saco base Puerto, cosecha nominal, $ 170.

Frejoles Milagros, los 100 kilos, con saco, base Puerto, cosecha nominal, $ 150.

Frejoles Tórtolas, los 100 kilos con saco base Puerto, cosecha nominal, $ 200.

Frejoles Triguitos, los 100 kilos con saco base Puerto, cosecha nominal, $ 150.

Frejoles Red Kidney, los 100 kilos con saco base Puerto, cosecha, nominal $ 195.

Frejoles Alta Mexican, los 100 kilos, con saco base Puerto, cosecha, nominal, $ 165.

SEMILLAS

Semilla de alfalfa chilena, los 100 kilos, con saco, Bodega en Santiago, $ 500 a 600.

Semilla de alfalfa peruana los 100 kilos, con saco Bodega en Santiago, $ 720 a 740.

Semilla alpiste, los 100 kilos con saco, base Puerto, $ 220 a 230.

Semilla de arvejilla, los 100 kilos con saco, base Puerto, $ 45.

Semilla de curagüilla, los 100 kilos con sacos, base Puerto, $ 40.

Semilla de cáñamo, los 100 kilos con saco, base Puerto, $ 150.

Semilla de linaza, los 100 kilos, con saco, base Puerto $ 190 a 195.

Semilla de trébol rosado, los 40 kilos con saco semilla procedencia, $ 285 a 290.

Semilla de trébol tipo exportación, los 46 kilos con saco, base Puerto, $ 285.

Sem. Lon corabillas de los Canales, lista San Antonio, el saco, $ 46.

VARIOS

Afrecho, los 100 kilos, con saco, en Santiago o Puerto, 37.

Afrechillo, los 100 kilos, con saco, en Santiago o Puerto, $ 38.

Avena blanca los 100 kilos con saco, en Alameda, Stormking o Sueca, $ 75.

Avena negra, los 100 kilos, con saco, en Alameda, $ 75.

Avena rubia revuelta, los 100 kilos, con saco, a bordo Talcahuano $ 64.

Avena Stormking, los 100 kilos, con saco a bordo Talcahuano, $ 73.

Arvejas Petit Pois verdes, los 100 kilos, $ 108.

Arvejas blancas, los 100 kilos, con saco, base Puerto, $ 90.

Carbón de espino el saco, según clase, en Alameda, (100 kilos), $ 54 a 56.

Carbón blanco, el saco, según clase en Alameda, (100 kilos, $ 40 a 42.

Cera, los 100 kilos, base Puerto $ 1.600.

Fibra de cáñamo los 46 kilos, base Puerto, $ 180 a 190.

Garbanzos chicos según clase, base Puerto, 70 o 80 granos por onza, 200 a 210.

Garbanzos regulares, según clase, base Puerto, 56|58 gran. por onza, 220 a 230.

Garbanzos grandes, según clase, base Puerto, 48 a 50 granos por onza, $ 240 a 250.

Lana, trasquila octubre, 46 kilos, enfardada en estaciones de $ 600.

Lana, trasquila octubre los 46 kilos, ensacada en estaciones, $ 590.

Lentejas corrientes, los 100 kilos, con saco base Puerto, $ 175 a 180.

Lentejones 6 m., los 100 kilos con saco, base Puerto, $ 200 a 210.

Lentejones 7 m., los 100 kilos, con saco, base Puerto, $ 225 a 230.

Mantequilla, los 46 kilos según clase, en Alameda, $ 780 a 800.

Maíz amarillo, los 100 kilos, con saco, en Alameda, $ 74.

Maíz colorado, los 100 kilos, con saco, base Puerto, $ 73.

Miel blanca, los 46 kilos, base Puerto, $ 110.

Miel rubia, los 46 kilos, base Puerto, $ 108.

Nueces, los 100 kilos, con saco, en Alameda, Tolerancia, 10 o|o malas, $ 330.

Pasto, 1.er corte, los 100 kilos, según clase base Alameda, $ 24 a 25.

Pasto, 2.o corte, los 100 kilos según clase base Alameda, $ 27 a 28.

Papas amarillas, los 80 kilos, con saco base Alameda, (100 kilos), 40 a 42.

Quesos, los 46 kilos, según clase, en Alameda, $ 470 a 470.

Quillay, los 46 kilos, según clase, en Puerto, $ 68.

El Mercado de Valores

Los precios cerraron de alza. — El movimiento fué activo en acciones y bonos

Más variado que importante fué el movimiento del mercado durante el último día de la semana.

Se negoció en tres Bancos, seis papeles Mineros, dos Ganaderos, un Petróleo, once Industriales y 482,000 nominales entre Bonos Hipotecarios y Fiscales, cuyo detalle puede observarse a continuación.

La mayoría de los precios cerraron de alza.

OPERACIONES EFECTUADAS AYER

UNICA RUEDA

57000 Caja, 6-3/4 Enero, 90 1/8. 167000 Caja, 6-3/4, 90; 155000 Hipot. 6-1 OD., 88; 25000 Hipot. 6-1, 88. 54000 Garantía F., 78 1/4; 3000 D. Interna 81 1/4; 300 Bco. Osorno, 164; 250 Banco Osorno, O. D., 164; 6 Banco Curicó, 120; 9 Tattersall, 230; 100 R. Urbana, 200; 65 Gas Stgo., 84 1/2; 100 Vapores, 23 1/2; 333 Minervas, 3 5/8; 2400 Minervas, 3 3/4; 98 Lamifún, Agt. 5, 47 1/2; 1000 Lamifún, Agt. 19, 48 1/2; 1000 P. Morro, Agt. OD., 25 1/4; 700 Cartones, 65; 300 Cartones, Agt. 5, 65; 100 Cartones, Agt. 19, 65; 500 P. Tomé 41, 100 Ref. Viña, Agt. 19, 105 1/2; 200 Copec, Agt. 19, 10 1/4; 500 Copec, Agt. 19 OD., 10 1/4; 500 Debenture, Agt. 19, 70 1/2; 100 Debenture, Agt. 5, 70 1/2; 200 Ocuri, Agt. 19, 44; 700 Cerro Gde., Agt. OD., 34 1/2; 300 Chañaral, Agt. 19 70 1/4; 500 Rupanco, Agt. 19, 43.

FUERA DE RUEDA HASTA LAS 12 HORAS

100 Viñas, 19 105 3/4; 200 Viñas, 19 106 3/4; 100 Ocuri, 45; 1600 Minervas, 3 3/4; 200 Ocuri, 45; 100 Cartones, 65; 100 Ocuri, 45; 700 Carlotas, 40 3/4; 500 Debentures, 71 1/2; 100 Carlotas, 40 3/4; 200 Carlotas, 40 3/4; 100 Cartones, 64 3/4; 200 Carlotas, 40 1/2; 100 Cervezas, 5, 92 1/2; 900 Tocopilla, 19, 152 1/2; 900 Tocopilla, 19, 152 1/2; 500 Tocopilla 152 1/2; 100 Ocuri, 45; 200 Ocuri, 44 3/4; 200 Ocuri, 45; 100 Fuego, 397; 200 Carlota, 40 1/2; 400 Carlota, 40 1/2; 10000 Deuda, 7-1, 81 1/4; 300 Envases, 13 7/8; 100 Fuego, 5, 399; 400 Bco. Edwards, 5, 134; 100 Fuego, 19, 398; 100 Fuego, 399; 200 Fuego, 390.

dustrial, 114; 5 C. Melón, 260; 500 Tocopilla, Agt. 19, 153; 100 Ind. Los Andes, Agt. 19, 150; 1500 P. de Lobos, Agt. 19, 66; 500 Rupanco, Agt. 5, 42 1/2; 200 Rupanco, Agt. 19, 43; 200 Vapores, Agt. 19, 23 5/8; 225 Envases, Agt. 19, 14; 160 Seg. Iberia, Agt. 19, 130; 500 Oruros, Agt. 19, 170; 500 Cartones, Agt. 19, 63 1/2; 500 Cartones, Agt., 19, 65 1/2.

OPERACIONES EN VALPARAISO

UNICA RUEDA

2000 Valp. 7-1, 88; 100 Cía. Industrial, 114; ...

FLUCTUACIONES

DE 24 TITULOS SUBIERON 16 Y BAJARON 8

SUBIERON

Bonos

Debentures, 70 3/4 a 71 1/2.

Bancos

Osorno, 163 a 164.

Mineras

Chañaral 70 a 70 1/4.
Galleguillos 4 5/8 a 4 3/4.
Ocuri, 43 1/2 a 45.
Oruros, 162 1/2 a 170.
Patiño, 404 a 406.
Punitaqui, 28 1/2 a 28 3/4.
Tocopilla, 152 1/2 a 153.

Ganaderas

Ñuble y Rupanco, 42 a 43.
Fuegos, 386 a 399.

Petroleras

Copec, 10 a 10 1/4.

Industriales

Cervezas, 92 a 92 1/2.
Paños Morro, 25 a 25 1/4.
Paños Tomé, 40 1/2 a 41.

Seguros

Iberia, 126 a 130.

BAJARON

Bonos

Garantía 7-1, de 78 1/2 a 78 1/4.
Caja 6-3/4, de 90 1/4 a 90.
Hipotec., 6-1 88 1/4 a 88.

Mineras

Carlota 40 3/4 a 40 1/2.

Industriales

Envases 14 a 13 7/8.
Gas Santiago, 85 a 84 1/2.
Pap. y Cart., 66 a 64 1/2.
Vapores, 23 5/8 a 23 1/2.

LA SEMANA BURSATIL

ASPECTO DE LA PLAZA

El Movimiento de la semana en el Mercado fué flojo en acciones y bastante activo en Bonos Hipotecarios y Fiscales.

Sin embargo, hubo algunos papeles Mineros e Industriales que contaron con un crecido número de transacciones, como ser: Carmen, Carlota, Chañaral, Minervas, Tocopillas, Cervezas, Papeles y Cartones y Uniformes.

En Bancos las mayores operaciones le correspondieron a: Español, Chile y Osorno; en Ganaderos: Tierra del Fuego y Rupanco y en Petróleos se hicieron 4,700 copec entre 10 1/4 y 10.

El total de lo vendido en Bonos fué de 5.731,000 nominales.

Los precios cerraron de alza. Subieron 47 títulos, contra 28 descensos.

BONOS Y TITULOS TRANSADOS EN LA BOLSA DE COMERCIO DE SANTIAGO, DURANTE LA SEMANA.— NUMERO DE ACCIONES.— PRECIOS MAS ALTOS, MAS BAJOS Y CIERRE

Títulos	N.o de acciones	Precio alto	Precio bajo	Cierre
Bonos:				
Caja 6 3/4	2.133.500	91 1/4	90	90
Hipotec 8-1	77.000	97 1/2	97 1/2	97 1/2
Hipotec 7-1	45.000	88 3/4	88 1/2	88 3/4
Hipotec. 6-1	1.719.000	88 1/2	88	88
Hip. Valp. 6-1	113.000	88 1/4	88	88 1/4
Bonos Electr.	64.000	71	70	70 1/2
Debentures	11.500	71 1/2	70	71 1/2
Deuda Int. 7-1	1.284.000	81 1/4	81	81 1/4
Garant. 7-1	262.000	79	78 1/4	78 1/4
Obr. Pub. 7-1	22.000	82 1/2	81 1/2	82 1/2
Bancos:				
Central	5	1235	1230	1235
Chile	933	280	279	280
Edwards	425	134	128	134
Español	2.380	161 1/2	160 1/2	161
Hipotecario	140	254	252	254
Osorno	575	164	162	164
Curicó	6	120	120	120
Mineras:				
Amigos	1.000	5 3/8	5 3/8	5 3/8
Andacollo	3.500	5 1/2	5	5
Carahue	4.825	6	5 7/8	6
Carmen	36.900	5 1/2	4 3/4	4 3/4
Carlota	14.800	43	40 1/2	40 1/2
Cerro Grde.	3.900	34 3/4	34 3/8	34 1/2
Condoriacos	4.900	6 1/8	5 7/8	5 7/8
Chañaral	21.600	70 3/4	70	70 1/4
Diputadas	5.600	76 3/4	75 1/2	75 3/4
Espino	1.100	1	0.70	0.95
Galleguillos	1.400	4 3/4	4 1/4	4 3/4
Higueras	5.000	0.90	0.80	0.80
Lebu	2.500	2 1/8	2	2 1/8
Lota	1.650	40	39	39 3/4
Marga Marga	2.500	8	7 1/2	7 1/2
Merceditas	700	19	19	19
Minervas	12.266	3 7/8	3 5/8	3 3/4
Monserrat	900	31 1/2	31 1/2	31 1/2
Ocuri	2.200	45	40 3/4	45

Títulos	N.o de acciones	Precio alto	Precio bajo	Cierre
Onix	4.200	2 1/2	2 1/4	2 1/4
Oplocas	600	180	176	180
Oruros	2.200	170	167 1/2	170
Patiño	100	411	404	406
Potasa	5.900	5 1/8	4 7/8	5 1/8
Punitaqui	4.250	29 3/4	28	29 3/4
Tocopilla	8.100	153	150	153
Ganaderas:				
Gente Grde.	150	190	187	190
Rupanco	1.500	43	42	43
T. del Fuego	4.480	399	385	399
Petróleos:				
Copec	4.700	10 1/4	10	10 1/4
Industriales:				
Alcoholes	1.200	23	22 3/4	23
Austral	200	18 1/2	18	18
Catres	107	49	48 1/2	48 1/2
Cem. Melón	900	265	257	260
Cervezas	4.560	93	91 3/4	92 1/2
Co. Industrial	388	115	110	114
Cristales	1.500	30	29 1/4	30
Envases	1.300	14	13 1/4	13 7/8
Fiap	700	37 1/8	35 1/2	37 1/8
Gas de Stgo.	1.126	85	83	84 1/2
Lamifún	3.798	48 1/4	47 1/4	48 1/4
Pap. y Cart.	11.582	65	60	64 1/2
Paños Concep.	300	36 1/2	36	36 1/2
Paños Morro	1.600	25 1/4	25	25 1/4
Paños Tomé	3.350	41	40 1/2	41
Pizarreño	200	36 1/2	36	36 1/4
Ref. Viña	1.806	109	106	106 1/2
R. Urbana	220	204	200	200
Sacos	1.200	57	56	57
Tabacos	210	135	133	135
Tattersall	109	230	228	230
Telégrafo	1.295	18	18	18
Tej. Salto	986	42 1/2	41 1/2	42 1/2
Uniformes	5.920	74	68	74
Vapores	2.300	23 1/8	23 1/2	23 1/2

FLUCTUACIONES DE PRECIOS DURANTE LA SEMANA

De 75 títulos subieron 47 y bajaron 28.

SUBIERON

BONOS

Obras Púb. 7-1, de 81 1/2 a 82 un medio.
Hipotec. 7-1, 88 a 88 3/4.
Hipotec. Valp. 7-1, 88 a 88 1/4.
Debentures, 71 a 71 1/2.
Bonos Eléctricos, 70 a 70 1/2.

BANCOS

Central, 1.230 a 1.235.
Chile, 278 a 280.
Edwards, 128 a 134.
Hipotecario, 253 a 254.
Osorno, 162 1/2 a 164.

MINERAS

Espino, 0.70 a 1.
Galleguillos, 4 1/2 a 4 3/4.
Lebu, 2 a 2 1/8.
Lota, 39 a 39 3/4.
Merceditas, 18 1/4 a 18 1/2.
Ocuri, 41 a 45.
Onix, 2.10 a 2 1/4.
Oplocas, 178 a 180.
Oruros, 168 1/2 a 170.
Potasa, 4 3/4 a 5 1/8.
Punitaqui, 28 a 29 3/4.
Schwager, 60 a 61.
Tocopilla, 152 a 153.

GANADERAS

Gte. Gde., 187 a 190.
Lag. Bca., 394 a 398.
Rupanco, 42 a 43.
Fuegos, 385 a 399.

SALITRERAS

Lautaro, 20 a 21 3/4.

INDUSTRIALES

Alcoholes, 22 3/4 a 23.
Cristales, 29 3/4 a 30.
Electric. Pref., 16 a 16 1/4.
Electro Met., 11 a 12.
Envases, 13 3/4 a 13 7/8.
Fiap, 35 1/2 a 37 1/8.
Gas S.go., 82 1/2 a 84 1/2.
Indus. Andes, 144 a 150.
Lamifún, 48 a 48 1/4.
Mec. Ind., 31 1/2 a 32.
Paños Concepción, 36 a 36 1/2.
Paños El Morro, 25 a 25 1/4.
Paños Tomé, 40 1/2 a 41.
Pizarreño, 36 a 36 1/4.
Sanitas, 50 a 51.
Sacos, 56 a 57.
Tabacos, 134 1/2 a 135.
Tattersall, 227 a 230.
Uniformes, 69 3/4 a 74.

BAJARON

BONOS

Casino 8-1, 88 1/2 a 87.
Garantía 7-1, 79 a 78 1/4.
Caja 6-3/4, 90 1/4 a 90.

BANCOS

Español Chile, 160 1/2 a 160.
Italiano, 77 1/2 a 77.

MINERAS

Amigos, 5 1/2 a 5 3/8.
Andacollo, 5 1/2 a 5.
Carahue, 6 1/2 a 6.
Carmen, 5 3/4 a 4 3/4.
Carlota, 42 3/4 a 40 1/2.
Cerro Gde., 34 3/4 a 34 1/2.
Condoriacos, 6 1/4 a 5 7/8.
Chañaral, 70 1/2 a 70 1/4.
Disputadas, 76 3/4 a 75 3/4.
Higueras, 0.90 a 0.80.
Monserratt, 31 1/4 a 31 1/2.
Patiño, 411 a 406.

GANADERAS

Cisnes, 98 a 95.

PETROLERAS

Copec, 10 1/2 a 10 1/4.

INDUSTRIALES

Austral, 18 1/2 a 18.
Cem. Melón, 265 a 260.
Cervezas, 93 1/2 a 92 1/2.
Co. Industrial, 115 a 114.
P. de Lobos, 68 1/4 a 65.
Ref. Viña, 109 1/2 a 106 1/2.
R. Urbana, 204 a 200.
Telégrafo, 19 1/2 a 18.
Vapores, 23 3/4 a 23 1/2.

VALOR DE LA PROPIEDAD

La Sucesión de don Gonzalo Bulnes vendió en 780,100 pesos, parte del Fundo "Las Casas de Lo Solar" a los señores Ernesto Cuevas L., Oscar Piña R., Raúl Campaña F., Juan Avaca y Ernesto Abaroa A.

Intervino como corredor, don CARLOS OSSANDON B.

MEMORANDUM DE "LA NACION"

AGOSTO

DOMINGO

1.o

SANTOS DE HOY

PEDRO AD VINCULA, EUSEBIO Y ESPERANZA.

Santos de mañana:

ALFONSO MARIA DE LIGORIO Y ESTEBAN.

DEFUNCIONES

Valentín Cid Palacios, 73 años; Josefina Valdés Pérez, 40; Omilia Alegría Espinoza, 29; Hortensia Nilo Cornejo, 42; María Alvarez Valenzuela, 18; Sofía Avila Jaña, 60; Rosa Zambrano Zambrano, 48; Rafael Díaz Cerda, 61; Héctor Muñoz Muñoz, 19; Pedro Castro Moya, 65; Cleofa Fuentes Martínez, 51; Oscar Fernández Lyon, 18; Margarita Carrasco Riveros, 40; Juan Santiago Nieto Ibarra, 56; Eduardo López Zenteno, 32; Pedro Sáez León, 65; Aida Valenzuela Valenzuela, 22; Rosa Amelia Carreño Herrera, 38; Alberto Ballesvan Troglu, 54; Gualterio Hugo Okll, 85; María Severin Vial, 21; Bernardo López Albiña, 68; Enrique Pérez Gullón, 54; Clotilde Lizana Arellano, 78; Humberto Villalón Droguet, 55; Hans Fritz Frey Vogelin, 16; José Jiménez Medina, 43; María Tapia Plaza, 7 y 13 párvulos.

BOLETIN METEOROLOGICO

INFORMACIONES DE SANTIAGO

Temperatura del aire (de ayer): Mínima: 4.6º C. Máxima: 9.8º C.

Sol: Sale a las 7 horas 36 minutos. Puesta, a las 18 horas 02 minutos.

Luna: Sale a las 2 horas 30 minutos. Puesta, a las 13 horas 11 minutos.

Fase: Luna nueva, el 6 de agosto.

Agua caída: Durante el día de ayer: 18.4 mm. Hasta la fecha: 206.3 mm. En igual fecha año anterior: 291.3 mm. Igual fecha año normal: 247.0 mm.

BOLETIN DEL TIEMPO

La depresión que afectó con mal tiempo y lluvia desde la Provincia de Aconcagua al Sur ha comenzado durante el día de hoy su período de desplazamiento hacia el Este. Las presiones barométricas aumentaron y disminuyeron en intensidad los vientos del cuadrante norte. Sin embargo, se han registrado todavía lluvias y chubascos desde Valparaíso al Sur.

Asimismo, el mal tiempo y nieve en la Cordillera Central declinó, observándose una tendencia franca a mejorar.

Aunque existe tendencia de alza de las presiones, las condiciones atmosféricas se mantienen aún inestables.

PREVISION

Arica a Coquimbo: Bueno. Nublados parciales. Vientos del sur y suroeste después de mediodía. Visibilidad buena.

Aconcagua a Maule: Variable. Chubascos. Tendencia a mejorar. Visibilidad regular.

Cordillera (Central): Variable. Tendencia a mejorar.

Ñuble a Chiloé: Lluvias y chubascos. Vientos de 4 regular fuerza del oeste y noroeste. Visibilidad regular.

Guafo a Evangelistas (Costa) Lluvias y chubascos. Vientos del oeste y suroeste. Visibilidad regular.

Magallanes: Variable.

A las 21 horas, del 31 de julio de 1937.

MINISTERIO DE DEFENSA NACIONAL

Oficina Meteorológica de Chile

AÑO XXI N.o 7,188

LA NACION

(EMPRESA PERIODISTICA "LA NACION". S. A.)

Fundado el 14 de Enero de 1917

AGUSTINAS 1269 — CASILLA 81 - D— TELEFONO 82222.

SANTIAGO DE CHILE, DOMINGO 1.o DE AGOSTO DE 1937

PRECIO EN TODO EL PAIS 60 CENTAVOS

FERIA DEL MATADERO

Transacciones efectuadas en el remate de ayer sabado 31 de Julio de 1937.

NOVILLOS

10 con 485 kilos c/u. a $ 1.300: 2.68 el kilo. Graneros, A. R. R.
10 con 427 kilos c/u. a 1.270: 2.97 un medio el kilo, Graneros, A. R. R.
12 con 439 kilos c/u. a 1.270: 2.89 un medio el kilo, Graneros, A. R. R.
12 con 425 kilos c/u. a 1.242: 2.92 el kilo, Nancagua, G. L.
11 con 484 kilos c/u. a 1.160: 2.50 el kilo. Santa Fe, M. de la M.
10 con 440 kilos c/u. a 1.070: 2.43 el kilo, San Vicente, R. C.
12 con 395 kilos c/u. a 1.032: 2.61 un medio el kilo, Nancagua, G. L.

VACAS

10 con 524 kilos c/u. a 1.345: 2.56 un medio el kilo, Osorno, D. G.
12 con 515 kilos c/u. a 1.318: 2.56 el kilo, Osorno, A. V.
10 con 4.. kilos c/u. a 1.290: 2.71 un medio el kilo, Osorno, A. V.
10 con 494 kilos c/u. a 1.258: 2.51 un medio el kilo, Pitruiquen, B. Hnos.
11 con 434 kilos c/u. a 1.165: 2.63 un medio el kilo, Osorno, L. G.
13 con 461 kilos c/u. a 1.155: 2.50 un medio el kilo, Santa Fe, M. de la M.
10 con 444 kilos c/u. a 1.095: 2.46 un medio el kilo, O. S.
13 con 400 kilos c/u. a 1.045: 2.61 el kilo, Pitruiquén, E. Hnos.

BUEYES

3 con 694 kilos c/u. a 1.815: 2.61 un medio el kilo, Los Angeles, R. L.
4 con 719 kilos c/u. a 1.760: 2.45 el kilo, Osorno, L. G.
4 con 737 kilos c/u. a 1.740: 2.36 el kilo, Osorno, L. G.
3 con 683 kilos c/u. a 1.700: 2.49 el kilo. Los Angeles, R. L.
6 con 643 kilos c/u. a 1.660: 2.58 el kilo. Talca, A. C.
5 con 688 kilos c/u. a 1.592: 2.31 un medio el kilo, Los Angeles, R. L.
4 con 680 kilos c/u. a 1.405; 2.07 el kilo, La Unión, L. G.
3 con 617 kilos c/u. a 1.312; 2.12 un medio el kilo, La Unión, L. G.
5 con 568 kilos c/u. a 1.278: 2.25 el kilo. Graneros, A. R. T.
4 con 633 kilos c/u. a 1.240; 1.96 el kilo, La Unión, A. V.
7 con 548 kilos c/u. a 1.235; 2.25 un medio el kilo, La Unión, A. V.
5 con 535 kilos c/u. a 1.152; 2.15 un medio el kilo, La Union, A. V.
4 con 502 kilos c/u. a 1.020: 2.03 el kilo. C. S.
5 con 554 kilos c/u. a 995: 1.79 un medio el kilo. Graneros, A. R. T.

MATADERO MUNICIPAL

ENCIERRA DE AYER

Ganado mayor

Bueyes	—
Novillos	—
Vacas	1
Vivos	12
Vara	40
TOTAL:	53

Ganado menor

Terneros	45
Corderos	377
Cerdos	235
Cabros	20
Caballos	10
TOTAL:	687

PRECIOS DE LAS CARNES POR KILO

Buey, 1.a clase	3.45 a 3.55
Id. 2.a clase	3.25 a 3.35
Id. 3.a clase	2.90 a 3.00
Novillo, 1.a clase	3.60 a 3.75
Id. 2.a clase	3.40 a 3.50
Id. 3.a clase	3.10 a 3.20
Vaca, 1.a clase	3.50 a 3.60
Id. 2.a clase	3.30 a 3.40
Id. 3.a clase	3.00 a 3.10
Ternero, 1.a clase	2.80 a 2.90
Id. 2.a clase	2.50 a 2.60
Cordero, 1.a clase	4.20 a 4.40
Id. 2.a clase	3.30 a 3.50
Id. 3.a clase	2.30 a 2.40
Oveja, 1.a clase	2.80 a 2.90
Id. 2.a clase	2.30 a 2.40
Id. 3.a clase	2.10 a 2.20
Cerdo, 1.a clase	4 — a 4.40
Id. 2.a clase	3.40 a 3.80
Id. 3.a clase	3.20 a 3.60
Grasa en rama, 1.a clase	3.60 a 3.80
Sebo de ovejuno	2.50 a 2.60
Cuero de buey	a 5.80
Cuero de novillo	a 6.00
Cuero de vaca	a 6.00
Cuero de ovejuno de 300 a 360 docena.	

REMATE JUDICIAL

GRAN CASA EN CALLE PRAT 309

ESQUINA DE E. RAMIREZ

EL 31 DE AGOSTO PROXIMO a las 15 horas, se rematará este predio ante el Primer Juzgado de Mayor Cuantía.

SUPERFICIE: 2.000 m2. aproximadamente, con 31 mts. de frente a A. Prat, por 65 id., a Eleuterio Ramírez, incluyendo en ella el sitio anexo hacia el sur.

MINIMUM: Su avalúo FISCAL: $ 260,000 a pagar, mitad al contado; resto, seis meses, pagaderos en bonos hipotecarios a precio de plaza, reconociendo, además, $ 82,000 en saldo a la Caja Hipotecaria.

BOLETA DE GARANTIA: $ 22.000 imputables a la parte de precio AL CONTADO.

ANTECEDENTES: Ejecución "MONTERO con RIVEROS", Primer Juzgado Mayor Cuantía.

CAJA DE CREDITO HIPOTECARIO

Remates Judiciales

PREDIOS URBANOS

DOCTOR TORRES BOONEN N.o 555. Minimum $ 45.000. Chalet moderno, dos pisos. Se pagará reconociendo $ 33.945.12 en dinero al 3-1%. Con $ 7,000 al contado y el saldo por mitades a 6 y 12 meses plazo.
(13 agosto, 15 horas, 4.o Juzgado).

MAIPU N.o 1174. Minimum $ 25,000. Casa habitación un piso. Se pagará reconociendo $ 6.602.05, bonos 7-½. Con $ 5,000 al contado y el saldo a 6 meses plazo.
(16 agosto, 15 horas, 1.er Juzgado).

COMPAÑIA N.o 1897. Minimum $ 80.000. Casa un piso, espaciosa. Se pagará reconociendo $ 10.567.25, bonos 8-1, con $ 30,000 al contado y el saldo a 6 meses plazo.
(16 agosto 15 horas, 1.er Juzgado).

DELICIAS N.o 2348 (Quinta Meiggs). Se rematará en los siguientes lotes, con los mínimos que se indican: Casa central con terrenos destinados a calles proyectadas y callejón de acceso a Av. República.
$ 1.604.000: Block Oriente, Calle Manuel Montt: $ 348.000: Block Poniente, calle Manuel Montt — $ 348.000: Sitio destinado a garage. $ 90.000: Lote N.o 1, $ 68.000: Lote 2, $ 70.000; Lote 3, $ 68.000; Lote 4, $ 40.000; Lote 5, $ 42.000; Lote 6, $ 55.000; Lote 7, $ 47.000: Lote 8 $ 41.000; Lote 9 $ 52.000: Lote 10, $ 51.000; Lote 11 $ 48.000; Lote 12 $ 49.000; Lote 13, $ 49.000; Lote 14, $ 50.000; Lote 15, $ 37.000; Lote 16 $ 37.000; Lote 17: $ 50.000; Lote 18, $ 33.000; Lote 19: $ 49.000; Lote 20, $ 86.000; Lote 21, $ 77.000; Lote 22, $ 80.000: El precio se pagará reconociendo el subastador por su valor nominal la deuda que para cada caso se asigna y el resto mitad al contado y la otra mitad en dos cuotas a 6 y 12 meses plazo.
(20 agosto 15 horas, 4.o Juzgado)

SAN ISIDRO N.o 1769. Minimum: $ 15.000.— Casa habitación 1 piso. Se pagará reconociendo $ 3.499.96, bonos 8-1/2. Con $ 6.000 al contado y el saldo por mitades a 6 y 12 meses plazo.
(23 agosto, 15 horas, 3.er Juzgado).

SUR N.os 1253-55-57, en Talca. Minimum $ 50.000 — Se pagará reconociendo $ 2.164.32, bonos 8-1 o/o. Con $ 25.000, al contado y el saldo por mitades a 6 y 12 meses plazo.
(24 agosto 15 horas 3.er Juzgado).

FREIRE esquina PASAJE PAJONAL, Cerro Pajonales, Valparaíso. Minimum $ 16.000. Casa habitación un piso. Se pagará reconociendo $ 3.838.64, bonos 7-½ y el saldo por terceras partes: al contado, a 6 y a 12 meses plazo.
(25 agosto, 15 horas, 5.o Juzgado).

PICARTE N.o 837, en Valdivia. Minimum $ 80.000. Propiedad compuesta de 4 casas habitación. Se pagará reconociendo 35.057 pesos 13 centavos, bonos 7-½. Con 20.000 pesos al contado y el saldo por mitades a seis y doce meses plazo.
(30 agosto, 15 horas, 1.er Juzgado).

PREDIOS RUSTICOS

"EL CAJON", en Temuco. Minimum $ 200.000. Fundo maderero cerca Estación Cherquenco. Se pagará reconociendo 20.392 pesos 96 centavos, bonos 8-¼%. Con $ 100.000 al contado y el resto por mitades a 6 y 12 meses plazo.
(5 agosto 15 horas, 1.er Juzgado).

"LOS PRADOS", en La Laja. Minimum $ 290.000. Extenso fundo con casas habitación. Explotación siembras y maderas. Se pagará reconociendo $ 60.596.90, bonos 8-1. Con $ 60.000 al contado y el saldo a 6 meses plazo.
(9 agosto 15 horas, 4.o Juzgado).

"LA LEONERA" En Nueva Imperial. Minimum $ 40.000.— Cerros Cordillera Nahuelbuta, con algo de maderas. Se pagará reconociendo $ 7.360.32, bonos 8-½. Con $ 15,000 al contado y el saldo por mitades a 6 y 12 meses plazo.
(13 agosto 15 horas, 4.o Juzgado)

"SANTA CLORINDA" en Nueva Imperial. Minimum $ 10.000.— Fundo rulo apropiado crianza. Se pagará con $ 5,000, al contado y el resto por mitades a 6 y 12 meses plazo.
(24 agosto, 15 horas, 2.o Juzgado).

Las contribuciones son de cargo del subastador.
Títulos en el Archivo de la Caja Hipotecaria.
Bases y antecedentes en la Secretaría del Juzgado respectivo.
Boleta por el 10% del minimum.

Informaciones comerciales e industriales del exterior

(DE THE UNITED PRESS ASSOCIATIONS Y DE NUESTROS CORRESPONSALES EN EL EXTRANJERO)

ACCIONES Y BONOS

NUEVA YORK, 31 (U. P.) — Los valores que se mencionan a continuación se cotizaron a los siguientes precios:

Allied Chemical, no se cotizó.
American Can, 110.
American Foreign Power, 10.37.
American Metals, 50.
American Radiator, 22.25.
American Smelting, 95.
American Tel. y Tel., 172.
American Tobacco, 83.75.
American Woolen, no se cotizó.
Armour Delaware Pref., 108.50.
Armour III. (A.), 11.87.
Armour III. (Prior P.), no se cotizó.
Bendix Aviation, 21.
Bethlehem Steel, 98.37.
Canadian Pacific, 11.87.
Case Threshing Machine, 184.
Cerro Pasco Copper, 74.
Chile Copper, no se cotizó.
Chrysler Motors, 116.12.
Columbia Gas, 14.87.
Consolidated Edison, 38.62.
Continental Can, 56.75.
Cuban American Sugar, 9.62.
Du Pont de Nemours, 159.75.
Eastman Kodak, 180.
Electric Power y Light, 23.37.
General Electric, 58.37.
General Food, 37.87.
General Motors, 56.
Gillete, 14.62.
Goodyear Rubber, 40.87.
Hudson Motors, 16.50.
International Business Machines, no se cotizó.
International Harvester, 114.75
International Nickel, 65.62.
International Tel. y Tel., 11.75
Kennecott Copper, 60.75.
Kroger Grocery, 21.87.
Lambert Corporation, 19.25.
Lehmann Corporation, 40.25.
Loew, 84.25.
Lone Star Cement, 54.75.
Mongomery Ward, 63.87.
National Cash Register, no se cotizó.
National Lead, 38.75.
New York Central, 40.
North American Corporation, 23.75.
Otis Elevator, 41.75.
Pacific Gas, 33.
Paramount Pictures, 22.50.
Patiño Mines, 16.
Pensylvania Railroad, 37.25.
Public Service New Jersey, 3.50.
Radio Corporation, 9.
Standard Brands, 12.25.
Standard Oil California, 44.25
Standard Oil Indiana, 46.
Standard Oil New Jersey, 70.
Socony Vacuum, 22.
Swift International, 32.25.
Texas Corporation, 64.12.
Texas Gulf Sulphur, no se cotizó.
Union Carbide, 101.75.
Union Pacific, 136.
United Aicraft, 30.25.
United Fruit, 77.
United Gas Improvement, 14
United States Leather, 10.50.
United States Smelting, 91
United States Steel, 118.50.
Warner Brothers, 14.75.
Warren Bros, no se cotizó.
Westinghouse Electric, 153.50
Woolworth, 49.50.
Missouri Kansas Texas Acc. Pref., no se cotizó.
Swift and Co., 23.62.
American Gas, 36.25.
Atlas Corporation, 15.50.
Brazilian Traction, no se cotizó.
Electric Bond Share, 20.87
Niágara Hudson Power, 14.75
Pan American Airways, 63.25.
United Gas, 11.25.
Bankers Trust, 66.
Chase National Bank, 50.
First National Bank Boston, 49.62.
National City Bank, 46.
Chile, Bonos 6 o/o, 1960, 20.25.
Chile, Bonos 6 o/o, 1961, no se cotizó.
Chile, Caja 6 o/o 1931, no se cotizó.
Chile, Caja 6 1/2 o/o, 1957, 17.50
Chile, Caja 6 3/4 o/o, 1961, no se cotizó.
Chile, Caja 6 o/o, 1961, no se cotizó.
Chile, Caja 6 o/o, 1962, 18.
Perú, Bonos 6 o/o, 1960, 19.87.
Perú, Bonos 6 o/o, 1961, no se cotizó.
Perú, Bonos 7 o/o, 1962, no se cotizó.
Lautaro, 6 o/o, 1975, 34.87.
Las ventas totales fueron 390.000 acciones.

NUEVA YORK, 31 — (U. P.) Los valores que se mencionan a continuación se cotizaron a los siguientes precios:

Addressograph Multigraph Co., 33.
Allis Chalmers, 67.7/8.
American Car y Foundry, 50.1/2.
Blaw Knox Co., 25.
Bridgeport Brass Co., 18.
Congoleum Nairn, 38.3/8.
Eagle Pitcher Lead Co., 20 1/2.
Glidden Company, no se cotizó.
Goodrich Company B. F., 37.7/8.
Hecla Mining, 19.5/8.
Hudson Bay Mining y Smelting, no se cotizó.
Hupp Motor Car Corp., 3.7/8.
Inspiration Copper, 25.3/8.
National Acme Co., 21.3/4
North American Aviation Inc., 11.7/8.
Remington Rand, 25.7/8.
Republic Steel, 39.1/8.
Servel Inc., 30.5/8.
Stone y Webster, 24.3/4.
Timken Roller Bearing Co., no se cotizó.
Twentieth Century Fox Films, 36.3/4.
Underwood Elliott Fisher, no se cotizó.
United States Gypsum, 115 1/2.
United States Rubber, 59.1/4.
Weston Electrical Instrument, 24.
Wesinghouse Air Brake, 41.3/8.

CAMBIO LIBRE

BUENOS AIRES, 31.—(U. P.) —Cotizaciones del Cambio Libre:

(Comprador)

Dólar, 3.29.
Libra esterlina, 16.40.
Cien francos franceses, 12.35.
Cien liras, 17.35.
Cien pesetas, no se cotizaron.

(Vendedor)

Dólar, 3.31.
Libra esterlina, 16.43.
Cien francos franceses, 12.40.
Cien liras, 17.45.
Cien pesetas, no se cotizaron.

LONDRES, 31.— (U. P.). — Todos los mercados británicos permanecerán cerrados hasta el martes.

LA LIBRA ESTERLINA

LONDRES, 31 (U. P.) — Cotizaciones de la libra esterlina en monedas extranjeras.

Estados Unidos, 4.9781 dólares.
Francia, 132.51/64 francos.
Bélgica, 29.59 belgas.
Alemania, 12.37 reichsmark.
Finlandia, 226.12 marcos.
Austria, 26.50 schillings.
Holanda, 9.0225 florines.
Italia, 94.562 liras.
Suiza, 21.682 francos.
Suecia, 19.395 coronas.
Noruega, 19.90 coronas.
Dinamarca, 22.40 coronas.
España, 85 pesetas.
Japón, 13.31/32 peniques.
Argentina, 16.45 nacionales por libra.
Checoeslovaquia, 142.75 coronas.
Portugal, 110.13 escudos.

CAMBIO

NUEVA YORK, 31.— (U. P.) Cotizaciones del cambio a las 12 M.:

Inglaterra, 4.9787 dólares por libra esterlina.
Francia, 3.75 centavos por franco.
Italia, 5.2537 centavos por lira.
Bélgica, 16.83 centavos por belga.
Suiza, 22.963 centavos por franco.
Alemania, 40.25 centavos por reichsmarks.
Alemania, 26.70 centavos por reichsmarks.
Alemania, 26.70 centavos por marco registrado.
España, no se cotizó.
Yugoslavia, 2.33 centavos por dinar.
Holanda, 55.18 centavos por florin.
Argentina, 33.19 centavos por peso (oficial).
Argentina, 30.25 centavos por peso (no oficial).
Perú, 2.588 dólares por libra peruana.
Suecia, 25.67.1/2 centavos por corona.
Noruega, 25.02 centavos por corona.
Dinamarca, 22.23 centavos por corona.
Portugal, 4.5275 centavos por escudo.
Austria, 18.86 centavos por schilling.
Brasil, 8.3025 centavos por milreis.
Chile, 4.00 centavos por peso.
Japón, 29.00 centavos por yen.
Canadá, 0.99.31/32 dólar por dólar.

NUEVA YORK, 31.— (U. P.) He aquí los cambios de hoy al cierre:

La libra esterlina, al contado, 4.87.13/16.
La libra esterlina, a 30 días, 4.97.5/16.
La libra esterlina, a 60 días, 4.96.5/16.
La libra esterlina, a 90 días, 4.95.5/16.
100 chelines austríacos, 19.86.
100 belgas, 16.83 3/4.
100 coronas dinamarquesas, 22.23.
10 francos franceses, 3.75.1/8.
100 marcos alemanes, 40.24.
100 florines holandeses, 55.18.
100 liras italianas, 5.26.1/4.
100 coronas noruegas, 25.02.
100 pesetas españolas, no se cotizaron.
100 coronas suecas, 25.67.
100 francos suizos, 22.97.
100 nacionales argentinos (no oficial), 30.25.

BOLSA DE VALORES

NUEVA YORK, 31 (U. P.) — La Bolsa de Valores abrió floja e irregular. Los bonos irregulares; el algodón, más bajo, con entregas en octubre a 10.81.

La libra esterlina abrió a 4.9781 dólares.

NUEVA YORK, 31 (U. P.). —La Bolsa de Valores cerró fuerte encabezando la corriente las acciones siderúrgicas y automovilísticas.

Los bonos cerraron tranquilos y firmes.

El algodón cerró con baja de 5 a 8 puntos, y con precio de 11.18 centavos por libra para las entregas inmediatas y de 10.78 para las entregas en octubre.

Los granos cerraron irregulares.

Las ventas totalizaron 390,000 acciones.

La libra esterlina cerró a 4.9781 dólares.

PRECIO DEL ORO

LONDRES, 31 (U. P.) — El precio del oro se fijó en este mercado a razón de 139 chelines y 8 1/2 peniques la onza para el día de hoy, siendo el valor de las operaciones en este metal de 31.000 libras esterlinas.

LA LIBRA ESTERLINA

LONDRES, 31 (U. P.) — La libra esterlina se cotizó, a las 11 horas, en esta plaza a razón de 4.9775 dólares.

PLATA EN BARRAS

LONDRES, 31 (U. P.) — La plata en barra se cotizó en este mercado a razón de 20.062 peniques por onza.

ANGLO CHILEAN NITRATE y Co.

LONDRES, 31 (U. P.) — Las acciones de la Anglo Chilean Nitrate y Co., se cotizaron a razón de 68.25.

LAUTARO NITRATE y Co.

LONDRES, 31 (U. P.)— Las acciones ordinarias de la Lautaro Nitrate y Co., se cotizaron a razón de 3.25.

FERTILIZANTES

NUEVA YORK, 31 (U. P.) — Los fertilizantes que se mencionan a continuación se cotizaron a los siguientes precios:

Nitrato de sodio, 28.50 dolares por tonelada.
Sulfato de amonio, 26.50 dólares por tonelada.
Fosfatos ácidos, 8.50 dolares por tonelada.
Clorhidrato de potasio, 22.00 dólares por tonelada.
Nitrato de potasio, 33.00 dólares por tonelada.

METALES

NUEVA YORK, 31 (U. P.) — El mercado del antimonio y bismuto estuvo cerrado.

NUEVA YORK, 31.— (U. P.). El mercado de metales de esta ciudad permaneció cerrado.

LIVERPOOL, 31. — (U. P.). —El mercado del algodón permaneció cerrado.

AZUCAR

NUEVA YORK, 31.— (U. P.). —El mercado del azúcar en bruto permaneció cerrado.

CEREALES

BUENOS AIRES, 31.—(U. P.) —Cotizaciones de los cereales en nacionales al cierre de este mercado:

Trigo: 14.00.
Avena: 6.25.
Cebada: 8.50.
Maíz: 6.45.
Harina: (tipo uno-cero los 10 kilogramos), 1.97.

CHICAGO, 31.— (U. P.) Cotizaciones de los cereales en dólares por bushel:

Trigo: septiembre, 1.16.5/8; diciembre, 1.17.3/4.
Maíz: septiembre, 0.92; diciembre, 0.67.3/4.
Avena: septiembre, 0.29.1/2; diciembre, 0.31.1/8.

WINIPEG (Canadá), 31. — (U. P.) Cotizaciones de los cereales en dólares por bushel:

Trigo: septiembre, 1.35.1/8; octubre, 1.32.
Avena: septiembre, 0.52.1/2; octubre, 0.47.1/2.

CAUCHO

NUEVA YORK, 31 (U. P.) — Al cierre de las operaciones del caucho en bruto se registraron los siguientes precios en centavos por libra:

Caucho en plancha, 18.50.
Latex-creppe, fino, para entrega inmediata, 20.50.
Latex-creppe, grueso, 20.12.
Up-river, fino, en el lugar de la producción, 20.50.
Up-river, fino, para entrega inmediata, 20.25.

CUEROS DE FRIGORIFICOS

NUEVA YORK, 31. — (U. P.) — El mercado de los cueros de frigoríficos, permaneció cerrado.

LINAZA

CHICAGO, 31. — (U. P.)— La linaza se cotizó en este mercado para entrega en setiembre a razón de 2.04 dólares por bushel.

WINIPEG, (Canadá), 31. — (U. P.) — La linaza se cotizó en este mercado para entrega en julio a razón de 1.78 3/8 dolares por bushel.

LANAS

ROUBAIX-TOURCOING, 31. —(U. P.) Las transacciones en lanas peinadas fueron sumamente calmadas, debido en parte a la revaloración del franco y en parte a las vacaciones obligatorias de 15 días en las fábricas.

La demanda por "tops" para futuras entregas también fué muy limitada durante los tres días que estuvo abierto el mercado, pues el lunes y martes fueron declarados feriados con motivo de la feria de Tourcoing.

Los vendedores se manifestaron muy reservados. Las cotizaciones no variaron en general. Se vendieron 220,000 kilos.

AMBERES, 31.— (U. P.) La demanda por "tops" para futuras entregas fué más reducida que últimamente; pero en virtud de la reserva de los vendedores, los precios se mantuvieron alrededor de sus anteriores niveles, registrándose, sin embargo, ventas con alzas de 3/8 a 1/4 penique.

Se vendieron 825,000 libras.

La sección de francos belgas estuvo floja. No hubo presión de parte de los vendedores. Los precios cerraron prácticamente sin variación. Se vendieron 9,000 kilos.

BREMEN, 31.— (U. P.) La demanda por lanas peinadas sigue siendo buena; pero el abastecimiento del mercado no ha mejorado.

ALGODON

NUEVA YORK, 31. — (U. P.) — Las cotizaciones de las acciones cerraron fuertes, encabezando la lista las siderúrgicas y las de automóviles. Las transacciones en bonos se realizó en un ambiente tranquilo pero estable.

El precio del algodón cerró con bajas de 5 a 8 puntos. Al contado se cotizó a 11.18, y para entregas en octubre, a 10.78.

Las cotizaciones de los granos se manifestaron irregulares.

Se vendieron en total 390 mil acciones.

La libra esterlina cerró a 4.9781 dólares.

El mercado del caucho estuvo cerrado hoy.

NUEVA YORK, 31.— (U. P.) —A las 11 horas A. M., el precio del algodón era el siguiente, en centavos por libra para entrega en las fechas que se indican:

Al contado, 11.27.
Octubre, 10.87.
Diciembre, 10.76.
Enero (1938), 10.73.
Marzo (1938), 10.88.
Mayo (1938), 10.94.

NUEVA YORK, 31. — (U. P.) — Los precios fijados par el algodón en el cierre de este mercado, han sido los siguientes en centavos por libras, para entrega en las fechas que se indican:

Al contado, 11.18.
Octubre, 10.78.
Diciembre, 10.70.
Enero (1938), 10.72.
Marzo (1938), 10.84.
Mayo (1938), 10.83.

NUEVA YORK, 31.— (U. P.). —Al abrir el mercado del algodón este se cotizaba a los siguientes precios en centavos por libra para entrega en las fechas que se indican:

Octubre, 10.81.
Diciembre, 10.12.
Enero (1938), 10.73.
Marzo (1938), 10.86.
Mayo (1938), 10.91.

NUEVA ORLEANS, 31.— (U. P.) El mercado del algodón registró los siguientes precios:
Para entrega en julio, a ...
Para entrega en octubre, ...
3.63.

REMATE

Por acuerdo de los herederos de don Pedro Felipe Iñiguez, se procederá a vender en remate público, ante el partidor, don Héctor Claro Salas, y en su estudio, Morandé N.o 231 de esta ciudad, el día 11 de agosto del presente año, a las diez y siete horas (5 P. M.), la propiedad ubicada en Santiago,

CALLE VEINTIUNO DE MAYO Núms 815 al 823

MINIMUM: $ 750 000 —

El precio se pagará reconociendo una deuda al Banco Hipotecario de Chile, reducida a $ 271.811.86, por su valor comercial; y el saldo con trescientos mil pesos al contado y el resto a seis meses de plazo con intereses del 7 por ciento anual. Boleta: 10 o/o de mínimum.

La propiedad tiene una superficie de 1.580 metros cuadrados, más o menos, y renta anualmente $ 60.000, y puede obtenerse fácilmente mayor renta.

El sitio puede dividirse en dos partes, una con frente al Parque Forestal y otra a Veintiuno de Mayo.

Bases y antecedentes en el estudio del Compromisario, calle de Morandé Núm. 231. — EL ACTUARIO.

Remate

El 5 DE AGOSTO, a las 15 horas, ante el Juez del Primer Juzgado en lo Civil de Mayor Cuantía, se rematará la propiedad

RECOLETA N.o 336,

por el mínimum de $ 50 000, que se enterará: reconociendo deuda al Banco Hipotecario de Chile y saldo al contado. Boleta 10 por ciento. Más bases expediente Banco Hipotecario con sucesión Rivadeneira. Puede visitarse de 11 a 12. — ARTURO PUELMA, Secretario.

CAJA NACIONAL DE AHORROS

Remates Judiciales

AV. BEAUCHEFF 1329-43. — MINIMUM: $ 32.000. Sitio 1.283 mts2. Se pagará reconociendo deuda largo plazo por $ 20,000; con $ 12,000 al contado; saldo a seis meses. (2 agosto, 15 horas, 3.er Juzgado). D. 13004.

ALTAMIRANO 261 (122). CONCHALI. MINIMUM: 10,000 pesos. Casita. Se pagará reconociendo deuda corto plazo por $ 2,000; con $ 3.000 al contado; saldo a seis y doce meses. (5 de agosto, 15 horas, 2.o Juzgado). P. 497.

PROVIDENCIA 1 esq. PORTALES 34.— LLO-LLEO.— MINIMUM: $ 100.000. Chalet. Se pagará reconociendo deuda largo plazo por $ 42.054; con $ 40,000 al contado; saldo a seis meses. (5 agosto, 15 horas, 1.er Juzgado). D. 2899.

PEREZ VALENZUELA 416 (Providencia). MINIMUM: $ 61.000. Sitio 618 metros cuadrados. Tiene frente también a San Gabriel 417. Se pagará reconociendo deuda corto plazo por $ 8.000; con $ 8.000 al contado. Saldo a 6 y 12 meses. (9 agosto, 15 horas, 3.er Juzgado). P. 2102.

AV. CARVAJAL 043 (La Cisterna). MINIMUM: $ 100.000. Extensa casa habitación y terreno 8.479 metros cuadrados. Se pagará reconociendo deuda corto plazo por $ 20.000; con 45,000 pesos al contado; saldo a seis y doce meses. (9 agosto, 15 horas, 3.er Juzgado). P. 1743.

GARCIA REYES 1041. MINIMUM: $ 40.000. Casa habitación. Se pagará reconociendo deuda largo plazo por $ 24.100; con $ 8.000 al contado; saldo a seis meses. (10 agosto, 15 horas, 1.er Juzgado). D. 3130.

COVADONGA 143-49. MINIMUM: $ 25.000. Casita. Se pagará reconociendo deuda largo plazo por $ 12.750; con $ 5.000 al contado; saldo a seis meses. (11 agosto, 15 horas, 5.o Juzgado). D. 1492.

WASHINGTON 135 (Ñuñoa). MINIMUM: $ 185.000. Chalet dos pisos. Se pagará reconociendo deuda Caja Hipotecaria por $ 53.734, y a Caja Nacional Ahorros deuda corto plazo por $ 75.000; con $ 50,000 al contado; saldo a seis meses. (12 agosto, 15 horas, 5.o Juzgado). P. 7226.

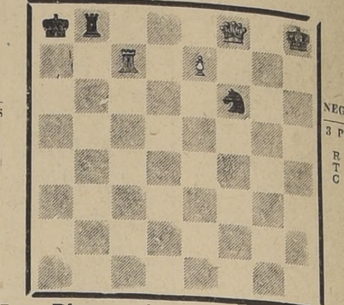
FUNDO "LA PAZ", en Renca. MINIMUM: $ 1.200,000. A 10 kilómetros Estación Yungay. Son 253 hectáreas planas y regadas. Se pagará reconociendo deuda corto plazo por $ 220,000; con $ 300.000 al contado; saldo a 6, 12 y 18 meses. (12 agosto, 15 horas, 5.o Juzgado). P. 19812.

SAN VICENTE 1247 esq. UGARTE. MINIMUM: $ 12.000. Se pagará con $ 6,000 al contado; saldo a seis meses.
(18 Agosto, 15 horas, 5.o Juzgado). P. 2135.

NOTA.— Las contribuciones y gastos de transferencia serán de cargo del subastador. Boleta por el 10 o/o del mínimum. Antecedentes, en la Secretaría del Juzgado respectivo. Títulos, en el archivo de la Caja Nacional de Ahorros.

— AJEDREZ —

CONCURSO DE "LA NACION" — PROBLEMA N.o 25



Las Blancas juegan y dan mate

PROBLEMA N.o 23
(De K. A. L. Kubbel)
Jugada Clave: A.4TR.

— 1 —

1 A.4TR . . . . 1 A x C
2 D.1D j . . . 2 R.7CR
3 D.1R . . . . 3 R.8AR (a)
4 D.4R mate.

(a)

3 D.1R . . . . 3 ??
4 D.5CR mate.

— 2 —

1 A.4TR . . . . 1 A x P
2 D.3AR j . . . 2 R.6CR
3 D.3TR . . . . 3 ??
4 A.2AR mate.

— 3 —

1 A.4TR 1 A.6AR
2 D x A j . . . 2 R.8CR
3 C.3CR 3 R.7TR
4 D.1TR mate.

— 4 —

1 A.4TR 1 A.4D
2 C.2AR . . . . 2 R.8R (a)
3 C.4R jd . . . 3 R.8AR
4 C.2D mate.

(a)

2 C.2AR . . . 2 A.6CD
3 C.2D mate.

Soluciones exactas: Juan de la Cruz Vial (191), Luis Quiroz P. (192).

Los señores Ernesto Kausel, "Stalin" y "Bishop" enviaron también la clave y casi todas las variantes; pero es curioso que estos tres ases del concurso hayan fallado, seguramente por no darle mucha importancia, en la variante Negras. 1 — A.4D. Los señores "Bishop" y Ernesto Kausel engloban dicha variante en "cualquier otra jugada del A" (fuera de A x P). El señor "Stalin" da esa variante en la siguiente forma: 1 A.4TR — A.4D; 2 D.1D j — R.7C; 3 C.2AR — ??; 4 D. 1TR mate. La falla de esta variante se ve fácilmente en Negras 3 — R.7TR, con lo cual no hay mate con la D en 1TR, porque la diagonal queda dominada con el A negro. La variante global que dan los señores "Bishop" y Ernesto Kausel es como sigue: 1 A.4TR — A ???; 2 D. 2 D.1D j — R.7CR; 3 C.2AR — ???; 4 D.1TR mate. Como se vé, falla en la misma forma que la anterior.

SOBRE LA PARTIDA LOPEZ
(Conclusión)

En la partida Richter-Elliskases del torneo de Swinemunde 1936, después de 9 T.1R, las Negras respondieron 9 — C.4AD; 10 A.3R — C.3R, pero no pudieron mantener el equilibrio después de la vigorosa embestida de las Blancas:

11 P. 4AD . . 11 A.2R
12 C.3AD . . 12 Enroque
13 P.5AD

También en Birmingham, contra Eliskases yo ensayé 9 — C.3AR en lugar de — C.4AD.

10 P.4AD . . . 10 A.2R
11 C.3AD . . . 11 Enroque
12 DxPTD . . . 12 A.3R.

13 C.5CR, pero aquí, en vez de continuar, como era lo lógico, con 13 - P.5TR: 14 C x A - PAR x C defendiendo la casilla - 4D contra la intromisión del C o bien 14 C.-4R en lugar de C x A - C x C 16 C x C - P.4AR defendiendo las mismas casillas - 4R y - 5D, yo jugué 13 - A.4AR y después de 14 P.3AR, las Blancas se apoderan de las casillas en cuestión 4R y 5D, que llegan a ser la llave de toda la posición.

Sin embargo, en todas estas continuaciones, las Negras están forzadas a mantenerse en un juego defensivo y aun podríamos decir bastante pasivo. ¿Tienen alguna manera de escaparse de esto y de conseguir apoderarse de la iniciativa?

En la posición del Diagrama N.o 2 después de 9 T.1R yo he dejado a un lado 9 - P.4AR no viendo si podría llegar a encontrar después de 10 D. 5D; sin embargo, después de 10 - C 3AR; 11 D.4AD - P.5R seguido de - P.4D, las Negras llegan al Enroque con posibilidad de ... que.

¿Quién sabe si esto es una refutación de todo el ataque? Richter. Admitiendo que resulte inefectivo, el nuevo ataque pueda jugarse con las mismas posibilidades que ofrece la ofensiva corriente que comienza con 7 A.3CD.

Eugenio Znosko-Borovsky

ERRATAS
(Domingo 25 de Julio)

Sobre la Partida Lopez. Inmediatamente antes de la frase "Sería bueno buscar una continuación", etc., debe intercalarse el siguiente párrafo:

Sería, pues, necesario ... narse en esta variante ... P.3D (en lugar de 12 P.4D). En este caso y lo mismo en Enroque TR: 13 A.4AR - C ... deja una defensa satisfactoria. ¿Cómo podrían las Blancas reforzar el ataque?

Eso no se ve bien claro. Por ejemplo, si 10 T.1R en lugar de D.3AR.

10	10 A.2R.
11 D.2R.	11 Enroque
12 CxPAD?	12 AxC.
13 DxA.	13 D.4D
14 P.A3R.	14 TD 1R y ganan.

NOTICIAS DEL MUNDO AJEDRECISTICO

FRANCIA (Lyon).— Torneo del Cercle Lyonnais. Primera categoría: 1.o Marère; 2.o Geterman. Segunda categoría: La Grimal. Tercera Categoría: Le Bergerat.

INGLATERRA (Margate.— Congreso de Pascuas; veinte torneos con un efectivo de 170 competidores.

Primer torneo: R. Fine y P. Keres, 7 1/2 cada uno; A. Alekhine, 6; J. Foltys, 5 1/2; Milner-Barry, 5; O'D Alexander y Mlle. V. Menchik, 4 cada uno; G. Thomas, 3; V. Buerger, 2; T. H. Tylor, 1/2.

Un hermoso triunfo para la joven generación: Fine tiene 22 años y Keres 21.

Primera Reserva A (10 participantes): E. Klein, 7 1/2; 2.o P. O. List, 6 1/2; 3.o I. Appel, 6; 4.o ex-aequo E. G. Sergeant, G. S. A. Wheatcroft y W. A. Winser, 5 1/2 cada uno. Vienen en seguida: L. Prins, 4; E. Alglares, 2; B. H. Wood, 1 1/2; C. G. Dewing, 1.

Primera Reserva B (10 participantes): 1.o y 2.o ex-aequo B. Golombek y S. Landau, 7 cada uno: 3.o y 4.o G. Kollanowski y H. Norman-Hansen 5 1/2 cada uno. Vienen en seguida: A. G. Condé, 4 1/2; W. Ritson-Morry; 4; Mme. Sonia Graf, 3 1/2; E. Cole e I. Illingworth, 3; J. G. Scheffer, 2.

Primera Reserva C (10 participantes): 1.o J. Mieses, 7 1/2; A. Sacconi 7; 3.o F. Sollom, 5 1/2; 4.o G. R. D. Downey, 5. Vienen en seguida W. A. T. Schelfhout, 4 1/2; C. A. Heath, 4; B. Reilly y R. ... Snowden 3 1/2 cada uno; W. Skillicorn, 2 1/2; P. A. Uzel, 2.

CONCURSOS DE PROBLEMAS.— Narodni Politika, 1937. En tres jugadas. Premios: 100 y 50 coronas. Envíos al ... rado, Dr. E. Palkoska, Praga ... 612.

Schakvärlden 1937.— En dos ... jugadas. Premio ... 5 coronas. Envíos a A. Akerblom, Avesta (Suecia).

FINES DE PARTIDA
(Continuación)
Juicio previo sobre el Estudio N.o 11

Ganan las blancas en todo caso.— Cualquiera que sea el juego de las Negras, uno de los Peones llegará a su séptima casilla sin dar jaque y ganará. Regla 1. C.

Parten las Negras

1	1 R.2D.
2 P.7R.	2 RxP7.
3 R.5A	3 R.1D.
4 R.6C y ganan.	

ESTUDIO N.o 12

BLANCAS
R 5CD
P 5D

NEGRAS
R 2AD
P 3CD
P 3D

(Continuará)